

متی

مقدمه

این کتاب غالباً «انجیل به روایت متی» نامیده می‌شود. انجیل یعنی خبر خوش، و خبر خوش اینست که عیسای مسیح به این جهان آمد و جان خود را فدا کرد تا انسان گناه کار را نجات بخشد، و اینک همه آنانی که به او «ایمان» آورند، بخشايش گناهان را دریافت کرده، وارد «ملکوت خدا» خواهند شد. این خبر خوش بطور خلاصه، در یو حنا ۱۶:۳ آمده است: **زیرا خدا جهان را بقدر محبت نمود که پسر یگانه خود را داد تا هر که بر او ایمان آورد، هلاک نگردد بلکه حیات جاودانی یابد.**

متی، نگارنده این انجیل، ابتدا یک باجگیر بود، یعنی مأمور جمع آوری باج و خراج برای حکومت روم؛ عیسی اورا فراخواند تا یکی از دوازده شاگرد او باشد (متی ۱۰:۳؛ مرقس ۱۸:۳). گرچه انجیل متی در آغاز عهدجديد قرار دارد، اما اکثر محققان کتاب مقدس براین عقیده‌اند که نخستین انجیل کامل که به نگارش در آمد، انجیل مرقس می‌باشد (مقدمه انجیل مرقس مشاهده شود). با این حال، بسیاری از محققین معتقدند که پیش از آنکه مرقس انجیل خود را به رشته تحریر درآورد، متی شرحی کلی از زندگی مسیح را به زبان آرامی^۱ نوشته بود. زمانی که انجیل مرقس بین سالهای ۶۵-۵۵ میلادی انتشار یافت، متی انجیل خود را مورد تجدید نظر قرار داد و بیشتر بخشهای انجیل مرقس را در آن گنجانید. در واقع، تمام انجیل مرقس بجز پنجه و پنج آیه آن، در انجیل متی یافت می‌شود. بنابر نظر این محققین، نسخه نهایی انجیل متی به زبان یونانی^۲ نوشته شد، چه به دست خود متی، چه به دست شخصی که از نزدیکان او بوده است. از حدود ۱۰۵۰ آیه‌ای که در انجیل متی وجود دارد، ۵۰۰ آیه در مرقس یافت می‌شود. ۲۵۰ آیه دیگر از این انجیل، در انجیل لوقا نیز هست. بسیاری از دانشمندان کتاب مقدس معتقدند که در همان دوران اولیه، علاوه بر انجیل مرقس، مجموعه دیگری نیز وجود داشته است که هم متی و هم لوقا از آن باخبر بوده‌اند و آن را به انجیل خود

۱- آرامی زبان مروج مردم اسرائیل در روزگار مسیح بود. مسیح نیز به همین زبان تکلم می‌کرد.

۲- زبان یونانی زبان مردم تحصیل‌کرده در سراسر خاور میانه و جنوب اروپا در روزگار عهدجديد بود. کتب عهدجديد در اصل به این زبان نوشته شده‌اند. اکثر نسخه‌های دستنوشت عهدجديد که امروز در دسترس است، رونویسی‌های متن یونانی می‌باشند (به مقاله‌عمومی: «کتاب مقدس چگونه به دست ما رسید»، رجوع کنید).

افزوده‌اند.

طبق نظر بسیاری از صاحب‌نظران، انجیل متی در شکل نهایی خود، در شهر انطاکیه ۳ در شمال سوریه، بین سالهای ۷۰ تا ۸۰ میلادی نوشته شده است. مخاطبین این انجیل عمدتاً خوانندگان یهودی می‌باشند. متی در این انجیل مکرراً نشان می‌دهد که نبوت‌های عهدتیق، یعنی کتب مقدسه یهودیان، چگونه در تولد و زندگی عیسی جامه عمل پوشیده‌اند.

برای مطالعه توضیحات مربوط به آن بخشها از انجیل متی که در مرقس نیز یافت می‌شود، از خوانندگان در خواست می‌شود به انجیل مرقس مراجعه کنند.

رؤوس مطالب

الف) تولد و کودکی عیسی مسیح (۲۳:۲-۱:۱)

۱- نسبنامه عیسی مسیح (۱:۱-۱۷)

۲- تولد عیسی مسیح (۱:۱۸-۲۵)

۳- دیدار مجوسیان (۲:۱-۱۲)

۴- فرار به مصر و بازگشت به ناصره (۲:۱۳-۲۳)

ب) آغاز خدمات عیسی مسیح (۳:۴-۱:۱۱)

۱- یحیی تعمید دهنده راه هموار می‌سازد (۳:۱-۱۲)

۲- تعمید عیسی (۳:۲-۱۳-۱۷)

۳- آزمایش عیسی (۴:۱-۱۱)

ج) خدمات عیسی مسیح (۴:۲۵-۲۵:۱۲)

۱- عیسی شروع به موعظه می‌کند (۴:۱۲-۱۷)

۲- فرآخوانده شدن نخستین شاگردان (۴:۱۸-۲۵)

۳- موعظه سرکوه (۵:۱-۷:۲۹)

۴- ده معجزه (۸:۱-۹:۳۸)

۵-

عیسی دوازده شاگرد را به مأموریت می‌فرستد (۱۰:۱-۱۰:۴۲)

۶-

پاسخ عیسی به یحیی تعمید دهنده و تعالیم مربوطه (۱۱:۱-۱۱:۳۰)

۷-

مخالفت از سوی فریسیان (۱۲:۱-۱:۵۰)

۸-

مثلهای ملکوت (۱۳:۱-۱:۵۸)

۹-

عزلتگزینی عیسی بعد از مرگ یحیی (۱۴:۱-۱:۳۶)

۱۰-

مجادله با فریسیان (۱۵:۱-۲۰)

۳- انطاکیه در روزگار عهد جدید، یکی از شهرهای مهم خاورمیانه بود.

چندین معجزه دیگر (۳۹-۲۱:۱۵)	-۱۱
تعالیم بیشتر (۲۸-۱:۱۶)	-۱۲
تبديل هیأت (۲۳-۱:۱۷)	-۱۳
در کَفَرْناحوم (۳۵:۱۸-۲۴:۱۷)	-۱۴
در پیریه (۱۶:۲۰-۱:۱۹)	-۱۵
در یهودیه (۳۴-۱۷:۲۰)	-۱۶
در اورشلیم (۴۶:۲۲-۱:۲۱)	-۱۷
عیسی فریسیان را ملامت می‌کند (۳۹-۱:۲۳)	-۱۸
تعالیم در خصوص زمان‌های آخر (۴۶:۲۵-۱:۲۴)	-۱۹
(د) رنجهای عیسی مسیح (۶۶:۲۷-۱:۲۶)	
توطنه علیه عیسی (۱۶-۱:۲۶)	-۱
شام خداوند (۳۰-۱۷:۲۶)	-۲
در باغ جتسیمانی (۵۶-۳۱:۲۶)	-۳
بازداشت و محاکمه عیسی (۳۱:۲۷-۵۷:۲۶)	-۴
مرگ عیسی (۵۶-۳۲:۲۷)	-۵
دفن عیسی (۶۶-۵۷:۲۷)	-۶
(ه) قیام عیسی مسیح (۲۰-۱:۲۸)	
مشاهده قبر خالی (۸-۱:۲۸)	-۱
عیسی ظاهر می‌شود (۱۰-۹:۲۸)	-۲
گزارش نگهبانان (۱۵-۱۱:۲۸)	-۳
مأموریت بزرگ (۲۰-۱۶:۲۸)	-۴

باب ۱

نسب نامه عیسی مسیح (۱۷:۱-۱:۱) (لوقا ۲۳:۲-۳:۲)

نسب نامه متى تفاوت دارد. فقط دو نام، یعنى سائلتیل و زروپابل (آیه ۱۲) یکسانند. توضیحی که عموماً برای این اختلاف ارائه می‌شود، اینست که متى نسب نامه شرعی یوسف را ذکر می‌کند، چرا که یوسف در چارچوب ازدواج، پدر شرعی عیسی بود. اما از آنجا که یوسف پدر طبیعی عیسی نبود (روح القدس پدر واقعی او بود)، لوقا نسب نامه مريم، مادر عیسی را ارائه داده است، نه نسب نامه یوسف را. طبعاً نسب نامه مريم و یوسف متفاوت بود. اما نکته جالب اینست که یوسف و مريم، هر دو از نسل داود بودند.^۵ بنابراین، متى و لوقا هر دو از طرق گوناگون نشان می‌دهند که عیسی پسر داود و مسیحی موعود می‌باشد.^۶

جلایا تبعید بابل (عراق امروزی) که در آیات ۱۱ و ۱۷ مورد اشاره واقع شده است، به تصرف اورشلیم و سرزمین یهودیه به دست بابلیها در سال ۵۸۷ ق.م. اشاره می‌کند؛ در این زمان، بسیاری از یهودیان اسیر شدند و به بابل تبعید گردیدند (دوم پادشاهان ۲۵-۱:۲). این رویداد به حکومت زمینی داود و خاندان او

۴- در زبان یونانی، کلمه مسیح به معنی «مسح شده» می‌باشد. ماشیا معادل یهودی یا عبری این کلمه است.

۵- به همین دلیل است که برای دوره پیش از داود، اختلافی میان نسب نامه‌های متى و لوقا وجود ندارد.

۶- نسب نامه‌های یهودیان بسیار پیچیده بودند. گاه کودکانی که به فرزندی پذیرفته می‌شدند، جزو خانواده رسمی به حساب می‌آمدند و به این ترتیب، نسب نامه خانواده‌های مختلف با هم تداخل پیدا می‌کردند. گاه افراد یک خانواده واحد با یکدیگر ازدواج می‌کردند. (به همین دلیل است که سائلتیل و زروپابل هم در نسب نامه یوسف آمده‌اند و هم در نسب نامه مريم).

۱ متى، رسولی که این انجیل را نوشت، خودش یهودی بود. یکی از اهداف متى از نوشتن این انجیل، این بود که به سایر یهودیان ثابت کند که عیسی همان مسیح^۴، یعنی مسیحی‌های موعود یهودیان بوده است. او مسیح را پسر داود می‌خواند، چرا که بر اساس پیشگویی‌های عهدتیق، مسیحی‌های موعود می‌بايست از نسل بزرگترین پادشاه یهودیان یعنی داود پادشاه باشد (دوم سموئیل ۱۲:۷-۱۴؛ مزمور ۳:۸۹-۴؛ مرقس ۱۳:۱۱؛ ۴:۳-۴). به همین جهت، متى نسب نامه مسیح را در آیات ۱۷-۲ ذکر می‌کند تا ثابت نماید که مسیح به‌طور قطع از نسل داود، و همینطور از نسل ابراهیم، یعنی نخستین فرد یهودی، بوده است (پیدایش ۳:۱۲-۱۳).

اسامی مندرج در این نسب نامه همگی در عهدتیق آمده است (روت ۴:۱۸-۲۲؛ اول تواریخ ۲:۳؛ ۱۰:۳-۱۶). اما متى نسب نامه کامل مسیح را نقل نمی‌کند، زیرا میان ابراهیم (آیه ۲) و داود (آیه ۶) سه نام ذکر نشده است. سه نام نیز میان یورام و عزیزا در آیه ۸ ذکر نشده است (اول تواریخ ۳:۱۱-۱۲).

۱۷-۲ وقتی نسب نامه عیسی در انجیل متى با نسب نامه مندرج در لوقا ۳:۲-۲۳:۸ مقایسه می‌شود، دو تفاوت عمده به چشم می‌خورد. نخست، نسب نامه لوقا به زمانی پیش از ابراهیم بازمی‌گردد، یعنی به آدم، اولین انسانی که خدا آفرید. لوقا یهودی نبود؛ لذا هدفش این بود که نشان دهد مسیح نه فقط مسیحی‌های یهودیان، بلکه نجات‌دهنده تمام دنیا بوده است، هم یهودیان و هم *امتهای* (غیر یهودیان). به همین دلیل، او نسب نامه خود را از آدم آغاز می‌کند. دوم، از داود تا مسیح، نسب نامه لوقا کاملاً با

خاتمه داد.

ولادت عیسی مسیح (۲۵:۱۸-۲۵)

۱۸ عیسی پدر انسانی نداشت. دیگر مردانی که در کتاب مقدس قید شده‌اند، نظیر اسحاق و یحیی تعمید دهنده، با مداخله قدرت مافق طبیعی خدا به وجود آمدند، لیکن همگی پدران انسانی داشتند (بیدایش ۱۰:۱۴؛ ۱۸:۱۰-۱۴؛ ۱۸:۱۸-۱۹). اما مریم، مادر عیسی، پیش از ولادت عیسی هرگز با مردی نخوابیده بود؛ وی باکره بود. پدر عیسی روح القدس بود (لوقا ۲۶:۳۵ و تفسیر آن مشاهده شود).

۱۹ از نظر یوسف، مریم مرتکب زنا شده بود، زیرا بر طبق رسم یهودی، نامزد شخص (که به عقد او درآمده)، اگر به او خیانت کند، زناکار محسوب می‌شد. هرگاه که چنین پیوندی گستته می‌شد، صدور طلاق رسمی ضروری می‌گشت. یوسف در نظر داشت که مریم را در خفا و در حضور دو شاهد طلاق دهد. وی مردی مهربان و درستکار بود و میل نداشت که مریم را در نظر عامه بی‌آبرو سازد.

۲۰ فرشته‌ای در رؤیا به یوسف گفت که مریم مرتکب زنا نشده، بلکه پدر کودکش خود روح القدس می‌باشد.

۲۱ فرشته به یوسف گفت که نام کودک را عیسی بگذارد که شکل یونانی نام یوشع می‌باشد که به معنی «خداآنند نجات می‌دهد» است. عیسی، نجات‌دهنده است زیرا که قوم خود را از گناه‌اشان می‌رهاند. وی ایشان را از مجازات گناه که هلاکت ابدی است، نجات می‌دهد (یوحنا ۳:۱۶ و ۳:۱۷؛ رومیان ۶:۲۳ و ۶:۲۴؛ تفسیر آنها مشاهده شود). و او ایشان را بواسطه کار روح القدس از قید گناه نجات می‌دهد (رومیان ۸:۱-۲ و تفسیر آن مشاهده شود).

۲۲-۲۳ سپس متى نقل قولی را از اشعیای نبی می‌آورد تا نشان دهد که نبوت اشعیا بواسطه ولادت عیسی تحقق یافته است (اشعیا

۱۴:۷). عیسی همچنین **عمانوئیل** یا «**خدا با ماست**» نامیده شده است زیرا که خدا در قالب عیسی به زمین آمد و در میان انسانها ساکن گردید. در مسیح، خدا همواره با ماست (متی ۲۸:۲۰).

۲۵-۲۴ بسیاری از مسیحیان بر این عقیده‌اند که مریم و یوسف بعد از تولد عیسی، صاحب فرزندان دیگری نیز شدند. برادران و خواهران عیسی که در مرقس ۶:۳ و یوحنا ۷:۵-۷ قید شده‌اند، احتمالاً فرزندان مریم هستند. با اینحال، عده‌ای دیگر از مسیحیان عقیده دارند که مریم باکره باقی ماند. ایشان می‌گویند که برادران و خواهران قید شده در بالا فرزندان یوسف از ازدواج قبلی او بوده‌اند. برای توضیحات بیشتر در مورد ولادت عیسی، لوقا ۲:۱۷ و تفسیر آن را مشاهده کنید.

باب ۲

دیدار مجوسیان (۱:۱-۱۲)

۱ بیتلحم شهر کوچکی در ایالت یهودا (اسرائیل جنوبی) واقع در حدود هشت کیلومتری اورشلیم^۷ بود. بیتلحم شهری بود که داود پادشاه در آن تولد یافته بود (اول سموئیل ۱:۱۶). با وجود اینکه یوسف و مریم در شهر ناصره واقع در ایالت شمالی جلیل زندگی می‌کردند، برای سرشاری به بیتلحم رفتند زیرا که از اعقاب داود پادشاه بودند (لوقا ۲:۴). این سرشاری در دوران سلطنت مشاهد شود). این سرشاری در اینجا رسانید که پادشاه هیرودیس پادشاه به انجام رسید که پادشاه دست‌نشانده‌ای بود که از سوی امپراطور روم لقب «پادشاهان یهودیان» را یافته بود. قلمرو هیرودیس که بخشی از امپراطوری روم^۸

۷- در ایام عیسی، اورشلیم پایتخت یهودا یعنی ایالت جنوبی قوم اسرائیل بود. امروزه اورشلیم یکی از شهرهای عمدۀ اسرائیل کنونی است.

۸- امپراطوری روم در ایام عهد جدید،

هدایت کرد. بدون شک ایشان از اینکه متوجه شدند که پادشاه یهودیان در چنین محیط محرمانه‌ای بدنیا آمده است، تعجب کردند (لوقا ۷:۲).

به شمار می‌رفت، شامل ایالت یهودا می‌شد و پایتحتش اورشلیم بود (لوقا ۵:۱ مشاهده شود). هیرودیس از سال ۴۰ پیش از میلاد تا ۴ میلادی سلطنت کرد. اکثر محققان معاصر براین باور ند که عیسی در سال آخر سلطنت هیرودیس یعنی در ۴ میلادی متولد شد.

فرار به مصر (۲۳:۲-۱۳:۲)

۱۳-۱۵ فرشته‌ای به یوسف گفت که طفل و مادرش را برداشته، به مصر فرار کند. چنانکه در عهد عتیق در کتاب خروج آمده است، مصر در ابتدا برای یهودیان سرزمین برده‌گی و ظلم بوده است. اکنون آن سرزمین بدل به مکان امنی برای عیسی گردیده است. درست همانگونه که ۱۴۰۰ سال پیش از آن تاریخ، موسی یهودیان را از اسارت مصر نجات داد، مسیح نیز قوم خدا را از اسارت گناه نجات خواهد داد؛ و درست همانگونه که موسی یهودیان را به سرزمین اسرائیل که خدا به ایشان وعده کرده بود هدایت نمود، عیسی نیز قوم خدا را به سوی ملکوت آسمان هدایت خواهد کرد. متی در آیه ۱۵، نقل قولی را از هوشع نبی می‌آورد: پسر خود را از مصروفاندم (هوشع ۱۱:۱). منظور هوشع از «پسر» اشاره به یهودیان یعنی قوم اسرائیل بوده است. در خروج ۲۲:۴، اسرائیل پسونخست زاده خدا خوانده شده است. به عقیده متی، عیسی نماینده قوم اسرائیل است، لذا کلمات هوشع را در مورد خود مسیح به کار می‌برد.

۱۶-۱۸ هیرودیس از ستاره‌شناسان

قدرتمندترین امپراطوری جهان بود که سیطره خود را بر اکثر کشورهای اطراف دریای مدیترانه گسترد. پایتحشت آن روم بود که امروزه پایتحشت اینتلای کنونی در جنوب اروپا می‌باشد. برای توضیحات بیشتر به فهرست لغات: امپراطوری روم، رجوع کنید.

۹- متی در اینجا نقل قول دقیقی را از نبیت میکانمی‌آورد. وی در واقع به تفسیر میکا ۲:۵ پرداخته است.

۲ مصادف با تولد عیسی، چند محوی یا ستاره‌شناس شرقی ستاره بسیار درخشان و غیرعادی را مشاهده کرده که از شرق طلوع کرده بود. ایشان این امر را نشانه زاده شدن پادشاهی بزرگ تعبیر کردند. این ستاره‌شناسان می‌دانستند که یهودیان در انتظار آمدن مسیح هستند، لذا به اورشلیم پایتحشت یهود سفر کرده، بر این گمان بودند که مسیح اینک ولادت یافته است. ایشان سؤال کردند که «کجاست آن مولود که پادشاه یهود است؟»

۳ هیرودیس پادشاه از شنیدن این موضوع که به جز خودش، کس دیگری نیز به عنوان «پادشاه یهود» وجود دارد ناخشنود گشت. متی مکرراً یادآور می‌شود که مسیح به راستی یک پادشاه متولد شد که میراث پادشاهی دارد به او می‌رسید. یهودیان فکر می‌کردند که این پادشاهی بر روی زمین خواهد بود، اما مسیح آمد تا حکومت و ملکوتی روحانی برقرار سازد.

۴-۶ برطبق نبوت میکا (میکا ۲:۵)، این مسیح یا مسیحا می‌باشد در بیتلحم^۹ بدنیا آید (یوحنا ۴۲:۷). در اینجا در آیه ۶، خدا از زبان میکای نبی می‌فرماید که مسیح «شبان قوم من اسرائیل خواهد بود» (یوحنا ۱۱:۱۰، اول پطرس ۴:۵ مشاهده شود). اسرائیل، نام قوم یهود است.

۷-۸ هیرودیس از ستاره‌شناسان خواست که محل تولد عیسی را بیابند تا او نیز رفته، وی را پرستش نماید. البته قصد اصلی او این بود که او را بیابد و بکشد.

۹-۱۲ ستاره حیرت‌انگیز، ستاره‌شناسان را درست به محلی که عیسی در آن بدنیا آمده بود

بارديگر فرنستگان، یوسف را بواسطه رؤيا هدایت کردند (متى ۲۰:۱؛ ۱۳:۲). خدا همواره کسانی را که در صدد انجام خواسته او هستند هدایت می‌کند. عموماً خدا به‌واسطه کلامش، کتاب مقدس، یا از طریق دوستان و اعضا خانواده مسیحی، ایمانداران را هدایت می‌کند، و روح القدس چنین هدایت‌هایی را مورد تائید قرار می‌دهد. لیکن گاهی اوقات نیز از طریق رؤیا و خواب مستقیماً هدایت می‌کند. این نوع هدایت مستقیم ممکن است در بین کسانی که خواندن نمی‌دانند رایج‌تر باشد.

فرشته‌ای به یوسف گفت که به ناصره، شهر موطن خود در حوالی جلیل بازگردد که خارج از قلمرو پسر هیرودیس، ارکلاوس بود. متى می‌فرماید که وی به ناصري خوانده خواهد شد تا گفتة انبیا تمام شود (آیه ۲۳). این نبوت در عهد عتیق نیامده است. انبیای عهد عتیق نبوت کردند که عیسی منشأی محقر خواهد داشت و مورد تحقیر واقع خواهد شد. مردمی که اهل یکی از شهرهای ایالت جلیل^{۱۰}، نظیر ناصره، بودند، از سوی سایر یهودیان خوار شمرده می‌شدند (یوحا ۴۶:۱؛ ۱۷:۳؛ ۲۳:۳؛ ۲۶:۱)؛ مشاهده شود). بنابراین «ناصری» خوانده شدن، نبوت‌هایی نظیر نبوت اشعیا در ۳:۵۳ را تحقق می‌بخشید.

باب ۳

یحیای تعمید‌هنده راه را هموار می‌سازد (۱۲-۱:۳)

(مرقس ۱:۱۸-۲:۱؛ ۳:۲؛ ۴:۳؛ ۱۶:۱؛ ۱۷:۱؛ یوحا ۲:۱؛ ۲۳:۱)

۱-۶ به مرقس ۲:۶-۱ و تفسیر آن مراجعه شود.

۱۰- یهودیان سایر نقاط اسرائیل به یهودیان جلیلی با نظر حقارت می‌نگریستند. جلیلی‌ها عموماً نسبت به دیگر یهودیان کمتر از تعلیم و تربیت و فرهنگ برخوردار بودند.

وقت دقیق ظهور ستاره را تحقیق کرد (آیه ۷). بدین ترتیب، بعد از سپری شدن چند ماه و بازنگشتن ستاره‌شناسان طبق وعده‌ای که داده بودند (آیه ۸)، هیرودیس دستور داد تا تمامی نوزادان ذکور کمتر از دو سال را در بیتلحم و اطراف آن به قتل برسانند (آیه ۱۶). بدین طریق او فکر می‌کرد که عیسی یقیناً در بین آن کوکانی خواهد بود که کشته شده‌اند.

سپس متى نقل قولی را از ارمیا ۱۵:۳۱ می‌آورد. راحیل زن یعقوب و مادر یوسف و بنیامین بود، یعنی دو پسر ازدوازده پسر یعقوب. وی در رامه در نزدیکی بیتلحم به‌خاک سپرده شد (پیدایش ۱۹:۳۵). در این آیه ارمیا زمانی را توصیف می‌کند که یهودیان به اسارت بابل برده می‌شدند و بر سر راه از قبر راحیل می‌گذشتند. راحیل نماد و مظہر تمامی مادران اسرائیل است که برای از دست دادن پسرانشان سوگوار بودند. به همان طریق، مادران بیتلحم نیز برای پسرانشان که توسط هیرودیس کشته شدند می‌گریستند. خداوند در دو آیه بعدی ارمیا که بعد از آیه ذکر شده در اینجا می‌آیند، فرموده است: «آواز خود را از گریه و چشمان خویش را از اشک باز دار، زیرا برای اعمال خود اجرت خواهی گرفت ... به جهت عاقبت تو امید هست» (ارمیا ۱۶:۳۱ و ۱۷:۳۱). و به راستی که بدنبال تبعید یهودیان، می‌رفت که حکومتی جدید و طاهرتر بر اسرائیل برقرار شود. به همان طریق، بدنبال مرگ کوکان بیتلحم، پادشاهی مسیح مستقر گشت. خدا برکت عظیمی را بعد از رنج به ارمغان آورد. بدون مرگ، رستاخیزی وجود ندارد و بدون صلیب، تاجی نمی‌تواند وجود داشته باشد.

۱۹-۲۳ چون هیرودیس وفات یافت ... خدا چه زود هیرودیس را کیفر داد. هیرودیس فکر می‌کرد که با کشتن عیسی، سلطنتش طولانی خواهد شد. لیکن در واقع وی فوراً سلطنت و زندگی اش را از دست داد.

- ۷** هنگامی که یحیای تعمیدهنه شروع به تعمید مردم نمود، بسیاری از فریسیان و صدوقیان نیز بسوی او آمدند تا تعمید یابند. فریسیان گروه بسیار سختگیری از یهودیان بودند و به خود می‌بایدند که دقیقاً شریعت یهود را بجا می‌آورند. صدوقیان دومین گروه عمدۀ یهودیان بودند. اکثر کاهنان اعظم یهود جزو صدوقیان بودند. فریسیان و صدوقیان رهبران قوم یهود بودند. با اینحال یحیی ایشان را هنگامی که برای تعمید نزد او آمدند، **افعیزادگان** نامید. چرا چنین گفت؟
- دلیل آن اینست: رهبران یهود ریاکار بودند، یعنی ظاهر مذهب را حفظ می‌کردند، لیکن باطنًا چنین نبودند. ایشان خدا را با لبهایشان تمجید می‌کردند لیکن نه با دلهایشان (مرقس ۷:۶و ۷) و تفسیر آن مشاهده شود). ایشان فکر می‌کردند که با تعمید گرفتن می‌توانند از لعنت خدا یعنی داوری او بگریزند. اما یحیی می‌دانست که ایشان حقیقتاً توبه نکرده و واقعاً از گناهاتشان روی گردان نیستند. ایشان تنها به این دلیل تعمید می‌گرفتند که به دیگران نشان دهند که تا چه حد مذهبی هستند.
- فریسیان و صدوقیان مانند **افعیزادگان** (متی ۱۲:۳۴؛ ۲۳:۳۳)، نیرنگباز و فربیکار و سمی بودند. برای کلیسا چیزی سمی تراز رهبرانی نیست که ظاهراً ادعای مذهبی بودن دارند، لیکن باطنًا چنین نیستند (متی ۱۵:۷ و تفسیر آن مشاهده شود).
- ۸** تعمید یحیی، تعمید توبه به جهت آمرزش گناهان بود (مرقس ۴:۱). توبه تنها به معنی تأسف خوردن به خاطر گناه نیست، بلکه به معنی رویگردانی از آن می‌باشد. فریسیان و صدوقیان می‌گفتند: «توبه می‌کنیم» لیکن همچنان گناه می‌ورزیدند. یحیی از ایشان سؤال می‌کرد: «کجاست توبه شما؟ گواه توبه‌تان را به من نشان دهید. ثمره شایسته توبه بیاورید.» درست همانگونه که اعمال نیک به دنبال ایمان
- ۹** رهبران یهودی بسیار متکبر بودند. ایشان امته‌ها، یعنی غیریهودیان را خوار می‌شمردند. ایشان پیش خود چنین می‌اندیشیدند: «ما اعقاب راستین ابراهیم یعنی اولین یهودی هستیم. خدا و عده داده است که ما را برکت دهد (پیدایش ۱۲:۳-۱۲). بنابراین ما بهتر از دیگر مردمان هستیم زیرا که مورد لطف خاص خدا قرار گرفته‌ایم».
- لیکن یحیی به ایشان هشدار می‌داد که تعلق داشتن به نسل ابراهیم برای خدا اهمیتی ندارد. خدا همانظور که اولین انسان را از خاک خلق کرد (پیدایش ۷:۲)، می‌تواند از سنگ، فرزندانی از دودمان ابراهیم بیافریند. آنچه که برای خدا اهمیت دارد اینست که انسان در دل خود یک یهودی حقیقی باشد، نه فقط جسمًا. حتی اگر فریسیان و صدوقیان بحسب جسم از اعقاب ابراهیم بودند، از نظر خدا، یهودیان واقعی محسوب نمی‌شدند زیرا که در دل خود عادل و درستکار نبودند. یک «یهودی» حقیقی کسی است که خواسته خدا را بجا آورده، ایمانش را بر پسر خدا یعنی عیسی مسیح می‌نهد (یوحنا ۳:۹؛ رومیان ۲۸:۲ و ۲۹:۲؛ غلاتیان ۳:۶-۹ و تفاسیر آنها مشاهده شود).
- به همان طریق نیز کسانی که فقط ظاهراً مسیحی هستند، مسیحیان حقیقی به شمار نمی‌روند. یک انسان، مسیحی بدینا نمی‌آید و تنها با خاطر اینکه پدرش مسیحی است، یک مسیحی محسوب نمی‌شود. از طرفی وی تنها با خاطر اینکه عضو یکی از کلیساهاست، مسیحی تلقی نمی‌گردد. بلکه یک انسان تنها در صورتی مسیحی شمرده می‌شود که باطنًا مسیحی باشد؛ انسان باید قلبًا ایمان حقیقی به مسیح داشته باشد.
- ۱۰** سپس یحیی با آوردن مثال درخت

تقویت و طاهر شود (اول پطرس ۱:۶و۷ و تفسیر آن مشاهده شود). در عهدجديد دو نوع وسوسه قيد شده است: اولاً رنج و دردی که از بیرون بر ما حادث می‌شود؛ و ثانیاً امیال باطنی که ما را به سوی گناه هدایت می‌کنند. متى در این آیه عمدتاً در مورد این نوع دوم یعنی وسوسه درونی صحبت می‌کند. خدا هرگز ما را وسوسه به گناه نمی‌کند. این شیطان است که ما را به گناه وسوسه می‌کند و این کار را از طریق امیال شرارت‌بار ما عملی می‌سازد (یعقوب ۱۳:۱ و ۱۴:۱ و تفسیر آن مشاهده شود). خود عیسی امیال گناه‌آلود نداشت، با اینحال روح القدس او را به بیابان برداخت مورد آزمایش قرار گیرد. وسوسه شدن به تنها یی گناه نیست، بلکه تسليم وسوسه^{۱۱} شدن گناه است. عیسی تسليم گناه نگردید.

عیسی بلا فاصله بعد از تعمیدش در معرض آزمایش قرار گرفت. این امر تجربه بسیاری از مسیحیان نیز می‌باشد. هنگامی که ما از تحت اقتدار شیطان خارج می‌شویم و به واسطه ایمان وارد خانواده خدا می‌گردیم، شیطان خشمگین شده، به ما حمله می‌کند و می‌کوشد ما را تحت اقتدارش بکشد. یکی از طرق عمدۀ مقاومت در برابر حمله شیطان اینست که کاملاً مطمئن شویم که اینک جزو فرزندان خدا هستیم. خدا در مورد عیسی دقیقاً چنین گفت: «این است پسر من» (متى ۱۷:۳) و روح بر روی نازل شد (متى ۱۶:۳). وی پراز روح القدس به بیابان رفت (لوقا ۱:۴). هنگامی که در مقابل وسوسه قرار می‌گیریم، به خاطر بیاوریم که فرزندان خدا هستیم و دعا کنیم که پراز روح شویم تا همچون عیسی بر شیطان فائق آییم.

۲ عیسی پیش از آنکه از سوی شیطان مورد آزمایش قرار گیرد، چهل روز روزه گرفت. و این نشانه چهل سالی بود که یهودیان در

بی‌ثمر، به فریسیان و صدو قیان هشدار داد که اگر میوه نیکوی توبه و ایمان را بهبار نیاورند، خدا ایشان را رد کرده، مجازات خواهد نمود (متى ۱۷:۷؛ ۲۰:۲؛ یوحنا ۱۵:۲و۱؛ ۱۷:۷ مشاهده شود).

۱۱ مرقس ۱:۷ و ۸ و تفسیر آن مشاهده شود.

۱۲ یحیای تعمیددهنده گفت: «او که بعد از من می‌آید، از من توانافر است»؛ او با این گفته، به مسیح اشاره می‌کرد (آیه ۱۱). مسیح نه تنها به عنوان نجات دهنده، بلکه به عنوان یک داور نیز می‌آید. وی با غریال که نشانه داوری است، خواهد آمد و گندم را از کاه جدا خواهد کرد. یعنی عادل و درستکار حقیقی را پاداش می‌دهد و کسانی را که فقط در ظاهر عادل و درستکار هستند، یعنی ریاکاران را مجازات خواهد نمود. خدا به دل شخص می‌نگرد، نه به ظاهر او (اول سموئیل ۷:۱۶).

تعمید عیسی (۱۷-۱۳:۳)

(مرقس ۱:۹-۱۱؛ لوقا ۳:۱۱و۲۲)

۱۷-۱۳ مرقس ۱:۹ و تفسیر آن مشاهده شود.

آزمایش عیسی (۱۱-۱:۴) (لوقا ۱:۴-۱۳)

۱ عیسی به هنگام تعمید در حدود سی سال سن داشت (لوقا ۳:۳). بلا فاصله بعد از تعمید، به دست روح به بیابان بوده شد تا شریر یعنی شیطان او را تجربه کند.

برای اینکه مسیح عاری از گناه، کاملاً تبدیل به انسان شود، ضروری بود که در معرض وسوسه‌های رایج بین تمامی انسانها قرار گیرد (عبرانیان ۱۷:۲ و ۱۸:۱؛ ۱۴:۴ و ۱۵:۱ و تفاسیر آنها مشاهده شود). خدا به شیطان اجازه می‌دهد که هر یک از ما را تجربه و آزمایش کند تا ایمانمان

۱۱- منظور این است که عملاً مرتكب گناه شویم.

اساساً مشابه وسوسه تبدیل کردن سنگ به نان بود. از آنجایی که عیسی در بیابان بر شیطان فائق آمده بود، برای غالب شدن بر شیطان بروی صلیب، آمادگی بیشتری داشت.

وسوسه نخست عیسی معادل شهوت جسم
است که یوحنای بیان داشته است (اول یوحنای ۱۶:۲). میوه ممنوعی که آدم و حوا از آن خوردن، خوش خوراک بود (پیدایش ۶:۳).

۴ عیسی با آوردن نقل قولی از کلام خدا از تثنیه ۳:۸، بر شیطان فائق آمد. این بخش به زمانی اشاره می‌کند که خدا یهودیان گرسنه را در بیابان با خوراک مخصوصی از آسمان (که «من» نامیده می‌شد) تغذیه کرد تا به ایشان نشان دهد که باید تنها به او اعتماد کرده، برحسب کلامش زیست کنند (خروج ۱۶:۸-۱۳، ۱۶-۳۱).

انسان تنها با خوردن نان نمی‌تواند زندگی روحانی داشته باشد. انسان به خوراک روحانی یعنی کلام خدا احتیاج دارد (یوحنای ۳۵-۳۰، ۴۸-۵۱ مشاهده شود).

زندگی برحسب کلام خدا به معنی اطاعت از آن است. یعنی پذیرفتن خواست خدا برای زندگی‌هایمان. بگذارید که برای «خوراکی» که خدا به ما می‌دهد، غرغر و شکایت نکنیم. یهودیان در بیابان در مورد من آسمانی که به ایشان داده می‌شد، شکایت کردن و نتیجتاً با بالای سختی مورد تنبیه واقع شدند (اعداد ۱۱:۴-۶، ۳۱-۳۴).

۵ سپس شیطان عیسی را به بلندترین نقطه هیکل در اورشلیم برد و گفت: «اگر پسر خدا هستی، خود را بذیر انداز». بعد خود شیطان از

۱۲- صحرای سینا بین مصر و اسرائیل واقع شده است. بعد از آنکه خدا یهودیان (قوم بنی اسرائیل) را از اسارت مصر نجات داد، ایشان پیش از رسیدن به سرزمینی که خدا برایشان مهیا کرده بود، مدت چهل سال در صحراء سرگردان بودند. آن سرزمین امروزه همان فلسطین یا اسرائیل است.

صحرای سینا^{۱۲} بعد از خروج از مصر در معرض تجربه قرار گرفتند (وقایع مربوط به این سالها در کتاب‌های خروج و اعداد در عهد عتیق توصیف شده‌اند). درست همانگونه که یهودیان یعنی قوم برگزیده خدا مورد تجربه قرار گرفتند (تشیه ۲:۸)، عیسی نیز مورد تجربه واقع شد. با اینحال عیسی آنگونه که یهودیان تسلیم گناه شدند، تسلیم گناه نگردید.

سه وسوسه‌ای که در این بخش توصیف شده، با سه وسوسه‌ای که اولین مرد وزن یعنی آدم و حوا تسلیم آن شدند، منطبق است (پیدایش ۳:۱-۶). میوه ممنوع که آدم و حوا از آن خوردن، خوش خوراک، خوش منظر و برای کسب خرد و دانش، دلپذیر بود (پیدایش ۳:۶).

سه وسوسه قید شده توسط متی در اینجا، همچنین با وسوسه‌های قید شده در اول یوحنای ۱۶:۲ انطباق دارد، یعنی: **خواسته‌های جسم، شهوت چشم، و غرور زندگانی** (افتخار به آنچه که دارد و انجام می‌دهد).

۳ شیطان وسوسه‌گر ابتدا سعی کرد که عیسی را نسبت به پسر خدا بودن خود به شک بیندازد. شیطان گفت: «اگر پسر خدا هستی، آن را ثابت کن. معجزه‌ای انجام ده. گرسنه هستی و چهل روز است که چیزی نخورده‌ای. این سنگها را تبدیل به نان کن.»

عیسی قدرت این را داشت که سنگ را به نان تبدیل کند. شیطان عیسی را وسوسه می‌کرد تا از قدرت خود برای رفاه و آسایش شخصی خود استفاده کند. چرا عیسی می‌باشد متحمل رنج و گرسنگی و درد شود؟ او می‌توانست زندگی آسوده‌ای داشته باشد. با اینحال، به این جهان آمد تا برای ما رنج بrede، جانش را فدای ما کند (مرقس ۱۰:۴۵) و تفسیر آن مشاهده شود).

هنگامی که عیسی بر صلیب آویخته شد، کسانی که وی را استهزا می‌کردند، گفتند: «...خود را نجات ده! اگر پسر خدا هستی، از صلیب فروند بیا» (متی ۲۷:۴۰). وسوسه فرود آمدن از صلیب

به همان طریق ما نیز از طریق تقاضای آیات و نشانه‌هایی خاص نباید خدا را آزمایش کنیم (مرقس ۱۱:۸ و تفسیر آن مشاهده شود).

۹-۱ سومین وسوسه عیسی درواقع بزرگترین وسوسه او بود. شیطان به عیسی وعده اقتدار بر تمامی حکومت‌های جهان را داد. این امر در حیطه قدرت شیطان بود که چنین کند. شیطان **رئیس این جهان است** (یوحنای ۳:۱۲). **۱۰ تمام جهان تحت سلطه شریو است** (اول یوحنای ۱۹:۵). بنابراین، شیطان به راحتی می‌توانست وعده خود را به عیسی متحقق سازد و عیسی می‌توانست شاهنشاهان برروی زمین گردد. وی می‌توانست کل جهان را به دست آورد؛ برای این کار فقط یک شرط وجود داشت، و آن اینکه عیسی می‌باشد به جای خدا، شیطان را پرستش کند.

سومین وسوسه، وسوسه تکبر بود. (در ترجمة قدیمی «غورو زندگانی» نامیده شده است؛ اول یوحنای ۱۶:۲). این امر معادل میل به شیوه به خدا شدن (پیدایش ۵:۳) و کسب دانش و خرد می‌باشد (پیدایش ۶:۶). مسیح چقدر راحت و بدون هیچ رنجی می‌توانست تمامی خرد و قدرت و اقتدار جهان را به دست آورد و

مزمور ۹:۱۱ و ۱۲ نقل قول آورده تا عیسی را متقادع سازد که خود را پایین بیندازد. لیکن شیطان این آیه‌های مزامیر را به‌طور صحیحی به کار نبرد. وعده‌ای که در مزامیر داده شده، حقیقت دارد، یعنی اینکه فرشتگان خدا از ما محافظت خواهند کرد. لیکن ما نمی‌توانیم از این وعده برای موقعی استفاده کنیم که برخلاف اراده خدا عمل می‌کنیم. سؤاستفاده از کتاب مقدس بدین طریق بسیار سهل است. نقل قول یک آیه از کتاب مقدس به‌طور ناقص یا بدون درنظر گرفتن کل متن، غالباً مفهومی کاملاً اشتباہ را به دست می‌دهد و ما باید مراقب باشیم که از این کار اجتناب ورزیم.^{۱۳}

دومین وسوسه عیسی، وسوسه‌ای بود تا عیسی از طریق انجام آیات و معجزات، نشان دهد که پسر خداست. وی می‌توانست از طریق انجام معجزه، تحسین هر کس را برانگیزد. عیسی می‌توانست در نظر انسانها تبدیل به یک پادشاه شود. این وسوسه‌ای بود برای ذهن عیسی. وسوسه مزبور با شهوت چشم در اول یوحنای ۶:۱۶ انطباق می‌یابد. میوه متنوعی که آدم و حوا از آن خوردنند، برای چشم خوشنما بود (پیدایش ۶:۳).

لیکن عیسی به جهان نیامد تا حکومتی دنیوی داشته باشد. او به جهان فرستاده نشد تا مورد احترام انسانها قرار گیرد (اشعبای ۳:۵۳ فیلیپیان ۸:۶-۲). وی به سوی جهان فرستاده شد تا رنج برده، برای گناهان ما بمیرد. بنابراین، ضروری بود که وسوسه شیطان را رد کند.

۷ عیسی بار دیگر با نقل قول کلام خدا از تثنیه ۶:۱۶، بر شیطان پیروز می‌شود. این بخش به زمانی اشاره می‌کند که یهودیان در بیابان خواستند که خدا حضور خود را با نشانه‌ای ثابت کند (خروج ۷:۱۷). عیسی نمی‌باشد خدا را با درخواست نشانه‌ای معجزه‌آسا برای اثبات اینکه او همان مسیحی موعود است، تجربه^{۱۵} کند و مورد «آزمایش» قرار دهد.

۱۳- یک نمونه مشهور از نقل قول ناصحیح از کتاب مقدس در مزمور ۱:۱۴ یافت می‌شود که کلمات ذیل در آن آمده است: «خدایی نیست». اما جمله کامل به این شکل است: احمق در دل خود می‌گوید: «خدایی نیست». بدینسان نقل قول ناقص از آن مفهومی را ارائه می‌دهد که برخلاف مفهوم واقعی آیه است.

۱۴- از وسوسه‌های عیسی که در لوقا برشمرده شده‌اند، دومین و سومین وسوسه جایجا نقل شده‌اند (لوقا ۵:۴-۱۲ مشاهده شود).

۱۵- تجربه یا آزمایش کردن خدا در این آیه، به معنی آزمودن او از طریق تقاضا برای کسب چیزی از او می‌باشد.

متی، برای نشان دادن اینکه نبوت‌های عهدتیق در مورد مسیحی‌ای موعود به‌واسطه عیسیٰ جامه عمل پوشیدند، از اشعیا ۲۱:۹ و ۲ نقل قول می‌کند. در روزگار اشعیا، ناحیه **زبولون و نفتالی** در بخش شمالی اسرائیل تحت کنترل پادشاهی آشور قرار داشت.^{۱۶} اشعیا در مورد رهابی مردم آن ناحیه از اسارت نبوت کرده بود: **قومی که در ظلمت ساکن بودند، نوری عظیم دیدند... نوری تایید** (آیه ۱۶). آن نور مسیح بود. خدمت عیسی درست همان‌گونه که نبوت اشعیا از پیش از آن خبر داده بود، در جلیل در شمال اسرائیل آغاز گردید (آیه ۱۵).

۱۷ مرقس ۱:۱۵ و تفسیر آن مشاهده شود.

فراخوانده شدن نخستین شاگردان (۲۲-۱۸:۴)

(مرقس ۲۰-۱۶:۱)

۲۲-۱۸ مرقس ۱:۲۰-۱۶ و تفسیر آن مشاهده کنید.

عیسی بیماران را شفا می‌دهد (۲۵-۲۳:۴)

۲۵-۲۳ عیسی خدمتی تمام عیار می‌کرد: او **تعلیم داده، ... موعظه همی نمود ... و شفا می‌داد** (آیه ۲۳). وی در **کنیسه‌ها**^{۱۷} تعلیم می‌داد. عیسی **بشارت** (خبر خوش) ملکوت را موعظه می‌کرد (مرقس ۱:۱۴ و ۱:۱۵) و تفسیر آن مشاهده شود. او هر نوع موضع و بیماری را شفا می‌داد؛ هیچ مرضی نبود که وی نتواند آن را شفا دهد. او نه تنها بدنی‌های مردم را شفا می‌داد بلکه جانهای ایشان را نیز شفا می‌بخشید. گناه، بیماری جان است. عیسی آمد تا مردان و زنان را از اسارت گناه آزاد سازد. وی آمد تا گناهان را

۱۶- در ایام عهدتیق، آشور حکومتی قدرتمند واقع در شمال اسرائیل بود.

۱۷- کنیسه عبادتگاه یهودیان بود.

تمامی انسانها در مقابل او سرتعظیم فرود آورند. با اینحال، او پیشنهاد شیطان را رد کرد.

۱۰ برای سومین بار عیسی با نقل قول کلام خدا از تنبیه ۱۳:۶ بر شیطان فائق آمد. این آیه به زمانی اشاره می‌کند که یهودیان گوساله‌ای طلاibi ساخته، به‌جای خدا آن را پرستش کردند (خروج ۶-۱:۳۲). انسانها باید تنها خدا را و نه چیز دیگری را پرستش کنند (خروج ۶-۳:۲۰). طی این وسوسه‌ها، عیسی نشان داد که کلام خدا چگونه می‌تواند به عنوان اسلحه‌ای برای چیره شدن بر شیطان و مقاومت در برابر وسوسه مورد استفاده قرار گیرد. کلام خدا **شمშیر روح** است (افسیان ۱۷:۶) و آن بخشی از تسلیحات یک مسیحی می‌باشد. اگر در برابر شیطان مقاومت کنیم، از ما خواهد گریخت (یعقوب ۷:۴ و تفسیر آن مشاهده شود). هنگامی که وسوسه‌گر می‌آید، همچون عیسی بگوییم: «**دور شواز من، ای شیطان!**»

۱۱ در ساعت ابلیس او را رها کرد، ولی نه برای همیشه. طبق لوقا ۱۳:۴، شیطان عیسی را برای مدتی رها کرد. می‌دانیم که شیطان بار دیگر مسیح را در باغ جتسیمانی و بر روی صلیب وسوسه کرد (مرقس ۱۴:۱۴-۳۲:۱۴-۳۰:۱۵). شیطان حتی از زبان شاگرد اصلی عیسی یعنی پطرس سخن گفت تا عیسی را وسوسه کند تا از صلیب اجتناب ورزد (مرقس ۱۸:۳۱-۳۳).

عیسی شروع به موعظه می‌کند (۱۷-۱۲:۴)

(مرقس ۱:۱۴ و ۱:۱۵)

۱۲ مرقس ۱:۱۴ و تفسیر آن مشاهده شود.

۱۳-۱۴ عیسی خدمت علی خود را در **کفرناحوم**، شهری واقع در شمال **دربیا** یعنی دریاچه جلیل آغاز کرد. خانه دو شاگرد اولیه عیسی یعنی شمعون و اندریاس، در کفرناحوم بود (مرقس ۱:۲۹، ۱:۲۱).

هستيم. در ضمن، به اين معنى است که اعتراف کنيم که در ... خطايا و گناهان مرده‌ایم (افسیان ۱:۲).

بنابراین، درست از همان آغاز باید درک کنیم که داشتن زندگی مسیحی و پیروی از تعالیم عیسی، با تکیه بر قدرت خودمان غیرممکن است. ما نالایق، محکوم شده و مرده بودیم. اگر فکر کنیم که شایستگی داریم، اگر فکر کنیم که می‌توانیم با تکیه بر قدرت خودمان از مسیح پیروی کنیم، در اینصورت **مسکین در روح** نشده‌ایم.

هر کس که مسکین در روح نیست، خدا را ملاقات نکرده است. اگر حقیقتاً خدا را بشناسیم، مسکین در روح خواهیم شد. خدا آنقدر بزرگ، آنقدر قدرتمند و آنقدر قدوس و آنقدر نیکوست که به محض اینکه او را شناختیم، خود را در مقایسه با او مسکین و ضعیف خواهیم دید.

مسکین در روح بودن به معنی کم‌جرأت یا هراسناک بودن نیست. مسکین بودن در روح خصلتی طبیعی نیست، بلکه خصلتی روحانی است. به راستی نیز تمامی این خوشابه‌حال‌های قید شده در آیه‌های ۳-۱۰ معرف خصلت‌های روحانی می‌باشند. مسکین در روح بودن به معنی فروتنی باطنی است. بسیاری از افراد با زبان خود می‌گویند: «ضعیف هستم و هیچ‌کاری نمی‌توانم بکنم»، لیکن در دل خود آن را باور ندارند. آنها تنها این را می‌گویند تا بهانه‌ای باشد برای کار نکردن برای خدا. ایشان تنها ادعا می‌کنند که فروتن هستند. خدا تنها کسانی را می‌پذیرد که حقیقتاً خود را در برابر خدا فروتن

ببخشاید. او آمد تا به ما حیات غنی، چه حیات جسمانی و چه روحانی ببخشد (یوحنان ۱۰:۱۰). انبوه جمعیت از سراسر اسرائیل به سوی عیسی می‌آمدند، حتی از **دیکاپولیس**^{۱۸} و ناحیه آن طرف اردن^{۱۹}.

باب ۵ خوشبختی واقعی (۱۲-۱:۵)

(لوقا ۶:۲۰-۲۳)

۲-۱ در اینجا بزرگترین موعظه‌ای که تاکنون ایراد شده، یعنی موعظة سرکوه، آغاز می‌شود؛ متى آن را در باب‌های ۵ تا ۷ آورده است. در اینجا عیسی روش زندگی را تعیین کرده است. او در این موقعیت خاص، بیشتر شاگردان خود را مخاطب قرار داد، اما دیگران نیز گوش فراداده، از تعلیم او شگفت‌زده شدند (متى ۷:۲۸).

۳ **خوشابه‌حال مسکینان در روح**. این نخستین تعلیم ثبت شده عیسی است و شاید یکی از مهم‌ترین تعلیم‌ها باشد. زیرا بدون **مسکین بودن در روح**، هیچکس نمی‌تواند وارد ملکوت آسمان گردد. جهان می‌آموزد که برای برخورداری از برکت، باید قدرتمند، ثروتمند و متکی به خود بود. اما این اشتباه بزرگی است (لوقا ۶:۲۴ و تفسیر آن مشاهده شود). عیسی می‌آموزد که برای دریافت برکت واقعی، باید ابتدا مسکین شد.

«مسکین شدن در روح» به معنی خالی شدن از خود است. پیش از آنکه بتوانیم با برکات خدا پر شویم، ابتدا باید خالی شویم. هر انسانی به‌طور طبیعی پر از خودخواهی و تکبر است. این امر «انسانیت کهنه ما» یا **طبیعت قدیمه** نامیده می‌شود (رومیان ۶:۶). عیسی ابتدا طبیعت گناهکار ما را محکوم می‌کند، سپس کسانی را که مسکین در روح اند نجات می‌دهد. بنابراین، مسکین در روح بودن به این معنی نیز هست که اعتراف کنیم که سزاوار محکومیت

۱۸- دیکاپولیس، قلمرویی متشکل از اتحاد ده شهر عمده در شرق جلیل بود.

۱۹- اردن رود مهمی بود که از دریای جلیل به‌سوی جنوب جاری بود. رود مزبور بخشی از مرز شرقی اسرائیل امروزی را تشکیل می‌دهد.

باید برای گناهانمان ماتم بگیریم. وی در مورد اندوه روحانی صحبت می‌کند نه اندوه دنیوی. پیش از آنکه بتوانیم شادی نجات را دریافت کنیم، باید ابتدا برای گناهانمان ماتم گرفته باشیم. چنین ماتمی متنه به توبه می‌شود. غمی که برای خداست، منشأ توبه می‌باشد به جهت نجات که از آن پیشیمانی نیست؛ اما غم دنیوی منشأ موت است (دوم قرنتیان ۱۰:۷).

چقدر برای گناهانمان ماتم می‌گیریم؟ ما عumoً ماتم نمی‌گیریم و به جای آن، گناهانمان را «اشتباه» می‌خوانیم. لیکن خدا آنها را گناه می‌نامد. تا زمانی که به گناهانمان به همان طریقی که خدا به آنها نگاه می‌کند، نگاه نکنیم، حقیقتاً توبه نمی‌کنیم.

ماتمیان تسلی خواهند یافت. هنگامی که از گناهانمان توبه می‌کنیم، مسیح ما را تسلی می‌دهد. وقتی به خویشن می‌نگریم، ماتم می‌گیریم؛ وقتی به مسیح می‌نگریم، امید و آرامش و شادی می‌یابیم. بدون اندوه، شادی نمی‌تواند وجود داشته باشد؛ و بدون توبه حقیقی، نجات نمی‌تواند به وقوع پیوندد.

۵ خوشابه حال حلیمان. بار دیگر این گفته ضد آن چیزی است که جهان تعلیم می‌دهد. جهان می‌گوید: «اگر می‌خواهید وارث زمین شوید، پول و قدرت و شهرت به دست آورید. قوی و مغورو باشید. خود را جلو بیندازید.» لیکن عیسی خلاف آن را می‌گوید: «حلیمان باشید. فقط شخص حلیم است که وارث زمین خواهد شد.

اشخاص دنیوی نمی‌توانند تعلیم مسیح را درک کنند. ایشان نمی‌توانند مسیحیان را درک نمایند. اصول ما کاملاً با اصول دنیا متفاوت است. غیرممکن است کسانی که به جهان تعلق دارند، با کسانی که به مسیح تعلق دارند هم‌فکر باشند.

اولین خوشابه حال، یعنی مسکین در روح بودن، به معنی فروتن بودن در برابر خدا است.

می‌سازند. خدا فرموده است: «من در مکان عالی و مقدس ساکنم و نیز باکسی که روح افسرده و متواضع دارد. تاروح متواضعان را حیان نمایم و دل افسرده‌گان را زنده سازم» (اشعیا ۱۵:۵). خدا با متکبران مخالفت می‌کند لیکن به فروتنان فیض می‌بخشد (امثال ۳۴:۳؛ اول پطرس ۵:۵). پطرس، شاگرد اصلی عیسی، به طور طبیعی بی‌پروا بود و اعتماد به نفس زیادی داشت. لیکن هنگامی که برای نخستین بار پی برد که عیسی کیست، بر روی زانوان افتاده، گفت: «دور شواز من ای خداوند، زیرا مردی گناهکارم!» (لوقا ۸:۵). پولس، رسول بزرگ نیز مردی بود مسکین در روح (اول قرنتیان ۱:۲-۵؛ دوم قرنتیان ۵:۳-۷؛ فیلیپیان ۹:۷-۳ مشاهده شود). و سرانجام خود عیسی، با وجود اینکه خدا بود، به خاطر ما مسکین در روح شد (فیلیپیان ۲:۸-۵ و تفسیر آن مشاهده شود).

بنابراین، به خاطر داشته باشیم که در نظر خدا، هیچ چیز نداریم که بتوانیم به آن افتخار کنیم. نمی‌توانیم به طبقه اجتماعی، نام، تحصیلات، مهارت‌ها و ثروت خود بنازیم. همه این چیزها بی‌ارزش و باطل است. ما نمی‌توانیم چیزی برای خدا به ارمغان ببریم. تنها می‌توانیم به صورت ظروف خالی به سوی خدا آییم. هنگامی که در پیشگاه او حاضر می‌شویم، دعا کنیم که در رحمت خود ما را با برکات روحانی پر کنند. پس زیر دست زورآور خدا فروتنی نمایید تا شما را در وقت معین سرافراز نمایید (اول پطرس ۶:۵).

۶ خوشابه حال ماتمیان. تعلیم عیسی در تضاد با تعلیم جهان است. جهان چنین می‌گوید: «ماتم نکنید؛ از حزن و اندوه بگریزید و خوشبختی را جستجو کنید.» لیکن عیسی می‌فرماید: «برای اینکه شخص حقیقتاً خوشبخت باشد، باید ابتدا ماتم بگیرد.» هنگامی که عیسی می‌گوید که باید ماتم بگیریم، منظورش چیست؟ منظور او اینست: ما

پطرس ۲۳:۲ و تفاسیر آن مشاهده شود). چهارم، همواره در صدد آموختن است. و پنجم، سعی نمی‌کند که همه امور مطابق خواست و اراده خودش پیش برود، بلکه خود را مطیع خواسته خدا و خواسته دیگران می‌نماید (افسیان ۲۱:۵). وی زندگی و همه چیز خود را به خدا می‌بخشد و هیچ چیز را برای خود نگاه نمی‌دارد.

هنگامی که شخص همه چیز را به خاطر خدا ترک می‌کند، چه چیزی به دست می‌آورد؟ زمین را! خوشابه‌حال حلیمان، زیرا که **وارث زمین خواهند شد**. پولس همین حقیقت را در نظر داشت وقتی که فرمود: **محزون ولی دائمًا شادمان، فقیر و اینک بسیاری را دولتمند می‌سازیم؛ چون بی چیز، اما مالک همه چیز** (دوم قرنیان ۶:۱۰). اگر فرزندان خدا هستیم، در این صورت وارثان نیز می‌باشیم **وارثان خدا و هم ارث با مسیح** (رومیان ۸:۱۷).

کدام زمین را به ارث خواهیم بردا؟ زمین نوین در ملکوت آسمان (مکاشفه ۲۱:۲۱-۴:۲۱). این زمین کنونی و تمامی مردم متکبر آن که با خواسته خدا مخالفت می‌ورزند، از میان خواهد رفت (اول یوحنا ۲:۱۷). تنها به حلیمان اجازه داده خواهد شد که زمین نوین در ملکوت آسمان را به ارث ببرند (مزمر ۳۷:۱۰ و ۱۱). زیرا هر که خود را بلند کنند، پست گردد و هر که خود را فروتن سازد، سوافراز گردد (متی ۲۳:۱۲).

۶ خوشابه‌حال گرستگان و تشنگان عدالت.

مردم جهان گرسنه لذت و خوشبختی هستند، لیکن ارضاء نمی‌شوند. اگر انسان در جستجوی خوشبختی باشد آن را نخواهد یافت. لیکن اگر ابتدا عدالت را بجوید، هم عدالت و هم نیکبختی را خواهد یافت. وی پر شده، کاملاً ارضاء خواهد شد.

انسانها در جستجوی خوشبختی هستند، لیکن بدیخت باقی می‌مانند. چرا؟ به علت گناه. برای آزاد شدن از بدیختی، شخص باید از گناه

سومین خوشابه‌حال یعنی **حلیم** بودن به معنی فروتن بودن در برابر انسانها است. این کار بسیار مشکلی است. هنگامی که خدا ما را گناهکار می‌خواند، می‌توانیم آن را پذیریم؛ لیکن اگر همسایه ما، ما را گناهکار بخواند، پذیرفتن آن بسیار دشوار است.

عیسی برای ما سرمشق حلم می‌باشد. وی گفت: «از من تعلیم یابید زیرا که **حلیم و افتاده دل می‌باشم**» (متی ۱۱:۲۹). این حلم و افتاده دل بودن خصلتی طبیعی نمی‌باشد، بلکه خصلتی است روحانی و تنها می‌تواند از روح القدس ناشی شود. آن، شمرة روح القدس است (غلاتیان ۵:۲۳). تنها هنگامی که از روح از سر نو متولد می‌شویم و طبیعت روحانی جدیدی را دریافت می‌کنیم، می‌توانیم صاحب حلم واقعی گردیم (یوحنا ۳:۳، ۵ و تفسیر آن مشاهده شود).

بعضی افراد فکر می‌کنند که حلیم بودن به معنی ضعیف بودن است. چنان چیزی به هیچ وجه صحیح نیست. کسی که واقعاً حلیم است، از لحاظ روحانی در خداوند قوی است. شخص چگونه می‌تواند **حلیم** باشد؟ وی ابتدا باید مسکین در روح گردد (آیه ۳). سپس باید برای ناشایستگی و گناهان خود ماتم بگیرد (آیه ۴). آنگاه باید به عیسی ایمان بیاورد، یعنی به او اعتماد کند. در این صورت، روح القدس وارد او شده، وی را تازه می‌سازد (دوم قرنیان ۵:۱۷ مشاهده شود). روح القدس به او روح حلم را خواهد بخشید.

حلم پنج نشانه دارد. اولاً شخص حلیم در پی حق و حقوق خود نیست. دوم، هنگامی که شخص دیگری به او بی‌حرمتی کند، مکدر و آزرده خاطر نمی‌گردد. شخص حلیم به آبرو و احترام خود اهمیتی نمی‌دهد. وی سعی نمی‌کند که از خود دفاع کرده، بهانه بیاورد و گناهان خود را مخفی نماید. سوم، شخص حلیم هرگز در صدد انتقام برنمی‌آید (رومیان ۱۲:۱۹، اول

آزاد گردد، یعنی باید عادل شود.

حتی بسیاری از مسیحیان نیز این تعلیم را درک نمی‌کنند. چنین مسیحیان در جستجوی شادی، آرامش، قدرت روحانی و دیگر برکات می‌باشند؛ ایشان برای این چیزها تشهه و گرسنه‌اند. لیکن عیسی فرموده است: «اول عدالت را بطلیبد، که این همه برای شما مزید خواهد شد» (متى ۳۳:۶ مشاهده شود).

عادل بودن به معنی مقدس بودن، به خدا نزدیک بودن، شبیه به مسیح بودن، و پر بودن از روح القدس می‌باشد. برای عادل بودن، باید از گناه آزاد شویم زیرا گناه ما را از خدا جدا می‌سازد و کار روح القدس را در زندگی مان مسدود می‌گرداند (افسیان ۴:۳۰ و تفسیر آن مشاهده شود).

خوشابحال گرسنگان و تشنگان عدالت.
شخصی که سه روز غذا نخورده باشد، یقیناً گرسنه خواهد بود. گرسنگی ما برای عدالت باید شبیه به آن باشد. اگر کمی گرسنه باشیم، خدا به ما چیز کمی خواهد داد. اگر زیاد گرسنه خدا به ما چیزهای زیادی خواهد داد. اگر گرسنه به سوی خدا آییم، وی وعده داده است که ما را سیراب خواهد ساخت. عیسی فرموده است: «...هر که به جانب من آید، او را بیرون خواهی فرمود» (یوحنای ۳۷:۶). اگر هرچه زودتر، در حالیکه گرسنه عدالت هستیم به سوی عیسی بیاییم، آن را به ما خواهد داد. عدالتی که او به ما می‌دهد، اساساً مانند همان نجاتی است که به ما می‌بخشد. ما به واسطه ایمان به مسیح در نظر خدا عادل می‌گردیم (رومیان ۱:۵؛ غلاطیان ۲:۱۶ و تفاسیر آن مشاهده شود). ما دیگر تحت محکومیت نمی‌باشیم (رومیان ۱:۸؛ مقاله عمومی: «طریق نجات» مشاهده شود).

ما باید خود را گرسنه عدالت نگاه داریم. هرچه گرسنگی خود را ادامه دهیم، خدا نیز به سیراب کردن ما ادامه خواهد داد. ما باید دائماً باز پیش مقدس شویم و بیش از پیش ثمرات

روح القدس را نشان دهیم (غلاطیان ۵:۲۲ و ۲۳). واژه‌پری او جمیع ما بهره یافتنیم و فیض به عوض فیض (یوحنای ۱:۱۶). اشتیاق مسیح اینست که ما پرشویم تمامی پری خدا (افسیان ۳:۱۹).

در اینجا سؤالی مطرح می‌شود: چگونه خدا این عدالت را نصیب ما می‌سازد؟ ما چه باید بکنیم؟ پاسخ این است: «کامل باشید چنانکه پدر شما که در آسمان است کامل است» (آیه ۴۸). مردم در مورد نجات دو عقیده متفاوت دارند. برخی می‌گویند که دریافت نجات راحت است و برخی آن را غیرممکن می‌پنداشند. هر دو عقیده صحیح است! غیرممکن است که نجات را به واسطه عدالت شخصی‌مان و بواسطه تلاش خودمان بدست آوریم. اما از طرفی نیز به دست آوردن نجات سهل است زیرا که به واسطه ایمان به مسیح، عدالت خاص مسیح را دریافت می‌کنیم. ما به خاطر عدالت او و به خاطر فداکاری که او در راه ما کرد، نجات می‌باییم (مرقس ۱۰:۴۵ و تفسیر آن مشاهده شود). برای به دست آوردن نجات، تنها یک کار باید انجام دهیم، و آن این است که گرسنه آن باشیم.

نگذاریم که هیچ چیز گرسنگی ما را برای عدالت کاهش دهد. نگذاریم که طوری در لذات دنیوی غرق شویم که ذهن و دلمان از جستجوی خدا منحرف شود. اگر پیش از غذا شیرینی بخوریم، استهای ما چه خواهد شد؟ البته کاهش خواهد یافت. شیرینی به خودی خود بدنیست، اما اگر استهای ما را برای غذای واقعی کاهش دهد، به ما زیان خواهد رساند. «شیرینی‌های دنیوی نیز به همان‌گونه عمل می‌کنند و گرسنگی ما را برای خدا و برای عدالت کاهش می‌دهند (لوقا ۶:۲۵ و تفسیر آن مشاهده شود). ما باید ترجیحاً از طریق خواندن کلام خدا و با مشارکت با دیگر ایمانداران و از طریق دعا گرسنگی خود را برای عدالت افزایش دهیم. ما باید دائماً برای عدالت دعا کنیم. زیرا که بدون عدالت

این نیست که گناه کسی را نادیده گیریم. این رحمت دنیوی است. خدا هرگز گناه را نادیده نمی‌گیرد. وی حتی نمی‌تواند کوچکترین گناه را تحمل کند یعنی آن نوع گناه که میل داریم آن را «اشتباه» بنامیم. وی هر نوع گناهی را مجازات می‌کند و مجازات گناه، مرگ است.

به‌همین دلیل است که وقتی مسیح گناهان ما را بر دوش گرفت، می‌بایست می‌مرد. این نشانه این است که رحمت خدا نسبت به ما چقدر عظیم است. او برای نجات ما، پسر خود را داد تا به جای ما بمیرد.

خوشابه‌حال رحم‌کنندگان ذیرا بر ایشان رحم کرده خواهد شد. اگر نسبت به دیگران رحمت نشان دهیم، خدا نیز نسبت به ما رحمت نشان خواهد داد؛ و اگر نسبت به دیگران رحمت نشان ندهیم، خدا نیز نسبت به ما رحمت نشان خواهد داد (متی ۶:۱۴ و ۱۵ مشاهده شود).

اول خدا نسبت به انسان رحمت نشان داد. بدون رحمت خدا هیچیک از ما نمی‌تواند نجات یابد. هنگامی که هنوز گناهکار بودیم، خدا ما را بخشیده، نجاتمان داد (رومیان ۸:۵). زمانی که هنوز رحیم نبودیم، خدا نسبت به ما رحمت نشان داد. با اینحال، بعد از آنکه مسیحی شدیم، باید نسبت به دیگران رحمت نشان دهیم. ما بخشایش را از خدا دریافت کردیم، در حالیکه شایسته بخشایش نبودیم. به‌همان طریق ما باید دیگران را ببخشیم حتی اگر ایشان

۲۰- با اینحال گاه و بی‌گاه مسیحیان حقیقی تسلیم گناه می‌شوند و در این هنگام، اعمال ظاهری ایشان ممکن است بسیار نادرست باشد. لیکن مسیحی حقیقی بلافضلله از گناه خود توبه کرده، ظاهر می‌شود (اول یوحنا ۹:۱).

۲۱- زندگی برخی از بی‌ایمانان ممکن است از دور درست بنماید، لیکن اگر کسی از نزدیک ایشان را مورد ملاحظه قرار دهد، ثمرات روح در زندگی ایشان مشاهده خواهد شد.

نمی‌توانیم در حضور خدا بایستیم. بدون عدالت نمی‌توانیم نجات یابیم.

۷ خوشابه‌حال رحم‌کنندگان. این هشت خوشابه‌حال توصیف‌کننده این نیست که چه باید انجام دهیم، بلکه اینکه چه باید باشیم. ابتدا باید باشد «باشیم» تا بتوانیم «انجام دهیم». ابتدا باید مسیحی «باشیم» تا بتوانیم همچون مسیحیان «عمل نماییم». ما به‌واسطه فیض خدا مسیحی هستیم. این هدیه و عطیه خداست. با مسیحی شدن و با فرزند خدا شدن، به‌واسطه روح القدس قدرت می‌یابیم زندگی مسیحی داشته باشیم و از احکام عیسی اطاعت کنیم. بدون دریافت روح القدس از مسیح در درون خود، هرگز نمی‌توانیم از این تعالیم پیروی کنیم. به‌همان طریق، به‌واسطه کار روح القدس در درونمان، باید ابتدا در دل‌هایمان **رحیم** باشیم تا سپس بتوانیم رحمت را در اعمالمان نشان دهیم. رحمت یا شفقت شمرة روح القدس است (غلاطیان ۵:۲۲). بدون روح القدس نمی‌توانیم واقعاً رحیم باشیم.

رحمت حقیقی همواره خود را در اعمال پر از رحمت و عطوفت نشان می‌دهد. اعمال پر از رحمت گواه رحیم‌بودن (رحم‌کننده بودن) ما است، درست مثل اطاعت از مسیح است که گواه ایمان ماست (یعقوب ۲:۱۷ و تفسیر آن مشاهده شود). اگر رحمت نشان ندهیم، رحیم نمی‌باشیم. رحیم بودن و رحمت نشان دادن همواره با هم هستند. مسیحی بودن و همانند یک مسیحی عمل نمودن نیز همواره توأم می‌باشند. کسانی که به‌طور ظاهری همانند مسیحیان عمل نمی‌کنند، نمی‌توانند باطنًا^{۲۰} نیز مسیحیان حقیقی باشند. و کسانی که به‌طور باطنی مسیحیان حقیقی نمی‌باشند، نخواهند توانست به‌طور ظاهری^{۲۱} نیز همانند مسیحیان عمل کنند. آنچه را که هستیم و آنچه را که انجام می‌دهیم، نمی‌توانیم از یکدیگر جدا کنیم. رحیم بودن و نشان دادن رحمت به معنی

ثانياً پاکدل بودن به معنی مقدس بودن، عاری از گناه و مبرا از خودپرستی بودن است. شخصی که پاکدل است، خدا را با تمامی دل، تمامی جان، تمامی فکر و با تمام قوت خود دوست دارد. این بزرگترین حکم است (مرقس ۳:۱۲ و تفسیر آن مشاهده شود).

تتها کسانی که پاکدل یعنی مقدس هستند، خدا را خواهند دید (عبرانیان ۱۴:۱۲). برای ورود به ملکوت خدا (ملکوت آسمان)، باید مقدس باشیم. اما برای مقدس بودن، به کمک خدا نیاز داریم. داود پادشاه در مزمور ۱۰:۵۱ چنین می‌فرماید: **ای خدا دل طاهر در من یافرین**. تتها با سکونت روح القدس در ما است که دلهای ما طاهر می‌گردد.

اگر مسکین در روح (آیه ۳) و گرسنه عدالت (آیه ۶) باشیم و به سوی خدا آییم، وی دلهای ما را طاهر می‌سازد. اگر به خدا نزدیک شویم، او نیز به ما نزدیک خواهد شد (یعقوب ۸:۴). وی دلهای ما را طوری آماده می‌سازد تا بتوانیم به حضورش راه یابیم. خدا کاری را که در ما شروع کرده، به اتمام خواهد رساند (فیلیپیان ۱:۶ و تفسیر آن مشاهده شود). کار عمده نجات توسط خدا انجام شده است؛ اما ما نیز باید سهم خود را به جا آوریم (فیلیپیان ۱۲:۲ و تفسیر آن مشاهده شود). یعقوب به ما چنین می‌گوید: **دستهای خود را طاهر سازید ای گشناهکاران و دلهای خود را پاک کنید، ای دودلان** (یعقوب ۸:۴). ما باید از گناه دوری جوییم و در برابر شریر مقاومت نماییم (یعقوب ۷:۴). ما باید کارهای طبیعت گناه آلودمان را بکشیم (رومیان ۱۲:۶؛ ۱۳:۸؛ کولسیان ۵:۳ و تفاسیر آن مشاهده شود). این کاری است که ما خودمان باید انجام دهیم؛ این سهم ما در نجاتمان می‌باشد.

۹ خوشابه حال صلح کنندگان. صلح کنندگانی که در اینجا قید شده، کسانی هستند که میان انسان و خدا صلح برقرار می‌کنند. بسیاری از افراد خود را برقرار کننده

سزاوار آن نباشند. اگر نسبت به دیگران رحمت نشان ندهیم، خدا رحمت خود را از ما برخواهد گرفت (متی ۲۳:۳۵ مشاهده شود). به قول برخی، اگر خدا رحمت خود را از ما برگیرد، در واقع نجات را از ما برگرفته است. اگر خدا بخشایش خود را از ما دریغ کند، چگونه نجات خواهیم یافت؟ (مقاله عمومی: «ایا ممکن است نجات خود را از دست بدھیم؟» مشاهده شود). بزرگترین مثال رحمت و شفقت، خود عیسی است. وی برای نشان دادن رحمت نسبت به ما، برای ما مرد. وی حتی کسانی را که او را مصلوب کردند بخشید (لوقا ۳۴:۲۳). بهمان طریق استیفان اولین مسیحی که به خاطر ایمانش کشته شد، قاتلین خود را بخشید (اعمال ۷:۶). هنگامی که همسایه ما (یعنی یکی از همنوعان ما) در حق ما خطابی یا ظلمی می‌کند، سرمشق عیسی و استیفان را به خاطر آوریم.

اگر دیگران را نبخشیم، روح مقدس خدا در ما نیست؛ و اگر روح القدس در ما نباشد، به مسیح تعلق نداریم (رومیان ۹:۸). اگر بخواهیم در رحمت خدا باقی بمانیم، باید همچنان نسبت به دیگران رحیم باشیم، یعنی ایشان را ببخشیم. در روز داوری، هنگامی که باید در برابر خدا بایستیم، یقیناً به رحمت نیاز خواهیم داشت. در آن روز اگر نسبت به دیگران رحمت نشان داده باشیم، خدا نیز نسبت به ما رحمت نشان خواهد داد.

۱ خوشابه حال پاک‌دلان. در نظر خدا، دل ما مهم‌ترین چیز است. انسان به ظاهر می‌نگرد و خداوند به دل می‌نگرد (اول سموئیل ۷:۱۶). وی نگاه می‌کند تا ببیند آیا دلهای ما پاک است یا نه.

اولاً پاکدل بودن یعنی اینکه ظاهر و باطن انسان یکی باشد. ما نباید دو دل باشیم، یعنی نباید فکر و عمل ما دوگانه باشد (مزمور ۱:۸ و ۷:۱). یعقوب ۱:۱۸۶

ما را فرستاد تا برقرارکننده صلح باشیم. ما سفیران مسیح هستیم (دوم قرنیان ۲۰:۵ و تفسیر آن مشاهده شود).

با اینحال ما نباید یک حقیقت دیگر را فراموش کنیم. در موقعیتی دیگر عیسی چنین فرمود: «**نیامد ۵ ام تا سلامتی بگذارم بلکه شمشیر را**» (متی ۳۴:۱۰). عیسی نیامده است تا فقط انسانها را با خدا مصالحه دهد. وی همچنین آمده است تا خوب را از بد جدا سازد. وی در روز داوری، داور خواهد بود (متی ۳۱:۲۵ و ۳۲:۲۵؛ دوم قرنیان ۱۰:۵). عیسی صلح را یوحنای ۲۲:۵؛ دوم قرنیان ۱۰:۵. عیسی صلح را برای کسانی که با ایمان به سوی خدا روی می‌آورند، به ارمغان می‌آورد. لیکن برای کسانی که از اطاعت و پرستش خدا امتناع می‌ورزند، شمشیر داوری را می‌آورد.

مسیح به عنوان یک صلح‌کننده به زمین آمد. با اینحال وی رنج برد و به دست دشمنانش کشته شد. به همان طریق، ما نیز حتی با وجود اینکه صلح‌کننده هستیم، متهم ضدیت و جفای دشمنان مسیح خواهیم شد (دوم تیموთائوس ۱۲:۳). عیسی چنین فرمود: «**اگر موازحتم دادند، شما را نیز ذحمت خواهند داد**» (یوحنای ۱۵:۲۰). ما نمی‌توانیم با کسانی که با مسیح ضدیت می‌ورزند، صلح کنیم.

۱۰ خوشابه حال ذحمت‌کشان برای عدالت (اول پطرس ۱۴:۳؛ ۱۴:۴ مشاهده شود). همانند مسکینان در روح در آیه ۳، ملکوت آسمان از آن ایشان نیز می‌باشد. انسانها بدلاًل مخالف نظیر گناه، حمات، عادات بد، در ذحمت‌اند. لیکن تنها کسانی که برای عدالت ذحمت می‌کشند، برکت خواهند یافت.

گاهی اوقات ما بی‌دلیل خود را دچار مشکل می‌سازیم. فکر می‌کنیم که عادل هستیم، لیکن درواقع به خاطر اشتباها تمدن و یا به خاطر فقدان معرفت در ذحمت می‌افتیم. باید مطمئن شویم که تمام کارهایمان خدرا جلال می‌دهد. تنها در

صلح می‌خوانند، نظریر رؤسای ممالک. ایشان در مورد صلح صحبت می‌کنند و قراردادهای صلح منعقد می‌سازند؛ اما در جهان صلحی وجود ندارد و این به دلیل گناه انسان است. صلح‌کنندگان دنیوی سعی می‌کنند از طریق پوشاندن گناه و مصالحه با مردان شریر، صلح برقرار نمایند. لیکن صلح‌کنندگان حقیقی سعی می‌کنند تا بی‌عدالتی، درد، و گناهی را که در جهان است بزدایند. ایشان به انسانها کمک می‌کنند تا با خدا مصالحه نمایند. این صلح حقیقی است.

برای اینکه برقرار کننده صلح باشیم، ابتدا باید خود با خدا مصالحه کنیم. ما تنها از طریق ایمان به مسیح می‌توانیم صلح را بیابیم (رومیان ۵:۱). برای یافتن صلح حقیقی، ما باید شیوه کسانی باشیم که در این خوشابه‌حالها توصیف شده‌اند: یعنی مسکین در روح، حليم، گرسنه عدالت، رحیم و پاک‌دل باشیم (آیه‌های ۸-۳). تمامی این خوشابه‌حالها به یکدیگر وابسته هستند. نمی‌توانیم یکی از این کیفیات را بدون دیگری داشته باشیم.

چگونه صلح برقرار می‌کنیم؟ از طریق دوست داشتن همتوعلام به اندازه خودمان (مرقس ۳۱:۱۲ و تفسیر آن مشاهده شود). محبت اسلحه اصلی صلح کننده است. پولس چنین می‌فرماید: «**اگر دشمن تو گرسنه باشد، او را سیر کن**» (رومیان ۱۲:۲۰). عیسی فرمود: «**دشمنان خود را محبت نمایید ... و به هر که ... به شما جفا رساند دعای خیر کنید ... تا پدر خود را که در آسمان است پسوان شوید**» (آیه‌های ۴۴ و ۴۵). خوشابه‌حال صلح‌کنندگان زیرا ایشان پسران خدا خوانده خواهند شد (یوحنای ۱۲:۱، غلاطیان ۳:۷ و تفاسیر آن مشاهده شود).

بزرگترین صلح‌کننده عیسی بود (افسیان ۲:۱؛ کولسیان ۱:۱۹ و ۲۰). وی به شاگردانش فرمود: «**سلام بر شما باد! چنانکه پدر مرا فرستاد، من نیز شما را می‌فرستم**» (یوحنای ۲۱:۲۰). عیسی

خواهیم شد (دوم تواریخ ۳۶:۱۵ و ۳۶:۱۶). ما افتخار این را خواهیم داشت که در رنجهای مسیح سهیم باشیم (فیلیپان ۳:۱۰).

هنگامی که کسی به ما بی احترامی می کند، معمولاً چه می کنیم؟ خشمگین می شویم و با آن شخص مخالفت می ورزیم و در صدد انتقام بر می آییم. اما عیسی می فرماید که نباید چنین کنیم.

بنابراین ممکن است خشم خود را در درون خود پنهان کنیم و باطن مان تلخ و خشمگین باقی بماند. اما عیسی این را نیز اشتباه می داند. از آنجایی که خشم خطاست، سعی می کنیم که خشم خود را حتی از خود نیز پنهان نماییم. نتیجتاً چار افسرده‌گی، آزردگی و یأس می شویم. لیکن این نیز کاری است اشتباه. هنگامی که کسی به خاطر مسیح به ما بی حرمتی یا جفا کند، به گفته عیسی تنها باید یک کار کرد و آن شادی است. **خوش باشید و شادی عظیم نمایید.**

هیچکس به طور طبیعی به هنگام روی آوردن مشکلات، شادی نمی کند. تنها کسی که روح القدس را در درون خود دارد، می تواند به هنگام جفا شادی نماید. شادی ثمرة روح القدس است (غلاطیان ۵:۲۲). خدا اجازه می دهد که بر ما جفا شود تا ایمان ما را آزمایش کرده، ببیند که آیا تحت هدایت روح القدس هستیم یا نه (اول پطرس ۷:۶ و ۷). اگر با خشم یا افسرده‌گی به جفا پاسخ دهیم، در این صورت بی می بریم که از روح القدس بر نیستیم.

هنگامی که انگور یا هر میوه دیگری را می فشریم، عصارة و یا شیره آن بیرون می آید. هنگامی که ما در اثر جفا «تحت فشار» قرار می گیریم، چه نوع عصاره‌ای از ما بیرون می زند؟ آیا عصاره تلخ خشم؟ یا عصاره شیرین شادی که ناشی از روح القدس درون ماست؟

۲۲- انسانهای دنیوی کسانی هستند که چیزهای جهان را بیش از خدا دوست دارند.

صورتی که برای جلال دادن خدا در زحمت باشیم، برکت خواهیم یافت.

مطابق عهد جدید، ما باید متتحمل جفا گردیم (دوم تیموتائوس ۳:۱۲). اگر به نوعی متتحمل جفا نشویم، احتمالاً زندگی مان باعث جلال خدا نمی باشد. اگر خدا را دوست داشته باشیم، جهان از ما متنفر خواهد شد (یوحنای ۱۵:۱۹ و ۱۹:۱۸). انسانهای دنیوی ^{۲۲} همواره با انسانهای عادل ضدیت خواهند ورزید.

انسانهای عادل یعنی کسانی که عدالت مسیح را دریافت کرده‌اند، شیوه به نوری در تاریکی هستند. انسانهای دنیوی از نور متنفرند زیرا که نور اعمال شریر آنان را آشکار می سازد (یوحنای ۳:۲۰).

بسیاری از انسانهای دنیوی از طرف سایر انسانهای دنیوی، «عادل»، «محترم» و «والا» خوانده شده‌اند. لیکن این گفته‌ای دنیوی است. چنین انسانهایی مورد جفای جهان واقع نمی شوند زیرا که متعلق به جهان هستند و از افتخار جهان برخوردار می شوند. ایشان پاداش خود را دریافت می دارند (لوقا ۶:۲۶ و تفسیر آن مشاهده شود). کسی که به راستی عادل است، به جهان تعلق ندارد. وی شهروند ملکوت آسمان است. بنابراین، انسانهای دنیوی به او جفا و آزار می رسانند.

۱۱-۱۲ عیسی هنگامی که توصیف هشت خوشابه‌حال را به اتمام رساند، روی به شاگردانش کرده، فرمود: «خوشحال باشید چون شما را فحش گویند و جفا رسانند و به خاطر من هر سخن بدی بر شما کاذبانه گویند». اگر بخاطر مسیح در زحمت باشیم، برکت خواهیم یافت. همه پیروان مسیح باید برای تحمل اهانت، تهمت و جفا آماده باشند. اما وقتی این مصائب شروع شد، ایماندار چه باید بکند؟ او باید خوشحال باشد و شادی نماید (اعمال ۵:۴۰ و ۵:۴۱ مشاهده شود). ما نیز از همراهان انبیای عهد عتیق که متتحمل جفا شدند، شمرده

در جهان، شر وجود دارد. انسانها از خدا نافرمانی می‌کنند و از لحاظ روحانی، همانند گوشت بد فاسد می‌شوند. قوم یهود بارها و بارها از خدا نافرمانی کرد و خدا انبیایی فرستاد تا ایشان را به توبه بکشانند. انبیا همانند نمک بودند. افرادی که گفته‌های ایشان را به جا آوردند، پاک و طاهر شدند. ما مسیحیان همانند انبیای عهدتیق^{۲۳} خوانده شده‌ایم تا نمک باشیم.

نمک خصوصیت دیگری نیز دارد و آن این است که بسیار شور است. مقدار کمی نمک اثر زیادی دارد و می‌تواند مقدار زیادی آب را شور گرداند. نمک تغییر ایجاد می‌کند و مؤثر است. ما مسیحیان باید همچون نمک باشیم و در جهان تغییر ایجاد کنیم. ما باید «مزه» جهان را تغییر دهیم، همان‌گونه که نمک مزه آب را تغییر می‌دهد. از هشت خوشابحالی که در آیه‌های ۱۰-۱۵ ذکر شده، می‌توانیم پی بریم که «مزه» یک مسیحی چگونه باید باشد.

ما باید از خود سؤال کنیم: «آیا مزه‌ای همچون نمک دارم؟ آیا مزه من با مزه جهان اطراف متفاوت است؟» اگر طعم خود را از دست دهیم، بی‌ارزش هستیم و مسیحیان کاذبی می‌باشیم. برطبق لوقا ۳۵:۱۴، نمک بی‌طعم حتی به عنوان کود^{۲۴} نیز ارزشی ندارد و به هیچ دردی نمی‌خورد. این امر در مورد مسیحیان بی‌طعم یعنی مسیحیانی که پر از روح القدس

چرا باید خوش باشیم و شادی عظیم نماییم؟ به خاطر اینکه اجر ما در آسمان عظیم است (آیه ۱۲). اجر ما چقدر عظیم است؟ آنقدر که قابل سنجش نیست. اجر ما خود ملکوت آسمان است (آیه ۱۰). اجر ما زندگی در آن ملکوت، دیدار خدا (آیه ۸)، فرزند خدا بودن است (آیه ۹). پولس چنین نگاشت: *زیرا یقین می‌دانم که دردهای زمان حاضر نسبت به آن جلالی که در ماظاہر خواهد شد هیچ است (رومیان ۱۸:۸).* زیرا که این زحمت سبک ما که برای لحظه‌ای است، بار جاودانی جلال را برای ما زیاده و زیاده پیدا می‌کند (دوم فرتیان ۴:۱۷).

خداء، پدر آسمانی ما، پر از شفقت و عطوفت است و تمامی کسانی که به مسیح ایمان دارند، فرزندان او هستند. خدا می‌خواهد به ما اجر دهد. وی می‌خواهد که ما در جلالش سهیم باشیم. خدا مجبور نیست به ما اجر دهد، اما او تصمیم گرفته است که بر طبق اراده‌اش چنین کند. وی بخاطر محبتش نسبت به ما، به ما اجر می‌دهد.

ما فرزندان خدا هستیم و این وظیفه ماست که از پدرمان اطاعت کنیم. این وظیفه ماست که جزو افرادی باشیم که در این هشت خوشابحال توصیف شده‌اند. اگر ما به واسطه روح القدس این هشت کیفیت توصیف شده در آیه‌های ۳ تا ۱۰ را دارا باشیم، در آن صورت واقعاً برکت خواهیم یافت.

نمک و نور (۱۶-۱۳:۵)

(مرقس ۲۱:۱۴؛ لوقا ۳۳:۱۴)

۱۳ مسیحیان نمک جهان هستند. کار نمک، پاک کردن و محفوظ نگاه داشتن است. این خاصیت نمک در قدیم اهمیت حیاتی داشت. نمک مانع از تجزیه می‌شود. اگر گوشت را در نمک بخوابانید، برای ماهها بدون یخچال سالم می‌ماند و فاسد نمی‌شود. جهان همانند گوشت است و فاسدشدنی.

- انبیای عهدتیق تنها آینده را پیشگویی نمی‌کردند. ایشان کلمات خدا را به گوش قوم یهود می‌رسانند و به عنوان سخنگوی خدا عمل می‌نمودند. خدا از طریق ایشان احکام و هشدارهای خود را به مردم اعلام می‌کرد. بدینسان در کتاب مقدس، واژه «نبی» چیزی بیش از «پیشگویی کننده آینده» معنی می‌دهد.

- در ایام عهدجدد، در اکثر نواحی خاورمیانه، برای رشد گیاهان از نمک به عنوان کود استفاده می‌شد.

نیستند، صادق است. اگر یک مسیحی پر از روح القدس نباشد، به هیچ طریقی نمی‌تواند «طعم» داشته باشد؛ او نمی‌تواند «نمکین» باشد (مرقس ۵۰:۹ و تفسیر آن مشاهده شود). طعم ما ناشی از روح القدس است.

بسیاری از افراد در مورد پیشرفت صحبت می‌کنند؛ همهٔ کشورها خواهان پیشرفت می‌باشند. اما چه نوع «پیشرفتی» مورد نیاز است؟ پیشرفت مسیحی. مردم بیش از جاده و کارخانه و وسائل خانگی، به خدا نیاز دارند. ایشان به صلح، محبت، بخشایش و نجات احتیاج دارند. به عبارت دیگر، ایشان به نمک روحانی نیاز دارند. هر مسیحی شبیه به دانه نمک است. فقط ایمانداران به مسیح می‌توانند پیشرفت حقیقی، پیشرفت روحانی را به بار آورند. لیکن ما تنها در صورتی می‌توانیم چنین کنیم که نمکین باقی بمانیم.

۱۴-۱۵ مسیحیان فقط نمک نیستند، بلکه نور جهان نیز می‌باشند. روح القدس که در درون ما است، این نور را می‌افشاند. نور، نور مسیح است، نه نور ما. ما نور هستیم چون مسیح نور بود (یوحنا ۱۲:۸ مشاهده شود).

جهان در تاریکی است، تاریکی گناه، جهل و دوری از خدا. ما نیز قبلاً تاریکی بودیم، لیکن اکنون نور هستیم (افسیان ۸:۵ فیلیپیان ۱۵:۲). ما نور هستیم تا به انسانها راه خدا و راه نجات را نشان دهیم. ما در گفتار و کردارمان، به واسطه شهادتمان و سرمقدمان نور خود را می‌افشانیم. هشت خصلت قید شده در آیه‌های ۱۰-۳ و هشت ثمرة روح (غلاطیان ۲۳-۲۲:۵) همانند نور هستند.

درست همانگونه که نور با تاریکی تفاوت دارد، رفتار ما نیز باید با رفتار دیگر مردم تفاوت داشته باشد. دیگران باید بتوانند نور ما را ببینند. کلیساي ما باید شبیه به شهری بر فراز کوه باشد (آیه ۱۴).

تنها در صورتی که مردم از نور ما پیروی

کنند (یعنی از نور مسیح) نجات خواهند یافت. ایشان تنها با پیروی از نور ما می‌توانند از تاریکی بگریزند. خدا مسیح را به جهان فرستاد تا انسانها را نجات دهد (یوحنا ۱۷:۳). همانطور که خدا مسیح را فرستاد، مسیح نیز ما را می‌فرستد (یوحنا ۱۸:۱۷؛ ۲۱:۲۰). بنابراین، نور خود را پنهان نکنید. همانطور که نمک بی‌طعم بی‌صرف است، نوری که در زیر پیمانه یا کاسه پنهان شود، بی‌فایده است. ایمانداری که نورش نمی‌درخشد، مسیحی بی‌فایده‌ای است. وی همانند درخت میوه‌ای است که میوه به بار نمی‌آورد (یوحنا ۱۵:۶-۵). بی‌طعم؛ بی‌نور؛ بی‌میوه. چنین شخصی نمی‌تواند یک مسیحی واقعی باشد.

بیایید دائمًا این سوال را از خود بپرسیم: «آیا نور من می‌درخشد؟ آیا چراغ من سوخت دارد - یعنی سوخت روح القدس؟» بدون روح القدس، نور ما نمی‌تواند بدرخشد. سوخت تمام می‌شود. لذا لازم است که هر روز سوخت اضافی برای چراغ خود داشته باشیم. لازم است که پر از روح القدس باقی بمانیم (افسیان ۱۸:۵).

۱۶ دیگران چگونه می‌توانند پی ببرند که روح القدس در ما ساکن است؟ از اعمال نیکوی ما. نور ما از اعمال و کردار ما می‌درخشد. لیکن نور ما باید خدا را جلال دهد و نه خود می‌باشد. افتخار خودمان نیست، بلکه افتخار و تمجید خدا می‌باشد. به خاطر داشته باشید که نور از آن ما نیست. نور، روح القدس خدا در درون ماست. در همهٔ چیز باید تمام جلال را به او بدھیم.

تحقیق تورات (۲۰-۱۷:۵)

۱۷ عیسی نیامد تا تورات و انبیاء، یعنی تعالیم عهدتیق^{۲۵} را بی‌اعتبار سازد. وی آمد تا

۲۵- پنج کتب اول عهدتیق تورات نامیده

بر خاستن عیسی از مردگان، بخشی از شریعت غیر ضروری گردید. آن بخش «زایل» نشد بلکه فقط اجرایش متوقف شد. آن بخش از تورات که دیگر مورد اجرا نیست، بخش مربوط به "تشریفات" آن است. شریعت یهود مشتمل بود بر تعدادی قواعد در مورد قربانی به منظور زدودن تقصیر و تطهیر خویشتن از گناه. این قواعد دیگر ضروری نیستند چرا که مسیح اکنون آمده و گناه و تقصیر ما را برداشته است (کولسیان ۱۴:۲، ۱۳:۲، عبرانیان ۱۲:۸ و تفاسیر آن مشاهده شود).

۱۹ آیا مسیحیان باید از برخی از احکام تورات اطاعت کنند؟ یقیناً، اما فقط از آن احکامی که به «احکام اخلاقی» معروف هستند. این احکام اخلاقی باطل نشده‌اند؛ ما باید از آنها اطاعت کنیم.

خداد توسط موسی با یهودیان عهدی بست و طی آن، به ایشان اعلام داشت که اگر از شریعت او اطاعت کنند، ایشان را محافظت کرده، خدای آنان خواهد بود (خرسچ ۶:۱۹-۵:۶). خدا شریعت و احکام خود را برابر روی دو لوح سنگی نوشته (خرسچ ۳۱:۱۸). لیکن هنگامی که خدا مسیح را به جهان فرستاد، عهد جدیدی با انسانها بست. خدا فرمود: «شریعت خود را در باطن ایشان خواهیم نهاد و آن را بدل ایشان خواهیم نوشت» (ارمیا ۳۱:۳۳-۳۱:۳۳، عبرانیان ۸:۸-۱۰)، «عصیان ایشان را خواهیم

می‌شود. تورات را خدا به قوم یهود داده بود و شامل ده حکم عمه (ده‌فرمان؛ خرسچ ۲۰:۱۷-۱:۱۷) و تعدادی قواعد دیگر بود. یهودیان بر این عقیده بودند که با پیروی از تورات می‌توانند نجات یابند. برای توضیحات بیشتر در فهرست لغات، لغت تورات را مشاهده کنید.

بقیه عهد عتیق مشتمل بر تاریخ قوم یهود و نوشه‌های انبیای یهودی است. بنابراین کل عهد عتیق غالباً تورات و انبیا خوانده می‌شود.

آنها را تمام کند یا جامه عمل پوشاند. وی آمد تا هم تورات و هم نوشه‌های انبیا را متحقق سازد.

عیسی تورات را چگونه تمام کرد (جامه عمل پوشاند)? از طریق اطاعت کامل از آن. یهودیان عیسی را نپذیرفتند و او را متهم کردند که شریعت موسی را نقض کرده است. اما اتهام آنان دروغ بود. خود ایشان بودند که شریعت را نقض می‌کردند. آنان ظاهراً از آن پیروی می‌کردند، نه باطنی. عیسی نشان داد که تورات نه تنها در اعمال ظاهری، بلکه باطنی نیز باید به جا آورده شود.

عیسی چگونه کلمات عهد عتیق را جامه عمل پوشاند؟ بدین طریق که تمامی پیشگوییهایی که در آن در مورد مسیحی موعود یعنی نجات‌دهنده آمده بود، در زندگی شخصی‌اش متحقق شدند. انبیا نبوت کرده بودند که مسیحا در راه گناهان انسانها خواهد مرد و مجازات گناهان آنان را بر دوش خواهد گرفت. (اشعیا ۵:۵-۶:۵، مرقس ۱۰:۴۵ و تفسیر آن مشاهده شود). مسیح زندگی خود را **قربانی گناه ساخت** (لاویان ۱۴:۵، اشعیا ۵:۱۰)؛ یعنی زندگی خود را در راه ما فدا کرد تا گناه ما را بردارد. همه اینها هنگامی که عیسی بر روی صلیب جان سپرد، جامه عمل پوشید. عیسی خود را به عنوان قربانی نهایی برای گناه تقدیم کرد؛ پس دیگر نیازی به قربانی دیگری وجود ندارد. به واسطه مرگ او، تمام کسانی که به او ایمان آورند، از مجازات آزاد شده، نجات خواهند یافت. بدین طریق، مسیح تحقق نبوتها و وعده‌های عهد عتیق است.

۱۱ هیچ نکته‌ای از شریعت زایل نخواهد شد و از میان نخواهد رفت تا زمانی که **همه واقع شود** - یعنی تا زمانی که تمام چیزهایی که در عهد عتیق در مورد عیسی نوشته شده است، به انجام رسد. پیش از مرگ و رستاخیز عیسی، کل شریعت اعمال می‌شد، لیکن بعد از مرگ و

آمرزید و گناه ایشان را دیگر بیاد نخواهیم آورد»
(ارمیا ۳۴:۳۱، عبرانیان ۱۲:۸).

احکام مهم را نادیده می‌گرفتند (متى ۵:۲۳، لوقا ۲۲:۲۴-۲۴، مشاهده شود). آنان فراموش می‌کردند که خدا به جلوه ظاهری انسان نمی‌نگرد، بلکه دل او را مورد ملاحظه قرار می‌دهد. دلهای فریسیان و معلمین یهودی دور از خدا و سرد بود. ایشان نه محبت داشتند و نه رحمت و تواضعی؛ ایشان مردم را فریب می‌دادند؛ ایشان ریاکار بودند.

آنان خود را نیز فریب می‌دادند؛ فکر می‌کردند که خلیلی عادل‌اند، یعنی پاک و مقدس می‌باشند و به همین دلیل، نزد خدا مقبول واقع خواهند شد. پیش خود فکر می‌کردند: «ما نیک و مقدس هستیم و مانند دیگران نمی‌باشیم» (لوقا ۹:۱۴-۱۸ مشاهده شود). ایشان چنین می‌اندیشیدند: «خدا ما را خواهد پذیرفت». لیکن آنان با این اندیشه دچار اشتباه بزرگی شدند. در نظر خدا «عدالت» آنان کاذب بود.

به همین دلیل است که عیسی چنین تعلیم داد که تا زمانی که عدالت ما (یعنی وفاداری عمیق و باطنی ما به احکام شریعت) فراتر از عدالت فریسیان و معلمین شریعت نرود، به ملکوت آسمان وارد نخواهیم شد، یعنی نجات نخواهیم یافت. هیچکس نمی‌تواند به‌واسطه عدالت خود وارد آسمان شود. ما به‌واسطه عدالت انسان نجات نیافتنیم بلکه تنها به‌واسطه عدالت مسیح. ما نه به‌واسطه تلاش و کار خود، بلکه تنها به‌خاطر کار مسیح یعنی فدا شدن او در راه ما نجات یافتیم. ما نه به‌خاطر شایسته بودنمان، بلکه تنها به‌خاطر فیض خدا نجات یافتیم (غلاطیان ۲:۱۵-۱۶، افسسیان ۲:۸-۹ و تفاسیر آن مشاهده شود).

از آنجایی که چنین فیضی را از خدا دریافت داشته‌ایم، باید مطابق خواست او زندگی نماییم تا او را خشنود سازیم. اگر روح القدس را دریافت کرده‌ایم، ثمرة روح را در زندگی مان نشان خواهیم داد (متى ۵:۳-۵، غلامیان

اکنون خدا به‌واسطه روح القدس به ما مدد می‌رساند تا از احکامش اطاعت کنیم. «قانون اخلاقی» هنوز بر ما حاکمیت دارد. مسیح نیامد تا شریعت را باطل سازد؛ وی آمد تا به ما قدرت اطاعت از آن را بدهد.

«قانون اخلاقی» آن بخش از شریعت یهود است که با رفتار روزمره ما سر و کار دارد. قانون اخلاقی شامل احکامی تغییر ده فرمان (خرجون ۲:۱-۱۷)، و احکام مربوط به دوست داشتن خدا و همسایه‌مان می‌شود (تشیعه ۵:۶-۶:۵، لاویان ۱۲:۲۹-۱۲:۱۹). به‌استی نیز دو حکم بزرگ، یعنی محبت به خدا و همسایه، چکیده کل شریعت است (متى ۲:۲۲-۲:۴۰، غلامیان ۵:۱۴). پولس رسول نوشتۀ است که **محبت تکمیل شریعت است** (رومیان ۱۳:۱۰). اگر از آن دو حکم بزرگ به‌طور کامل اطاعت کنیم، از کل شریعت اطاعت کرده‌ایم.

بنابراین، در این آیه ۱۹، هنگامی که متى کلمات «حکم» یا «فرمان» را می‌نگارد، باید پی ببریم که وی در مورد «قانون اخلاقی» صحبت می‌کند و نه «آئین‌های مذهبی». ما باید از تمامی احکام قانون اخلاقی، چه بزرگ و چه کوچک، اطاعت کنیم و باید به دیگران نیز بیاموزیم که چنین کنند.

۲۰ کاتبان و فریسیان، مذهبی‌ترین یهودیان بودند. فریسیان، سخت‌گیرترین گروه از یهودیان بودند؛ کاتبان که معلمان شریعت بودند، تمامی احکامی را که می‌بایست از آنها اطاعت می‌شد، می‌شناختند. چگونه کسی می‌توانست عادل‌تر از فریسیان و معلمین شریعت باشد؟

منظور عیسی چنین بود: این رهبران یهودی ظاهراً عادل به‌نظر می‌آمدند، لیکن باطنًا چنین نبودند. ایشان ظاهراً شریعت را به‌جا می‌آوردند تا مردم تمجیدشان کنند (لوقا ۱۶:۱۴-۱۵). ایشان از قواعد کوچک پیروی می‌کردند، لیکن

بر طبق تعلیم عیسی، حتی اطلاق کردن کلمه «احمق» به کسی، بدترین چیز بود. گفتن اینکه «تو احمقی»، اهانتی کامل نسبت به آن شخص محسوب می‌شد و کسی که این کار را بکند، مستوجب آتش جهنم است.

این تعلیم بدین معنی نیست که ما هیچگاه نباید کسی را اصلاح یا توبیخ نماییم. افرادی که مسؤولیتی بر عهده دارند، نظیر والدین، معلمین و شبانان، باید کسانی را که تحت مسؤولیتشان قرار دارند، اصلاح و انضباط نمایند. اگر برادر ما نسبت به ما گناه ورزد، باید به او گوشزد کنیم (متى ۱۵:۱۸). لیکن هرگز نباید از کسی نفرت بهدل بگیریم. اگر کسی کار احمقانه‌ای کرد، می‌توانیم عمل اورا احمقانه بنامیم، لیکن نباید خود او را احمق بخوانیم.

انسانها کارهای احمقانه‌ای می‌کنند. نافرمانی از خدا احمقانه است. رد کردن مسیح احمقانه است. دوست داشتن این دنیا احمقانه است. احمقانه بود که فریسیان و معلمین شریعت به عدالت شخصی خود اعتماد کنند. عیسی در متى باب ۲۳ ایشان را برای این کار به سختی ملامت کرد. ولی در عین حال، ایشان را دوست داشت. او آمده بود تا برای آنان بمیرد. وی حقیقت را با محبت به گوش ایشان رساند (افسیان ۱۵:۴). پولس چنین نگاشت: **ای بوادران، اگر کسی به خطای گرفتار شود، شما که روحانی هستید چنین شخص را به روح تواضع اصلاح کنید** (غلاطیان ۱:۶). هنگامی که شخص دیگری را ملامت می‌کنیم، هدف ما باید اصلاح او باشد و باید این کار را با محبت انجام دهیم، نه با خشم. پولس فرمود: **خشم گیرید و گناه مورزید** (افسیان ۲۶:۴). ما باید نسبت به گناه خشمگین شویم زیرا که خدا نسبت به گناه غصب می‌ورزد (رومیان ۱۸:۱). لیکن نباید نسبت به گناهکار خشمگین شویم. چرا که در این صورت خود ما گناهکار خواهیم بود و مستوجب حکم یعنی داوری نهایی خدا خواهیم

۲۲:۵). اگر ثمرة روح القدس را نشان ندهیم، یعنی اینکه روح القدس در ما نیست. و اگر روح القدس در ما نباشد، متعلق به مسیح نیستیم (رومیان ۹:۸) و مسیحی حقیقی هم نیستیم و نجات نیافته‌ایم. لازم است که هر کس خود را آزمایش کند.

قتل (۲۱:۵)

(لوقا ۵۹-۵۷:۱۲)

۲۱ در دنباله باب ۵، عیسی شش نمونه از تعالیم رهبران یهودی را مطرح می‌سازد. سپس به دنبال هر نمونه، تعلیم شخصی خود را عرضه می‌کند. تعلیم یهودیان مربوط به رفتار بیرونی و ظاهری انسان می‌شد. حال آنکه تعلیم عیسی مربوط به دل انسان می‌گردد. وی چنین تعلیم داد که ما نباید تنها بطور قشری از شریعت پیروی کنیم، بلکه باید همچنین روح شریعت یعنی مفهوم باطنی شریعت را رعایت نماییم. شریعت یعنی همان تورات می‌فرماید: **قتل مکن** (خروج ۱۳:۲۰). معنی ظاهری این حکم این است «باید جسم کسی را بکشی».

۲۲ عیسی نشان داد که این حکم معنی عمیق‌تری دارد. وی فرمود: «آرزوی مرگ یا بدبختی کسی را نداشته باشید». یعنی نباید از کسی متنفر باشیم یا بخواهیم به او زیان و صدمه برسانیم، چرا که این امر در نظر خدا همانند قتل است. ما نباید کسی را حقیر بشماریم، به او توهین کنیم، یا محاکومش نماییم. این کار همانند کشتن عزت و شهرت است.

راقا واژه آرامی به معنی «ابله» یا «بی شعور» بود. عبارت «مستوجب قصاص باشد» در این آیه در واقع به معنی «احضار به سنهدرین» می‌باشد. سنهدرین هیأت حاکمه عمدۀ یهودی بود و همچنین در حکم نوعی دادگاه محسوب می‌شد. شخصی که به شخص دیگری توهین می‌کرد، به سنهدرین احضار می‌شد.

چه خواهیم گفت؟ اینکه «من ایمان داشتم، تو را پرسش کردم، قربانی گذراندم؛ صدقه دادم؛ برای کلیسا کارهای بسیار کردم.» اما در آن لحظه، قاضی به ما چه خواهد گفت؟ وی خواهد گفت: «دل تو در چه حال بود؟ آیا دلت ظاهر بود؟ چرا در دلت خشم وجود دارد؟ چرا برادرت را محبت ننمودی؟ چرا او را نبخشیدی؟ تو وارد ملکوت من نخواهی شد.» عیسی فرمود: «فه هر که مروا خداوند خداوند گوید، داخل ملکوت آسمان گردد، بلکه آنکه اراده پدر مرا که در آسمان است به جا آورده» (متى ۲۱:۷).

زنا (۳۰-۲۷:۵)

(متى ۹:۸-۱۸، مرقس ۴۳:۹-۴۸)

۲۱-۲۷ همانند حکم مربوط به عدم ارتکاب قتل (آیه ۲۱)، حکم مربوط به امتناع از ارتکاب زنا نیز یکی از ده فرمان اعهده تعیق است (خروج ۱۴:۲۰). لیکن عیسی چنین تعلیم داد که میل به ارتکاب جنایت یا زنا همانقدر بد است که ارتکاب واقعی این اعمال. وی گفت که گناه از دل نشأت می‌گیرد (متى ۱۹:۱۵ مشاهده شود). بسیاری از افراد از اکثر ده فرمان ظاهراً اطاعت می‌کنند، لیکن در دل خود دارای شهوات گناه‌آلود می‌باشند. به عنوان مثال، بسیاری می‌توانند بگویند: «اولین فرمان از ده فرمان را رعایت کرده‌ام»، لیکن نمی‌توانند بگویند: «دهمین فرمان یعنی: طمع مورد را رعایت کرده‌ام» (خروج ۱۷:۲۰). «طمع ورزیدن» به معنی اشتیاق نامشروع نسبت به چیزی است. معنی آن اشتیاق به گناه است. «طمع داشتن» به زن همسایه به معنی میل به زنا با او است. نگاه

-۲۶- توجه کنید که موضوع بر سر این نیست که چه کسی تقصیر کار بوده یا بیشتر تقصیر کار است. اگر متوجه شوید که شخصی نسبت به شما کینه‌ای داشته یا احساس منفی نسبت به شما دارد، به توصیه عیسی باید رفته، با برادر خود صلح کنید (آیه ۲۴).

شد.

۲۶-۲۳ ما نه تنها نباید مرتکب قتل شویم، و نه تنها نباید نسبت به برادر خود خشمگین شده، او را مورد تغیر قرار دهیم، بلکه حتی نباید اجازه دهیم که اختلاف شخصی یا سوءتفاهمی میان ما باقی بماند. ما باید روح بد را از میان خود دور کنیم و آن را با روح محبت و بخشایش جایگزین سازیم. ما باید این کار را پیش از گذراندن هدایه خود بر قربانگاه^{۲۶} انجام دهیم.

منظور عیسی این است: پیش از آنکه به حضور خدا آمد، او را پرسش نماییم و هدیه‌ای تقديم کنیم، باید احساسات گناه‌آلود را نسبت به برادرمان اعتراف کرده، برطرف نماییم. اگر به هر طریقی به برادرمان توهینی کرده باشیم، ابتدا باید آن را اصلاح کنیم. اگر روح کینه نسبت به برادرمان داریم، ابتدا باید او را ببخشیم (مرقس ۲۵:۱۱ مشاهده شود). تنها در این صورت است که خدا هدایای ما را پذیرفته، به دعاهای ما گوش فرا خواهد داد. در مزمور ۱۸:۶۶ چنین نوشته شده است: آگو بدى را در دل خود منظور می‌داشتم، خداوند موانعی شنید. رفتار یا اندیشهٔ غیردوستانه نسبت به برادرمان، گناه است. پیش از آمدن به حضور خدا و پرسش او و دعا کردن و گذراندن قربانی، ابتدا باید گناه را از دلهایمان بزداییم (اول سموئیل ۲۲:۱۵، هوشع ۶:۶، مرقس ۳۳:۱۲ و تفسیر آن مشاهده شود).

۲۶-۲۵ قاضی در آیه ۲۵ خداست. خدا می‌خواهد که تا فلیس آخر را ادا کنیم؛ یعنی از ما می‌خواهد که از تمامی احکام اطاعت نماییم؛ و یکی از احکام عمدۀ او دوست داشتن همسایه‌مان و حتی دوست داشتن دشمنمان می‌باشد (آیه ۴۴). دلهای خود را تفتیش کنیم. آیا کسی هست که او را دوست نداریم؟

مرگ ما هر لحظه می‌تواند فرا برسد. در آن هنگام باید در مقابل قاضی بزرگ بایستیم. به او

سعی می‌کند تا روح القدس را در ما خاموش کند و دلهای ما را بی‌اشتیاق و سرد نماید. ما باید دائمًا از روح القدس پر باقی بمانیم (افسیان ۱۸:۵). او گناهان مخفی مان را به ما نشان داده، ذهنی توبه کار و فروتن عطا خواهد کرد. تنها هنگامی که از گناهانمان توبه کرده، ظاهر شده باشیم، روح القدس خواهد توانست به طور کامل در زندگی مان کار کند.

۳۰-۲۹ گناهان بیرونی نظیر زنا تنها نشانه‌های ظاهری دل گناهکار یا «بیمار» می‌باشد. بیماری در دل ماست.

گناه همچون یک عفونت یا یک سرطان است. برای معالجه یک عفونت، دکتر باید چرک را بیرون بکشد. برای معالجه سرطان، دکتر باید غده را بیرون بیاورد. به همین طریق ما باید گناه را از زندگی مان بیرون رانیم.

چگونه؟ ابتدا باید اعتراف کرده، توبه نماییم. سپس باید از گناه دور شویم (دوم تیموთائوس ۲۲:۲). ما باید تمامی چیزهایی را که ما را بهسوی وسوسه گناه می‌کشاند، ترک نماییم. ما باید از هر نوع فعالیت و هر شخصی که شهوات گناهآلودی را در دل ما بیدار می‌کند، دوری جوییم. ما باید از همان لحظه‌ای که امیال گناهآلود در وجودمان سر بلند می‌کنند، در برابر آنها مقاومت نماییم. حتی اگر چیزی به خودی خود خوب و شرعی باشد، اگر ما را بهسوی وسوسه کشاند، باید آن را ترک گوییم. به عنوان مثال پول در آوردن خوب است. لیکن اگر پول را بیش از خدا دوست بداریم، پول ما را بهسوی گناه می‌کشاند (اول تیموثائوس ۱۰:۶). اگر چیزی را بیش از خدا یا عیسی^{۲۷} دوست بداریم، گناه ورزیده‌ایم. و اگر گناه ورزیدن را بدین طریق ادامه دهیم، وارد آسمان نخواهیم شد. به همین دلیل است که عیسی فرمود:

۲۷- خدا و عیسی یک هستند (یوحنا ۱۰:۳۰). مشاهده شود).

تنها یک عمل بیرونی نیست، بلکه میلی است غیر شرعی و خودخواهانه.

همه انسانها گناهکارند (رومیان ۱۰:۳). دل انسانها مملو از شهوات شرارت‌بار است. دل از همه چیز‌فریبند تراست و بسیار مزبور است (ارمیا ۹:۱۷). تمامی انسانها به خاطر گناه مستوجب مجازات مرگ هستند. ما نمی‌توانیم خود را نجات دهیم. به همین دلیل است که عیسی می‌بایست برای ما می‌مرد. برای نجات ما، ضروری بود که مردی بی‌گناه و بی‌عیب مجازات ما را متحمل شود. خدا نمی‌تواند گناه را تحمل کند. وی کاملاً قدوس است (اول یوحنا ۱:۵). وی می‌بایست گناه را مجازات می‌کرد؛ به همین دلیل عیسی را به جای ما مجازات کرد. به خاطر گناه ما بود که عیسی بر روی زمین آمد.

بنابراین، هنگامی که انجیل را موعظه می‌کنیم باید با اشاره به گناه انسان و محکومیت او به خاطر گناه آغاز کنیم. به همین دلیل است که موعظه در عهد جدید با «توبه کنید» آغاز می‌شود (مرقس ۱:۴؛ اعمال رسولان ۲:۲۸). مشاهده شود). هیچکس نمی‌تواند نجات یابد مگر آنکه ابتدا تصدیق کند که گناهکاری است محتاج به نجات. ما باید گناه را در دل خود اعتراف کنیم. نباید تنها گناهان بزرگ را اعتراف کنیم، بلکه گناهان کوچک را نیز. ما نباید تنها اعمال گناهآلود را اعتراف کنیم، بلکه اندیشه‌ها و شهوات گناهآلود را نیز. و هنگامی که اعتراف کرده، توبه نمودیم، خدا ما را بخشدید، ظاهر خواهد گرداند (اول یوحنا ۹:۱) و تفسیر مشاهده شود). وی به واسطه روح القدس، ذهنی جدید و دلی نوین به ما خواهد بخشید.

این تعلیم تنها برای غیرمیسیحیان نیست، بلکه برای میسیحیان نیز معتبر است. ما دائمًا نیاز داریم که گناهان خود را اعتراف کرده، اذهان خود را تازه نماییم (رومیان ۱۲:۲). شیطان دائمًا سعی می‌کند که ما را بهسوی گناه بکشاند. وی

بنابراین، یهودیان برای اینکه از وفا کردن به سوگنهایشان اجتناب ورزند، نام خدا را در قسم‌های خود به کار نمی‌برند و بیشتر به آسمان، یا به زمین یا به اورشلیم قسم می‌خورند. لیکن ایشان با این کار، خود را فربیض می‌دادند، زیرا که همه این چیزها - یعنی آسمان، زمین و اورشلیم - متعلق به خدا است. آسمان تحت خدا است و زمین پای انداز او (اشعیا ۱:۶۹، اعمال رسولان ۴۹:۷). قسم خوردن به این چیزها همانند قسم خوردن به خود خدا است.

عیسی تعلیم داد که ما اصلاً نباید قسم بخوریم، زیرا که غیرضروری است. به همه قسم‌ها باید وفا کرد؛ مهم نیست که قسم به چه چیزی خورده می‌شود. لذا لزومی ندارد که قسم بخوریم.

۳۶ یهودیان گاهی اوقات «به سر خود» قسم می‌خورند. این نیز باطل بود. قسم خوردن به چیزی که متعلق به انسان است، فایده‌ای ندارد. انسان قدرت نهایی برای وفا به سوگند را ندارد. وی حتی نمی‌تواند از سفید شدن موهایش جلوگیری کند.

۳۷ هنگامی که می‌گوییم «بلی»، باید منظورمان بلی باشد و وقتی که می‌گوییم «نی» منظورمان باید «نی» باشد. نیازی به قسم خوردن نیست. ما باید از نهیمین فرمان یعنی: **شهادت دروغ مده اطاعت کنیم** (خروج ۲۰:۱۶). مردم غالباً برای پوشاندن دروغ خود، قسم می‌خورند. اگر حقیقت را بگوییم، نیازی نیست که قسمی را به آن اضافه کنیم. سوگند از خدعاهای شریو یعنی شیطان است (یعقوب ۵:۲۰ و تفسیر آن مشاهده شود).

منظور عیسی این نبود که نباید در دادگاه قسم بخوریم. هنگامی که خود عیسی در محکمه کاهنان یهود ایستاده بود، کاهن اعظم او را قسم داد که بگوید مسیح هست یا نه، و عیسی چنین کرد (متى ۲۶:۶۳-۶۴). اما در این بخش، عیسی

«شخص را چه سود دارد هرگاه تمام دنیا را ببرد و نفس خود را ببازد؟» (مرقس ۸:۳۶). اگر ما چیزی را بیش از عیسی دوست بداریم، شایسته او نیستیم (متى ۱۰:۳۷).

اگر چیزی در زندگی مان وجود دارد که بیش از عیسی دوستش داریم - نظری والدین، فرزندان، بول، «چشم راستمان»، «چشم چیمان» - بگذارید تا آن را ترک گوییم. پولس رسول فرمود ... **اگر افعال بدن را به وسیله روح بکشید، همانا خواهد زیست** (رومیان ۱۳:۸). ما باید به کمک روح القدس اعمال و امیال گناه‌آلودمان را «بکشیم». در آنصورت است که قادر خواهیم بود وارد ملکوت آسمان شویم.

در آیه ۲۹، چشم راست مظهر وسیله‌ای است که به‌واسطه آن امیال شرارت بار وارد ذهن ما می‌شوند. در آیه ۳۵، دست راست معرف هر عضوی از بدن ماست که به‌واسطه آن گناه به انجام می‌رسد (مرقس ۴:۳۲-۴:۴۸ و تفسیر آن مشاهده شود). اگر چشم یا دست ما، ما را به‌سوی گناه می‌کشانند، خیلی بهتر خواهد بود که چشم یا دست خود را از دست بدهیم تا زندگی جاوید خود را.

طلاق (۳۱:۵-۳۲:۵)

(مرقس ۱۶:۱۱-۱۶:۱۲، لوقا ۱۶:۱۱-۱۶:۱۲)

۳۱ مرقس ۱۰:۳-۱۰:۴، اول قرنیان ۷:۱۰-۱۱:۱۱ و تفاسیر آنها مشاهده شود.

۳۲ مرقس ۱۰:۱۱-۱۱:۱۲ و تفسیر آن مشاهده شود.

سوگند (۳۳:۵-۳۷:۵)

۳۳ بر طبق قوانین عهده‌تعیق، هر کس که قسم بخورد، باید به آن وفا کند (اعداد ۲:۳۰، تثنیه ۲۳:۲۱).

۳۴-۳۵ با اینحال، یهودیان در روزگار عیسی عقیده داشتند که هر سوگندی که نام خدا را قید نکند، لزومی ندارد که به آن وفا شود.

باشیم. ما نباید از خود دفاع کنیم و نباید منفعت خود را بطلبیم.

هر نوع توهینی که به ما بشود، ماهرگز نباید انتقام بگیریم. بر عکس، باید آماده باشیم که توهین‌های بیشتری را پذیریم. اگر کسی به ما طپانچه یعنی سیلی‌ای بزنند، باید اجازه دهیم که بار دیگر سیلی بزنند. اگر کسی به ما توهین کند، نباید از خود دفاع کنیم، بلکه باید آن را به آرامی متحمل شویم (اول پطرس ۲۱-۱۹:۲). خدا از ما دفاع کرده، انتقام ما را خواهد گرفت (امثال ۲۹:۲۴، رومیان ۱۹:۱۲). می‌توانیم اعتماد داشته باشیم که او منصفانه قضاؤت خواهد کرد (اول پطرس ۲۳:۲).

با اینحال عیسی به ما نمی‌گوید که در هر موقعیتی «رخساره خود را بگردانیم». اگر شخص مستی ما را بزنند، باید از خود دفاع کنیم. هنگامی که یکی از محافظین به هنگام محاکمه عیسی، سیلی به او زد، عیسی گونه دیگر خود را به طرف او بر نگرداند (یوحنا ۱۹:۱۸-۲۳).

عیسی به آن محافظ اعراض کرد چرا که به خدا بی‌حرمتی کرده بود. محاکمه غیرقانونی بود. عیسی سعی نداشت که حرمت شخصی خود را حفظ کند، وی از حرمت خدا دفاع می‌کرد. ما همواره باید به طرق متناسب از حرمت خدا دفاع کنیم. ما باید همواره به کسانی که با خدا مخالفت می‌ورزند، اعتراض کنیم. لیکن بگذارید مطمئن شویم که واقعاً از حرمت خدا دفاع می‌کنیم، نه از حرمت شخصی خود.

۴۵ در اینجا عیسی سرمشق دیگری می‌دهد. بر طبق شریعت یهود، اگر کسی نمی‌توانست بدھی خود را پردازد، می‌بایست پیراهن خود را به جای بدھی بدهد، لیکن مجبور نبود که عبای خود را بدهد (خروج ۲۶:۲۷-۲۷:۲۲). اما عیسی تعلیم داد که: «بیش از آنچه لازم است بده. بیش از آنچه شریعت اقتضا می‌کند بده؛ سعی نکن که چیزها را برای خود نگاهداری حتی اگر شریعت این اجازه را به تو

در مورد قسم خوردن در روابط شخصی سخن می‌گوید و نه در مجتمع رسمی. در روابط عادی ما نباید قسم بخوریم.

چشمی به چشمی (۴۲-۳۸:۵)

(لوقا ۲۹:۶-۳۰:۶)

۳۸ چشمی به چشمی و دندانی به دندانی قانونی بود در عهده‌تعیق که مانع از افراط در انتقام‌جویی می‌شد (خروج ۲۳:۲۱، ۲۵:۲۵؛ تنیه ۲۴:۲۴؛ تنیه ۱۹:۱۹). لیکن این قانون فقط برای داوران و مقامات حکومتی نوشته شده بود. هدف این قانون این بود که داور مجازاتی شدیدتر از جرم تعیین نکند.

۳۹ رهبران یهودی در ایام عیسی، برداشت غلطی از این قانون می‌کردند. بر طبق تعلیم ایشان، این قانون به هر یهودی عادی اجازه می‌داد که برای هر صدمه‌ای انتقام شخصی بگیرد. لیکن عیسی فرمود: «انتقام شخصی نگیرید. با شخص شریور مقاومت مکنید.»

ما باید منظور عیسی را درست درک کنیم. ضروری است که داوران و مأمورین نظمیه با اشخاص شرور مقاومت و مبارزه کنند. ضروری است که مدیران یک سازمان، کارمندی را که قانون را نقض کرده، تبیه کنند. ضروری است که معلمین شاگردان خود را انضباط نمایند. ما همگی باید تبیه و انضباط افراد بالاتر از خود را بپذیریم (رومیان ۱:۱۳-۵؛ اول پطرس ۱۳:۲-۱۴:۲ و تفاسیر آن مشاهده شود).

در این بخش، عیسی فقط در مورد موضوعات شخصی بحث می‌کند. اگر ما شخصاً مورد اهانت شخص دیگری واقع شویم، نباید از آن شخص انتقام بگیریم. بلکه بر طبق سرمشق عیسی باید او را ببخشیم (لوقا ۲۳:۲۴).

با شریور مقاومت مکنید. مفهوم این گفته بسیار عمیق است. معنی آن این است که ما باید دشمن خود را دوست بداریم (آیه ۴۴)، و رحیم و حلیم

بدهد».

یوحنای ۱۷:۳ مشاهده شود).

در این بخش، هدف عیسی این نیست که احکام جدیدی در مقابل ما قرار دهد. وی به ما تعلیم می‌دهد که افراد جدیدی باشیم. او از ما می‌خواهد که از انسانهای دنیوی متفاوت باشیم. وی تعلیم داده است که خودخواه نباشیم و بیشتر برای دیگران زندگی کنیم تا برای خودمان. وی به ما می‌آموزد که خواسته‌های خود را نفی و انکار کنیم. او فرمود: «هر که خواهد از عقب من آید، خویشتن را انکار کند» (مرقس ۸:۳۴ و تفسیر آن مشاهده شود).

چگونه می‌توانیم خود را انکار کنیم؟ قبل از هر چیز به کمک روح القدس نیاز داریم. هیچ شخص دنیوی هرگز نمی‌تواند خود را انکار کند. فقط شخصی که روح القدس را دارد، می‌تواند چنین کند.

سپس باید پذیریم که خودخواه هستیم. تقریباً هر کاری که انسان به طور طبیعی انجام می‌دهد، از روی خودخواهی است - یعنی انگیزه آن منفعت شخصی یا عشق به خویشتن است. هر کاری که می‌کنیم، برای خود می‌کنیم. وقتی آزرده می‌شویم، معمولاً به خاطر خودخواهی است. طبیعت خودخواه انسان علت تمامی گناهان و نگونه‌بختی‌ها در جهان است. به خاطر خودخواهی، انسان از خدا دور شده است. مسیح آمد تا ما را از خودخواهی نجات داده، با خدا آشتبای دهد. مسیح بروای ۵:۶ مرد تا آنانکی که زندگانند، از این به بعد برای خویشتن ذیست تکنند بلکه برای او که برای ایشان مرد و برخاست (دوم قرنتیان ۱۵:۵).

انسانی که به واسطه روح القدس مسیح از نو متولد شده است، برای خود زندگی نمی‌کند بلکه برای مسیح. چنین انسانی با شادمانی «رخساره دیگر را برمی‌گرداند»، عبای خود را می‌دهد، و راه اضافی را طی می‌کند. چنین انسانی با سخاوت به نیازمندان کمک می‌کند و به خود نمی‌اندیشد.

۴۱ در عهد عیسی، اسرائیل و اکثر سرزمین‌های اطراف دریای مدیترانه تحت سلطه امپراطوری روم بودند. اسرائیل یک مستعمره بود. بر طبق قوانین روم، یک سرباز رومی می‌توانست از یکی از ساکنان مستعمره بخواهد که اسبابهایش را تا یک میل (هزار قدم یا حدود ۱/۵ کیلومتر) حمل کند. سپس می‌بایست شخص دیگری را برای میل بعدی بکار گیرد تا اسبابهایش را حمل نماید، تا اینکه به مقصد برسد.

عیسی تعلیم داد که اگر یک سرباز رومی کسی را وادار کند که یک میل همراه او برود، وی باید شادمانه میل بعدی را نیز همراه سرباز ببرود. ما باید بخواهیم که بیش از وظیفه‌مان کار کنیم. افراد دنیوی فقط وظایفی را که بر عهده دارند انجام می‌دهند. مسیحیان باید آماده باشند که بیش از وظیفة مقرر شان کار کنند؛ به این ترتیب است که نور ما در بین انسانها خواهد درخشید.

۴۲ هر کس از تو سؤال کند، بد و ببخش. منظور عیسی در اینجا چیست؟ آیا باید همواره هر چه را که مردم از ما می‌خواهند بدھیم؟ خیر (اعمال ۶:۳ مشاهده شود). ما باید به شخص دائم‌الخمر مشروب بدھیم. ما باید به کودک خردسال کبریت بدھیم. ما باید به گدایی که قادر به کار است چیزی بدھیم (دوم تسالوینیکان ۱۰:۳-۱۲).

منظور عیسی این است: ما باید همواره از کسانی که نیازشان بیش از ما است، دستگیری کنیم. پول و دارایی ما متعلق به ما نیست بلکه متعلق به خداست. ما تنها مباشران دارایی خود هستیم. ما هرگز نباید بگوییم: «این خانه من است. اینها لباس‌های من هستند». این خطاست؛ این چیزها متعلق به خدا است. او اینها را در اختیار ما قرار داده است تا از آنها استفاده کنیم. پس وقتی نیازمندی سر راه ما قرار می‌گیرد، باید آنچه را داریم، به او نیز بدھیم (اول

شخصی مان باید دشمنانمان را ببخشیم و دوست بداریم. اما این به آن معنا نیست که راههای گناه‌آلود و ظالمانه خداشناسان را تأیید کنیم یا در مقابل فساد و گناهان و بی‌عدالتی‌ها و ظلم‌های آنان، منفعل و ساكت باشیم. ما باید بکوشیم تا عدالت خدا را بر روی زمین بگسترانیم؛ باید همچون نور، تاریکی را عقب برانیم؛ باید با عدالت و راستی که خدا در ما به وجود می‌آورد، همچون نمک، در مقابل فساد و تباہی این دنیا بایستیم. ما باید از گناه متنفر باشیم، اما گناهکار را دوست بداریم.

۴۵ عیسی فرمود که ما باید پسوان پدر آسمانی مان باشیم. اما او در ضمن اضافه کرد که باید شبیه پدر آسمانی مان باشیم (ایه ۴۸). خدا نسبت به دشمنانش محبت نشان می‌دهد؛ ما نیز باید همین کار را بکنیم. خدا شریر و عادل را از موهبت خورشید و باران بهره‌مند می‌سازد. خدا عیسی را فرستاد تا برای گناهکاران بمیرد. **هنگامی که هنوز گناهکار بودیم، مسیح برای ما مورد (رومیان ۸:۵)**. خدا ما را به خاطر شایستگی یا به خاطر رفشارمان دوست نداشته است. وی ما را حتی هنگامی که دشمنش بودیم، به طور کامل محبت نمود. به همان طریق ما نیز باید دیگر انسانها را دوست بداریم.

چرا خدا چنین محبتی را نسبت به انسانهای گناهکار – یعنی دشمنانش نشان داد؟ زیرا که **خدا محبت است** (اول یوحنا ۱۶:۴). خدا منشأ تمامی محبت روحانی و حقیقی است (اول یوحنا ۹-۷:۴) مشاهده شود. زیرا خدا جهان را اینقدر محبت نمود که پسریگانه خود را داد تا هر که بر او ایمان آورد، هلاک تگردد بلکه حیات جاودانی یابد (یوحنا ۱۶:۳).

چگونه می‌توانیم چنین محبتی را نسبت به دشمنانمان نشان دهیم؟ عیسی پاسخ آن را در لوقا ۲۷:۶-۲۸ داده است. او فرمود: «...با کسانیکه از شما نفرت کنند، احسان کنید و هر که شما را لعن کند، برای او برکت بطلبیبد، و برای هر که با

تا چه حدی بر طبق این تعالیم مسیح زندگی می‌کنیم؟ بگذارید که هر شخصی خود را مورد امتحان قرار دهد.

دوست داشتن دشمنان (۴۳:۵-۴۸)

(لوقا ۳۲-۲۷:۶)

۴۳ رهبران یهود می‌گفتند: «همسايۀ خود را محبت نما و با دشمن خود عداوت کن.» بر طبق تعلیم ایشان، فقط یهودیان همسایه یکدیگر تلقی می‌شدند، و غیریهودیان همسایه به حساب نمی‌آمدند. یک یهودی می‌بایست از غیریهودیان متنفر باشد.

عیسی چنین تعلیم داد که هر نیازمندی «همسايۀ» ما است (لوقا ۳۱:۱۰-۳۷). یعنی همه مردم همسایه ما هستند زیرا که همه به طریقی نیازمندند چه از لحظه روحانی و چه از لحظه مادی. بنابراین، هنگامی که عیسی فرمود که «همسايۀ خود را دوست بدار» منظورش این بود که ما باید همه مردم را دوست بداریم.

اما در اینجا یک سوال مطرح می‌شود. در عهده‌تعیق در مورد تنبیه دشمنان اسرائیل مطالب زیادی نوشته شده است (یک نمونه در اول سموئیل ۳-۱:۱۵ یافت می‌شود). حتی عیسی نیز در متى باب ۲۳ به‌ویژه در آیه ۳۳ خشم شدیدی نسبت به فریسان نشان داد. وی مردمی را که در هیکل، یعنی معبد بزرگ اورشلیم، به صرافی و فروش حیوانات قربانی مشغول بودند، از آنجا بیرون راند (مرقس ۱۱-۱۵:۱۱، یوحنا ۱۳:۲-۱۵). در حالی که کتاب مقدس این همه در مورد مخالفت با دشمنانمان صحبت می‌کند، عیسی چگونه می‌تواند به ما تعلیم دهد که دشمنان را دوست بداریم؟

۴۴ پاسخ این است: ما باید دشمنان شخصی مان را یعنی کسانی را که شخصاً به ما بدی کرده‌اند، دوست بداریم. ما در روابط

شما کینه دارد، دعای خیر کنید». اگر چنین کنیم، شهادت ما چقدر عظیم خواهد بود و نورمان چقدر درخشنان! در کدام مذهب دیگری چنین تعلیمی یافت می‌شود؟ (اول پطرس ۹:۳ مشاهده شود).

آیا اطاعت از چنین احکامی امکان‌پذیر است؟ بلی، به کمک روح القدس که در درون ما است. اولین شهید مسیحی، استیفان، برای کسانی که او را می‌کشند دعا کرد (اعمال ۷:۵۹-۶۰). محبت ما نیز باید به همین شکل باشد، چرا که در غیر اینصورت از حکم مسیح نافرمانی کرده‌ایم. اما به خاطر داشته باشید که عیسی اگر حکمی را به ما می‌دهد، قدرت انجامش را نیز عطا می‌فرماید. وی محبت خود را از طریق روح القدس به ما می‌بخشد (رومیان ۵:۵). اگر اطاعت نکنیم، تقصیر خودمان است.

۴۶-۴۷ در این آیه‌ها عیسی تعلیم می‌دهد که اگر دشمنان خود را دوست نداشته باشیم، تفاوتی میان ما و افراد دنیوی وجود نخواهد داشت. لازم است که از خود سؤال کنیم: «آیا با بی‌ایمانان تفاوت داریم؟ آیا با انسانهای دنیوی تفاوت داریم؟» به این بینید: اکثر انسانها مرتكب زنا یا جنایت نمی‌شوند. اکثر ایشان وظیفه خود را انجام داده، به همسایه‌شان کمک کرده، به فقیر صدقه داده و به دوستانشان قرض می‌دهند. عیسی از ما سؤال می‌کند: «پس چه تفاوتی با ایشان دارید؟»

ما تنها هنگامی می‌توانیم متفاوت باشیم که از تعلیم عیسی پیروی کنیم. جهان می‌گوید: «کار بد نکن؟؛ عیسی می‌فرماید: «فکر بد نکن». جهان می‌گوید: «قتل مکن؟؛ عیسی می‌فرماید: «خشمگین مشو». جهان می‌گوید: «در گرفتن انتقام افراط نکن»؛ عیسی می‌فرماید: «اصلًاً انتقام مگیر». جهان می‌گوید: «دوستان را دوست بدار»؛ عیسی می‌فرماید: «دشمنات را دوست بدار». عیسی امروز از ما چنین سؤال می‌کند: «... چه کاری بیش از دیگران انجام

می‌دهی؟» **۴۱** سرانجام عیسی مشکل‌ترین احکام را به ما می‌دهد: «پس شما کامل باشید چنانکه پدر شما که در آسمان است، کامل است». در آیه مشابه آن در لوقا، عیسی می‌فرماید: «پس رحیم باشید، چنانکه پدر شما نیز رحیم است» (لوقا ۳۶:۶).

خدا پدر ماست. از آنجا که فرزندان او هستیم، باید همانند فرزندان او عمل نماییم. ما باید با دیگران متفاوت باشیم؛ ما باید نوری در تاریکی باشیم؛ ما باید نمک جهان باشیم. خدا پدر تمامی انسانها نیست؛ وی تنها پدر کسانی است که به عیسی ایمان دارند (یوحنا ۱۲:۱).

وی خالق تمامی انسانها است، لیکن تنها پدر کسانی است که از عیسی پیروی می‌کنند. و از آنجا که فرزندان او هستیم، باید همانند او کامل باشیم.

این امر چگونه ممکن است؟ چگونه می‌توانیم آن‌گونه که خدا دوست دارد، دوست بداریم و آن‌گونه که خدا رحیم است، رحیم باشیم؟ این امر از آن رو امکان‌پذیر است که خدا به‌واسطه روح القدس، محبت خود را برابر ما ریخته است (رومیان ۵:۵ مشاهده شود). به‌واسطه روح القدس همه چیز ممکن است. پولس چنین گفت: **قوت هر چیز را دارم در مسیح که مرا تقویت می‌بخشد** (فیلیپیان ۴:۱۳).

همچنین گفت: **خدای من همه احتیاجات شما را بحسب دولت خود در جلال در مسیح عیسی رفع خواهد نمود** (فیلیپیان ۴:۱۹). خدا مخصوصاً تمامی نیازهای روحانی ما را رفع خواهد نمود. هر کمبودی که داشته باشیم، او آماده است تا به ما عطا کند (متی ۷:۷-۱۱).

در روز داوری، خدا از هر یک از ما سؤال خواهد کرد: «چرا دشمنانت را آن‌گونه که من در ابتدا تو را محبت نمودم، محبت نکردم؟ چرا بدھکاران و مدیونان خود را آن‌گونه که من تو را بخشدید، نبخشدید؟ چرا بیش از وظیفه‌ات کار نکردم؟ چرا نیکوکاری‌ات افزونتر از افراد دنیوی

است؟ آیا برای این است که دیگران ما را تحسین کنند؟ در اینصورت، پاداش ما فقط این خواهد بود که مورد تحسین و تمجید دیگران واقع شویم، و از پاداش اخروی خدا محروم خواهیم ماند.

رهبران یهودی عمیقاً در اشتباه بودند؛ ایشان فکر می‌کردند که می‌توانند به واسطه اعمال درستکارانه نجات یابند. لیکن زندگی درونی ایشان با زندگی بیرونی شان سازگار نبود. آنها مردانی بودند که صورت دینداری داشتند لیکن قوت آن را انکار می‌کردند (دوم تیموتائوس ۵:۳). خدا هرگز فریب نمی‌خورد. او دلهای ما را می‌شناسد. آنچه را که افراد دنیوی خوب می‌دانند، خدا نفرت‌انگیز تلقی می‌کند (لوقا ۱۵:۱۶). رهبران یهودی، دنیوی بودند و مردان دنیوی تنها در جستجوی تحسین و تمجید مردم هستند. مردان روحانی فقط در جستجوی تمجید خدا هستند.

هنگامی که به دلهای خود می‌نگریم، گاهی اوقات دشوار است انگیزه‌های خود را تشخیص دهیم. ما غالباً خود را فریب می‌دهیم. فکر می‌کنیم که کاری را برای خدا انجام می‌دهیم، لیکن در واقع آن را برای خود کرده‌ایم. آنچه را که ارمیا در مورد دل انسان گفته است، به خاطر آورید: دل از همه چیز فریبند تر است... کیست که آن را بداند؟ (ارمیا ۹:۱۷). ما باید همواره دعا کنیم تا روح القدس دل ما و انگیزه‌های واقعی ما را به ما نشان دهد.

۲ اگر در جستجوی تعریف و تمجید انسانها باشیم، این تنها پاداشی خواهد بود که به دست خواهیم آورد؛ آنگاه پاداش آسمانی خود را که باید از خدا بگیریم، از دست خواهیم داد. تمجید انسانها از میان خواهد رفت؛ فقط پاداشی که از خدا است، پایدار خواهد ماند. شخص را چه سود دارد هرگاه تمام دنیا را ببرد و نفس خود را بیازد؟ (مرقس ۳۶:۸).

۳-۴ بنابراین، اگر کار نیکی انجام

نشد؟» در آن روز چه پاسخی خواهیم داشت؟ دوستان، بیاید طوری زندگی کنیم که در آن روز شرمنده نشویم. بیاید به کمک روح القدس، شبیه عیسی شویم. بگذارید که گرسنه عدالت خدا باشیم. پس شما کامل باشید چنانکه پدر شما که در آسمان است، کامل است. با وجود اینکه در این زندگی هرگز نمی‌توانیم همانند پدر آسمانی مان کامل باشیم، حرکت در این مسیر باید همواره هدف اولیه ما باشد.

باب ۶

صدقه به نیازمندان (۴-۱:۶)

۱ عیسی چنین تعلیم داد: «**زنها عدالت خود را پیش مردم به جامیا ورید تا شما را ببینند.**» خدا همیشه به انگیزه‌ای که ما در انجام کارهای نیک داریم، نگاه می‌کند. در نظر خدا، انگیزه انجام کار نیک، بیشتر از خود آن کار اهمیت دارد. اگر اعمال نیک بکنیم تا مردم ما را تحسین کنند، خشنودی خدا فراهم نمی‌شود. این کار خودخواهانه است. خدا تنها هنگامی خشنود می‌شود که کاری را برای جلال او انجام دهیم. تعلیم عمدۀ در اینجا این است که خدا در وهله اول به انگیزه ما، به دل ما می‌نگرد و نه به کارهای بیرونی ما. خدا در وهله اول از ما می‌خواهد که باطنًا عادل باشیم. تنها آن اعمال نیکوبی که از دل پاک بر می‌خیزد، مورد پسند خدا واقع می‌شود.

عیسی در متی ۱۶:۵ فرمود: «...**بگذارید نور شما بر مردم بتاخد تا اعمال نیکوی شما را ببینند...**» این گفته در نگاه اول، مخالف تعلیمی که در ۱:۶ ارائه شده، به نظر می‌رسد. لیکن در متی ۱۶:۵ نکته عمدۀ این است که انسانها باید اعمال نیکوی ما را ببینند و پدر (ما) را در آسمان تمجید نمایند. انگیزه اعمال نیکوبی ما باید حصول جلال خدا باشد. هرگاه که عمل نیکوبی انجام می‌دهیم، باید همواره از خود سؤال کنیم: «چرا این کار را انجام می‌دهم؟» آیا از روی تکبر

هنگامی که با خدا صحبت می‌کنیم، از خود برانیم. این بدین معنی نیست که ما باید تنها بطور خصوصی و در تنهایی دعا کنیم. دعا کردن به همراه دیگر ایمانداران، خوب و ضروری است. لیکن چه با هم و چه به تنهایی، همگی باید در موقع دعا تنها به خدا بنگریم، نه اینکه سعی کنیم توجه دیگران را به دعای خود جلب کنیم (آیه ۵).^۵

۷ اشتباه دیگری که مردم به هنگام دعا مرتکب می‌شوند، این است که فکر می‌کنند برای دریافت پاسخی از خدا باید به طریق خاصی دعا کنند. ایشان فکر می‌کنند که باید کلمات خاصی را به کار ببرند یا به مدت طولانی یا در مکانی خاص دعا کنند. چنین چیزی ضروری نیست. خدا بر حسب ایمان ما به دعا هایمان پاسخ می‌دهد، نه بر حسب کلمات یا شیوه‌ای که برای دعا^{۲۸} به کار می‌بریم.

۸ ما باید به خاطر داشته باشیم که خدا پدر آسمانی پرمهری است که پیش از آنکه از او در خواستی بکنیم، تمامی نیازهای ما را می‌داند؛ با اینحال، مایل است در خواستهای خود را خودمان به حضورش ببریم تا به این وسیله با او ارتباط برقرار کنیم و احساس کنیم که او واقعاً پدر ما است و به در خواستهای ما توجه و علاقه دارد. وی از ما می‌خواهد که درست همانند فرزندانی که وابسته به پدران جسمانی خود هستند، بر او تکیه کنیم. خدا مشتاق است که نیازهایمان را به ما بپخشند (متی ۱۱:۷ و تفسیر آن مشاهده شود). و او قادر است که نیازهای ما را به ما بدهد بی‌نهایت زیادتر از هر آنچه بخواهیم یا فکر کنیم (افسیان ۲۰:۳). هنگامی که

می‌دهیم، باید در خفا انجام دهیم. نباید به دیگران بگوییم؛ حتی به خود نیز نباید آنها را بازگو کنیم! نباید بگذاریم که دست چپ از آنچه دست راست ما می‌کند مطلع شود (آیه ۳). این یک تمثیل است. دست چپ می‌بیند که دست راست صدقه می‌دهد یا به نیازمند کمکهای دیگری می‌کند. دست چپ می‌گوید: «به، چه انسان خوبی هستم. ببین چقدر صدقه دادم.» دست چپ معرف تکبر ما و نیز طبیعت خودخواهانه ما است. دست چپ می‌گوید: «الزومی ندارد که اینقدر صدقه بدهی؛ اگر می‌خواهی مردم تو را آدم مقدس و نیکوکاری بدانند، کم هم بدهی کافی است.» دست چپ همواره آنچه را که دست راست ما (بخشن روحانی ما) باید انجام دهد، محاسبه می‌کند. نگذارید که چنین باشد. اجازه دهید که بدون محاسبه، آزادانه و به خاطر خدا بدهیم. درست همانگونه که خدا بدون محاسبه به ما داده است؛ بگذارید که ما نیز بدون حسابگری به دیگران بدهیم. خدا آنچه را که از صمیم قلب می‌دهیم به حساب می‌آورد و بر طبق آن به ما پاداش می‌دهد (لوقا ۱۴-۱۳:۱۴، کولسیان ۲۴-۲۳:۳).

دعا (۱۵-۵:۶)

(لوقا ۴-۲:۱)

۵ بسیاری از رهبران یهودی در مکانهای عمومی عبادت می‌کردند تا دیگران ایشان را ببینند و بگویند که چه آدمهای عادل و دینداری هستند. چنین افراد به راستی اجر خود را از دیگران دریافت می‌کنند. اما چیزی از خدا دریافت نخواهند داشت، نه در این زندگی و نه در زندگانی بعد.

۶ عیسی چنین تعلیم داد: «چون عبادت کنی، به حجره خود داخل شو... در را بیند.» یعنی ما باید تمامی توجه خود را معطوف به خدا کنیم، نه به خودمان. باید اندیشه‌های دنیوی را

۲۸- گاهی اوقات روح القدس ما را هدایت می‌کند تا برای دلیل خاصی، مدت زمانی طولانی دعا کنیم. عیسی پیش از انتخاب دوازده شاگرد خود تمامی شب را دعا کرد (لوقا ۱۲:۶-۱۳:۱). لیکن در اکثر موقعیت‌ها این امر ضروری نیست.

DO NOT COUNT THIS PAGE

کامل نیامده است. شیطان همچنان در این جهان حکومت می‌کند. او **رئیس این جهان** است (یوحا ۳:۱۲، ۱۱:۱۶). اکثر انسانها همچنان در قلمرو حکومت شیطان یعنی در قلمرو تاریکی زندانی هستند. بنابراین لازم است دعا کنیم تا خدا وارد زندگی افراد بیشتری شود و عدهٔ زیادتری از قلمرو شیطان نجات یافته، به ملکوت خدا راه یابند.

در ضمن، باید دعا کنیم تا ملکوت خدا به طور کامل بیاید، یعنی اینکه مسیح بازگردد و شیطان را نابود سازد. **بیا ای عیسای خداوند** (مکاشفه ۲۰:۲۲). زیرا هنگامی که عیسی بار دیگر بیاید، ملکوت خدا به طور کامل در آسمان و بر زمین برقرار خواهد شد.

... اراده توکرده شود. ملکوت خدا هر کجا که باشد، در آنجا اراده او متحقق می‌شود. لازم است دائمًا دعا کنیم تا اراده خدا هر روز در زندگی ما جامه عمل پوشد.

۱۱ بعد از حمد و ستایش خدا، می‌توانیم تقاضاهای خود را به حضور او بیاوریم. در آیه‌های ۱۳-۱۱ نیازهای ما قید شده‌اند: نان برای جسم ما (آیه ۱۱)؛ بخشایش برای جانمان (آیه ۱۲)؛ و رهایی از شریر برای روح‌مان (آیه ۱۳).

فان کفاف ما را امروز به ما بده. نان کفاف ما اشاره است به تمام چیزهایی که برای بدنه‌ایمان نیاز داریم، یعنی خوراک، پوشاش، خانه و تندرستی. (این به معنی تجملات و تسهیلات غیر ضروری نمی‌باشد). ما باید هر روز تماماً متکی به خدا باشیم؛ ما نمی‌توانیم حتی یک روز بدون حمایت او زندگی کنیم. او می‌تواند بارش باران را متوقف سازد؛ در آن صورت دیگر خوراکی وجود نخواهد داشت. یا می‌تواند کاری کند که تگرگ و باد محصولات مارا از میان ببرد. زندگی ما در دست او است. حتی منکرین وجود خدا نیز نمی‌توانند یک روز بدون خدا زندگی کنند!

برای دعا داخل اتفاقمان می‌شویم، در واقع به ملاقات خدا می‌رومیم. او می‌خواهد که برکات روحانی نامحدودی به ما ببخشد. تنها کاری که باید بکنیم، درخواست توأم با ایمان است.

۹ **شاگردان از عیسی خواستند تا دعاکردن را به ایشان بیاموزد** (لوقا ۱:۱۱). او نیز نمونه‌ای از دعای درست را آموخت که به «دعای ربانی» معروف شده است.

ای پدر ما که در آسمانی. ما باید دعای خود را به پدرمان خطاب کنیم و نه به یک بت، یا روح مردگان، یا به یک فرشته یا یکی از قدیسین گذشته. برای تمامی ایمانداران، خدا پدر مهربانی است که خواهان بهترین نعمتها برای فرزندانش می‌باشد. خدا در عین حال خالق قادر مطلق در آسمان می‌باشد. وی همه چیز را در مورد ما می‌داند (عبرانیان ۴:۱۳) و داور ما خواهد بود. وی قادر است که برکات نامحدودی را به انسان بدهد (افسیان ۱:۳)، اما این قدرت را نیز دارد که انسان را برای تمامی ابدیت به جهنم بفرستد.

بنابراین، باید با **خشوع و تقوا** به حضور چنین خدایی بیاییم (عبرانیان ۱۲:۲۸-۲۹). لازم است که برای برکاتش سپاسگزار باشیم؛ لازم است که هر دعایی را با ستایش بزرگی و جلال او آغاز کنیم (مزمر ۳:۳-۱۳). معنی جمله «نام تو مقدس باد» این است: «خدا حمد و ستایش شود؛ جلال از آن خدا باد». اغلب اوقات، وقتی دعا می‌کنیم، تنها به نیازهای شخصی خود می‌اندیشیم، نه به عظمت خدا.

۱۰ ... ملکوت تو بیاید. هنگامی که مسیح آمد، ملکوت خدا نیز به زمین آمد. ملکوت خدا در وجود هر کسی که به مسیح ایمان دارد، حاضر است (لوقا ۱۷:۲۰-۲۱). به همین دلیل است که مسیح چنین موعظه می‌کرد: «**ملکوت خدا فزدیک است**» (مرقس ۱:۱۴-۱۵) و تفسیر آن مشاهده شود).

اما از سوی دیگر، ملکوت خدا هنوز به طور

۳۵-۲۳:۱۸ مشاهده شود). ما همچون لوله هستیم و بخایش خدا شیوه به آبی است که در ما جاری می‌شود. نبخشیدن دیگران مثل این است که یک سر لوله را مسدود سازیم. اگر بخایشی از سوی ما به جانب دیگران جاری نشود، بخایش خدا نیز در ما جاری نخواهد شد (مرقس ۲۵:۱۱ و تفسیر آن مشاهده شود).

۱۳ ما را در آزمایش میاورد. در این آیه، «در آزمایش آوردن» به معنی مغلوب شیطان شدن، گناه ورزیدن و جدا شدن از خدا می‌باشد. کلمه «آزمایش» که در این آیه به کار رفته، به معنی نوعی از «آزمایش» نیست که خدا اجازه می‌دهد که مسیحیان در معرض آن قرار گیرند تا ایمانشان آزموده شود (اول پطرس ۷:۶). این نوع از آزمایشهای معمولی که ایمان ما را تقویت می‌کنند، برای منفعت ما به سوی ما فرستاده می‌شوند. در این هنگام ما باید شادی و شکرگزاری نماییم (یعقوب ۲:۱).

اما در این آیه، کلمه «آزمایش» معنی دیگری دارد. عیسی به ما تعلیم می‌دهد که دعا کنیم تادر آزمایش نهایی، یعنی آزمایش دور شدن از خدا نیفتیم. دعای دائمی ما باید این باشد که ... ما را از شیر رهایی ۵۵. ابلیس، شیر غرفانی است که کسی را می‌طلبد تا بله عیسی بار دیگر روزهای آخر، پیش از آنکه عیسی بار دیگر بیاید، مسیحیان متحمل سخت ترین آزمایشهای خواهند شد و بسیاری خواهند افتاد. در آن روز لازم خواهد بود که مسیحیان بیش از هر وقت دیگر این دعara تکرار کنند.

دعای ربانی همانگونه خاتمه می‌باید که آغاز می‌شود - یعنی با حمد و ستایش خدا. در اینجا بسیاری از نسخه‌های دستنوشته یونانی شامل این کلمات هستند: «ملکوت و

۲۹ - عهد جدید در اصل به زبان یونانی نوشته شده است.

خدا به نیازهای ما رسیدگی می‌کند. خدای بزرگی که آسمانها و زمین را آفرید، نان روزانه ما را فراهم می‌کند. در نظر او امت‌ها همچون غبار شمرده می‌شوند (اشعیا ۱۵:۴۰). لذا او می‌داند که چه هنگام هر یک از ما گرسنه است. وی می‌داند که هر گنجشک چه هنگام به زمین می‌افتد (متى ۳۱-۲۹:۱۰ مشاهده شود). بایدیم که تمامی مشکلات خود را بر دوش او بگذاریم زیرا که او از ما مراقبت می‌کند (اول پطرس ۷:۵).

۱۲ قرضهای ما را ببخش. همین مفهوم در لوقا ۴:۱۱ چنین ثبت شده است: «گناهان ما را ببخش.» واژه یونانی که متى در اینجا به کار برده «قرض» است. در نظر عیسی، گناه مانند قرضی است که به خدا داریم. در لوقا ۴:۱۱، مطابق متن یونانی^{۲۹} آن، عیسی فرمود: «گناهان ما را ببخش، همچنان که ما نیز هر که را به ما مفروض است می‌بخشم.» کسانی که به ما «مفروض‌اند» کسانی هستند که نسبت به ما گناه ورزیده‌اند. بنابراین باید درک کنیم که در دعای ربانی، «قرض» و «گناه» یک معنی دارد.

قرضهای ما را ببخش چنانکه ما نیز قرضداران خود را می‌بخشم. به همان طریقی که ما قرضداران خود را می‌بخشم، خدا نیز ما را خواهد بخشد. در اینجا مقصود عیسی آن بخایشی نیست که برای نخستین بار، به هنگام ایمان آوردن، دریافت داشتیم. در اینجا او در مورد زندگی روزمره مسیحی ما سخن می‌گوید. ابتدا خدا تمامی گناهانی را که پیش از ایمان مرتكب شده بودیم، به رایگان بخشد. او به خاطر فیض و رحمت خود ما را بخشد. لیکن بعد از مسیحی شدن، ما همچنان گاه و بی‌گاه گناه می‌ورزیم؛ به همین دلیل، احتیاج به بخایش خدا داریم (اول یوحنای ۹:۱). وی ما را همانطور می‌بخشد که ما دیگران را می‌بخشم. اگر دیگران را نبخشم، خدا نیز ما را نخواهد بخشد (متى ۱۵:۶-۱۴ و

دارایی اشتباه نیست؛ نگهداشت آن برای خود و عشق ورزیدن به آن اشتباه است (اول تیموتاوس ۱۵:۶ مشاهده شود). همچنین کسب مال اگر بیش از حد نیاز باشد نیز پسندیده نیست.

اما در این آیه‌ها، عیسیٰ فقط در مورد دارایی صحبت نمی‌کند، بلکه به تمامی چیزهایی که ما در این جهان برای آنها ارزش قائلیم اشاره می‌فرماید، نظری تحصیلات، امنیت آینده، و حتی فرزندانمان. وی همچنین در مورد محبوبیت و شهرت ما صحبت می‌کند؛ آن نیز نوعی «گنج» است. تمامی اینها گنجهای دنیوی هستند. و عیسیٰ می‌گوید که نباید چنین چیزهایی را بیندوزیم یا به آنها دل بیندیم.^{۳۰} اگر به امور این جهان امید بیندیم، در جهان بعدی امیدی نخواهیم داشت. اگر گنجهایی را در این جهان بیندوزیم، در عالم آینده گنجی نخواهیم داشت. گنجهای این جهان بهزودی ضایع خواهد شد و دوامی نخواهد داشت. بید و زنگ آن را نابود می‌سازد. گلهای پژمرده و انسانها پیر می‌شوند و زیبایی‌شان را از دست می‌دهند. دزدها نیز در کمینند. بیماری هم دزدی است که تندرستی ما را می‌رباید. سیل و زمین‌لرزه دارایی و سلامت ما را تهدید می‌کنند. باد و تگرگ محصولات ما را «به سرفت» می‌برند. مرگ، زندگی مارا به سرفت می‌برد. همه چیز بر روی زمین - حتی خود زمین - از میان می‌رود. عیسیٰ فرمود: «کار بکنید نه برای خوراک فانی بلکه برای خوراکی که تا حیات جاودانی باقی است که پسر انسان آن را به

^{۳۰}- ما باید فرزندانمان را دوست داشته باشیم ولی نه برای خود بلکه برای خودشان. ما نباید فرزندانمان را به خاطر منفعتی که امید داریم از آنها به ما برسد دوست داشته باشیم. این «محبتی» خودخواهانه است. و در واقع شکلی از خودپرستی است.

قوت و جلال تا ابدالabad از آن توست. آمین.» کلمه آمین به معنی «چنین باد» می‌باشد و بیانگر ایمان ما به این واقعیت است که خدا دعای ما را پذیرفته است و به آن پاسخ خواهد داد.

۱۵-۱۴ آیه ۱۲ و تفسیر آن مشاهده شود.

روزه گرفتن (۱۸-۱۶:۶)

۱۶-۱۶ درست به همان دلیلی که یهودیان اعمال نیک (عدالت) انجام می‌دادند و دعا می‌کردند، به همان دلیل نیز روزه می‌گرفتند؛ همه اینها را به این دلیل انجام می‌دادند تا مورد تحسین و اکرام مردم قرار گیرند. ایشان بر چهره خود خاکستر می‌مالیدند تا دیگران بدانند که ایشان روزه دارند. هدف ایشان کسب احترام برای خود بود، نه کسب رضایت خدا. اجر آنان فقط اکرام انسانها بود و اجری از خدا دریافت نمی‌داشتند.

چون روزه دارید... این بدین معنی است که عیسیٰ آن روزه‌ای را تأثید می‌کرد که با دلائل درست انجام می‌شد. مسیحیان روزه می‌گیرند تا خود را نزد خدا فروتن سازند و بدنها خود را تحت کنترل قرار دهند و هدایت و قدرت بیشتری از روح القدس دریافت دارند.

اشعیا نبی گفته است که «روزه»‌ای که مورد پسند خدا است، فروتنی و اعمال محبت آمیز است (اشعیا ۷-۱:۵۸). بدون فروتنی و کارهای محبت آمیز روزه تنها تظاهری پوچ است.

گنج‌هایی در آسمان (۱۹-۲۴:۶)

۱۹ درست همانگونه که نباید در جستجوی افتخار و اکرام در این جهان باشیم، در پسی اندوختن گنج نیز نباید باشیم. «گنج» تنها به معنی پول نیست، بلکه همه نوع دارایی را در بر می‌گیرد. «اندوختن» گنج به معنی نگهداشت آن برای خود و دوست داشتن آن می‌باشد. داشتن

شما عطا خواهد کرد» (یوحنای ۲۷:۶).

۲۰ بلکه گنجها به جهت خود در آسمان بیندوزید. منظور عیسی این است: هر کار نیکی که در این جهان برای خدا انجام می‌دهید، در آسمان گنج به حساب می‌آید و در آنجا «ذخیره» خواهد شد. هنگامی که برروی زمین نیکوبی می‌کنیم، شالوده‌ای را برای خود در آسمان پی‌ریزی می‌نماییم (اول تیموتائوس ۱۷:۶-۱۹ مشاهده شود).

این بدین معنی نیست که ما به واسطه کارهای نیک نجات می‌یابیم. ما تنها به واسطه فیض از طریق ایمان نجات می‌یابیم (افسیان ۸:۲ مشاهده شود). اما کارهای نیک گواهی است بیرونی بر ایمان ما. ایمان حقیقی همواره اعمال نیکو به‌جا می‌آورد، درست همانند درخت نیکوبی که میوه خوب به‌بار می‌آورد. برای اینکه بدانیم ایمان حقیقی داریم یا نه، باید به اعمال خود نگاه کنیم (یعقوب ۲۴:۲-۱۴ به تفسیر آن مشاهده شود).

کسانی که به‌خاطر ایمانشان به مسیح اعمال نیکو به‌جا می‌آورند، میراث خود یعنی ملکوتی را که برای ایشان مهیا شده است دریافت خواهند داشت (متی ۲۵:۲۴-۳۴ مشاهده شود). یک بار جوانی ثروتمند نزد عیسی آمد و سؤال کرد: «ای استاد نیکو، چه کنم تا وارد حیات چاودانی شوم؟» (مرقس ۱۰:۱۷). وی در جستجوی گنجی در آسمان بود. عیسی به او فرمود: «برو و آنچه داری بفروش و به فقرابده که در آسمان گنجی خواهی یافت» (مرقس ۱۰:۲۱). لیکن مرد جوان به توصیه عیسی گوش فرا نداد. وی گنج خود را بر روی زمین اندوخته بود و آن را بسیار دوست می‌داشت. وی حتی برای کسب حیات ابدی حاضر نبود آن را ترک گوید. حقیقتاً وی اجر خود را بر روی زمین یافته بود و اجر خود را در آسمان از دست داد (مرقس ۱۰:۱۰-۲۲).

انسان بر روی زمین مانند مسافری است

بیگانه. خانه واقعی ما در آسمان است. ما فقط خادمین و سفیران خدا هستیم. هر آنچه که بر روی این زمین با خود داریم، به خدا تعلق دارد و از آن ما نیست. در روز داوری باید در مورد چگونگی استفاده از دارایی‌مان به خدا حساب پس بدهیم. نه تنها در مورد چگونگی استفاده از پول خود، بلکه همچنین در مورد مهارت‌ها، عطا‌ایا و تحصیلاتمان باید به خدا حساب پس بدهیم. همه اینها را خدا عطا فرموده و به او تعلق دارد. اگر این چیزها را به‌طرز خودخواهانه برای خود ذخیره کنیم، یقیناً اجر خود را در آسمان از دست خواهیم داد (مرقس ۸:۸، ۳۶؛ ۱۲:۲۱-۲۲ مشاهده شود). عیسی فرمود: «اموال خود را بفروش و به فقرابده» (لوقا ۱۲:۱۲-۳۳). ما نباید بیش از حد نیازمان چیزی برای خود نگاه داریم و باید نیازهای خود را با نیازهای فقرای اطرافمان بستجmom.

۲۱ به دو دلیل، ذخیره کردن گنج بر روی زمین احمقانه است. اولاً گنج از میان می‌رود و ثانیاً ارباب ما می‌شود. هر قدر که گنج خود را دوست بداریم، به همان اندازه نیز تحت تسلط آن خواهیم رفت و برده آن خواهیم شد. شیطان از گنج زمینی استفاده می‌کند تا ما را اغفال نموده، از خدا رویگردن سازد. هنگامی که گنج را در آسمان می‌اندوزیم، دل خود را به خدا می‌دهیم؛ و هنگامی که بر روی زمین گنجی ذخیره می‌کنیم، دل خود را به شیطان می‌دهیم. هر چاگنج تو است، دل تو نیز در آنچا خواهد بود. اجازه دهید که این تعلیم را مورد ملاحظه قرار دهیم. نگوییم که «این تعلیم مربوط به من نمی‌شود، زیرا که فقیر هستم». سؤال عمدۀ ای که باید از خود بپرسیم این است: «مشتاق چه چیزی هستم؟ در جستجوی چه هستم؟» فقیر نیز ممکن است در حرصن و طمع رسیدن به ثروت باشد! برای فقیر نیز رسیدن به ثروت ممکن است تبدیل به یک بت شود. عیسی می‌پرسد: «در دل شما چه هست؟ هدف شما

انتخاب کند که در کدام قلمرو زندگی خواهد کرد: ملکوت خدا یا قلمرو تاریکی. هیچکس نمی‌تواند در عین حال شهروند هر دو قلمرو باشد. درست همانگونه که تنها دو آقا و دو قلمرو وجود دارد، دو راه نیز وجود دارد که شخص می‌تواند در آن گام بردارد: راهی تنگ که متنه‌ی به حیات ابدی می‌شود و راه پهن که متنه‌ی به مجازات ابدی خواهد شد (متی ۱۳:۷ و تفسیر آن مشاهده شود).

بسیاری از افراد فریب شیطان را می‌خورند و فکر می‌کنند که می‌توانند در عین حال هم خدا و هم «پول» را خدمت کنند. ایشان مایلند که در آن واحد گنجهایی بر روی زمین و نیز در آسمان بیندوزنند؛ اما چنین چیزی غیرممکن است. عیسیٰ فرمود: «**خداؤند خدای خود را با تمامی دل و تمامی جان و تمامی خاطر و تمامی قوت خود محبت نما**» (مرقس ۲:۳۰). واژهٔ مهم در اینجا واژهٔ «تمامی» می‌باشد. منظور نه نصف است و نه ۹۰ در صد، بلکه تمامی!

عیسیٰ به جوان ثروتمند فرمود: «**بیو و آنچه را که داری بفروش**» (مرقس ۱۰:۲۱). وی این را گفت زیرا که مرد جوان مایمیلک خود را دوست می‌داشت. یوحنا رسول چنین نگاشت: **دنیا را و آنچه در دنیاست دوست مدارید زیرا اگر کسی دنیا را دوست دارد، محبت پدر در وی نیست** (اول یوحنا ۲:۱۵). ما یا دنیا را دوست داشته باشیم. باید یکی را انتخاب کنیم.

چرا انسانها بر روی زمین گنج می‌اندوزند در حالیکه می‌دانند که از بین خواهد رفت؟ گنج حتی اگر زود از میان نرود، انسان خودش از میان می‌رود. در اینصورت دیگر نمی‌تواند از گنج خود لذتی ببرد. حتی تحصیلات و شهرت نیز در آسمان بهدرد نخواهد خورد. چرا انسانها در جستجوی گنج دنیوی هستند و گنج آسمانی خود را از دست می‌دهند؟

علت آن گناه است. گناه وارد دل انسان شده

چیست؟ ارباب شما کیست؟ چه کسی را خدمت می‌کنید؟» بگذارید که روی خود را از گنجهای این جهان بگردانیم و چشمان خود را به خدا بدوزیم. در اینصورت باید شروع کنیم به اندوختن گنج در آسمان، گنجی که تا ابد دام خواهد داشت.

۲۲ چراغ بدن چشم است. «چشم» در اینجا به معنی چشم دل یا ذهن است یعنی «چشم روحانی» ما. با چشم جسمانی مان می‌توانیم چیزهای دنیوی را ببینیم و با چشم روحانی می‌توانیم امور روحانی را مشاهده کنیم. با چشم روحانی مان می‌توانیم خیر و شر، گنج دنیوی و گنج آسمانی را تشخیص دهیم. اگر چشمان روحانی مان **بسیط** (خوب) باشد، یعنی بصیر و سالم باشد، کل بدنمان مملو از نور یعنی نور خدا خواهد شد.

۲۳ روح خدا از وراء چشمان روحانی مان وارد زندگی ما می‌شود. اگر چشمان روحانی ما تار یا کور باشد، نور خدا نخواهد توانست در جان ما بدرخشد و ما در تاریکی روحانی باقی خواهیم ماند. تنها منبع نور روحانی، خدا است. اگر آن نور، تاریکی باشد، به راستی در تاریکی عظیمی هستیم! عیسیٰ فرمود: «**با حذر باش مبادا نوری که در تو است** ظلمت باشد» (لوقا ۳۵:۳۶-۳۶). چشمان روحانی ما در چه وضعیتی است؟ آیا روشن و بسیط است؟ آیا عیسیٰ را می‌بینیم؟ عیسیٰ نور جهان است (یوحنا ۱:۸، ۹:۱). آیا آن نور را می‌بینیم؟

۲۴ هیچکس دو آقا را خدمت نمی‌تواند کرد. این دو آقا یکی خدا است و دیگری پول. «پول» در اینجا اشاره به هر نوع گنج دنیوی است از قبیل زمین، خانه، خانواده، وسائل امار معاش، تحصیلات، شغل، اقتدار و شهرت. به جای کلمهٔ «پول» می‌توانیم کلمهٔ «خود» را بکار ببریم.

هر کسی باید انتخاب کند که کدام آقا را خدمت خواهد کرد. به همان طریق هر کسی باید

بدن داده است، آیا خواهد گذاشت که این بدн از گرسنگی بمیرد؟ مطمئناً خیر. اگر خدا می‌تواند عطاهای بزرگی نظری حیات را به ما بدهد، مطمئناً عطاهای کوچک را نیز خواهد داد. خدا به ما وعده نمی‌دهد که بیش از نیازمان به ما بدهد، اما می‌توانیم مطمئن باشیم که نیازهای ضروری ما را برآورده خواهد ساخت.

۲۶ همین امر در مورد پرندگان نیز صادق است. خدا به ایشان بدن داده است. آیا خوراک ایشان را مهیا نخواهد کرد؟ و اگر برای پرندگان خوراک فراهم می‌کند، آیا برای ما که از پرندگان ارزشمندتریم، خوراک تهیه نخواهد کرد (متی ۳۱:۱۰)؟

همین موضوع در مورد عطایای روحانی نیز صادق است. اگر خدا بزرگترین تمامی عطایا، یعنی پسر خود عیسی را داده است، یقیناً تمامی دیگر برکات‌ها را نیز، چه روحانی و چه جسمانی، به ما خواهد داد (رومیان ۳۲:۸ و تفسیر آن مشاهده شود).

۲۷ غصه خوردن نه تنها غیرضروری است، بلکه بی‌فایده نیز می‌باشد. با غصه خوردن نه می‌توانیم یک ساعت به زندگی‌مان اضافه کنیم و نه می‌توانیم **ذراعی به قامت^۱ خود** یافزاییم. عیسی همچنین فرمود: «پس هرگاه تو نایاب کوچکترین کاری را ندارید، چرا برای مابقی می‌اندیشید» (لوقا ۲۶:۱۲)؟ منظور عیسی این است که غصه خوردن فایده‌ای ندارد.

۳۰-۲۸ درست همانگونه که خدا پرندگان را خوراک می‌دهد (آیه ۲۶)، به همان

۱- در برخی از ترجمه‌های کتاب مقدس به جای کلمات «یک ساعت به عمر خود»، «ذراعی به قامت خود» آمده است. متن یونانی این آیه به هر دو طریق قابل ترجمه است. با اینحال متناسب‌تر این است که بگوییم «افزودن یک ساعت به عمر خود». مردم در مورد طول عمر خود بیشتر غصه می‌خورند تا در مورد طول قامت خود.

و از آن خودخواهی زاده می‌شود. در اثر خودخواهی تمامی گناهان دیگر نظری تکبر، طمع و شهوت پدیدار می‌شوند.

گناه سه کار انجام می‌دهد. ابتدا ما را برد و اسیر می‌سازد. دوم، ما را از لحاظ روحانی کور می‌کند طوری که نمی‌توانیم ببینیم که برده شده‌ایم و متوجه نمی‌شویم که نور حقیقی یعنی عیسی را نمی‌بینیم؛ نمی‌توانیم راه تنگی را که متنه‌ی به آسمان می‌شود ببینیم. سوم، گناه ما را نابود می‌سازد. مجازات گناه هلاکت ابدی است. به همین دلیل است که عیسی به انسانها آموخت که از گناه روی گردانده، گنج دنیوی را رها کنند. اشتباہی بزرگتر از این نیست که انسان بر روی زمین گنج بیندوزد.

غضه مخورید (۳۴-۲۵:۶)

(لوقا ۲۲:۱۲)

۲۵ بنا بر این... از پیر جان خود اندیشه مکنید. این بدین معنی نیست که بنا بر آینده‌نگر باشیم و برنامه‌ریزی کنیم. و بدین معنی نیست که باید دست از کار بکشیم و انتظار داشته باشیم که خدا ما را تغذیه کند. خدا پرندگان را تغذیه می‌کند (آیه ۲۶)، اما آنها خودشان باید به جستجوی آن پردازند. خدا انسانها را نیز تغذیه می‌کند، لیکن انسان‌ها باید بکارند و شخم بزنند و آبیاری کنند. کسی اگر خواهد کار بکند، باید هم غذا بخورد (دوم تسالونیکیان ۱۰:۳).

مقصود عیسی از این تعلیم این است که باید غصه خورد و پریشان شد. پولس نیز همین مطلب را اینچنین بیان می‌کند: **برای هیچ چیز اندیشه مکنید، بلکه در هر چیز با صلات و دعا با شکرگزاری مسؤولات خود را به خدا عرض کنید** (فیلیپیان ۶:۴).

چرا باید غصه بخوریم؟ زیرا که غیر ضروری است. اگر خدا به ما حیات بخشیده است، آیا چیزهای کوچکی نظری خوراک و پوشک را از ما دریغ خواهد داشت؟ اگر به ما

بنابراین برای چه غصه بخوریم؟ اگر واقعاً به خدایی مهربان ایمان داریم، باید غصه بخوریم (رومیان ۳۵:۸، ۳۷ مشاهده شود). اما حتی شاگردان عیسی نیز در آغاز ایمان اندکی داشتند (مرقس ۴۰-۳۷:۴ مشاهده شود). هر فرد مسیحی لازم است که در ایمان رشد کند. این رشد، فرایندی است که در تمام طول عمر ما باید ادامه یابد.

۳۲-۳۱ عیسی فرمود: «اندیشه مکنید و مگویید چه بخوریم یا چه بنوشیم یا چه بپوشیم، زیرا که در طلب جمیع این چیزها می‌باشند.» در اینجا کلمه «امت» نه تنها شامل غیریهودیان، بلکه شامل تمامی کسانی می‌شود که به خدای ۳۲ واحد حقیقی ایمان ندارند. بی ایمان خدا را پدر مهربان خود نمی‌دانند. ایشان به خدا تکیه نمی‌کنند، به همین دلیل در مورد خوراک و پوشک می‌اندیشند؛ ایشان در وهله اول در جستجوی این چیزها هستند تا خدا.

بدبختانه، بسیاری از ایمانداران درست همانند بی ایمان زندگی می‌کنند. ایشان نیز در مورد خوراک، پوشک و دیگر ضروریات غصه می‌خورند و نگران آینده هستند. ایشان اکثراً در مورد امور دنیوی می‌اندیشند. به راستی که این چنین مسیحیان ایمان اندکی دارند.

چگونه می‌توانیم ایمان خود را افزایش دهیم؟ ابتدا باید مقام خود را به خاطر بیاوریم. ما فرزندان خدا هستیم. خدا همواره آنچه را که بهترین است، برای فرزندانش انجام می‌دهد. ثانیاً باید به خاطر داشته باشیم که خدا کیست. خدا پدر ماست، و محبت، قدرت، و حکمت او نامحدود است. هیچ گنجشکی بدون اطلاع خدا بر زمین نمی‌افتد. وی تعداد موهای سرمان را

ترتیب نیز به گلهای جامه می‌پوشاند. اگر او گلهای را که فرزندان او نیستند می‌پوشاند، پوشک ما را نیز که فرزندان او هستیم مهیا خواهد ساخت. حتی سلیمان پادشاه، پسر داود و شروتمندترین پادشاه یهودیان، هرگز همانند یک سوسن آراسته نگشت.

عیسی چنین ادامه داد: «...ای کم ایمانان، آیا نه شما را از طریق اولی؟» (آیه ۳۰). غصه خوردن نشانه ایمان اندک است. عیسی نفرمود «ای بی ایمانان». وی عمدتاً با شاگردانش، یعنی با ایمانداران صحبت می‌کرد. اما بسیاری از ایمانداران، ایمان اندکی دارند؛ ایشان برای نجات یافتن ایمان کافی دارند، لیکن برای غصه نخوردن ایمان کافی ندارند. ایشان به عیسی ایمان دارند، لیکن به تمام چیزهایی که او می‌گوید ایمان ندارند.

عیسی فرمود که خدا به ما خوراک و پوشک خواهد داد. آیا به این گفته ایمان دارید؟ وی فرمود: «بیایید نزد من ... و من شما را آرامی خواهم بخشید» (متی ۲۸:۱۱). آیا به این گفته ایمان داریم؟ وی گفت: «... هر که از آبی که من به او می‌دهم بنوشد، هرگز تشنه نخواهد داشد» (یوحنا ۱۴:۴). آیا به این گفته ایمان داریم؟ آیا در درون خود چنین آب زنده‌ای را داریم؟ لازم است اعتراف کنیم که انسانهایی کم ایمان هستیم.

«کم ایمانی» معنی دیگری نیز دارد. معنی آن دلسُردي در مقابل شرایط مایوس‌کننده نیز می‌باشد. شرایطی که در آن هستیم، می‌تواند تبدیل به ارباب ما شود. شرایط می‌تواند ایمان ما را ضعیف یا حتی نابود کند. مهم نیست که شرایط ما چگونه است؛ لازم است که ما همچنان امید داشته باشیم، شادی کنیم و ایمان خود را حفظ کنیم. در هر وضع و شرایطی که باشیم، خدا کنترل امور را در دست دارد. خدا پدر مهریان ما می‌باشد. وی اجازه نخواهد داد که برای ما اتفاقی بیفتند که برای خیریت ما نباشد (رومیان ۲۸:۸ و تفسیر آن مشاهده شود).

۳۲- در ایام عیسی، تنها یهودیان و غیریهودیانی که پیرو مذهب یهود بودند به خدای واحد حقیقی ایمان داشتند.

نیز می‌داند (متی ۱۰:۲۹-۳۰). اگر وی این را می‌داند، مطمئناً بر تمامی نیازهای ما نیز آگاه است (آیه ۳۲).

۳۳ منظور عیسی در واقع این بود: «شیبیه به بی‌ایمانان مباشد که تنها در جستجوی چیزهای این جهان هستند. اعتماد خود را بر خدا بنهید.» او فرمود: «اول ملکوت خدا و عدالت او را بطلبید که این همه بر شما مزید خواهد شد.»

در عبرایان ۱۱:۶ چنین نوشته شده است: ... لیکن بدون ایمان تحصیل رضامندی او محال است زیرا هر که تقریب به خدا جوبد، لازم است که ایمان آورد بر اینکه او هست و جویندگان خود را جزا (پاداش) می‌دهد. خدا خود به واسطه ارمیای نبی چنین فرموده است: «مرا خواهید طلبید و چون مرا به تمامی دل خود جستجو نمایید، مرا خواهید یافت» (ارمیا ۲۹:۱۳). آیا صمیمانه و صادقانه در جستجوی خدا هستیم؟ آیا او را بیش از هر چیز دیگری می‌طلبیم؟ آیا در مورد گنج خود در آسمان می‌اندیشیم؟ پولس چنین می‌فرماید: در آنچه بالاست تفکر کنید، نه در آنچه بر زمین است (کولسیان ۳:۲).

ما نه تنها ملکوت خدا را، بلکه عدالت او را نیز باید بطلبیم، یعنی باید در صدد این باشیم که شیبیه مسیح گردیم. ما باید گرسنه و تشنۀ عدالت باشیم (متی ۵:۶). در اینصورت سیر خواهیم شد و ایمانمان رشد خواهد کرد. هنگامی که از جستجوی خدا و عدالت او بازمانیم، ایمان ما کاهش و غصه‌ایمان افزایش می‌یابد. برای افزایش ایمانمان باید به خدا نزدیک شویم، دعا کنیم، و کلام او را بخوانیم. یعقوب می‌فرماید که باید به خدا نزدیک شویم تا او نیز به ما نزدیک شود (یعقوب ۴:۸). اگر به خدا ایمان داشته باشیم و به او نزدیک شویم، خدا آماده است تا هر آنچه را که نیاز داریم به ما بدهد. او می‌فرماید: «ابتدا مرا بجوبید و همه این چیزها به شما داده خواهد شد.» نه تنها این، بلکه خدا ملکوت‌ش را به ما داده است. عیسی به شاگردانش

فرمود: «ترسان مباشد ای گله کوچک، زیرا که مُرضی (رضایت) پدر شماست که ملکوت را به شما عطا فرماید» (لوقا ۱۲:۳۲). هنگامی که جستجوی خدا را در بالاترین جای زندگی خود قرار دهیم، او نیاز ما را به خوراک و آشامیدنی و پوشак فراهم خواهد ساخت؛ وی به ما عدالت می‌دهد و هر برکت روحانی را در مسیح به ما عطا خواهد کرد (افسیان ۱:۳). و سرانجام ملکوت‌ش را به ما عطا خواهد فرمود! عیسی فرمود: «باید ای برکت یافتنگان از پدر من و ملکوتی را که از ابتدای عالم برای شما آماده شده است، به میراث گیرید» (متی ۲۵:۳۴). دوستان عزیز، نگذاریم که چنین برکت عظیمی از دستمان برود!

۳۴ پس در اندیشه فردا مباشد. خدا و عده داده است که اگر اول اورا بطلبیم، هر آنچه را که بدان نیاز داریم فراهم خواهد کرد. پولس چنین نوشت: اما خدای من همه احتیاجات شما را بحسب دولت خود در جلال در مسیح عیسی رفع خواهد نمود (فیلیپان ۴:۱۹).

در اینجا عیسی تعلیم می‌دهد که در آن واحد باید فقط برای یک روز زندگی کنیم. نباید در مورد اشتباهات دیروز بیندیشیم زیرا که گذشته‌اند (البته اگر از آنها توبه کرده باشیم). در مورد فردا هم نباید بیندیشیم زیرا که هنوز نیامده است. فردا اندیشه خود را خواهد کرد. بدی امروز برای امروز کافی است. تنها باید به امروز بیندیشیم. امروز است که باید به او اعتماد کنیم. عیسی چنین دعا کرد: «فان کافف ما را امروز به ما بده» (آیه ۱۱). لزومی ندارد که در مورد نان فردا دعا کنیم. خدا روز به روز آنچه را که احتیاج داریم به ما می‌دهد.

باید گفتار عیسی را عمیقاً درک کنیم. بله ما باید در مورد فردا بیندیشیم. باید برنامه‌ریزی کنیم. باید امروز بکاریم تا بتوانیم فردا درو کنیم.

اما باید در مورد فردا غصه بخوریم.

غصه خوردن از شریر است و یکی از

اندیشه‌ها، زندگی باطنی کسی قضاوت کنیم. تنها خدا است که می‌تواند چنین قضاوتی کند. پولس چنین نوشت: **تو کیستی که بر بندۀ کسی دیگر حکم می‌کنی؟ او نزد آقای خود ثابت یا ساقط می‌شود** (رومیان ۱۴:۴).

عیسی در لوقا ۱۸:۱۱ داستان فریسی بی را مثال آورد که به شکل نادرست دیگران را مورد قضاوت قرار می‌داد. این فریسی می‌گفت: «**خدایا تو را شکر می‌کنم که مثل سایر مردم حریص و ظالم و زفا کار نیستم و نه مثل این باجگیر**». فریسی با گفتن این مطلب، در مورد باجگیری که در کنار او ایستاده بود، قضاوت می‌کرد. در واقع او می‌خواست بگوید: «من خوب هستم و تو خوب نیستی».

چنین برخورد محکوم‌کننده و اهانت‌باری نسبت به دیگران خطأ است. ما نباید هرگز این چنین قضاوت کنیم. آنانی که شبیه آن فریسی هستند، همواره در صدد یافتن خطاهای دیگران می‌باشند. ایشان همواره سعی می‌کنند که دیگران را «پایین بیاورند». ایشان خوشحال می‌شوند که کسی بلغزد و تسلیم گناه شود. ایشان مایل هستند که چیزهای بدی در مورد دیگران بشنوند (رومیان ۱۴:۱۰، ۱۳ مشاهده شود). چنین حالت محکوم‌کننده و قضاوت کننده، برخلاف محبت است (اول قرنیان ۴:۷-۶ مشاهده شود).

با اینحال نوع دیگری از قضاوت وجود دارد که صحیح و ضروری است، و آن قضاوت بر اعمال بیرونی دیگران است. ما نباید گناهکار را، بلکه گناه او را مورد قضاوت و حکم قرار دهیم. ما باید کردار و گفتار دیگران را مورد قضاوت قرار دهیم. عیسی فرمود: «از انبیای کذبه احتراز کنید» (آیه ۱۵). ما باید انبیاء و معلمین دروغگو را تشخیص دهیم و تعلیم ایشان را با تعلیم کتاب مقدس مقایسه نماییم. عیسی فرمود: «آنچه مقدس است به سگان مسدھید» (آیه ۶). منظور از «سگان» مخالفین خدا می‌باشند. ایشان

سلاحهای اوست. شیطان به واسطه غصه خوردن سعی می‌کند ایمان ما را ضعیف و نابود سازد. در اینصورت چگونه می‌توانیم بر غصه خوردن پیروز شویم؟ از طریق مقاومت کردن در برابر شیطان. یعقوب چنین نوشت: **با ابلیس مقاومت کنید تا از شما بگریزد** (یعقوب ۴:۷). ما باید دائمًا خطاب به شیطان بگوییم: **دور شواز من ای شیطان!** (متی ۴:۱۰).

در کنار مقاومت در برابر شیطان، باید اعتماد خود را بر خدا بنهیم. پطرس می‌فرماید: و تمام اندیشه خود را به وی واگذار بیزیرا که او برای شما فکر می‌کند (اول پطرس ۵:۷). بیایید این آیه را باور کنیم. بیایید ایمان خود را به کار ببریم؛ در این صورت، اندیشه یعنی غصه ما به پایان خواهد رسید.

خدا هیچگاه از وفا به وعده‌هایش قصور نمی‌کند. داود چنین نگاشت: **من جوان بودم و الان پیو هستم و مرد صالح را هرگز متروک ندیده‌ام و نه نسلش را که گدای فان بشوند** (مزمور ۳۷:۲۵). به محبت و وفاداری خدا اعتماد کنید. او را با تمامی دل، تمامی جان و فکر و قوت خود محبت نمایید. او را پیش از هر چیز دیگر بطلبید و همه این چیزها به شما داده خواهد شد. خزانی بی حساب خدا در مسیح از آن ماست، نه تنها در این حیات بلکه در تمام ابدیت.

باب ۷ انتقاد از دیگران (۶-۱:۷) (لوقا ۴۱-۳۷:۶)

۱ بر دیگران حکم مکنید. برای درک این آیه، باید دو نوع حکم را از یکدیگر متمایز سازیم: یکی حکم کردن بر عمل و رفتار شخص دیگری است و دیگری حکم کردن بر شخصیت وجود او. در اینجا عیسی در مورد نوع دوم صحبت می‌کند یعنی حکم کردن بر خود انسان.

ما نباید در مورد شخصیت، انگیزه‌ها،

شده است. خدا پیمانه را پر خواهد کرد. خدا خسیس نیست؛ او بسیار سخاوتمند است. هر آنچه که بدھیم، آن را بطور کامل باز خواهد گرداند و حتی بیشتر از آن را (مرقس ۲۴:۴ و تفسیر آن مشاهده شود).

در روز جزا، همگی در برایر تخت قضاوت خدا خواهیم ایستاد (رومیان ۱۰:۱۴). حتی کسانی که نجات یافته‌اند، باید به‌خاطر کارهایشان مورد قضاوت قرار گیرند (اول قرنیان ۱۰:۵ و تفسیر آن مشاهده شود). ما به‌خاطر هر کلمه نسبتی‌هایی که بر زبان آورده‌ایم، مورد قضاوت قرار خواهیم گرفت (متی ۱۲:۳۶-۳۷ مشاهده شود). بنابراین، به تعلیم این آیه‌ها به‌دقت توجه کنیم. دیگران را محکوم نکنیم، بلکه به ایشان رحمت نشان دهیم. زیرا که در روز جزا، به رحمت زیاد خدا نیاز خواهیم داشت.

۳ در آیه‌های ۳ تا ۵، عیسی دلیل دیگری می‌آورد تا بر دیگران حکم نکنیم؛ و آن این است که ما صلاحیت قضاوت کردن را نداریم زیرا که نمی‌توانیم مسائل را به‌روشنی ببینیم. هنگامی که کسی را می‌بینیم که خطایی کرده یا مرتکب گناهی می‌شود، خیلی سریع او را متهم می‌کنیم و مورد انتقاد قرار می‌دهیم. فکر می‌کنیم که این وظیفه ما است که خطاهای دیگران را با انگشت نشان دهیم. اما به‌گفته عیسی با این کار، مرتکب ریاکاری می‌شویم. می‌کوشیم غباری را از دل برادرمان بزداییم، اما متوجه نیستیم که دل خودمان را گل و لای فرا گرفته است و باید پاک شود.

۴ به‌خاطر چوبی که در چشم خودمان هست، نمی‌توانیم کاه باریک را در چشم برادرمان درست ببینیم و آن را بیرون بیاوریم. گناه خود ما، ما را از لحظه روحانی کور می‌گرداند و این مثل این است که چوبی در چشم داشته باشیم. هنگامی که سعی می‌کنیم خطای برادرمان را بزرگ جلوه دهیم، شبیه به

از خدا اطاعت نمی‌کنند. ما باید قادر باشیم که دشمنان خدا را تشخیص دهیم. عیسی فرمود که قادر خواهیم شد که ایشان را از میوه‌هایشان تشخیص دهیم (آیه‌های ۱۶، ۲۰). بنابراین باید میوه ایشان را مورد قضاوت قرار دهیم.

افرادی که دارای مسؤولیت‌هایی هستند نیز باید در مورد اعمال انسانها قضاوت کنند. قضات باید در دادگاه قضاوت کنند. رهبران در کلیسا باید افراد تحت اقتدار خود را *انضباط* کنند (اول قرنیان ۱:۵، ۴-۳ مشاهده شود). اما حتی کسانی که در مقام و مسؤولیتی قرار دارند و باید در مورد دیگران قضاوت کنند، نمی‌توانند همه چیز را در مورد شخصی که مورد قضاوت و تأدیب قرار می‌دهند، بدانند. تنها خدا می‌تواند در مورد انسان حکمی مطلقاً صحیح و نهایی صادر کند، زیرا که تنها خدا همه چیز را می‌داند.

۲ حکم مکنید تا بر شما حکم نشود. اگر دیگران را بطريقی نادرست داوری کنیم، خدا ما را داوری خواهد کرد؛ اگر دیگران را محکوم کنیم، خدا ما را محکوم خواهد کرد. اگر دیگران را ببخشیم، خدا ما را خواهد بخشید (لوقا ۳۷:۶). خدا ما را هنگامی که گناهکار بودیم بخشید. اگر دیگران را نبخشیم، بدین معنی است که بخشایش خدا را دریافت نکرده‌ایم و نمی‌دانیم بخشیدن یعنی چه. ما محکوم هستیم (متی ۱۴:۶-۱۵ مشاهده شود).

بنابراین مشاهده می‌کنیم که خدا همان رفتاری را با ما خواهد داشت که ما با دیگران داریم. به همان طریقی که در مورد دیگران قضاوت می‌کنیم، خدا نیز ما را مورد قضاوت قرار خواهد داد. خدا همانقدر به مارحمت خواهد کرد که ما نسبت به دیگران رحمت نشان می‌دهیم. هر قدر به دیگران بدھیم، خدا نیز به ما خواهد داد. در لوقا ۳۸:۶ عیسی چنین می‌فرماید: «*بدھید تا به شما داده شود، زیرا پیمانه نیکوی افسرده و جنبانیده و لبریز شده را در دامن شما خواهند گذارد.*» در اینجا به پیمانه آرد اشاره

قادر خواهیم شد که به روشنی ببینیم. قادر خواهیم شد برادر خود را آنگونه که خدا او را می‌بیند، ببینیم؛ به او با محبت و رحمت خواهیم نگریست. بله در اینصورت، «خس» را در چشم او خواهیم دید و خواهیم خواست که به او کمک کنیم و خس را از چشمش بیرون آوریم (غلاتیان ۱۶:۱ و تفسیر آن مشاهده شود). بدین ترتیب روح انتقاد و محکوم کردن در ما متوقف خواهد شد.

۶ یهودیان سگ و خوک را نجس می‌دانستند. ایشان هرگز به این فکر نمی‌افتادند که گوشت قربانی شده برای معبد را به یک سگ بدنه؛ در نظر ایشان سهیم گرداندن غیریهودیان خدالشناس در برکات روحانی، مانند ریختن مروارید جلو خوکان بود. چه اتفاقی می‌افتد اگر به خوکها به جای غذا مروارید داده شود؟ خوکها آن را از دهان خود بیرون انداخته، لگدمال خواهند کرد؛ سپس برگشته، به کسانی که به ایشان مروارید داده‌اند، حمله خواهند کرد.

باید توجه داشته باشیم که سگها و خوکهای قید شده در اینجا، بی‌ایمانان سخت‌دلی هستند که آگاهانه و دائمًا با خدا ضدیت می‌کنند. ایشان کسانی هستند که نمی‌توانند کلام و «مروارید»‌های خدا را بپذیرند. سخن گفتن در باره امور روحانی با چنین کسان بی‌فایده است (لوقا ۹:۲۳؛ اعمال ۱۳:۴۴-۴۶، ۱۸:۵-۶ مشاهده شود).

با اینحال باید خیلی محتاط باشیم که چه کسانی را «سگ» و «خوک» می‌نامیم. تعداد کسانی که سک یا خوک هستند، بسیار اندک است. اما با وجود اینکه ایشان دشمنان خدا هستند، باید آنان را دوست بداریم (متى ۴:۵-۴:۴۴). حتی اگر با ایشان صحبت نکنیم، باید برایشان دعا کرده، نسبت به آنان رحمت نشان دهیم (رومیان ۱۲:۱۴، ۱۷، ۱۹-۲۱ مشاهده شود). چنین افرادی اسیر شیطان هستند و امید و نوری ندارند. باشد که خدا به ما کمک کند تا ایشان را

پژشک کوری هستیم که در صدد معالجه چشم دیگری است. یک بار یهودیان زنی را در حال ارتکاب زنا گرفتند و خواستند که بر طبق شریعت یهود او را سنگسار کنند (یوحنای ۱۱:۸). عیسی به ایشان فرمود: «کسی از شما که گناهی تکرده است، اولین سنگ را به او بزند» (یوحنای ۷:۸). آن یهودیان به خاطر گناه خودشان، شایسته حکم کردن بر زن نبودند.

۵ ای ریاکار. «ریاکار» واژه‌ای است سنگین. کسانی ریاکارند که ظاهرًا خود را عادل نشان می‌دهند، لیکن باطنًا شریر هستند. افرادی هستند که زیانشان یک چیز می‌گوید، لیکن در دل خود چیز دیگری را باور دارند. گفتار ایشان بی ثبات است. ظاهرًا برای گناه برادرشان نگران هستند، لیکن در خفا خوشحالند که برادرشان گناه ورزیده است. سعی آنان این است که گناه خفیف برادرشان را بزرگ سازند، لیکن تلاشی برای برطرف ساختن گناه خود نمی‌کنند، گناهی که بزرگ و آشکار است و همانند چوبی در چشمنشان می‌باشد.

۶ ای ریاکار، اول چوب را از چشم خود بیرون کن. «چوب» ما ریاکاری ما است، روحیه انتقادکننده و محکومکننده ما است. «چوب» تکبر و عادل‌شمرden خویشتن است. برادر ما هر گناهی که ورزیده باشد، روح انتقاد و محکوم کردن که در ما است، گناهی بزرگتر است. در این مورد بیندیشید.

به جای انتقاد از دیگران، بگذارید که از خود انتقاد کنیم (اول قرنیان ۱۱:۳۱ مشاهده شود). بگذارید که چوب را از چشم خود در آوریم. در آوردن چوب از چشم کار ساده‌ای نیست. کاری است تحریرکننده و درد آور. لیکن باید این کار را بکنیم.

با بیرون آوردن چوب از چشم خود، فروتن شده، با دیگران هم‌الی بیشتری خواهیم کرد. هنگامی که از خود انتقاد کنیم، دیگر سایرین را مورد انتقاد قرار نخواهیم داد. نه تنها این، بلکه

دوست بداریم.

سؤال کنید، بطلبید، بکوبد (۱۲-۷:۷)

(لوقا ۳۱:۶، ۳۱:۹-۱۱)

۸-۷ زندگی مسیحی یک سفر است. عیسی هرگز به ما نگفته است که این سفر، آسان خواهد بود. اما او در این آیه‌ها تعلیم مهمی در باره این سفر می‌دهد: کسی هست که هر آنچه که برای سفر بدان نیاز داریم به ما خواهد داد، کسی که راه را به ما نشان خواهد داد، کسی که درها را به رویمان خواهد گشود، و کسی که در نهایت، در آسمان و حیات ابدی را خواهد گشود. تنهایی کاری که باید انجام دهیم این است که سؤال کرده، طلبیده، بکوبدیم (آیه ۷).

عیسی نمی‌فرماید که اگر سؤال یا درخواست کنیم، هر آنچه که می‌داریم، به دست خواهیم آورد. بسیاری از موضع درخواست می‌کنیم ولی چیزی دریافت نمی‌داریم (یعقوب ۳:۴ مشاهده شود)، و از خدا مأیوس می‌شویم. لیکن خدا در زمان مناسب چیزی بهتر را به ما خواهد بخشید. خدا بهتر از ما می‌داند که چه چیزی برای سفرمان مورد نیاز است.

سؤال کنید که به شما داده خواهد شد. چه چیزی را باید سؤال کنیم؟ باید تقاضای قدرت نماییم تا یک مسیحی و فادر باشیم و مسیح را پیروی کنیم. برای همین است که در این آیه‌ها چنین وعده‌هایی داده شده است. برای پیروی مسیح، هر آنچه که نیاز داریم مهیا شود و داده خواهد شد - البته به این شرط که با ایمان سؤال کنیم (مرقس ۲۴:۱۱ و تفسیر آن مشاهده شود).

بنابراین، اگر زندگی مسیحی ما ضعیف است، تقصیر خدا نیست، تقصیر خودمان است و چنین عذری قابل قبول نیست. خدا وعده داده است که طی سفر به ما کمک خواهد کرد. آنچه که بر عهده ما است، سؤال (درخواست) کردن، طلبیدن و کوبدن است. در این صورت، زندگی

مسیحی ما ضعیف نخواهد بود.

در متن اصلی یونانی، کلمات **سؤال کردن**، **طلبیدن** و **کوبدن** در واقع به معنی «سؤال کردن مداوم»، «طلبیدن مداوم» و «کوبدن مداوم» است. ما باید آنقدر سؤال کنیم تا دریافت نماییم (لوقا ۱:۸-۱۸ مشاهده شود). هرقدر که با ایمان سؤال کنیم، به همان اندازه نیز دریافت خواهیم کرد.

برای پیروی مسیح، بیش از هر چیز به چه نیاز داریم؟ به روح القدس. ما به حضور مسیح و روح ^{۳۳} مسیح در خود نیاز داریم. عیسی گفت: «... جدا از من هیچ نمی‌توانید کرده» (یوحنا ۵:۱۵). ما در سفرمان تنها خواهیم بود. یکی از آخرین چیزهایی که مسیح به شاگردانش فرمود، این بود: «و اینک من هر روزه تا انتقامی عالم همواه شما می‌باشم» (متی ۲۸:۲۰).

۱۱-۹ خدا عطاهای نیکویی به تمامی انسانها داده است، از قبیل زندگی، خورشید، باران، خوارک. لیکن در کنار اینها وی عطاهای مخصوصی به فرزندانش یعنی مؤمنان به مسیح می‌دهد.

کتاب مقدس به روشنی می‌آموزد که همه انسانها، فرزندان خدا نیستند. تنها ایمانداران به مسیح فرزندان خدا هستند. تمامی انسانها بعنوان فرزندان شیطان و در قلمرو تاریکی زاده شده‌اند. تمامی انسانها ذاتاً شریر هستند. از آغاز، هر یک از ما دشمن خدا و یک گناهکار بوده‌ایم (رومیان ۱۵:۳). لیکن اکنون، به واسطه ایمان به مسیح، ما که قبلاً دشمنان خدا بودیم، تبدیل به فرزندان خدا شده‌ایم (یوحنا ۱۲:۱). پس اینک خدا برای ما یک پدر آسمانی مهریان است. و هنگامی که به سوی او می‌آییم و سؤال می‌کنیم،

۳۳- خدا، مسیح و روح القدس یکی هستند (مقاله عمومی: روح القدس مشاهده شود). روح القدس، روح خدا است، بنابراین روح القدس همچنین روح مسیح نیز هست.

همچون خود دوست بدار (مرقس ۱۲:۳۱). این «قانون طلایی» به ما می‌گوید که چگونه باید همسایه خود را دوست بداریم. گفتن اینکه **همسایه خود را دوست بدار آسان است**، لیکن باید سوال کنیم که «چگونه باید او را دوست بداریم؟» این قانون طلایی پاسخ را به دست می‌دهد، و مانند حکم بزرگ، **تورات و صحف انجیل^{۳۴} را خلاصه می‌کند** (غلاطیان ۵:۱۴ و تفسیر آن مشاهده شود).

قانون طلایی نمی‌گوید که والدین باید تنبیه کردن فرزندانشان را متوقف سازند؛ یا این که قضات و صاحب منصبان باید مجازات مجرمین را متوقف سازند. قانون طلایی تنها به روابط شخصی با همسایه‌مان اشاره می‌کند.

تصورش را بکنید: اگر هر کس از این قانون پیروی کند، دیگر مشاجره، جنگ، اعتصاب و طلاقی وجود نخواهد داشت؛ دیگر نیازی به قاضی و پلیس و ارتش نخواهد بود؛ دیگر مشکلی در جهان وجود نخواهد داشت. پس در این صورت چرا انسانها از این قانون پیروی نمی‌کنند؟ به خاطر گناه. زیرا که انسان خود را بیش از همسایه‌اش دوست دارد. ریشه گناه انسان خودپرستی یا خودخواهی است. خودپرستی علت تمامی نزاع‌ها و اغتشاشات در جهان است.

زنگی مسیحی ما هنگامی آغاز می‌شود که خودپرستی ما خاموش گردد. «انسان کهنه» ما باید بمیرد (رومیان ۶:۶). اما نه تنها انسان کهنه درون ما باید بمیرد، بلکه باید به متوسطه روح القدس از نو متولد شویم (یوحنا ۳:۵). بدون دریافت روح القدس، بدون دریافت زنگی روحانی نوین، نمی‌توانیم مسیح را پیروی کنیم.

۴- تورات و صحف انجیل نام دیگر عهد عتیق می‌باشد. پنج کتاب اول عهد عتیق «تورات» نامیده شده است. برای اطلاعات بیشتر یادداشت پائین صفحه تفسیر متى ۵:۱۷ را ملاحظه کنید.

دریافت خواهیم کرد.

خدا بخشش‌های نیکویی به ما عطا خواهد فرمود (آیه ۱۱). اگر پدران شریر زمینی «بخشش‌های نیکویی» را به فرزندانشان می‌دهند، مطمئناً پدر آسمانی ما بخشش‌های خیلی بهتری به فرزندانش خواهد داد. بخشش‌های خدا همواره برای ما نیکو خواهد بود. شاید گاه و بی‌گاه وی ما را در معرض آزمایش‌های گوناگونی قرار دهد، لیکن این امر همواره برای خیریت ما خواهد بود (رومیان ۵:۳-۴ و تفسیر آن مشاهده شود). هر آنچه که خدا به فرزندانش بدهد، در نهایت برای خیریت ایشان خواهد بود (رومیان ۸:۲۸ و تفسیر آن مشاهده شود).

بزرگترین عطا‌یی که خدا می‌خواهد به ما بدهد، کدام است؟ این عطا، روح القدس است. در آیه مشابه در انجیل لوقا، به جای بخشش‌های نیکو، **روح القدس** آمده است (لوقا ۱۱:۱۳). تمامی عطا‌یای روحانی در عطا‌یای روح القدس نهفته است. اگر روح القدس را دریافت کرده باشیم، در واقع مثل این است که هر آنچه را که برای زندگی مسیحی مان نیاز داریم دریافت کرده‌ایم، نظری ثمره روح، (غلاطیان ۵:۲۲-۲۳) مشاهده شود، مشارکت روح و قدرت روح.

باید این برترین عطا، یعنی روح القدس را درخواست کنیم. باید و الاترین چیزها، یعنی شناختن خدا و مسیح را بطلبیم. باید بکویم و آنگاه وارد حیات شادمان و پر جلال مسیح خواهیم شد. ما با او، در تمامی خزانین آسمان سهیم خواهیم شد، چه در این حیات و چه در حیات بعدی.

۱۲ آنچه خواهید که مردم به شما کنند، شما نباید بدیشان همچنان کنید. بسیاری از مسیحیان این گفته را «قانون طلایی» می‌نامند زیرا که در بین تعالیم عیسی، از اهمیتی به سزا برخوردار است. این قانون در واقع مربوط به دومین حکم بزرگ می‌شود یعنی این حکم که **همسایه خود را**

گوییم. حتی اگر تمامی دوستان و بستگان ما از در فراخ عبور کنند، ما باید از ایشان جدا شویم. باید تنها بمانیم، باید متفاوت باشیم. باید از رسوم جهان روی گردانیم. چه سخت است ترک کردن خانواده و دوستان برای پیروی از مسیح! (متی ۱۵:۳۵-۳۷ مشاهده شود). اما اگر

می خواهیم که از در تنگ عبور کنیم، باید این گام نخست را برداریم: باید جمعیت و جهان را ترک گوییم. باید به خاطر داشته باشیم که هر یک از ما یک روز باید تنها با خدا روبرو شویم. خدا یک به یک مارا داوری خواهد کرد. و اگر می خواهیم که در آن روز وارد آسمان شویم، باید جمعیت را امروز ترک کرده، از در تنگ عبور کنیم.

زنگی مسیحی از یک لحظه آسان است. عیسی فرمود: «باید فرزند من ای تمام زحمتکشان

و گوانباران و من شما را آرامی خواهیم بخشید ... یوغ من خفیف است و بار من سبک» (متی ۱۱:۲۸-۳۰). مردمی که بر روی جاده فراخ راه می پیمایند، بارهای گران گناه، غصه و ترس را حمل می کنند. اما آنانی که بر روی جاده تنگ راه می روند، چنین بارهایی را حمل نمی کنند زیرا که عیسی آنها را حمل می کند.

با اینحال افرادی که بر روی جاده تنگ راه می روند، باید یک چیز را با خود حمل کنند، و آن همانا صلیب است. برای عبور از در تنگ باید خود را انکار کرده، صلیب خود را بر دوش گیریم (مرقس ۸:۳۴ و تفسیر آن مشاهده شود). خارج از دروازه، باید «انسان کهنه» را ترک گوییم. باید دارایی، امتیازات، و شرف و حیثیت خود را در بیرون از دروازه ترک گوییم. خویشتن کهنه ما باید مصلوب شود (رومیان ۶:۶). تنها چیزی که می توانیم به هنگام عبور از در با خود داشته باشیم، یک صلیب است. پولس چنین نوشت: با مسیح مصلوب شده‌ام؛ ولی زندگی می کنم، لیکن نه من بعد از این، بلکه مسیح در من زندگی می کند (غلاطیان ۲:۲۰). و نیز می فرماید: لیکن حاشا از من که فخر کنم جز از صلیب خداوند ما عیسی

بدون محبت خدا که به واسطه روح القدس در دلهای ما ریخته شده است (رومیان ۵:۵)، نمی توانیم از این قانون طلایی پیروی نماییم.

درِ تنگ و در فراخ (۱۴-۱۳:۷)

۱۴-۱۳ تقریباً تمامی کسانی که موعظه سرکوه عیسی را خوانده یا شنیده‌اند (موقعه‌ای که در باب‌های ۵ تا ۷ متی آمده) می‌پذیرند که این موقعه و تعلیم، چقدر والا است، و قبول می‌کنند که عیسی معلمی است بر جسته. اما این نوع ارزیابی‌های مردم برای عیسی چندان مهم نیست. عیسی در پی این نیست که مردم او را شخص بزرگی بپندازند. وی می‌خواهد که مردم از او اطاعت کنند. وی از ایشان می‌خواهد که تعلیمش را مورد توجه قرار دهند.

در واقع عیسی چنین چیزی به ما می‌گوید: «خوب، حالا که تعلیم مرا شنیدید، با آن چه می‌کنید؟ مایلید آن را به‌جا بیاورید؟ آیا می‌خواهید از در تنگ عبور کنید یا از در فراخ؟ تنها دو در وجود دارد؛ شما باید یکی از آن دو را انتخاب کنید.»

فرض کنید در مسیری حرکت می‌کنیم که منتهی به دو در می‌شود. تنها دو در وجود دارد. ما باید از یکی از آنها داخل شویم. یکی از درها فراخ است و جاده‌اش نیز راحت و هموار. بسیاری از مردم از آن داخل می‌شوند و در آن جاده حرکت می‌کنند. شاید بگویید: «مطمئناً این همه مردم نمی‌توانند در اشتباه باشند؛ حتماً آنها راه درست را انتخاب کرده‌اند.»

در دوم تنگ است و جاده‌اش هم تنگ و سنگلاخ. عده بسیار کمی در این جاده حرکت می‌کنند. لیکن عیسی می‌فرماید: «اگر می‌خواهید مرا پیروی کنید، باید از این در تنگ عبور کرده، بر روی این جاده تنگ راه روید.»

برای پیروی از عیسی، ضروری است که از انبوه جمعیت فاصله بگیریم؛ باید جهان را ترک

مسيح که به وسیله او دنيا برای من مصلوب شد و من برای دنيا (غلطيان ۱۴:۶)

راه رفتن در جاده تنگ دشوار است. در اين راه با همه نوع مشکل و جفا مواجه خواهيم شد (دوم تيموتائوس ۱۲:۳). شيطان بر سر راه ما موافع و وسوسه‌های بسياری خواهد گذاشت. زندگی مان چندان راحت و آسوده نخواهد شد. در (متى ۱۹:۸). جاده آسانتر نخواهد شد. در هر مرحله از زندگی مان، شيطان وسوسه‌های جديدي را بر سر راهمان قرار خواهد داد.

بنابراين چرا باید بر روی چنین جاده‌اي راه پيمود؟ زيرا که جاده تنگ متهي به حيات می‌شود، حيات ابدی (آيه ۱۴). جاده فراخ متهي به هلاكت می‌گردد (ارميا ۸:۲۱). دوستان عزيز، تنها دو طريق وجود دارد. اگر بر روی طريق تنگ راه نمی‌رويد، در اينصورت بر روی طريق فراخ قرار داريad.

هدف جاده چيست؟ جاده متهي به يك مقصد می‌شود. به مردمی بينديشيد که بر روی جاده فراخ راه می‌روند. برای ايشان سفر ساده و دلپذير است. برخی در حال رقص و آواز به جلو می‌روند. بعضی مشغول اندوختن مال و مثال می‌گرند. برخی صاحب زمين و خانه می‌شوند و سپس به انهای جاده می‌رسند. انهای آن چيست؟ مرگ! رقص و آواز ايشان به کجا خواهد رفت؟ مایملک ايشان چه فايده‌اي برايشان در بر خواهد داشت؟ (مرقس ۳۶:۸، لوقا ۲۰-۱۶:۱۲ مشاهده شود).

هر کس باید به اين بينديشيد که جاده‌اش به کجا متهي می‌شود. تنها جاده تنگ است که متهي به حيات ابدی می‌گردد. بله، جاده اين زندگی دشوار است. برای همین، باید هر لحظه مقصد را مد نظر داشت! (روميان ۱۸:۱۸؛ دوم قرنтиان ۱۷:۴).

عيسى به همه می‌فرماید: «از در تنگ وارد شويد». کافي نیست که به تعاليم زیبا و دلنشين عيسى فقط گوش فرا دهیم. باید از آن اطاعت

درخت و میوه آن (۲۰-۱۵:۷)

(الوفا ۴۳:۶-۴۴:۶)

۱۵ از انبیا کذبه احتراز کنید. اين انبیا کذبه، معلمین دروغین می‌باشند که سعی دارند نگذارند که مردم از در تنگ داخل شوند. ايشان چنین می‌گويند: «راه اين نیست. ما به شما دری فراخ تر و آسانتر نشان خواهيم داد». چرا ايشان اينقدر خطرناک هستند؟ زيرا که ظاهراً خوب به نظر می‌آيند و تعليم ايشان نيز نیکو جلوه می‌کند. اما اين‌گونه اشخاص انسانها را به‌سوی هلاكت می‌رانند. به همین دليل است که عيسى ايشان را گرگان درفده می‌خواند (اعمال ۳۱-۲۹:۲۰ نيز مشاهده شود).

۱۶ ما می‌توانيم انبیا کذبه را از میوه‌شان يعني از تعليم و کارشان تشخيص دهیم. ايشان در مورد خدا، عيسى، محبت و شادي صحبت می‌کنند لیکن در مورد در تنگ حرفی به ميان نمی‌آورند. ايشان فقط مسائل راحت و چيزهای دلپذير مذهب مسيحيت را تعليم می‌دهند. لیکن هرگز در مورد قدوسیت خدا و غصب او نسبت به گناه تعليمی نمی‌دهند.

انبیا کذبه به انسان گناهکار چنین می‌گويند: «نگران نباش. همه چيز خوب است. خدا تو را خواهد بخشيد». لیکن در مورد توبه و پشيماني از گناه و انکار نفس تعليم نمی‌دهند و موضعه نمی‌کنند. ارميا، در روزگار خود در مورد اين‌گونه انبیا کذبه‌ای گفته است: «جراحت قوم ما اندك شفائي دادند، چونکه می‌گويند سلامتى

۱۹ درختی که میوه‌ای به بار نمی‌آورد یا میوه‌بد به بار می‌آورد، قطع خواهد شد. شخصی که می‌گوید «ایمان دارم» لیکن میوه روح القدس را به بار نمی‌آورد نیز توسط خدا «قطع شده»، دور انداخته می‌شود (یوحنای ۶:۱۵).

۲۰ عیسی فرمود: «شما را برگزیدم تا بروید و میوه آورید و میوه شما بماند» (یوحنای ۱۶:۱۵). میوه‌ای که باید به بار آوریم در متی ۱۰-۳:۵ توصیف شده است. همان میوه با عباراتی دیگر در غلاطیان ۲۲:۵-۲۳ نیز توصیف شده است. این میوه‌ها، میوه‌های روح القدس^{۳۵} و نشانه مسیحیت حقیقی است. مردم ما را از میوه‌هایمان خواهند شناخت.

گفتار و کردار (۲۳-۲۱:۷)

۲۱ مردم خود را به دو طریق فریب می‌دهند. برخی چنین معتقدند: «اگر ایمان داشته باشم و اگر بگویم "خداؤند، خداوند" - در اینصورت نجات یافته‌ام. و می‌توانم هر کاری که می‌خواهم بکنم. می‌توانم مرتكب هر نوع گناهی بشوم و لزومی ندارد که از مسیح اطاعت کنم.» دیگران خود را به طریقی دیگر فریب می‌دهند. ایشان فکر می‌کنند که اگر کارهای بزرگی بکنند، نجات خواهند یافت. به نظر آنان اگر رفتار ظاهری شان خوب باشد، خدا ایشان را خواهد پذیرفت (آیه‌های ۲۲-۲۳).

لیکن عیسی در این بخش تعلیم می‌دهد که کسانی که تنها «خداؤند، خداوند» می‌گویند ولی او را اطاعت نمی‌کنند، به جهنم خواهند رفت. کسانی هم که فقط کارهای نیکو انجام می‌دهند لیکن ایمان حقیقی ندارند نیز به جهنم می‌روند.

^{۳۵}- در یوحنای ۱۶:۱۵، کلمه «میوه» همچنین به معنی ایمانداران نوین است. میوه به بار آوردن به معنی آوردن دیگران به سوی مسیح از طریق شهادتمان نیز می‌باشد.

است، سلامتی است، با آنکه سلامتی نیست» (ارمیا ۱۴:۱۳-۱۶). عده بسیاری به چنین انبیایی گوش فرا می‌دهند، زیرا که ایشان چیزهایی می‌گویند که آنها دوست دارند بشنوند (دوم تیموთائوس ۴:۳-۴).

۱۸-۱۷ بعضی از انبیای دروغین را به سادگی می‌توان تشخیص داد، چرا که شیوه خار و خس می‌باشد (آیه ۱۶). لیکن بازشناسی بعضی دیگر از انبیای کذبه دشوار است، زیرا شبیه درختان انجری هستند با برگهای زیبا، لیکن یا میوه بد به بار می‌آورند و یا اصلاً میوه‌ای ببار نمی‌آورند.

هر درختی میوه خاص خود را به بار می‌آورد. درون ما هر طور باشد، رفتار و اعمال ظاهری ما نیز نهایتاً همانگونه خواهد بود. اگر از جهان باشیم، میوه ما نیز از جهان خواهد بود. اگر از روح القدس باشیم، میوه ما نیز از روح القدس خواهد بود. عیسی، در لوقا ۴:۵-۶ فرمود: «آدم نیکو از خزینه خوب دل خود چیز نیکو برمی‌آورد و شخص شریور از خزینه بد دل خوبیش چیز بد بیرون می‌آورد. زیرا که از زیادتی دل زبان سخن می‌گوید.» دل ما هرگونه که باشد، سخن ما نیز همانگونه خواهد بود (متی ۳:۱۲-۳۳:۵ و تفسیر آن مشاهده شود).

گاهی اوقات به نظر می‌رسد که درخت بد میوه نیکو به بار می‌آورد. این یک فریب است. شخصی ممکن است بگوید: «من یک مسیحی هستم؛ من ایمان دارم.» او شاید برای مدتی هم مانند یک ایماندار واقعی رفتار کند، لیکن سرانجام ذاتش بر ملا خواهد شد. پطرس می‌فرماید که چنین افرادی شبیه به خوکهایی هستند که شسته شده‌اند، اما بالاخره به سوی کثافات باز می‌گردند (دوم پطرس ۲:۲۰-۲۲) مشاهده شود). می‌توانیم بدن یک خوک را بشویم، لیکن اگر طبیعت درونی او تغییر نکرده باشد، به زودی به سوی کثافات باز خواهد گشت. مسیحیان دروغین نیز چنین هستند.

(رومیان ۹:۸). هیچکس نیز نمی‌تواند بگوید «عیسی خداوند است» مگر به‌واسطه روح القدس (اول قرنتیان ۱۲:۳).

۲۳-۲۲ در این آیه‌ها عیسی در مورد کسانی صحبت می‌کند که کارهای بزرگی انجام می‌دهند، اما نه ایمان حقیقی دارند و نه میوه روح القدس را. حتی ممکن است بعضی‌ها بدون ایمان حقیقی، در نام مسیح نبوت کنند، دیوها را اخراج نمایند و معجزه بکنند. اما این قبیل افراد وارد ملکوت آسمان نخواهند شد.

پولس، آن رسول بزرگ نیز این حقیقت را می‌دانست. وی می‌دانست که حتی اگر انجیل را موعظه کرده، معجزاتی انجام دهد، اما بدنش را تحت اختیار نداشته و در ایمان و اطاعت زندگی نکند، شایسته نعام (جایزه مسابقه) نخواهد بود (اول قرنتیان ۲۵:۹-۲۷).

او در جای دیگری نوشته است: **اگر به زبانهای مردم و فوشتگان سخن گوییم و محبت نداشته باشیم، مثل نحاس صدا دهنده و سنج فغان کننده شده‌ام. اگر نبوت داشته باشیم ... و محبت نداشته باشیم، هیچ هستم** (اول قرنتیان ۱۳:۱-۳). بدون محبت ناشی از روح القدس و بدون محبت ناشی از ایمان واقعی، کارهای بزرگ پولس هیچ معنی نمی‌داشت.

مردم، بدون روح القدس چگونه می‌توانند معجزه و نبوت بکنند، یا دیوها را اخراج نمایند؟ برای انجام چنین کارهایی از کجا قدرت کسب می‌کنند؟ پاسخ این است: از شیطان! شیطان قدرتمند است و تمامی قلمروهای جهان را تحت کنترل دارد (متی ۹:۴-۸). وی نه تنها قدرتمند است، بلکه فریبینه نیز می‌باشد (دوم قرنتیان ۱۱:۱۴). بسیاری از انبیای دروغین برای فریب مسیحیان، به کمک شیطان آیات و معجزات انجام می‌دهند (مرقس ۲۲:۱۳). این انبیای کذبه بیش از هر چیز خود را فریب می‌دهند. ایشان می‌گویند: «به کارهایی که کرده‌ام بنگریید». اما عیسی به ایشان می‌فرماید: «**هرگز**

برای حصول نجات، ایمان و اعمال نیکو هر دو ضروری‌اند (یعقوب ۲:۲۴).

انجام کارهای خوب با انگیزه‌ای درست، به معنی اطاعت از مسیح است. کارهای نیکو گواه ایمان ما است. ایمان همواره باید به کارهای نیکو متنه شود، در غیر این صورت حقیقی نیست. بنابراین ما هرگز نمی‌توانیم ایمان و اعمال را از هم جدا کنیم. ایمان بدون اعمال مرده است (یعقوب ۲:۱۷-۱۸) و تفسیر آن مشاهده شود). اعمال نیز بدون ایمان باطل است. بدون ایمان، غیر ممکن است که خدا از ما خشنود گردد (عبرانیان ۱۱:۶). بدون ایمان، انسان جسمانی نمی‌تواند اراده خدا را به جا آورد. بدون ایمان به مسیح و بدون تولد تازه، هیچکس نمی‌تواند از تعالیم عیسی پیروی کند. تنها هنگامی که روح القدس مسیح را به‌واسطه ایمان دریافت کردیم، می‌توانیم شروع به انجام این تعالیم بنماییم.

در این آیه عیسی در مورد کسانی صحبت می‌کند که او را «خداوند» می‌خوانند لیکن طبق تعالیم او زندگی نمی‌کنند (اول یوحنا ۲:۴). مشاهده شود). ایشان ادعا می‌کنند که مسیح را می‌شناسند لیکن فراموش می‌کنند که دیوها نیز او را می‌شناسند (مرقس ۱:۲۳-۲۴؛ یعقوب ۲:۱۹). ایمان چنین افرادی دروغین و نادرست است و ایشان را نجات نخواهد داد.

چنین افرادی ممکن است تعليم عیسی را باور داشته باشند، اما این باور تغییری در زندگی شان پدید نمی‌آورد. برخی افراد با شور و حرارت دعا می‌کنند و حتی نام خداوند را نه یک بار بلکه دو بار بر زیان می‌رانند: «**خداوند!**» اما بدون اطاعت، چنین اشتیاق و هیجان ناشی از جسم است، نه ناشی از روح القدس. فقط کسانی وارد ملکوت آسمان خواهند شد که روح القدس در ایشان ساکن است و در اطاعت از مسیح زندگی می‌کنند. اگر کسی روح مسیح را نداشته باشد، به مسیح تعلق ندارد

شما را نشناختم» (آیه ۲۳).

چگونه می‌توانیم کارهای ناشی از شیطان و کارهای ناشی از روح القدس را از یکدیگر تشخیص دهیم؟ پاسخ این است: کارهای ناشی از روح القدس همواره مسیح را جلال می‌دهد، و کارهای ناشی از شیطان همواره شیطان و پیروان او را.

عیسی به شاگردانش چنین فرمود: «از این شادی مکنید که ارواح اطاعت شما می‌کنند، بلکه بیشتر شاد باشید که نامهای شما در آسمان مرقوم است» (لوقا ۲۰:۱۰). به عبارت دیگر، عیسی می‌فرماید: «بر کارهایی که می‌کنید تکیه مکنید؛ تنها در صورتی نجات خواهید یافت که نام شما در آسمان نوشته شده باشد.»

سؤالی مهمتر از این وجود ندارد که بپرسیم: «آیا نام من در آسمان نوشته شده است؟ آیا مسیح در من زندگی می‌کند؟ آیا روح القدس در من زیست می‌کند؟» اگر پاسخ این سوالات منفی باشد، در روز داوری عیسی به ما خواهد فرمود: «هرگز شما را نشناختم! ای بدکاران از من دور شوید! تمامی کارهای شما برای جلال خودتان بوده است، نه برای جلال من.» به روز داوری بیندیشید. هر یک از ما در آن روز در مقابل عیسی خواهد ایستاد. عیسی به ما چه خواهد فرمود؟ آیا خواهد گفت: «بیایید... و ملکوتی را که از ایندای عالم برای شما آماده شده است، به میراث گیرید» (متی ۳۴:۲۵)؟ یا اینکه خواهد گفت: «هرگز شما را نشناختم، ای بدکاران از من دور شوید»؟

اشخاص دانا و نادان (۲۹-۲۴:۷)

(لوقا ۴۹-۴۶:۶)

۲۷-۲۴ در این تمثیل، عیسی در مورد مرد دانا و مرد نادان یعنی مسیحی حقیقی و مسیحی دروغین صحبت می‌کند. آنها هر دو فکر می‌کردند که مسیحیانی حقیقی هستند و هر دو فکر می‌کردند که خانه‌های خود را بر روی

صخره بنا کرده‌اند. لیکن شخص دوم خود را فریب می‌داد.

این هر دو شخص همان نوع خانه را بنا کرده‌اند. خانه‌های ایشان ظاهراً یکسان به نظر می‌رسید. تنها یک تفاوت وجود داشت و آن این بود که یکی از خانه‌ها دارای شالوده بود و دیگری فاقد آن بود طبق لوقا ۴۸:۶، ۴۹-۴۸:۶، اولی زمین را کنده‌گود نمود و بنیادش را بر سنگ بنا نهاد؛ دومی خانه‌ای بر روی زمین بی‌بنیاد بنا کرد.

از این تمثیل می‌توانیم به حقیقت بزرگی بررسیم: تفاوت میان یک مسیحی حقیقی و مسیحی کاذب بسادگی قابل مشاهده نیست. مسیحیان کاذب شبیه به انسیای کاذبه آیه ۱۵ می‌باشند که لباس بره پوشیده‌اند، لیکن در واقع گرگ می‌باشند. هنگامی که به ایشان می‌نگرید، دقیقاً شبیه به گوسفند یعنی مسیحیان حقیقی به نظر می‌رسند.

مهم‌ترین چیز در ساختمان یک خانه چیست؟ شالوده آن. ظاهر خانه هر چقدر عالی باشد، اگر شالوده‌ای نداشته باشد، بیهوده بنا شده است. انسانها نیز نیازمند شالوده می‌باشند، و برای ایشان تنها یک شالوده مطمئن وجود دارد: عیسی مسیح (اول قرنیان ۱۱:۳). هر چیز دیگری در حکم ریگ است.

مسیحی کاذبی که خانه‌اش را بر روی ریگ بنای نهاده است، چنین می‌اندیشد: «من در امن و امان هستم زیرا مسیحی‌ام؛ خانه‌ام فرو نخواهد ریخت.» شیطان مایل است که بدین طریق به انسانها امنیتی کاذب بدهد. یهودا، شاگردی که مسیح را تسلیم نمود، یقیناً در ابتدا می‌اندیشید که یک شاگرد حقیقی است. لیکن از آغاز، وی خادم شیطان بود.

هر یک از ما باید زندگی خود را بررسی کند. چه نوع خانه‌ای بنادرده‌ایم؟ اگر بزرگترین اشتیاق ما دستیابی به امنیت، رفاه و سلامتی باشد، در این صورت خانه‌مان را بر روی ریگ بنادرده‌ایم. اما اگر بزرگترین آرزوی ما شناختن مسیح و

سلامتی و سرانجام مرگ. اینها تجربه‌هایی هستند که از بیرون بر ما وارد می‌شوند. **سیلاپ** معرف آرزوها و افتخارات دنیوی می‌باشدند (اول یوحنان ۱۵:۲ مشاهده شود). اینها وسوسه‌هایی هستند که از درون ما سر بر می‌آورند. شیطان، توسط این دو نوع وسوسه یعنی بیرونی و درونی سعی می‌کند بر ما چیره شود. ابتدا می‌کوشد ما را به دنیا دلبسته بسازد. بعد، اگر مقاومت کنیم، ما را مورد جفا و آزار قرار می‌دهد.

باد معرف خود شیطان است. اگر دو نوع تجربه اول کارگر واقع نشود، شیطان با شک و ترس و نومیدی مستقیماً به ما حمله می‌کند. اینها **تیرهای آتشین** هستند که پولس در افسسیان ۱۶:۶ شرح می‌دهد. شیطان بادی موذی است.

عیسی در مثل بزرگ در مورد این سه نوع تجربه صحبت می‌کند (مرقس ۸-۳:۴). بخشی از بذر (کلام خدا) توسط پرندگان یعنی شیطان ربوده می‌شود (مرقس ۱۵:۴). بذرهای دیگر جوانه می‌زنند، لیکن در اثر تابش نور خورشید یعنی صدمه و زحمت، خشک می‌شوند (مرقس ۱۶:۴-۱۷). بذرهایی دیگر نیز کاشته می‌شوند، اما در اثر فشار خارها، یعنی **اندیشه‌ها و هوش‌ها** خفه می‌شوند (مرقس ۱۹-۱۸:۴).

خدا بنیاد و شالوده هر مسیحی را می‌آزماید. به هنگام هجوم باران، سیلاپ و باد، آیا خانه ما پا بر جا خواهد ماند؟

۲۹-۲۸ هنگامی که عیسی موعظه سر کوه را به پایان رساند، مردم در حیرت افتادند. ایشان از تعلیم عیسی حیرت کردند. همچنین در مورد خود عیسی نیز دچار حیرت شدند (مرقس ۲۲:۱).

در طول تاریخ، شاهد معلمین بر جسته‌ای می‌باشیم. تعلیم ایشان خردمندانه و عمیق بوده است. پیامبران و مردان بزرگی نیز پا به عرصه وجود گذارده‌اند، همچون بودا و محمد که

شیوه شدن به او باشد، در این صورت خانه‌مان را بر روی صخره بنا کرده‌ایم. مسیحی کاذب در وهله اول خیر خود را می‌طلبد و در جستجوی ملکوت خدا و عدالت او نیست (متى ۳۳:۶). وی برای خشنودی خود زندگی می‌کند. وی برکات خدا را می‌طلبد، نه خود او را؛ برکات خدا را دوست دارد، نه خود خدا را. وی هرگز یک مسیحی حقیقی نخواهد شد زیرا مسیح را خداوند زندگی اش نمی‌داند و او را شالوده حیات خود قرار نمی‌دهد. خانه او بر روی ریگ بنا شده است.

مسیحی حقیقی کسی است که مسیح را می‌شناسد و از او اطاعت می‌کند. وی به کلام مسیح گوش فرا می‌دهد و به آنها عمل می‌کند (آلیه ۲۴). شناختن مسیح، دوست داشتن اوست. عیسی فرمود: «**هر که احکام مرا دارد و آنها را حفظ کند آن است که مرا محبت می‌نماید**» (یوحنان ۲۱:۱۴). وی کسی است که خانه‌اش را بر روی صخره بنا می‌کند (لوقا ۲۸:۱۱ و یوحنان ۱۷:۱۳ مشاهده شود).

چگونه می‌توانیم این دو خانه را از هم تشخیص دهیم؟ معمولاً نمی‌توانیم این کار را بکنیم مگر آنکه **باران** باریده، **سیلاپ** روان گردیده و **بادها** بر آنها وزیده باشد. تنها در آن صورت است که خانه بنا شده بر روی ریگ فرو خواهد ریخت.

در مورد انسانها نیز چنین است. تنها به هنگام تجربه و مشکلات است که می‌توانیم بگوییم چه کسی مسیحی حقیقی است. خدا اجازه می‌دهد که تجربه‌ها و وسوسه‌ها به سراغ ما بیایند تا ایمان ما یعنی شالوده ما آزموده شود (اول پطرس ۱:۶-۷). عیسی از هر یک از ما می‌پرسد: «**به هنگام تجربه، آیا ایمانتان استوار باقی می‌ماند؟**»

سه نوع تجربه وجود دارد: **باران**، **سیلاپ** و **باد** (آلیه ۲۷). باران معرف مشکلات گوناگون است، از قبیل جفا، از دست دادن دارایی،

فرستادگان یعنی بزرگان یهودی، به عیسی عرض کردند که «این یوزباشی، از افراد غیریهودی شایسته‌ای است که قوم ما را دوست داشته، کنیسهٔ ما را بنا کرد» (لوقا ۵:۷).

۹-۷ وقتی عیسی با بزرگان یهود به راه افتاد، برخی از دوستان یوزباشی پیامی دیگر برای او آوردند که در لوقا ۷:۶-۸ ثبت شده است. آنگاه یوزباشی خود نزد عیسی آمد و پیام را خودش ^{۳۷} به عرض او رساند.

یوزباشی به عیسی عرض کرد: «لایق آن نی ام که زیر سقف من آیی. من یک گناهکار غیریهودی ام. اما فقط سخنی بگو و خادم من صحت خواهد یافت» (ایه ۸). یوزباشی فهمیده بود که عیسی دارای اقتدار الهی است. می‌دانست قدرت و اقتدار چیست چون خود سپاهیانی زیر دستش داشت. می‌دانست عیسی نیز صاحب اقتدار است و فرمانش خواهد شد.

۱۰ عیسی از ^{۳۸} ایمان یوزباشی دچار

مذاهب بزرگی را بنیاد نهاده‌اند. اما همه این معلمین انسان بودند. عیسی متفاوت است. او خدا است. به همین دلیل، با اقتدار الهی سخن می‌گوید. انبوه جمعیت به همین جهت در حیرت افتادند.

عیسی در نظر کسانی که به سخنانش گوش فرا می‌دادند، صرفاً مردی عادی جلوه می‌کرد. وی پسر یک نجار بود و گفتارش نیز معمولی بود. لیکن در او یک چیز غیرعادی به چشم می‌خورد: او همانند دیگر معلمین یهود نبود. وی با حکمت و اقتدار خدا صحبت می‌کرد. ما نیز حیرت‌زده می‌شویم.

لیکن حیرت کافی نیست. کافی نیست که بگوییم «چه تعلیم شگفت‌آوری!» کافی نیست که بگوییم خداوند، خداوند (ایه ۲۱). ما باید تعالیم او را به جا آوریم. عیسی فرمود که مرد دانا کسی است که «این سخنان مواشیده، آنها را به جا آورد» (ایه ۲۴).

بیایید از خود این سؤال را بکنیم: «آیا خانه‌ام را بر روی صخره بنا کرده‌ام یا بر روی ریگ؟»

باب ۱

مرد جذامی (۴-۱:۸)

(مرقس ۱:۴۰-۴۵، لوقا ۱۲:۵-۱۶)

۴-۱ مرقس ۱:۴۰-۴۵ و تفسیر آن مشاهده شود.

ایمان سرباز رومی (۱۳-۵:۸)

(لوقا ۱۰-۱۷)

۵ هنگامی که عیسی وارد کفرناحوم، شهری واقع در ساحل شمالی دریای جلیل شد، یوزباشی ارتش روم به سوی او آمد و از او تقاضا کرد که خدمتش را شفای دهد. مطابق بخش مشابه در لوقا ۵:۷-۳:۷، یوزباشی ابتدا برخی از بزرگان یهودی را نزد عیسی فرستاد. یوزباشی که یک رومی و در نتیجه غیریهودی بود، جرأت نداشت که نزد عیسی که یهودی ^{۳۹} بود باید.

۳۶-در روزگار کتاب مقدس، یهودیان با نظر حقارت بر غیریهودیان می‌نگریستند. یوزباشی با تصور اینکه عیسی نیز همانند دیگر یهودیان است، می‌ترسید که مستقیماً به عیسی رجوع کند.

۳۷-توجه داشته باشد که در این گزارش مربوط به شفای خادم یوزباشی، متی بزرگان یهودی و دوستانی را که نزد عیسی آمدند، قید نمی‌کند: لوقا نیز آمدن خود یوزباشی را نزد عیسی قید نمی‌کند. با تلفیق دو گزارش، می‌توان حکایت را به طور کامل بازسازی کرد. باید به خاطر داشته باشیم که هر یک از نویسنده‌گان انجیل، گزارش خاص خود را در مورد زندگی عیسی نوشته‌اند و تک تک جزئیات احتمالی را در نظر نگرفته‌اند؛ یک نویسنده یکی از جزئیات را نوشته است و دیگری جزئیات دیگری را (یوحنای ۲۰:۲۱ و ۲۱:۳۰) مشاهده شود.

۳۸-این یوزباشی ایمان عمیقی به قدرت عیسی داشت. لازم بود که اکنون گامی دیگر بردارد ایمان بیاورد که عیسی پسر خدا و نجات دهنده است.

عيسى را پیروی کنند، اما متوجه نیستند که این کار به معنی قدم برداشتن در «راه دشوار و باریک» است (متى ۱۴:۷). شخصی که عيسى را پیروی می‌کند، باید آماده باشد خود را انکار کند، یعنی خواسته‌های خود را نادیده بگیرد (مرقس ۳۴:۸ و تفسیر آن مشاهده شود). همینطور باید بهای شاگردی عيسى را در نظر بگیرد (لوقا ۳۲-۲۶:۱۴ و تفسیر آن مشاهده شود). شخص، برای شاگرد بودن باید هر آنچه را که دارد ترک گوید (لوقا ۳۳:۱۴). شاگرد ممکن است حتی جایی را نداشته باشد که سرش را بر آن بگذارد، و نه حتی خانه‌ای برای زندگی در آن. بهای پیروی از عيسى بسیار سنگین است.

۲۲-۲۱ آنگاه یکی از شاگردان از عيسى اجازه خواست تا رفته، پدرش را دفن کند. شاید پدر او هنوز نمرده بود و شاگرد می‌خواست به خانه برود و میراث خود را دریافت کند.

عيسى فرمود: «...بگذار مردگان، مردگان خود را دفن کنند». منظورش این بود که بگذار مردگان روحانی به امور این جهان بپردازند. کسانی که از لحظه روحانی زنده‌اند و برای شاگردی فراخوانده شده‌اند، باید ابتدا کار ملکوت خدا فوریت دارند. هیچ چیز دیگری نمی‌تواند پیش از آن قرار گیرد (متى ۳۷:۱۰-۳۸:۲۹ مشاهده شود).

عيسى در اینجا تعلیم نمی‌دهد که شاگردان نباید والدینشان را احترام و خدمت کنند. معمولاً این امکان وجود دارد که هم از عيسى پیروی کنیم و هم مسؤولیت خود را در قبال خانواده‌مان به جا آوریم. اما وقتی نمی‌توانیم هر دو کار را انجام دهیم، باید عيسى را نسبت به

حیرت شد. یوزباشی نه تنها ایمان داشت که عيسى قادر است شفا دهد، بلکه ایمان داشت که از راه دور نیز می‌تواند این کار را بکند. عيسى هنوز یک چنین ایمانی را در بین اسرائیل^{۳۹} یعنی یهودیان نیافته بود.

۱۲-۱۱ این یوزباشی پیش قراول آن دسته از غیریهودیانی بود که می‌بایست بعدها به عيسى ایمان بیاورند و نجات یابند. عيسى فرمود که بسیاری از مشرق و مغرب خواهند آمد - یعنی غیریهودیان - و مقدمشان در مملکوت آسمان گرامی خواهد بود (ایه ۱۱). عيسى مملکوت آسمان را به ضیافتی تشبیه کرد. ابراهیم، اسحاق و یعقوب سه جد اولیه یهودیان نیز در آنجا خواهند بود. لیکن یهودیان ایام عيسى دعوت نخواهند شد، حتی اگر پسران مملکوت باشند - یعنی پسران ابراهیم بر حسب جسم. ایشان جای خود را در ضیافت از دست خواهند داد زیرا مسیحای موعد را رد کردند. ایشان به ظلمت خارجی، جایی که گریه و فشار دندان باشد، افکنده خواهند شد (لوقا ۲۸:۱۳-۲۹ مشاهده شود). فقط کسانی که ایمان دارند به ضیافت دعوت خواهند شد. فقط کسانی که به مسیح ایمان دارند، پسران حقیقی مملکوت یعنی پسران حقیقی ابراهیم به شمار خواهند آمد (غلطیان ۲۹:۳-۸ و تفسیر آن مشاهده شود).

۱۳ آنگاه عيسى خادم یوزباشی را بدون اینکه بر او دست بگذارد، از راه دور شفا داد.

عيسى بسیاری را شفا می‌دهد (۱۴:۸-۱۷)

(مرقس ۳۴-۲۹:۱، لوقا ۴۱-۳۸:۴) **۱۷-۱۴** مرقس ۳۴-۲۹:۱ و تفسیر آن مشاهده شود.

بهای پیروی از عيسى (۱۸:۸-۲۲) (لوقا ۵۷:۹-۶۲)

۲۰-۱۸ بسیاری هستند که ابتدا مایلند

^{۳۹}- در کتاب مقدس، کلمه اسرائیل عموماً بعنوان نامی برای قوم یهود به کار رفته است. بدینسان در این آیه «اسرائیل» به معنی قوم یهود است. برای توضیحات بیشتر به فهرست لغات، کلمه اسرائیل مراجعه کنید.

خانواده‌مان در اولویت قرار دهیم.

مطابق لوقا ۶۱:۶-۶۲، مرد دیگری نزد عیسی آمد و عرض کرد: «خداؤندا، تو را پیروی می‌کنم؛ لیکن اول رخصت ۵ تا اهل خانه خود را وداع نمایم.» عیسی دل مرد را می‌دید و

می‌دانست که وی شدیداً وابسته به خانواده‌اش می‌باشد. آن مرد می‌خواست که عیسی را پیروی کند، ولی نه با تمامی دل. عیسی به او فرمود: «کسی که دست را به شخم زدن دراز کرده، از

پشت سر نظر کند، شایستهٔ ملکوت خدا نمی‌باشد.» همانند کشاورزی که زمینش را شخم می‌زند، پیرو مسیح نیز باید تنها به جلو بنگرد.

وی باید هدف واحدی داشته باشد. وی هرگز نباید در صدد بازگشت به سوی زندگی قدیمی‌اش باشد. زن لوط به عقب نگاه کرد و به ستون نمک تبدیل گشت (پیدایش ۱۵:۱۹-۱۷، ۲۳-۲۶). یهودیان بعد از خروج از مصر، به خدا اعتراض کرده، خواهان بازگشت به مصر شدند. خدا نیز ایشان را هلاک کرد چون لب به شکایت گشودند و خواهان بازگشت به مصر شدند (اعداد ۱:۱۴، ۲۶-۲۹).

عیسی طوفان دریا را آرام می‌کند (۲۳:۲۷-۲۷)

(مرقس ۴:۳۵-۴۱؛ لوقا ۲۲:۲-۴)

۲۳-۲۷ مرقس ۴:۳۵-۴۱ و تفسیر آن مشاهده شود.

شفای دو مرد دیو زده (۲۸:۲-۲۸)

(مرقس ۱:۱۵-۲۰؛ لوقا ۲۶:۸-۲۰)

۲۸-۳۴ مرقس ۱:۱۵-۲۰ و تفسیر آن مشاهده شود.

باب ۹

شفای مرد افليج (۹:۱-۸)

(مرقس ۱:۱۲-۱۲؛ لوقا ۱۷:۵-۲۶)

۹-۱۱ مرقس ۱:۱۲-۱۲ و تفسیر آن مشاهده

شود.

سؤال از عیسی در مورد روزه (۹:۱۴-۱۷)

(مرقس ۵:۳۳-۳۹؛ لوقا ۲:۱۸-۲۲)

۱۷-۱۴ مرقس ۵:۲۲-۱۸ و تفسیر آن مشاهده شود.

دختر مرده و زن بیمار (۹:۱۸-۲۶)

(مرقس ۵:۴۰-۴۳؛ لوقا ۸:۲۱-۲۵)

۲۶-۲۱ مرقس ۵:۴۳-۲۱ و تفسیر آن مشاهده شود.

عیسی دو نایبنا را شفا می‌دهد (۹:۲۷-۳۱)

۲۷ دو مرد نایبنا که از آمدن عیسی باخبر شده بودند، فریادکنان می‌گفتند: «پسر دادا، بر ما ترحم کن!» (مرقس ۱۰:۴۷-۴۸ و تفسیر آن مشاهده شود).

۲۸ عیسی پیش از آنکه ایشان را شفا دهد، در مورد ایمانشان اطمینان حاصل کرد. انسان برای اینکه قدرت عیسی در زندگی‌اش جاری شود، باید ایمان داشته باشد. اگر ایمان نداشته باشیم، عیسی نمی‌تواند کارهای عظیم انجام دهد (مرقس ۶:۴-۶ و تفسیر آن مشاهده شود).

۲۹-۳۱ مثل همیشه، عیسی چشمان ایشان را به طور کامل شفا بخشید. «بر وفق ایمانتان به شما بشود» (مرقس ۵:۱۰ و ۵:۲-۳ و تفسیر آنها مشاهده شود). سپس عیسی ایشان را به تأکید فرمود که به کسی چیزی نگویند (مرقس ۱:۴۴-۴۵، ۵:۴۳ و ۷:۳۶ و تفسیر آنها مشاهده شود).

بر وفق ایمانتان ... اگر ایمان داشته باشیم که عیسی شفادهنده است، ما را شفا خواهد داد و اگر ایمان داشته باشیم که او نجات دهنده است، مارا نجات خواهد داد. بگذارید که ایمانتان رشد کند!

کافی نکرده‌ایم.

آیا واقعاً به حصاد خدا توجه داریم؟ آیا واقعاً دغدغه جانهای انسانهای اطراف خود را داریم؟ در این صورت باید برای عمله دعا کنیم. لیکن پیش از آنکه خدا به دعای ما پاسخ دهد، از ما یک سؤال می‌کند: «آیا خود شما کار می‌کنید؟ یا اینکه تنها دعا می‌کنید که من کس دیگری را برای کار حصاد بفرستم؟» در این صورت خدا به ما خواهد فرمود: «ابتدا خود به مزرعه برو و شروع به کار کن. وقتی دیدم که با تمام دل و با تمام قوت خود کار می‌کنی، آنگاه به دعای تو پاسخ داده، دیگران را برای کمک به تو خواهم فرستاد.»

بسیاری از مسیحیان دعا کرده‌اند که خدا افرادی را برای کار حصاد بفرستد. اما خدا ایشان را غافلگیر کرده و فرموده است: «باشد، تو را می‌فرستم.»

بیایید از اشعاری نبی نمونه بگیریم. وی شنید که خدا می‌فرماید: «که را بفرستم؟» و در پاسخ عرض کرد: «لیک. مرا بفرست» (اشعیا ۸:۶).

باب ۱۰ دوازده شاگرد (۴-۱:۱۰)

(مرقس ۱۹-۱۳:۳، لوقا ۱۶-۱۲:۶)

۴-۱ مرقس ۱۹-۱۳:۳ و تفسیر آن مشاهده شود.

عیسیٰ دوازده شاگرد را می‌فرستد (۱۵-۵:۱۰)

(مرقس ۱۳-۷:۶؛ لوقا ۶-۱:۹؛ ۴-۴:۱۰)

۵-۶ از راه امت‌ها مروید و در بلدی از سامریان^{۴۰} داخل مشوید.

۴۰- سامریان در سامره می‌زیستند که ناحیه‌ای از اسرائیل بود واقع در بین ایالت یهودا و ایالت جلیل. ایشان از اعقاب یهودیانی بودند که قبل با

عیسیٰ مردی دیو زده را شفا می‌دهد (۳۴-۳۲:۹)

(متى ۱۲:۲۲-۲۴؛ مرقس ۲۲:۳؛ لوقا ۱۵-۱۴:۱۱)

۲۲:۳ متى ۱۲، ۲۴-۲۲:۱۲، مرقس ۲۲:۳ و تفسیر آنها مشاهده شود.

عمله اندک است (۳۸-۳۵:۹)

(لوقا ۲:۱۰)

۳۵ متى ۲۳:۴، مرقس ۱۵-۱۴:۱ و تفسیر آنها مشاهده شود.

۳۶ قلب عیسیٰ در تمام طول خدمتش مملو از دلسوزی و شفقت بود. وی به‌خطار دلسوزی به نوع بشر جانش را فدا کرد. حتی هنگامی که تمام روز را در راه و در تعلیم مردم گذرانده بود، مردمی را که برای دریافت کمک می‌آمدند، از خود نراند. ایشان شبیه به گوسفندان گمشده بودند و او چوپان آنان بود (مرقس ۳۴:۶ و تفسیر آن مشاهده شود).

۳۷ عیسیٰ بر جمع کثیر نظر افکند و به شاگردانش فرمود: «حصاد فراوان است» حصاد مزبور، حصاد برج یا ذرت نبود، بلکه حصاد انسانها بود. انسانها شبیه به یک مزرعه‌ای هستند در انتظار درو (یوحنا ۳۶-۳۵:۴). لیکن عمله یا کشاورز اندک است.

۳۸ حصاد از آن خدا است، لیکن وی آن را به دست ما سپرده است. وی مسؤولیت تام حصاد خود را به ما داده است. عیسیٰ فرمود: «از صاحب حصاد است دعا نمایید تا عمله در حصاد خود بفرستد.» وی می‌توانست بدون دعاهای ما عمله‌های بیشتری بفرستد، لیکن به ما گفته است دعا کنیم تا تعداد بیشتری فرستاده شوند. اگر به‌هنگام حصاد و درو، عمله کافی وجود نداشته باشد، چه اتفاقی می‌افتد؟ بخشی از حصاد ضایع خواهد گردید. و اگر حصاد ضایع شود، به‌خطار این است که در خواست عمله

- این جزو نقشء خدا بود که عیسی و دوازده شاگردش انجیل را ابتدا بین اسوایل یعنی قوم یهود موعظه کنند (متى ۲۴:۱۵؛ رومیان ۱۶:۱). به یهودیان این فرصت داده شد که پیش از همه انجیل را بشنوند و به مسیح ایمان آورند و نجات یابند. سپس یهودیان می‌باشد وسیله‌ای برای انتقال این برکت به تمامی دیگر اقوام زمین می‌شند (پیدایش ۳:۱۲). لیکن اکثر یهودیان مسیح را رد کردن؛ به همین دلیل، مسیح سرانجام شاگردانش را اعزام کرد تا انجیل را به تمامی امت‌ها اعلام کنند (متى ۱۹:۲۸).
- خود یهودیان به‌خاطر تعالیم غلط رهبرانشان تبدیل به گوسفندان گمشده شدند (متى ۳۶:۹).
- ۷ مرقس ۱۴:۱ و تفسیر آن مشاهده شود.
- ۸ عیسی به این اولین شاگردان قدرت داد تا هر مرض را شفا دهند و ارواح پلید را اخراج نمایند. وی حتی به ایشان قدرت این را داد تا مرده را زنده کنند. ایشان به‌طور رایگان رحمت و فیض خدا را دریافت کرده بودند و اکنون می‌باشد آن را با دیگران تقسیم کنند. اگر سعی کنیم که عطایای خدا را برای خود نگاه داریم، او آنها را از ما خواهد گرفت. از آنجا که وی ما را بخشیده، ما نیز باید دیگران را بخشناییم (متى ۱۵:۱۴؛ و از آنجا که او ما را محبت نمود، ما نیز باید دیگران را محبت نماییم (اول یوحنا ۱۱:۴).
- این کار شفابخش عیسی و شاگردانش، نشانه محبت و قدرت خدا بود؛ نشانه این بود که به راستی مملکوت آسمان آغاز شده است. همان کاری که عیسی انجام داد، شاگردانش نیز انجام دادند (یوحنا ۱۲:۱۴ مشاهده شود). همان‌طور که پدر عیسی را فرستاد، عیسی نیز آنها را فرستاد (یوحنا ۱۸:۱۷). این امر امروزه نیز در مورد پیروان عیسی صادق
- است.
- ۱۵-۹ مرقس ۷:۶ و تفسیر آن مشاهده شود.**
- پیشگویی در مورد زحمات و شکنجه‌ها (۲۵-۱۶:۱۰)**
- (مرقس ۹:۱۳؛ لوقا ۱۰:۳؛ ۱۱:۱۲، ۱۲-۱۳:۹)
- ۱۶** وقتی شاگردان عیسی اعزام شدند تا موعظه کنند، در نظر دنیا همچون گوسفندان بی دفاع بودند. ایشان با خود اسلحه‌ای حمل نمی‌کردند و حتی پولی هم نداشتند (آیه ۹). با اینحال، لازم بود که همچون مار، هشیار باشند، یعنی محتاط و دانا. در عین حال می‌باشد همچون کبوتران ساده باشند، یعنی پاک و مطیع، تا بتوانند از محافظت خدا برخوردار گردند. خدا کسانی را که اراده او را به‌جا می‌آورند، حفاظت می‌کند.
- ۱۷ مرقس ۹:۱۳ و تفسیر آن مشاهده شود.**
- ۱۸ مرقس ۱۲:۱۳-۱۳:۱۲ و تفسیر آن مشاهده شود.**
- ۱۹ پیروان عیسی می‌باشد برای تحمل جفا آماده می‌باشد، اما نمی‌باشد عمدأً به‌دبیال زحمت و جفا بروند. عیسی به شاگردانش تعلیم داد که در صورت بروز جفا، از یک شهر به شهری دیگر بگریزند. ایشان می‌باشد از خطر می‌گریختند ولی نه از خدمت مسیح.**
- سپس عیسی به شاگردان فرمود که تا پس از انسان ^{۴۱} نیاید، یعنی پیش از قیامت، از همه غیریهودیان آمیزش کرده بودند. به‌همین علت، یهودیان ایشان را تحقیر می‌کردند (یوحنا ۹:۴ و تفسیر آن مشاهده شود).
- ۲۰-۲۱ عیسی خود را پس از انسان خوانده است (مرقس ۱۰:۲ و تفسیر آن مشاهده شود).**

فرستاده شود زیرا که در آنجا برای ابدیت از خدا دور خواهد بود.
لزومی ندارد که ایمانداران به مسیح از انسان یا از هر نوع شکنجه‌ای بهراسند، زیرا که هیچ چیز نمی‌تواند ایشان را از خدا جدا سازد (رومیان ۳۵:۸ و ۳۹-۳۸ مشاهده شود).

۳۱-۲۹ خدا قدرت دارد تا جان انسان و هر نوع قدرت دیگری را نابود سازد. اما خدا فقط خالق قادر مطلق نیست، بلکه پدر مهربان ما نیز هست. وی حتی مراقب پرندگان است، حتی اگر ارزش آنها اندک باشد. او موهای سر ما را نیز شمرده است. پس اگر او اینقدر مراقب موجودات کوچکی نظیر پرندگان و موهای سر ما می‌باشد، یقیناً مراقب خود ما نیز که فرزندان او هستیم، خواهد بود.

۳۳-۳۲ بر طبق تعلیم عیسی در این آیه‌ها، باید دریابیم که در نظر خدا چیزی به نام «ایماندار مخفی» وجود ندارد. کسی که در خفا از مسیح پیروی می‌کند، مسیحی^{۴۳} نیست. ما باید عیسی را پیش مردم اقرار کنیم. در غیر اینصورت در روز داوری عیسی به خدا خواهد گفت: این شخص را نمی‌شناسم. برای نجات یافتن، باید مسیح را با زبانمان اعتراف کنیم (رومیان

۴۲- یهودیان معمولاً شیطان را بعلزبول می‌خوانند.

۴۳- امکان این هست که کسی ایماندار حقیقی شود، لیکن برای مدتی آن را مخفی نگاه دارد. ایمان شخص ممکن است در آغاز زندگی مسیحی، ضعیف باشد، لیکن دیر یا زود هر مسیحی باید آماده شود تا ایمانش را آشکارا شهادت دهد؛ در غیر اینصورت نشان خواهد داد که ایمانش از ابتدا واقعی نبوده است. یوسف رامه‌ای و نیقودیموس نمونه‌های خوبی از این به اصطلاح «ایمانداران مخفی» بوده‌اند (مرقس ۱۵:۴۷-۴۲:۱۵، یوحنا ۱:۳-۲ و تفسیر آنها مشاهده شود). لیکن در وقت معین، ایشان جلو آمدند و خود را به عنوان پیروان مسیح نشان دادند.

شهرهای اسرائیل نخواهند پرداخت. بعد از آنکه عیسی از مردگان برخاست، نزد شاگردان آمده، به ایشان فرمود که اکنون دیگر باید به سوی تمامی امت‌ها بروند، و نه تنها به سوی اسرائیل (متی ۲۸:۱۸-۲۰).

۲۵-۲۴ شاگرد بزرگتر از استاد خود نیست. بنابراین اگر استاد مورد جفا واقع شده، شاگرد از جفا مصون نخواهد بود (یوحنا ۱۵:۲۰) و تفسیر آن مشاهده شود). همین امر در مورد ارباب و غلام صادق است. اگر ارباب یا رئیس یک خانواده را بعلزبول^{۴۲} - یعنی شیطان - بخوانند، اهل خانه‌اش نیز شیاطین خوانده خواهند شد. در مورد تمامی پیروان مسیح نیز چنین خواهد بود. چنانکه وی متholm زحمت و شکنجه شد، پیروانش نیز به همان شکل رنج خواهند برد (اول پطرس ۲:۲۰-۲۱).

نیازی به ترس نیست (۱۰-۲۶:۳۳)

(لوقا ۱۲:۲-۹)

۲۶ عیسی به شاگردانش فرمود که نترستند زیرا که مشغول به کار خدا هستند. هیچکس نمی‌تواند از موقعۀ انجیل ممانعت به عمل آورد. تعلیم مسیح و طریق نجات را شاگردان به گوش تمامی انسانها رساندند (مرقس ۴:۲۲ و تفسیر آن مشاهده شود).

۲۷ وظیفه اصلی شاگردان این بود که آنچه را که از مسیح شنیده بودند، آشکارا به همه اعلام کنند. تمامی مسیحیان باید شاهد باشند. ما نباید نور مسیح را در ذیر پیمانه‌ای پنهان سازیم (متی ۵:۱۵).

۲۸ شاگردان نباید از هیچ انسانی بترستند، و نه حتی از شیطان. آنها باید تنها از خدا بترستند. انسانها و ارواح شریر تنها می‌توانند جسم را نابود کنند، لیکن تنها خدا می‌تواند جان را نابود سازد. تنها خدا است که می‌تواند حیات ابدی ببخشد و تنها اوست که می‌تواند آن را برگیرد. جان انسان هنگامی نابود می‌شود که به جهنم

۱۰-۹:۱۰ و تفسیر آن مشاهده شود).

عیسی و کیل ما در پیشگاه خدا است (اول یوحنای ۱:۲). او شفاعت کننده ماست (رومیان ۳:۴، عبرانیان ۷:۲۵ و تفسیر آنها مشاهده شود). اگر وی به نفع ما صحبت کند، خدا ما را می‌پذیرد و نجاتمن خواهد داد. اما اگر عیسی ما را در حضور خدا اقرار یا تأیید نکند، خدا نیز ما را نخواهد پذیرفت. به همان اندازه‌ای که در مقابل انسانها از عیسی صحبت کنیم، به همان اندازه نیز عیسی از ما در حضور خدا و فرشتگانش سخن خواهد گفت (لوقا ۸:۹ و ۱۲:۵ مشاهده شود). لیکن اگر از اقرار به پیروی مسیح بترسمیم یا شرم‌سار گردیم، مسیح نیز در روز داوری ما را اقرار نخواهد کرد (مرقس ۱۰:۳ و تفسیر آن مشاهده شود).

لیاقت شاگرد مسیح بودن (۴۰:۳۴-۴۲)

(مرقس ۹:۴۱؛ ۹:۴۳-۴۵؛ ۹:۲۳-۲۴) (۱:۱۲-۵:۵؛ ۱:۲۶-۲:۲۷)

۳۴ عیسی یک صلح‌جو بود. لیکن رسالت اصلی او این نبود که در میان انسانها صلح برقرار کند. وی آمد تا انسان را با خدا مصالحه دهد. اما همه انسانها عیسی را باور ندارند و همه انسانها با خدا مصالحه نمی‌کنند. همه تویه نخواهند کرد و بخشایش را از خدا دریافت نخواهند داشت. کسانی که تویه نمی‌کنند و ایمان نمی‌آورند، همواره با کسانی که چنین می‌کنند، ضدیت می‌نمایند. کسانی که در قلمرو شیطان باقی می‌مانند، همواره با کسانی که وارد ملکوت خدا می‌شوند، ضدیت می‌ورزند. میان قلمرو شیطان و ملکوت خدا مصالحه‌ای نمی‌تواند وجود داشته باشد. به همین دلیل است که عیسی فرمود: «فیامده‌ام تا سلامتی بگذارم بلکه شمشیر را» یا به قول لوقا تفریق یا جدایی را (لوقا ۱۲:۵). عیسی کسانی را که ایمان دارند از کسانی که ایمان ندارند جدا کرده

است. عیسی به شاگردانش فرمود: «من شما را از جهان برگزیده‌ام. از این سبب، جهان با شما دشمنی می‌کند» (یوحنای ۱۹:۱۵). همان‌طور که شمشیر، چیزها را دو نیم می‌کند، کلام عیسی نیز ایمانداران را از بی‌ایمانان جدا می‌سازد (عبرانیان ۴:۱۲).

۳۵ عیسی در اینجا نقل قولی از میکا ۷:۶ می‌آورد تا نشان دهد که حتی در درون یک خانواده نیز، بی‌ایمانان با ایمانداران ضدیت خواهند ورزید (متی ۱۰:۲۱-۲۲، مرقس ۱۳:۱۲-۱۳ و تفسیر آنها مشاهده شود).

۳۶ بسیاری از ایمانداران باید با مخالفت اعضای بی‌ایمان خانواده خود مواجه شوند. عیسی می‌فرماید: «باید مرا بیش از پدر و مادرتان دوست بدارید. در غیر اینصورت شایسته این نیستید که شاگرد من باشید».

برای پیروی از عیسی، اغلب اوقات باید امتیازات دنیوی را ترک کنیم. ممکن است مجبر شویم دارایی، ارث، و کار خود را از دست بدهیم. چنان زیانهایی ممکن است بر زندگی فرزندان ما نیز تاثیر بگذارد. لیکن باید محبت نسبت به مسیح را بالاتر از محبت نسبت به فرزندانمان قرار دهیم. عیسی این نکته را با قاطعیت بیشتری در لوقا ۱۴:۲۶ فرموده است: «اگر کسی نزد من آید و پدر، مادر و زن و اولاد و بوداران و خواهاران، حتی جان خود را نیز دشمن ندارد، شاگرد من نمی‌تواند بود». وقتی عیسی کلمه «دشمن داشتن» را در اینجا به کار می‌برد، منظورش این است که ما باید آمده باشیم تا به خاطر او حتی والدین و زن و فرزندان خود را ترک گوییم. نه تنها این، بلکه برای شاگردی و پیروی عیسی باید زندگی خود را نیز «دشمن بداریم» (یوحنای ۱۲:۲۵) و تفسیر آن مشاهده شود. یعنی ما باید خود را انکار کنیم. عیسی فرمود: «هر که خواهد از عقب من آید، خویشن را انکار کند» (مرقس ۸:۳۴). «از عقب» عیسی رفتن به معنی شاگردی او است. همه مسیحیان

خوانده شده‌اند تا شاگرد باشند. عیسی گفت: «کسی که صلیب خود را بر نداشته از پی من نیاید، نمی‌تواند شاگرد من باشد» (لوقا ۲۷:۱۴). شخصی که صلیب خود را حمل نمی‌کند، شایستهٔ شاگرد بودن نمی‌باشد (آیه ۳۸).

۳۹-۴۰ مرقس ۳۵-۳۶:۸ و تفسیر آن مشاهده شود.

۴۰ درست همانطور که آزاردهنگان عیسی، شاگردانش را نیز آزار می‌دهند، کسانی هم که عیسی را می‌پذیرند، شاگردانش را نیز می‌پذیرند. هر آنچه بر استاد واقع شود، بر شاگرد نیز واقع خواهد شد (مرقس ۳۷:۹، لوقا ۱۰:۱۶، ۲۰:۱۵ مشاهده شود).

۴۱ در این آیه منظور از پذیرفتن یک نبی یا یک مرد عادل، پذیرفتن یکی از شاگردان مسیح است. کسانی که شاگردان عیسی را می‌پذیرند، اجر بزرگی را دریافت خواهند کرد و در برکات شاگردان سهیم خواهند شد. مردم در برکات آنانی که می‌پذیرند و باور می‌دارند، سهیم می‌گردند. ما که مسیح را دریافت کرده‌ایم، برکات مسیح را نیز دریافت می‌نماییم. هرگاه به شاگردی خوشامد گوییم، به خود مسیح خوشامد گفته‌ایم؛ و هرگاه به مسیح خوشامد گوییم، خدا را خوشامد گفته‌ایم. کوچکترین خدمت به یک شاگرد مسیح، خدمت به خود مسیح شمرده خواهد شد (متى ۴۰:۲۵، ۴۲:۱۰ مشاهده شود).

۴۲ مرقس ۴۱:۹ و تفسیر آن مشاهده شود.

باب ۱۱

عیسی و یحیی تعمید دهنده (۱۹-۱:۱۱)

(لوقا ۳۵-۳۱، ۲۸-۱۸:۷)

۳-۱ یحیی تعمید دهنده را هیرودیس پادشاه به زندان افکند (مرقس ۱۴:۱، ۲۰-۱۷:۶ مشاهده شود). یحیی در زندان توانست کمی از کارهای عیسی اطلاع حاصل کند. یحیی

۴۴- «مسیح» یا «ماشیح» واژه عیرانی برای مسیح است که به معنی «شخص مسح شده» می‌باشد.

۴۵- در اشعا ۱:۶۱، کلمه مسکین را می‌توان همچنین «مطلوب» یا «فروتن» نیز ترجمه کرد.

- شينده، شفا را مشاهده کنيد. اين خود مدرك است.»
- ۶ عيسى در واقع به شاگردان يحيى فرمود: «باشد که يحيى در مورد مسيحا بودن من شک نکند. باشد که يحيى به دامان يأس و ناباوری نيفتد.» ايمان حتى بزرگترین قديسين نيز با نوعی شک و ناباوری آميخته است.
- ۷ بعد از رفتن شاگردان يحيى، عيسى با جماعت در مورد او سخن گفت. يحيى نى نبود که بوسيله باد به جنبش در آيد. يعني وي عقاید جهان و مردان شرير را پيروی نمی کرد. وي به خاطر حقیقت استوار و مستحکم می ایستاد و در اثر ستم و جفا متزلزل نمی شد.
- ۸ يحيى در پی زندگی راحت نبود. وي خود را انکار کرده بود (مرقس ۶:۱۳ مشاهده شود).
- ۹-۱۰ يحيى يكنبي واقعی بود - بزرگتر از يكنبي - زیرا که آمد تا راه را برای مسیحا مهیا سازد. در اینجا عیسی نقل قولی از ملاکی ۱:۳ را می آورد (مرقس ۳-۲:۱ و تفسیر آن مشاهده شود).
- ۱۱ يحيى از تمامی انبیای عهدتیق بزرگتر بود. تا پيش از آمدن مسیح، هرگز مردی بزرگتر از يحيى وجود نداشته است. با اینحال يحيى به میثاق قدیم تعلق داشت و آخریننبي از انبیای یهودی بوده است. وي رستاخیز عیسی را ندید و همانند شاگردان عیسی روح القدس را دریافت ننمود (یوحنا ۲۰:۲۲). با وجود اینکه يحيى فرا رسیدن ملکوت آسمان را بشارت داد (متى ۳:۲-۱ مشاهده شود)، وي در طول عمر خود، بخشی از آن نبود. بدینسان در آسمان حتى کمترین ايماندار به مسیح موقعیتی رفیع تر از يحيى خواهد داشت.
- ۱۲ سپس عیسی فرمود: «از ایام يحيى تعیید دهنده تا الان، ملکوت آسمان مجبور می شود و جباران آن را به زور می ریابند^{۴۶}.» يعني از ایام يحيى، انسانها مشتاقانه سعی می کنند که برکات
-
- ۴۶- برخی از ترجمه های کتاب مقدس به جای عبارت «مجبور می شود» می گویند «متحمل خشونت می گردد». متن یونانی به هر دو شکل قابل ترجمه است.
- ۴۷- در اینجا تورات به معنی پنج کتاب اول عهدتیق است. انبیاء و تورات توأمًا به کل عهدتیق اشاره می کند.

او صحبت کرده بود» (متى ۱۷:۱۰-۱۳). مشاهده شود).

نبوت ملاکی در مورد یحیی تعمید دهنده، یا «الیاس دوم»، آخرین نبوت عهدتیق است. بدینسان یحیی به نوعی، حلقة اتصالی میان عهدتیق و عهدجديد بود. یحیی آغاز عصری جدید، ملکوتی جدید و میثاقی جدید را بشارت داد (عبرانیان ۸:۱۲ و تفسیر آن مشاهده شود).

۱۶-۱۷ به یهودیان روزگار عیسی - یعنی این طایفه - این فرستاده شد تا وارد ملکوت خدا شوند. یحیای تعمید دهنده و عیسی هر دو بشارت دادند که **ملکوت آسمان** نزدیک است (متى ۱:۳-۲؛ مرقس ۱:۱۴-۱۵). لیکن اکثر یهودیان مانند اطفالی بودند که بازی «عروسوی و سوگواری» را ترتیب می‌دادند. بازی از این قرار بود که یک گروه از بچه‌ها نی می‌نواختند و بقیه می‌بايست می‌رقصیدند. اما یهودیان «نرقصیدند». آنگاه بچه‌های گروه دوم می‌بايست نوحه‌گری می‌کردند و بقیه می‌بايست سینه می‌زدند و مانند مجلس سوگواری می‌گریستند. لیکن یهودیان «نگریستند» و شبیه به کودکان بی‌وفا و متمردی بودند که نمی‌خواستند با هم بازی کنند.

۱۸ به همان شکل، وقتی یحیی ظهر کرد، نه می‌خورد و نه می‌آشامید و همانند اطفالی که به بازی «سوگواری» می‌پرداختند «نوحه‌گری» کرد. لیکن بسیاری از یهودیان کلام یحیی را رد کرده، گفتند که **دیو دارد**. کسانی که منقاداً کلام خدا را رد می‌کنند، واعظ آن را نیز مورد آزار و اذیت قرار می‌دهند.

۱۹ عیسی، پسر انسان، آمد و **می‌خورد** و می‌نوشید. وی آمد تا همانند کودکان در بازی «عروسوی» «نی بنوازد». لیکن یهودیان وی را نیز نپذیرفتند و گفتند: **اینک مردی پرخور و میگسار؛ حال آنکه او آمد تا پر خوران و میگساران و باجگیران و گناهکاران را نجات دهد** (مرقس ۲:۱۱-۲۰).

۱۸-۲۰:۲ مقدس‌ترین انسانها نیز متحمل افترا و اهانت می‌شوند. غالباً مردم حتی در مورد رفیع‌ترین فضائل و بزرگترین اعمال یک انسان نیز بدگویی می‌کنند.

بدینسان اکثر یهودیان شبیه به اطفال بی‌وفا و نادانی بودند که نمی‌توانستند در مورد بازی خود، به توافق برسند. برای ایشان مهم نبود که خدا به چه شکلی با ایشان صحبت می‌کند - با «نوحه‌گری» یا با یک «نی» - ایشان کلام او را رد کردند.

لیکن حکمت از فرزندان خود تصدیق کرده شده است. عیسی و یحیی از سوی بسیاری مورد اهانت قرار گرفتند، لیکن اعمال ایشان آنها را صادق اعلام می‌کرد. هر که به عیسی ایمان آورده، نجات و زندگی نوین را دریافت کرد. این دلیل آن بود که تعالیم یحیی و عیسی حقیقت داشت.

بر طبق لوقا ۷:۳۵، عیسی در همین مورد فرمود: **حکمت از جمیع فرزندان خود مصدق می‌شود**. در اینجا کلمه **فرزنдан** به معنی «اعمال» است. اعمال نیکو «فرزندان» حکمت می‌باشند.

وای بر شهرهای توبه نکرده

(۱۱:۲۰-۲۴)

(لوقا ۱۰:۱۳-۱۵)

۲۰-۲۱ عیسی معجزات بسیاری در خورزین و بیت‌صیدا^{۴۸} ظاهر کرد. عیسی در نزدیکی بیت‌صیدا پنج هزار نفر را غذا داد (مرقس ۴:۴۵-۶:۴۵). لیکن مردم آن شهرهای

۴۸- خورزین شهری بود در پنج کیلومتری شمال دریای جلیل؛ بیت‌صیدا نیز نزدیک آن بود. در مورد معجزات عیسی در خورزین هیچ چیز نمی‌دانیم. این گفته در می‌باییم که عیسی کارهای بسیاری کرد که در هیچیک از چهار انجیل نوشته نشده است (یوحنای ۲۱:۲۵).

يهودی از گناهانشان توبه نکردند و بهسوی او نیامدند. صور و صیدون دو شهر بزرگ غیريهودی بودند بر روی ساحل دریای مدیترانه در شمال اسرائیل (در لبنان کنونی). این شهرها در زمان عیسی به خاطر ثروت و شرارت خود مشهور بودند. لیکن عیسی گفت که اگر چنین معجزاتی را در صور و صیدون ظاهر می‌ساخت، مردم آن شهر در پلاس و خاکستر^{۴۹} توبه می‌کردند.

۲۲ بنابراین گناه خورزین و بیت صیدا خیلی بزرگتر بود زیرا با وجود اینکه شاهد معجزات عیسی بودند، او را رد کرده، از توبه امتناع می‌ورزیدند. به هر کسی که عطا زیاده شود، ازوی مطالبه زیادتر گردد (لوقا ۴۸:۱۲).

۲۳-۲۴ **و توای کفرناحوم، که تا به فلک سر افراشته‌ای!** کفرناحوم واقع بر ساحل شمالی دریای جلیل، شهر عیسی بود (متى ۹:۱؛ مرقس ۱:۲)، مردم این شهر بسیار متکبر بودند و به خود می‌باليذند، لیکن عیسی گفت که سرخگون خواهند شد. از آنجا که آنها عیسی را رد کردند، نسبت به مردم سدوم مجازات سخت‌تری را دریافت خواهند کرد (پیدایش ۱:۱۹؛ متى ۱۵-۱۴:۱۰). خدا سدوم را به خاطر شرارت شناسابود ساخت؛ کفرناحوم در روز داوری، مجازاتی حتی بدتر از آن دریافت خواهد کرد.

آرامی برای گرانباران (۱۱-۲۵:۳۰)

(لوقا ۲۱:۱۰-۲۲:۱۵)

۲۵-۲۶ عیسی شادمان بود از اینکه خدا مفهوم سخنان او را از خردمندان و دانایان پنهان داشته و بر کودکان یعنی کسانی که ایمان داشتند، مکشوف فرموده بود (مرقس ۱۵:۱۰) مشاهده شود). عیسی از این امر خوشحال نبود که خردمندان و دانایان از لحظ روحانی جاهم بودند. وی خوشحال بود از اینکه کودکان، از لحظ روحانی خردمند بودند.

خردمندان و دانایان کسانی هستند که

می‌پندارند می‌توانند امور روحانی را بهواسطه ادراک انسانی خود درک کنند. لیکن این امر غیرممکن است (اول قرنتیان ۱۴:۲ مشاهده شود). جهان با حکمت خود، او را نشناخت (اول قرنتیان ۲۱:۱). کودکان کسانی هستند که فروتن و وابسته به روح القدس بوده، اذهانشان باز است. تنها چنین افرادی می‌توانند امور خدا را دریافت کنند (اول قرنتیان ۱۲، ۱۵-۷:۲). مشاهده شود). خدا مตکبران را مخالفت می‌کند، اما فروتنان را فیض می‌بخشد (یعقوب ۶:۴). این همان چیزی است که منظور نظر پدر است (ایه ۲۶).

۲۷ عیسی فرمود: «پدر همه چیز را به من سپرده است». همه چیز، به معنی تمامی قدرت و حکمت و اقتدار پدر است (متى ۱۸:۲۸). خدا روح را بی‌حد به مسیح داد (یوحنا ۳:۳۴). پدر پسر را محبت می‌نماید و همه چیز را به دست او سپرده است (یوحنا ۳:۳۵). عیسی فرمود: هرچه از آن پدر است، از آن من است (یوحنا ۱۵:۱۶). تنها پدر است که معرفت کامل بر عیسی دارد. به همان طریق، تنها عیسی است که معرفت کامل بر پدر دارد، زیرا که او و پدر یک هستند (یوحنا ۱۰:۳۰). و عیسی این معرفت را به کسانی داده است که پسر بخواهد بدو مکشوف سازد. ما عیسی را برنگزیده‌ایم؛ وی ما را برگزیده است (یوحنا ۱۶:۱۵). عیسی هر چه را که از پدر دریافت کرده است، بر کسانی که به او ایمان دارند آشکار ساخته است (یوحنا ۱۵:۱۵).

هیچکس نمی‌تواند حقیقتاً خدا را بشناسد مگر آنکه عیسی او را آشکار کند. خدا را هرگز کسی ندیده است؛ پسر یگانه‌ای که در آغوش پدر است، همان او را ظاهر کرد (یوحنا ۱۸:۱). مردم از هر نژاد و زبان دائماً در جستجوی خدا

۴۹- در ایام کتاب مقدس، پلاس پوشیدن و خاکستر به سر و صورت زدن نشانه توبه بود.

بلکه اطاعت از خودش. اطاعت از عیسی، بار نیست زیرا که وی دوست ما، شبان ما و نجات دهنده ماست. کسانی که عیسی را دوست دارند، مایلند که احکام او را به جا آورند (یوحنا ۱۵:۱۴).

عیسی حلیم و افتاده‌دل است. هنگامی که در آموختن تعلل می‌ورزیم، او با ما شکیبا است. هنگامی که دچار لغزش می‌شویم، با ما با خشونت رفتار نمی‌کند. **نی خرد شده را خواهد ساخت** شکست و فتیله ضعیف را خاموش خواهد ساخت (اشیعیا ۳:۴۲، متی ۲۰:۲). چه کسی مایل نیست از چنین معلمی بیاموزد؟

۳۰ یوغ عیسی خفیف است. این بدین معنی نیست که پیروان عیسی زندگی راحتی خواهند داشت. طریق مسیحی تنگ و دشوار است (متی ۱۳:۷). لیکن یوغ مسیحی راحت بوده، بارش سبک است. ما دیگر زیر یوغ شریعت رنج نمی‌بریم (رومیان ۲:۸ مشاهده شود)، لزومی ندارد که باری از گناه و اندوه و اضطراب بر دوش داشته باشیم. عیسی به ما کمک کرده، ما را تقویت می‌نماید و به ما بهنگام پیروی از او شادی می‌بخشد (یوحنا ۱۱:۱۵).

باب ۱۲ مالک روز سبت (۸-۱:۱۲)

(مرقس ۲۸-۲۳:۲، لوقا ۱:۶-۵)

۱-۱ مرقس ۲۸-۲۳:۲ و تفسیر مشاهده شود.

شفا در روز سبت (۹-۱۴:۱۲)

(مرقس ۶-۱:۶، لوقا ۱۱-۶:۶)

۱۴-۹ مرقس ۶-۱:۳ و تفسیر آن مشاهده شود.

خادم برگزیده خدا (۱۵-۲۱:۱۲)

۱۵-۱۶ مرقس ۱۲-۷:۳ و تفسیر آن مشاهده شود.

هستند، لیکن فقط کسانی که به عیسی ایمان دارند، می‌توانند حقیقتاً خدا را بشناسند. تنها عیسی ماهیت حقیقی خدا را آشکار کرده است (کولسیان ۹:۲ و تفسیر آن مشاهده شود). خدا در عیسی مسیح به‌طور کامل آشکار شده است. اگر عیسی را بشناسیم، خدا را خواهیم شناخت. کسانی که عیسی را رد می‌کنند، بیهوده خدا را جستجو می‌نمایند.

۲۱ عیسی به تمامی زحمتکشان و گرانبارانی که توبه کنند و بهسوی او بیایند، و عده آرامش می‌دهد. وی بارگاه ایشان را بر می‌دارد. آرامش او روحانی است، صلحی است باطنی. آرامش او آزادی از ترس و اضطراب است؛ آرامشی است برای **نفووس شما** (آیه ۲۹). این آرامش تا ابد دوام خواهد یافت (عبرانیان ۴:۹-۱۰ مشاهده شود).

انسانهای دنیوی آرامش و صلح را در مناسک مذهبی و اعمال نیکو جستجو می‌کنند، لیکن آن را نمی‌یابند. برای یافتن آرامش و صلح حقیقی، ضروری است که بهسوی بخشندۀ آرامش حقیقی یعنی عیسی بیاییم. آرامش و صلح حقیقی را در هیچ کجا دیگر نمی‌توان یافت (یوحنا ۱۴:۲۷ و تفسیر آن مشاهده شود).

آرامشی که عیسی می‌دهد، دست‌کشیدن از فعالیت نیست؛ این آرامش مملو از شادی و تسییح، محبت و صمیمیت است؛ مملو از حضور خود خدادست.

۲۹ یوغ مرا بر خود گیرید. یهودیان زیر یوغ شریعت می‌زیستند و این یوغ باری گران بود (متی ۴:۲۳). ایشان مجبور بودند که از صدھا قاعده و قانون اطاعت کنند. اگر یکی از آنها را نقض می‌کردند، مثل این بود که کل شریعت را نقض کرده‌اند (یعقوب ۲:۱۰). حتی یهودیان نیز نمی‌توانستند اقتضاهای شریعت را به جا آورند. عیسی انسانها را از یوغ شریعت آزاد ساخت، لیکن یوغ دیگری بدیشان داد. یوغ او نیز یوغ اطاعت بود، لیکن نه اطاعت از شریعت،

۱۷ عیسی به کسانی که شفایشان داده بود گفت که به کسی نگویند که او کیست (آیه ۱۶). در اینجا متی نقل قولی از اشیعیا ۴:۱-۴:۲ را می‌آورد تا توضیح دهد چرا عیسی می‌خواست هویت خود را مخفی نگاه دارد.

۱۸ خدا به واسطه اشعیای نبی در مورد مسیح می‌فرماید: «اینک بمنه من که او را برگزیدم». مسیح نه فقط پسر خدا، بلکه بمنه خدا نیز خوانده شده است. خدا روح خود را بر او نهاد (مرقس ۱:۱۰-۱:۱۱؛ یوحنای ۳:۳۴-۳:۳۵). مسیح انصاف را بر امته‌اش تهار خواهد نمود – یعنی بر تمامی امت‌ها چه یهودی و چه غیریهودی. مسیح آمد تا انصاف و عدالت خدا را بر روی زمین برقرار سازد.

۱۹ لیکن مسیح نزاع و فغان خواهد کرد. او به عنوان پادشاهی زمینی نیامد تا دشمنانش را شکست دهد. وی به دنبال دلیل و برهان نبود؛ در صدد این نبود که ملکوت‌ش را با زور مستقر سازد. مسیح به آرامی و بدون جنجال آمد. ملکوت‌ش قابل رؤیت نبود، بلکه در درون انسانها بود (لوقا ۲۰:۲۱-۲۰:۱۷) و تفسیر آن مشاهده شود. مسیح آمد تا قانون خدا را در دل انسانها مستقر سازد.

با اینحال، یهودیان بر این باور بودند که مسیحای موعود باید در مقام یک پادشاه زمینی ظهر کند. لذا عیسی نمی‌خواست که همه کس بدانند که او مسیحا است. در غیر این صورت، مردم سعی می‌کردند او را به مقام پادشاهی برسانند و مانع از این می‌شدند که مصلوب گردیده، زندگی‌اش را فدیه بسیاری سازد (مرقس ۱:۱۰-۱:۴۵). بدینسان نقشه خدا برای نجات انسان از مسیر درست منحرف می‌گردید (مرقس ۱:۵-۱:۱۲، ۳:۱۲-۳:۱۲، ۴:۳-۴:۴۳).

۲۰-۲۱ عیسی به‌زور نیامد بلکه با فروتنی (متی ۱۱:۲۹). فی خرد شده را خواهد شکست. مسیح کسی را که زیر بارگناه و یأس و سرخوردگی خرد شده است، تقویت و احیا

خواهد نمود. اگر چنین شخصی به‌سوی مسیح آید، وی او را خرد یا رد خواهد نمود. عیسی فرمود: «...هر که به‌جانب من آید، او را بیرون نخواهم نمود» (یوحنای ۶:۳۷).

۲۲ فتیله نیم سوخته را خاموش نخواهد کرد. مسیح کسی را که ایمانش ضعیف است، محکوم نمی‌کند.

مسیح سرانجام کاملاً بر شیطان چیره خواهد شد. مسیح عدالت را تا به پیروزی هدایت خواهد کرد. وی افتاده را بر می‌خیزاند و مظلوم را آزاد خواهد کرد (لوقا ۴:۱۸). وی برای تمامی کسانی که به‌سوی خدا بازگشته، ایمان آورند، نجات را به ارمغان خواهد آورد. تمامی امت‌ها امید خود را بر مسیح خواهند نهاد (آیه ۲۱).

عیسی و بعلزبول (۱۲:۱۲-۲۲:۳۲)

(مرقس ۳:۲۰-۳:۳۰؛ لوقا ۱۱:۱۱-۲۲:۱۴ و ۱۲:۱۰)

۲۲-۳۲ مرقس ۳:۲۰-۳:۳۰ و تفسیر آن مشاهده شود.

درخت و میوه آن (۱۲:۱۲-۳۳:۳۷)

(متی ۶:۱۶-۱۸؛ لوقا ۶:۴۳-۶:۴۵)

۳۲-۳۳ دل انسان هر طور که باشد، کردار و گفتارش نیز همان‌گونه خواهد بود. عیسی فریسیان را افعی‌زاده خواند زیرا که دلشان پر از زهر بود. از آنجا که دل ایشان زهرآگین بود، گفتارشان نیز زهرآلود بود، حتی اگر در ابتدا شیرین به‌نظر می‌آمد. از دلی شیرین، چیزی جز گفتار دروغ و شرارت بار تراویش خواهد کرد، درست همانند درخت بدی که میوه بدهد به‌بار می‌آورد. درخت از میوه‌اش شناخته می‌شود (متی ۱۶:۷-۱۸:۷؛ یعقوب ۱:۳-۱:۱۲ و تفسیر آنها مشاهده شود).

۳۴ در اینجا عیسی هشدار سختی می‌دهد: در روز داوری، باید برای هر سخن باطلی که بر زبان آورده‌ایم، حساب پس بدھیم. ما به اندازه

کافی به روز داوری فکر نمی‌کنیم. کارهای ما، چه بزرگ و چه کوچک، چه خوب و چه بد^۵، نزد خدا ثبت است (متى ۴۶:۳۱-۲۵ مشاهده شود). وی حتی هر سخن باطل ما را به یاد دارد. ما اجر خود را بر طبق آنچه در این زندگی انجام داده‌ایم، خواهیم گرفت (دوم قرنیان ۱۰:۵ و تفسیر آن مشاهده شود).

دل انسان را از سخنان باطلش می‌توان شناخت؛ سخنانی که بدون اندیشیدن بر زبان می‌رانیم. مردم شریر می‌توانند با تمرین سخن فصیح بگویند و با حرارت دعا کنند. می‌توانند با کمی تلاش، سخنان خوبی بگویند. اما سخنان باطل ایشان، اندیشه‌های باطنی حقیقی شان را آشکار خواهد کرد (یعقوب ۱۰:۱۲-۱۵ مشاهده شود). اگر شرارتی در دل ما وجود داشته باشد، دیر یا زود با سخنان ظاهر خواهد شد (آیه ۳۴).

۳۷ سخنان باطل ما چنان به دقت مکنونات دل ما را آشکار می‌سازد که عیسی فرمود که از سخنانمان بر ما حکم خواهد شد، یعنی به‌واسطه سخنانمان عادل شمرده شده یا محکوم خواهیم شد. هنگامی که خدا ما را داوری می‌کند، به دل ما می‌نگرد. این سخنان باطل از دل ما برمی‌خیزند. دل نیکو همواره سخنان نیکو را جاری می‌سازد، و دل شریر سخنان شرارت‌بار را ظاهر می‌نماید. بنابراین، خدا می‌تواند از طریق سخنانمان، دلهای ما را داوری کند.

چگونه می‌توانیم سخنان باطل خود را تحت اختیار بگیریم؟ از طریق صالح گرداندن دلمان. اگر دل ما صالح باشد، در آن صورت سخنان باطل ما نیز جای خود را به سخنان صالح خواهند داد.

آیت یونس (۴۵-۳۸:۱۲)

(مرقس ۱۱:۱۲-۱۱؛ لوقا ۱۱:۲۶-۲۴)

(۳۲-۲۹)

۳۹-۳۸

مرقس ۱۱:۸ و تفسیر آن

۵- در ارمیا ۳۴:۳۱ و عبرانیان ۱۲:۸ خدا می‌فرماید: «گناهانشان را دیگر به‌خاطر نخواهم آورد». این بدين معنی است که در روز داوری کسانی که به مسیح ایمان دارند، محاکوم نخواهند شد (رومیان ۱:۸). هنگامی که خدا ایمانداران را داوری می‌کند، گناهانشان را به حساب نخواهد آورد. مثل این خواهد بود که گناهانشان پاک و فراموش شده باشد. اما برای ایمانداران نوع دیگری از «داوری» وجود خواهد داشت که بر طبق آن خدا آنها را به‌خاطر هر چه که بر روی این زمین انجام داده‌اند اجر خواهد داد. از آنجا که خدا اجر ما را تعیین می‌کند، هر کاری را که تا کنون انجام داده و هر کلمه‌ای را که بر زبان رانده‌ایم، مورد ملاحظه قرار خواهد داد.

۵- دل زمین در اینجا به معنی اقامتگاه مردگان

یا Hades است.

موعود است.

۴۱ خدا آن ماهی عظیم‌الجثه را وادار کرد تا یونس را قی کند (یونس ۱۰:۲). آنگاه خدا بار دیگر به یونس حکم کرد تا به نینوا برود؛ این بار یونس اطاعت کرد. مردم به موقعه یونس گوش فرا داده، به خدا ایمان آوردند. بنابراین خدا ایشان را از مجازاتی که برایشان در نظر گرفته بود، معاف داشت (یونس ۱۰-۱:۳).

بدینسان در داوری نهایی، مردان نینوا نجات خواهند یافت و از سوی خدا عادل شمرده خواهند شد زیرا که توبه کرده، ایمان آورده‌اند. می‌توان گفت که مردم نینوا با سرمشق خود، و نیز با عدالت خود، به نوعی ناعادل بودن یهودیان را به طور برجسته مشخص خواهند ساخت و خصوصاً یهودیان ایام عیسی را محکوم خواهند نمود. مردم نینوا با موقعه یونس توبه کردن. حال خود مسیح، یعنی کسی بزرگتر از یونس آمده بود، اما یهودیان همچنان از توبه کردن امتناع می‌ورزیدند. بنابراین، تقصیر ایشان خیلی بزرگتر به حساب خواهد آمد. به همین دلیل، عیسی یهودیان روزگار خود را فرقه شریرو زفاکار خوانده است (آیه ۳۹). ایشان به خاطر افکار پلیدشان شریرو به حساب می‌آمدند، و به خاطر خیانت به خدا و پیوستن به دنیا، زفاکار شمرده می‌شدند.

۴۲ ملکه جنوب نیز این فرقه، یعنی یهودیان روزگار عیسی را داوری خواهد کرد. این ملکه همان ملکه «سپا» (بخشی از عربستان) است که آمد تا به حکمت سلیمان^{۵۲} گوش فرا دهد. وی حقیقت را از سلیمان طلبید (اول پادشاهان ۱۰-۱:۱۳). لیکن یهودیان از مسیح که بزرگتر از سلیمان است، حقیقت را نطلبیدند. بنابراین، ملکه جنوب نیز در داوری نهایی این دسته از یهودیان را محکوم خواهد کرد.

۴۳ هنگامی که روح شریرو از شخصی بیرون رانده می‌شود، در صدد است تا وارد کالبد شخص دیگری شود (مرقس ۸:۱۲-۱۲) مشاهده

شود). و اگر کسی را نیابد، به مکانی بی‌آب رفته، منتظر می‌ماند تا شخص دیگری را بیابد.

۴۴-۴۵ با اینحال روح پلید ممکن است وارد همان شخص شود که از او بیرون رانده شده بود. اگر آن شخص **خالی و جاروب شده** باشد (آیه ۴۴)، در این صورت روح پلید دوباره وارد او می‌گردد. شاید ارواح پلید دیگری نیز وارد شوند.

معنی این تعلیم از این قرار است: هنگامی که کسی به سوی عیسی آمده، از گناهش توبه می‌کند، عیسی او را بخشنیده، پاک می‌گرداند و گناهش را دور می‌سازد. درست همانگونه که عیسی ارواح پلید را بیرون می‌راند، به همان ترتیب هنگامی که توبه می‌کنیم، روح خودخواهی و تکبر ما را نیز بیرون می‌راند. با اینحال بسیاری از مردم به سوی عیسی و یحیی تعمید دهنده آمده، از گناهانشان توبه کردن، لیکن فوراً دچار لغزش شدند. چرا؟ زیرا که روح القدس را دریافت نکردند. روح گناه ایشان را ترک کرد، لیکن روح القدس جای آن را نگرفت. «خانه‌های» ایشان **خالی و جاروب شده** رها شد. ایشان ثمرة شایسته توبه را نیاوردند (متى ۳:۸).

ایمان ایشان رشد نکرد. به همین دلیل، روح گناه و خودخواهی به سوی ایشان بازگشت.

انجام آن شخص بدتر از آغازش می‌شود.

اینها برکت مسیح را چشیدند، لیکن در آخر او را رد کردند؛ برای همین، ایشان دیگر نمی‌توانند به سوی توبه بیایند (عبرانیان ۶:۴-۶؛ دوم پطرس ۲:۲۰ و تفسیر آنها مشاهده شود).

مادر و برادران عیسی (۱۲:۴۶-۵۰)

(مرقس ۳:۳۱-۳۵؛ ۸:۱۹-۲۱)

۴۶-۵۰ مرقس ۳:۳۱-۳۵ و تفسیر آن

-۵۲ سلیمان پسر داود پادشاه بود و به خاطر حکمتش شهرت داشت. وی بخش اعظم کتاب امثال در عهد عتیق را نگاشته است.

DO NOT COUNT THIS PAGE

مثالهای ساده‌ای نبود که مردم معمولی بتوانست به راحتی درک کنند. مثل‌ها مکاشفه امور پنهان بودند که تنها کسانی که بصیرت روحانی داشتند می‌توانستند آنها را درک ^{۵۳} کنند (مرقس ۴:۱۰-۱۲، ۳۳-۳۴ و تفسیر آن مشاهده شود).

مشاهده شود.

باب ۱۳

مثل برزگر (۱۳:۱-۲)

(مرقس ۴:۱-۴؛ لوقا ۴:۸-۲۰)

۲۳-۱ مرقس ۴:۱-۴ و تفسیر آن

مشاهده شود.

تشريح مثل کرکاس (۱۳:۳۶-۴۳)

۳۶-۳۹ مفهوم مثل کرکاس از این قرار است: مسیح تخم نیکو در جهان می‌کارد. تخم نیکو همانا ایمانداران هستند. لیکن در همان زمان، دشمن مسیح یعنی شیطان نیز تخم بد یعنی کرکاس را می‌کارد. نوع علف هرزی که در این مثل قید شده، شبیه به گندم است. بنابراین، هنگامی که گندم و کرکاس شروع به رویدن می‌کنند، تمایز کردن آنها از هم دشوار است. به همان طریق، در بین ایمانداران کلیسا «علف‌های هرز» یعنی ایمانداران دروغین وجود دارد. اینان پسوان شریو (آیه ۳۸) یعنی خادمان شیطان هستند. آنان می‌گویند «ایمان دارم» و می‌کوشند مانند دیگر مسیحیان عمل کنند. ایشان نیز همانند تخم نیکو از برکات بازار و خورشید برخوردار می‌شوند (متى ۴:۵-۴). لیکن در واقع کرکاس هستند.

در این مثل، نوکران از آفای خود می‌پرسند: «می‌خواهی برویم، آنها را جمع کنیم؟» (آیه ۲۸). بسیاری از ما شبیه به آن نوکران هستیم یعنی زود قضاوت می‌کنیم و زود هم محکوم می‌نماییم. دوست داریم زود از شر کرکاسها خلاص شویم. لیکن مسیح می‌فرماید: «فی... مبادا وقت

^{۵۳}- تنها برای درک مثل‌ها نیست که نیاز به بصیرت داریم. برای درک معنی عمیق‌تر کل کتاب مقدس نیز احتیاج به کمک داریم. روح القدس این کمک را در اختیار ما می‌گذارد. هرگاه که کتاب مقدس را مطالعه می‌کنیم، باید دعا کنیم تا روح القدس درک روحانی به ما بیخشد.

مثل کرکاس (۱۳:۲۴-۳۰)

۳۰-۳۰ این اولین مثل از پنج مثل این باب در مورد مملکوت آسمان است. در مثل کرکاس، مملکوت آسمان مردی را ماند که تخم نیکو در زمین خود کاشت (آیه ۲۴). اما دشمن آمد و در همان زمین کرکاس ریخت؛ و گندم و کرکاس توأم رشد کردند (آیه ۲۵-۲۶). نوکران صاحب زمین خواستند که کرکاس را یکباره از ریشه درآورند، لیکن صاحب زمین به ایشان گفت که تا موعد حصاد صبر کنند، مبادا که گندم نیز هنگام جمع کردن کرکاس برکنده شود (آیه‌ای ۲۹-۳۰). مفهوم مثل در آیه‌های ۳۶-۳۹ آمده است.

مثل‌های دانه خردل و خمیرمایه (۱۳:۳۱-۳۵)

(مرقس ۳۰:۴؛ لوقا ۱۳:۲۰-۳۴)

۳۱-۳۲ مرقس ۴:۳۰-۳۲ و تفسیر آن مشاهده شود.

۳۳ مملکوت آسمان خمیرمایه‌ای را ماند. مملکوت آسمان، مانند خمیرمایه که تمام خمیر را تحت تأثیر قرار می‌دهد، بر سراسر جهان تأثیر خواهد گذاشت. مملکوت آسمان جهان را تغییر می‌دهد، مانند نمک که جلو فساد غذا را می‌گیرد و مانند نور که تاریکی را پس می‌زند.

۳۴-۳۵ هنگامی که عیسی با جمیعت کثیری سخن می‌گفت، در قالب مثل‌ها تعلیم می‌داد. معمولاً جمیعت مفهوم مثل‌ها را درک نمی‌کردن و گاهی اوقات شاگردان نیز معنی آنها را در نمی‌یافتند (آیه ۳۶). هدف مثل ارائه

جمع کردن کرکاس، گندم را با آنها بر کنید (آیه ۲۹). شما نمی‌توانید تشخیص دهید که کرکاسها کدامند. بگذارید که هر دو تا وقت حصاد با هم نمو کنند» (آیه ۳۰).

۴۳-۴۵ مسیح در این مثل می‌آموزد که تا داوری نهایی، شر در جهان وجود خواهد داشت. تنها آن هنگام است که شیطان سرانجام مغلوب خواهد شد. تنها در آن هنگام کرکاسها جمع شده، سوخته خواهد شد. بر عهده ما نیست که علف‌های هرز را جمع کنیم، که منظور همانا داوری و محکوم کردن دیگران است. این کار تنها بر عهده پسر انسان و فرشتگان اوست (آیه ۴۱).

در کلیسا نیز علف‌های هرز وجود خواهد داشت. درست همانطور که در بین دوازده شاگرد یکی از آنها، یعنی یهودا، کرکاسی بود که مسیح را تسلیم کرد، در کلیسا نیز علف‌های هرز یعنی مسیحیان کاذب، گرگهایی در لباس گوسفند وجود دارند (متی ۱۵:۷). ما باید مراقب آنها باشیم. باید تعالیم ایشان را مورد تعمق قرار دهیم. ما باید اشتباه را توبیخ کرده، برادرانی را که دچار خطأ می‌شوند تأدیب نماییم (اول قرنیان ۵:۱ و تفسیر آن مشاهده شود). لیکن نباید ایشان را داوری کنیم (متی ۱:۷، اول قرنیان ۵:۴) و تفسیر آنها مشاهده شود).

دو خطر بزرگ وجود دارد که هر کلیسایی با آن مواجه است. یکی از آنها علف‌های هرزی می‌باشد که کلیسا را تضعیف می‌کنند. آنها ایمان دیگر مسیحیان را تضعیف نموده، باعث بی‌آبرویی کلیسا می‌شوند.

خطر دوم نیز به همان اندازه بزرگ است که ناشی از مسیحیان پر شوری می‌شود که در بیرون کشیدن علف‌های هرز شتاب زده هستند. ایشان خواهان تطهیر کلیسا می‌باشند و این خوب است. لیکن در عین حال دارای روح داوری هستند و این خطأ است. بله ایشان علف‌های هرز بسیاری را بیرون می‌کشند و

مسیحیان کاذب را انگشت‌نما می‌کنند. اما در عین حال، مسیحیان حقیقی را نیز داوری می‌کنند. این کار کلیسا را منقسم می‌سازد. ایشان در نهایت زیان بیشتری به کلیسا می‌زنند، حال آنکه اگر علف‌های هرز را به حال خود رها می‌کردن، زیان چندانی به بار نمی‌آمد. این عجیق‌ترین معنی مثل کرکاس می‌باشد. تنها پسر انسان است که می‌تواند حقیقتاً داوری کند. وی در وقت مناسب، گندم را از کرکاس جدا می‌سازد. آنگاه آسمانی جدید و زمینی جدید ... و شهری جدید خواهد بود (مکافته ۲۱:۲-۲۱). هیچ چیز ناپاکی هرگز وارد آن خواهد شد (مکافته ۲۱:۲۷). در همان هنگام علف‌های هرز کنده شده، نابود خواهند گردید. آنگاه مسیح فروشنگانش را فرستاده، برگزیدگانش را گرد خواهد آورده (مرقس ۱۳:۲۶-۲۷). سپس عادلان مثل آفتاب درخشان خواهند شد (آیه ۴۳). کسانی که در این جهان نور هستند، در جهان بعد حتی درخشان‌تر خواهند درخشید (متی ۱۴:۵).

سه مثل دیگر ملکوت آسمان (۵۲-۴۴:۱۳)

۴۴ ملکوت آسمان گنجی را ماند مخفی شده در زمین. گنج آنقدر ارزش دارد که مردم خردمند همه چیز خود را می‌فروشد تا آن را صاحب شود. حصول ملکوت آسمان به معنی حصول نجات و حیات ابدی در حضور خدا در آسمان است.

۴۵ در مثل مروارید، عیسی می‌آموزد که ملکوت آسمان با ارزش‌تر از هر چیز دیگری است که شخص می‌تواند به دست آورده. در جهان مذاهب مختلفی وجود دارد لیکن تنها یکی از آنها مستهی به آسمان می‌شود. معلمین بسیاری در جهان وجود دارد. لیکن تنها یکی از آنها یعنی عیسی ما را به حقیقت کامل می‌رساند. برکات زیادی در جهان وجود دارد.

باب ۱۴**قتل يحيى تعميد دهنده (۱۴:۱-۱)**

(مرقس ۹:۷؛ لوقا ۱۴:۶-۲۹)

۱۲-۱ مرقس ۱۴:۶ و تفسیر آن مشاهده شود.

عیسی پنج هزار نفر را خوارک می دهد (۱۴:۱-۱۳)

(مرقس ۱۵:۶؛ لوقا ۱۰:۹؛ یوحنا ۳۰:۶)

۲۱-۱۳ مرقس ۳۰:۶ و تفسیر آن مشاهده شود.

عیسی بر روی آب راه می رود (۱۴:۱-۲۲)

(مرقس ۱۶:۶-۴۵؛ یوحنا ۴۵:۶-۵۶)

۳۶-۲۲ مرقس ۴۵:۶ و تفسیر آن مشاهده شود.

باب ۱۵**نجس و غیرنجس (۱۵:۱-۲۰)**

(مرقس ۱:۷-۲۳)

۲۰-۱ مرقس ۱:۷ و تفسیر آن مشاهده شود.

ایمان زن کنعانی (۱۵:۱۵-۲۸)

(مرقس ۷:۷-۲۴)

۲۱-۲۱ مرقس ۷:۷ و تفسیر آن مشاهده شود.

عیسی بسیاری را شفا می دهد (۱۵:۱۵-۲۹)

(مرقس ۷:۷-۳۱)

۳۱-۲۹ مرقس ۷:۷ و تفسیر آن مشاهده شود.

لیکن تنها عیسی شخص را به رفع ترین برکت یعنی نجات و حیات ابدی می رساند. عیسی فرمود: «من راه و راستی و حیات هستم. هیچ کس نزد پدر جز به وسیله من نمی آید» (یوحنا ۱۴:۶).

مرواریدهای بسیاری در جهان وجود دارد، لیکن تنها از عیسی است که می توان این مرواریدگرانهایها با ارزش یعنی بزرگترین مروارید را دریافت نمود. بر اینستی که مروارید خود عیسی است. مرد خردمند تمام مایملک خود را می فروشد و همه چیز را در صورت لزوم ترک می کند تا این مروارید را به دست آورد (فیلیپیان ۳:۷-۸) و تفسیر آن مشاهده شود.

۵۰-۴۷ مثل تور ماهیگیری همان تعلیمی را در بر دارد که مثل کرکاس در بر داشت (آیه ها ۳۷-۴۳). مسیح و شاگردانش تور را به میان دریا (دنیا) می افکندند و هم ماهی خوب و هم ماهی بد می گیرند. تا زمانی که تور در دریا است، ماهیگیر نمی تواند بگوید که درون آن چیست. تنها در داوری نهایی در آخر این عالم است (آیه ۴۹) که وقتی تور به ساحل می رسد، ماهیان بد بیرون افکنده می شوند.

۵۲-۵۱ شاگردان ابتدا تمامی مثل ها را درک نکرندند. لیکن خیلی زود توانستند معنی آنها را دریابند. ایشان آموختند که خودشان تبدیل به معلم شوند. همه دوازده شاگرد یهودی بودند و بدینسان هر یک به طریقی معلم شریعت یعنی شریعت یهود یا عهد عتیق بود. اما اکنون در مورد ملکوت آسمان تعلیم می یافتد (آیه ۵۲). بدینسان ایشان صاحب خزانه قدیم یعنی شریعت و خزانه جدید یعنی انجیل مسیح می شدند.

نبی بدون حرمت (۱۳:۱۳-۵۳-۵۸)

(مرقس ۶:۶-۱)

۵۱-۵۳ مرقس ۶:۱ و تفسیر آن مشاهده شود.

عيسى به چهار هزار نفر خوراک

مى دهد

(۳۹-۳۲:۱۵)

(مرقس ۱۰-۱:۸)

۳۹-۳۲

مرقس ۱۰-۱:۸ و تفسير آن مشاهده شود.

تبديل هيأت عيسى (۱۳-۱:۱۷)

(مرقس ۱۳-۲:۹؛ لوقا ۳۶-۲۷:۹)

۱۳-۱ مرقس ۱۳-۲:۹ و تفسير آن مشاهده

شود.

شفای پسر دیوزدہ (۲۳-۱۴:۱۷)

(مرقس ۳۲-۱۴:۹، ۳۲-۲۲:۱۱؛ لوقا ۴۵-۳۷:۹)

۱۹-۱۴ مرقس ۲۹-۱۴:۹ و تفسير آن

مشاهده شود.

۲۰ مرقس ۲۳-۲۲:۱۱ و تفسير آن

مشاهده شود.

۵۴ ۲۳-۲۱ مرقس ۳۲-۲۹:۹ و تفسير آن

مشاهده شود.

مالیات هیکل (۲۷-۲۴:۱۷)

۲۴ تمامی یهودیان از سن بیست سال به

بالا موظف بودند که مالیاتی معادل دو درهم

برای هیکل یعنی معبد بزرگ اورشلیم

پردازند (خروج ۱۱:۳۰). در ایام عيسى

سکه دو درهمی وجود نداشت، لذا دو نفر به

اتفاق یکدیگر چهار درهم می پرداختند (آیه

۲۷). هیکل مجتمع عظیمی از بنایهای در

اورشلیم بود که هزینه نگهداری آن بسیار بالا

بود. هیکل مرکز مذهب یهود بود. یهودیان از

تمامی نواحی به آنجا می آمدند تا خدا را

پرستش کرده، قربانی بگذرانند. بنابراین، کاهنان

يهودی با تحمیل مالیات بر تمامی یهودیان از

عهده هزینه نگهداری معبد بر می آمدند.

۲۵-۲۶ پطرس به مأمورین مالیات

درخواست آیتی آسمانی

(۴-۱:۱۶)

(مرقس ۱۱-۱۱:۸؛ لوقا ۵۶-۵۴:۱۲)

۴-۱ مرقس ۱۳-۱۱:۸ و تفسير آن

مشاهده شود.

خمیر ماية فریسیان و صدوقيان

(۱۲-۵:۱۶)

(مرقس ۲۱-۱۴:۸)

۱۲-۵ مرقس ۲۱-۱۴:۸ و تفسير آن

مشاهده شود.

اعتراف پطرس (۲۰-۱۳:۱۶)

(مرقس ۲۱-۱۸:۹؛ لوقا ۳۰-۲۷:۸)

۲۰-۱۳ مرقس ۳۰-۲۷:۸ و تفسير آن

مشاهده شود.

عيسى مرگ خود را پیشگویی

مى کند

(۲۳-۲۱:۱۶)

(مرقس ۳۳-۳۱:۸؛ لوقا ۲۲:۹)

۲۳-۲۱ مرقس ۳۳-۳۱:۸ و تفسير آن

مشاهده شود.

انكار نفس (۲۸-۲۴:۱۶)

(مرقس ۲۶-۲۴:۸؛ لوقا ۳۸-۳۴:۹)

۲۱-۲۴ مرقس ۳۸-۳۴:۸، ۱:۹ و تفسير آن

آنها مشاهده شود.

۵۴-۵۵ همه دستنوشته های قدیمی متى آیه ۲۱ را

نداشتند. آیه مشابهی در مرقس ۲۹:۹ یافت می شود.

۵۵-درهم سکه ای یونانی بود. چهار درهم معادل

یک «شیکل»، سکه کوچک یهودی بود.

بزرگ‌ترین در ملکوت آسمان (۵-۱۸)

(مرقس ۱۵:۱۰، ۳۷-۳۶:۹)

۴-۱ مرقس ۳۵-۳۳:۹، ۳۵-۳۳:۱۰، ۱۴:۱۰ و

تفسیر آنها مشاهده شود.

۵ متى ۱۰، ۴۰:۱۰، مرقس ۳۷-۳۶:۹ و تفسیر آنها مشاهده شود.

هشدار در مورد گناه (۹-۶:۱۸)

(مرقس ۴۲:۹، ۵۰:۴؛ لوقا ۱۱:۲۱)

۶-۹ مرقس ۵۰-۴۲:۹ و تفسیر آن مشاهده شود.

مثل گوسفند گمشده (۱۰:۱۸-۱۴)

(لوقا ۱۵:۳-۷)

۱۰ عیسی تعلیم داد که باید این صغار یعنی مسیحیان ضعیف و نوایمان را عزیز و محترم بداریم (آیه‌های ۵-۶). ما باید آنها را به همان طریقی محبت کنیم که او محبت می‌نمود (یوحنا ۱۳:۳۴). خدا حتی برای کوچکترین فرزندانش نیز ارزش بسیاری قائل است؛ ما نیز باید چنین کنیم.

هر مسیحی دارای یک فرشته نگهبان در آسمان است (مزمور ۱۱:۹۱ و اعمال رسولان ۱۵:۱۲ مشاهده شود). این فرشتگان در مقابل تخت خدا می‌ایستند (مکافته ۱۱:۵). ایشان دائمًا در آسمان روی پدر مراکه در آسمان است **می‌بینند**. اگر با یکی از صغار مسیح بدرفتاری کنیم یا باعث لغزش ایشان شویم (آیه ۶)، خدا فوراً آن را خواهد دانست. خدا به واسطه فرشتگان نگهبان ایشان، صغارش را محافظت خواهد کرد. هنگامی که با یکی از فرزندان کوچک عیسی مخالفت می‌ورزیم، با فرشته او نیز مخالفت ورزیده‌ایم.

گفت که عیسی مالیات هیکل را خواهد پرداخت. در ذهن پطرس، عیسی و شاگردانش می‌بایست همانند تمامی دیگر یهودیان مالیات را پردازند.

لیکن عیسی به پطرس فرمود که ضروری نیست که فرزندان مالیات پردازند (آیه ۲۶). منظور عیسی از فرزندان، فرزندان واقعی خدا است، یعنی کسانی که به مسیح ایمان دارند. معمولاً پادشاهان از فرزندان خود مالیات نمی‌گیرند. بنابراین، رهبران یهودی نباید از فرزندان راستین خدا، یعنی عیسی و پیروانش مالیات بگیرند.

برای ایمانداران به مسیح، پرستش در هیکل دیگر ضروری نبود. پیش از دوره مسیح ضروری بود که قربانی‌هایی برای گناه در هیکل گذرانده شود. اما مسیح خودش قربانی نهایی برای گناه بود (عبرانیان ۲۷:۷ و تفسیر آن مشاهده شود). لذا بعد از آمدن مسیح، دیگر گذراندن قربانی ضروری نبود. **شخصی بزرگ‌تر از هیکل** یعنی عیسی آمده بود (متی ۱۲:۶). به راستی که ایمانداران، یعنی «اسرائیل جدید»، خود تبدیل به هیکل یا معبد روحانی شده بودند (اول قرنیان ۱۶:۳-۱۷، افسیان ۲۱:۲-۲۲ و تفسیر آنها مشاهده شود). بنابراین، منظور گفته عیسی به پطرس این بود: «برای ما ضروری نیست که مالیات پردازیم».

۲۷ با اینحال، عیسی به پطرس فرمود که مالیات را به هر طریق که شده، پردازد «**میادا که ایشان را برجانیم**». با وجود اینکه ایشان نمی‌بایست مالیاتی بپردازند، اما آن را پرداختند تا بی دلیل باعث رنجش یهودیان نشوند، مبادا از او روگردن گردند (اول قرنیان ۹:۸ و تفسیر آن مشاهده شود). خدا به طرز معجزه‌آسایی سکه چهار درهمی را از دهان یک ماهی مهیا فرمود!

۱۱ لوقا ۱۰:۱۹ و تفسیر آن^{۵۶} مشاهده شود.

۱۴-۱۲ خدا مراقب هر مسیحی است، خصوصاً مراقب مسیحیان جوان و ضعیفی که احتمال گمراهشدنشان زیادتر است. ما نیز باید به این نوع مسیحیان توجه نشان داده، تمام تلاش خود را بکنیم تا ایشان را باز گردانیم. ما باید چنین برادران و خواهران گمشده را تشویق به توبه و بازگشت به سوی مسیح، یعنی شبان برگ ایشان بنماییم. خدا در مورد یکی از فرزندانش که به آغوش او باز می‌گردد، بیشتر شادی می‌کند تا در مورد نود و نه فرزند دیگری که هرگز گمراه نشده‌اند. اراده خدا این نیست که یکی از این کوچکان هلاک شود.

این تعلیم نه تنها در مورد مسیحیان گمراه بلکه در مورد تمامی انسانها صادق است. بر طبق لوقا ۷:۱۵، خوشی در آسمان رخ می‌نماید به سبب توبه یک گناهکار بیشتر از برای نود و نه عادل که احتیاج به توبه ندارند. یعنی در آسمان برای یک نفر که به مسیح ایمان می‌آورد، بیشتر شادی می‌شود تا برای نود و نه نفری که به مسیح ایمان داشته‌اند. خدای ما خدایی است که همواره در جستجوی گمشده است و به هنگام نجات او، شادی می‌کند (لوقا ۱۵:۸-۱۰ و تفسیر آنها مشاهده شود).

برادری که به تو گناه می‌کند (۲۰-۱۵:۱۸)

۱۵ در اینجا عیسی به ما می‌آموزد که اگر برادری به ما گناه کند، چه باید بکنیم. باید در این مورد با او رودررو صحبت کنیم. ما باید با برادر خود با محبت و فروتنی صحبت کنیم. در این صورت تقریباً همواره قادر خواهیم شد که با برادر خود مصالحه نماییم.

هنگامی که برادر ما به ما گناه می‌کند، سه کار است که باید بکنیم. اولاً نباید نسبت به او خشمگین شویم. برادرمان را با خشمگین شدن

متوجه اشتباہش نخواهیم کرد. ثانیاً نباید کینه‌ای به دل بگیریم. باید آشکارا با برادرمان صحبت کرده، بگوییم که چقدر آزرده شده‌ایم. ثالثاً نباید بلافصله نظر منفی و انتقادی خود را نسبت به او با شخص دیگری در میان گذاریم. این نوع اظهار نظر منفی و انتقادی در مورد دیگران یکی از گناهان رایج در کلیسا می‌باشد. عیسی می‌گوید: «... خطایش را در حضور دو نفر به او گوشزد کن.»

هنگامی که بدین طریق با برادرمان برخورد کنیم، غالباً در می‌باییم که برادرمان در واقع به ما گناه نکرده است بلکه فقط پنداشته‌ایم که چنین کرده است. نه تنها این، بلکه ممکن است نشان دهد که ما نیز نسبت به او گناهی ورزیده‌ایم!

۱۶ اگر برادر مسیحی ما واقعاً نسبت به ما گناه کرده و آن را اصلاح نکرده باشد، در آن صورت دو رویه است که می‌توانیم در پیش گیریم. اولاً اگر گناه برادر ما کوچک بوده یا تنها گناهی نسبت به شخص ما بوده باشد، می‌توانیم به سادگی او را ببخشیم (حتی اگر توبه نکند) و موضوع را فراموش کنیم. محبت می‌تواند ما را وادارد که گناه او را ناچیز بشماریم. محبت کثافت گناهان را می‌پوشاند (اول پطرس ۸:۴).

با اینحال اگر گناه برادرمان بر روی دیگران اثر گذاشته باشد یا اگر ضروری به نظر آید که با گناهش^{۵۷} فعلانه مخالفت ورزیم، باید دو یا سه تن از بزرگان کلیسا را برداشته، بار دیگر نزد او برویم. اگر بعداً لازم شود که برادرمان را در

۵۶- تمامی دست نوشته‌های قدیمی متى حاوی آیه ۱۱ نمی‌باشند. آیه مشابهی در لوقا ۱۰:۱۹ یافت می‌شود.

۵۷- به عنوان مثال اگر برادرمان آگاهانه و آشکارا نسبت به ما گناه ورزد، یا اگر بینیم که از گناهش، هم خود و هم کلیسا زیان می‌بیند، در این صورت باید گامهای مذکور در آیه‌های ۱۵-۱۷ را برداریم تا با گناهش مبارزه کنیم.

مقابل کلیسا محاکوم نماییم (آیه ۱۷)، در این صورت شهادت این بزرگان ضروری خواهد بود. هیچ اتهامی را نمی‌توان در کلیسا مطرح ساخت مگر آنکه دو یا سه شاهد حاضر، اتهام را تائید کنند (تشیه ۱۵:۱۹؛ دوم قرنتیان ۱:۱۳).

۱۷ اگر برادرمان همچنان توبه نکند و در گناهش علیه ما اصرار ورزد، در این صورت عیسی می‌فرماید به کلیسا بگو. ما نباید برای دعواهای میان ایمانداران، به سراغ دادگاه برویم (اول قرنتیان ۶:۱-۶ و تفسیر آن مشاهده شود). منظور از کلیسا در اینجا کلیسای محلی است. «کلیسا» می‌تواند به معنی هیأت رهبری کلیسا باشد، یا تمام ایمانداران کلیسا. شاهدان باید شهادت خود را در برابر کلیسا نیز عرضه کنند. اگر آن برادر همچنان توبه نکند، باید از کلیسا بیرون رانده شود و اعضای کلیسا نباید با او هیچ کاری داشته باشند. اگر کسی قوانین و تصمیمات کلیسا را نپذیرد، شایسته عضو بودن نمی‌باشد. هدف از چنین تنبیه سختی، نابود کردن روح برادر سرکش نیست، بلکه بیشتر بازگرداندن او به سوی توبه است (اول قرنتیان ۴:۵-۵ و تفسیر آن مشاهده شود).

برادری که از توبه امتناع ورزد و در گناهش مُصِر باشد، باید با او همچون یک خارجی (امت یا خدانشناس) یا یک باجگیر رفتار کرد. خارجی‌ها و باجگیران از سوی یهودیان به عنوان گناهکارانی تلقی می‌شوند که جزو خانواده خدا نبودند. با ایمانداران توبه نکرده باید چنین رفتار کرد.

در اینجا سؤالی مطرح می‌شود: آیا باید چنین برادر سخت‌دل و توبه نکرده را ببعشیم؟ اگر او توبه کند، قطعاً باید او را ببعشیم (لوقا ۴:۳-۱۷ مشاهده شود). اما حتی اگر توبه نکند هم باید همچنان او را ببعشیم (آیه‌های ۲۱-۲۲).

اگر بتوانیم برادرمان را به طور کامل و به رایگان ببعشیم و خطایش را فراموش کنیم،

در این صورت می‌توانیم موضوع را رها کنیم. اگر گناه وی تنها علیه ما باشد، در این صورت ضرورتی ندارد که او را در برابر دیگران متهم سازیم (اول قرنتیان ۷:۶). اما اگر با هدایت روح القدس با برادرمان برخورد کنیم، در این صورت عیسی در این سه آیه، دقیقاً نشان داده است که چگونه باید رفتار کنیم.

۱۸ کلیسا یا هیأت رهبری، آن اقتدار نهایی برای داوری کردن در مورد این قبیل موضوعات را دارا است. حکم ایشان در آسمان بسته خواهد شد یعنی توسط خدا تأیید خواهد شد. به همان ترتیب، اگر ایشان برادر تقصیرکار را ببخشند و موضوع را فراموش کنند، خدا نیز او را خواهد بخشید. خدا به کلیسا و رهبرانش اقتدار کامل داده است تا در نام او دست به اقدام بزنند (متی ۱۶:۱۶ و یوحنا ۲۳:۲۰ مشاهده شود).

۲۰-۱۹ این دو آیه دنباله مضمون آیه ۱۸ می‌باشد. برای اینکه کلیسا ببندد یا بگشاید، باید اعضاء آن توافق داشته باشند. روح القدس باید اعضاء کلیسا را هدایت کند تا تصمیم درست را اتخاذ نمایند. او هر کسی را به یک طریق واحد هدایت خواهد کرد. اگر در بین اعضاء کلیسا توافقی وجود نداشته باشد، در این صورت تعیین و تشخیص اراده خدا بسیار دشوار خواهد شد. در صورت نبودن توافق کامل، کلیسا نباید اقدامی علیه یک برادر بنماید. اما اگر در مورد روند عمل توافق حاصل باشد، در این صورت آن عمل بر طبق اراده خدا بوده، اقتدار خدا پشتوانه آن خواهد بود.

به خاطر داشته باشید که این آیه‌های فقط در مورد داوری کردن یک برادر، بلکه در مورد نحوه دعا و درخواست از حضور خدا نیز سخن می‌گویند. هنگامی که دو یا سه نفر در نام عیسی گرد هم آیند، عیسی در میان ایشان حاضر خواهد بود (آیه ۲۰)؛ روح القدس نیز در ایشان شوند، می‌توانند اطمینان داشته باشند که

کنیم تا ملکوت خدا بیاید (متى ۶:۱۰). باید برای عمله برای حصاد دعا کنیم (متى ۹:۳۸). باید برای روح القدس دعا کنیم (لوقا ۱۱:۱۳). باید دعا کنیم تا محبت و قدرت روح القدس کلیسا و زندگی ما را فرو گیرد. باید دعا کنیم تا عیسی مسیح به واسطه کلیساش یعنی ما جلال یابد.

مثال غلام بی گذشت (۱۸:۲۱-۳۵)
۲۱-۲۲ عیسی در لوقا ۱۷:۴ چنین فرموده است: «**هرگاه [برادرت] در روزی هفت کردن به تو گناه کند و در روزی هفت مرتبه برگشته، به تو گوید تو به می کنم، او را ببخش.**» این برای شاگردان تعلیمی جدید بود. شاید هنگامی که عیسی این نکته را بیان می کرد، پطرس حضور نداشت؛ لذا در مورد منظور عیسی دچار شک شد. پس پطرس نزد عیسی آمد و از او سؤال کرد که چند بار باید برادرش را ببخشد. «بیش از هفت بار؟» پطرس در جستجوی خطمشی ای ساده بود که از آن پیروی کند.

وعیسی پاسخ داد: «تو را نمی گوییم تا هفت مرتبه، بلکه تا هفتاد هفت مرتبه». ^{۵۹} منظور عیسی این نبود که ما باید برادرمان را تنها هفتاد مرتبه هفت بار (یا ۴۹ بار) ببخشیم و به همین اکتفا کنیم. منظور عیسی از این قرار بود: مهم نیست که برادرمان چند بار به ما خطای کرده است، ما باید او را - حتی بیش از هفتاد و هفت بار (یا ۴۹ بار) - ببخشیم. و در این آیه‌ها عیسی حتی

۵۸- دعای ایشان نباید ضد اراده خدا آنگونه که در کتاب مقدس آشکار شده است. باشد؛ روح القدس هرگز طوری هدایت نمی کند که مخالف مطالب کتاب مقدس باشد.

۵۹- برخی از ترجمه‌های کتاب مقدس به جای هفتاد و هفت بار، «هفتاد هفت بار» را به کار برده‌اند. متن اولیه یونانی به هر دو طریق قابل ترجمه است. تأکید تعلیم در هر دو مورد یکی است.

روح القدس آنان را هدایت کرده و ایشان بر طبق اراده ^{۵۸} خدا دعا می کنند.

برای اینکه دعا واقعاً متعدد باشد، اذهان ما باید «یکی» شود (آیه ۱۹). دعا باید برای چیز خاصی باشد که در مورد آن توافق داریم. دو مین چیزی که برای دعای متعدد ضروری است، این است که باید به اسم عیسی باشد (آیه ۲۰) یعنی به خاطر عیسی باشد. اگر متعدد با ذهنی واحد و در نام عیسی دعا کنیم، برای ما به جا آورده خواهد شد. اگر خدا به تقاضای ما پاسخ ندهد، غالباً به این علت است که به طور متعدد دعا نکرده‌ایم.

دعای فردی البته بسیار مهم است (متى ۶:۶). اما دعای گروهی نیز به همان اندازه اهمیت دارد. هر دو نوع دعا ضروری هستند. دعای گروهی مخصوصاً هنگامی مؤثر است که بخواهیم از خدا هدایت و کمک بطلبیم. از آنجا که همان روح القدس در تمامی ایمانداران کار می کند، هنگامی که به اتفاق یکدیگر دعا می کنیم، روح القدس می تواند به طور کامل تری قدرت خود را نشان دهد.

هرگاه دو نفر از شما در زمین درباره هر چه که بخواهد متفق شوند، هر آینه از جانب پدر من که در آسمان است، برای ایشان کرده خواهد شد. چه وعده پرشکوهی! آیا آن را باور می کنیم؟ هنگامی که زن و شوهرها متفقاً دعا می کنند، آیا به آن ایمان دارند؟ هنگامی که در جلسات دعا گرد هم می آییم، آیا این وعده را باور می کنیم؟ آنچه که باید انجام دهیم، فقط این است که با یکدیگر متفق شده، در نام عیسی دعا کنیم؛ خدا و عده داده است که آنچه را که بطلبیم، به ما خواهد داد.

بنابراین هنگامی که گرد هم می آییم، فقط برای امور کوچک دعا نکنیم. بگذارید که در دعا برای چیزهای بزرگ متھور بوده، تقاضاهای بزرگی از خدا بنماییم. به واسطه دعای متفق، تمامی قدرت خدا در دستان ماست! باید دعا

نمی‌گوید که برادر ما باید برای بخشوده شدن، توبه کند. همان طور که ما به رایگان از سوی خدا بخشوده شده‌ایم، باید بهنوبه خود به رایگان و بدون قید و شرط دیگران را ببخشیم، چه توبه کنند و چه نکنند (متى ۱۴:۶، ۱۵:۱۴، مرقس ۱۱:۲۵-۲۶ و تفسیر آنها مشاهده شود).

۳۵-۳۲ پادشاه چون این موضوع را شنید، از تصمیم خود بازگشت و آن غلام شریر را به زندان انداخت تا قرضش را بپردازد. به همین‌طور پدر آسمانی من نیز با شما عمل خواهد نمود اگر هر یکی از شما برادر خود را از دل نبخشد (آیه ۳۵).

حساب قرضهای (گناهان) تمامی انسانها نزد خدا ثبت است. قرضی که ما به خاطر گناهمان به خدا مديون هستیم، همانند قرض آن غلام اول، بسیار سنگین است. هر قدر که کارهای نیکو انجام دهیم، هرگز نمی‌توانیم قرض خود را بپردازیم. لیکن خدا در اثر رحمت خود ما را کاملاً می‌بخشد. در این صورت ما که چنین بخاشایش عظیمی را دریافت کرده‌ایم، چگونه می‌توانیم به دیگران رحمتی نشان ندهیم؟ بنابراین بگذارید که برادر خود را نه تنها در کلام بلکه با تمامی دل ببخشایم.

این مثل به ما می‌آموزد که اگر برادر خود را بخاشیم، خدا رحمتی را که در حق ما کرده است، باز خواهد گرفت. برخی از مسیحیان می‌گویند که هر که نسبت به دیگران رحمتی نشان ندهد، خود هرگز رحمت خدا را دریافت نکرده است، یعنی هرگز یک مسیحی واقعی نبوده است (لوقا ۷:۴۱-۴۳). لیکن دیگران بر این عقیده‌اند که بعد از دریافت رحمت و بخاشایش خدا، این امکان وجود دارد که با نبخشیدن دیگران، آن را از دست بدھیم (مقاله عمومی: آیا می‌توانیم نجات خود را از دست بدھیم؟ مشاهده شود).

باب ۱۹ طلاق (۱۹:۱-۱۲)

(مرقس ۱۰:۱-۱۲)

۹-۱ مرقس ۱۰:۱-۱۲ و تفسیر آن مشاهده شود.

گاهی اوقات باید برادر خود را به خاطر تعدادی گناهان مختلف ببخشیم و گاهی اوقات نیز باید به خاطر یک گناه که چندین بار تکرار شده است، ببخشیم. لیکن گاهی اوقات باید او را بارها به خاطر یک گناهی که یک بار مرتکب شده است ببخشیم. شاید یک روز برادرمان را به خاطر گناهی خاص بخشیده‌ایم. لیکن روز بعد روح عدم‌بخشنش بر ما نازل شده است. در این صورت باید او را بار دیگر به خاطر آن گناه ببخشیم. شاید لازم باشد که برادر خود را هفتاد و هفت بار به خاطر آن یک گناه ببخشیم!

۲۳ سپس عیسی این مثل را آورد تا تعلیمش را در مورد بخاشایش به تصویر در آورد. در عهد عتیق قانون، قانون **چشم به عوض چشم** بود (متى ۳۸:۵). اما قانون مملکوت آسمان اینچنان است: «برادرت را ببخش تا بخشیده شوی». پادشاه در این مثل خدا است و غلامانش همانا ایمانداران هستند.

۲۴ اولین غلام به پادشاه ۵۵ هزار قنطار، که به پول امروز چندین میلیون دلار می‌شود، مقرض بود.

۲۵ چون قادر به پرداخت قرض خود نبود، پادشاه دستور داد تا او و خانواده‌اش را به عنوان برده بفروشند.

۲۶-۲۷ اما وقتی غلام تقاضای مهلت بیشتری کرد، پادشاه دلش به حال او سوخت و او را بخشید. اور تمامی قرض وی را به او بخشید.

۳۱-۲۸ غلام وقتی بیرون آمد، به یکی از همقطاران خود برخورد که به او **صد دینار** یعنی چند دلار بدھکار بود. رحمتی بر او نشان

۱۰ عیسی در مورد ازدواج چنین تعلیم می داد: «...آنچه را خدا پیوست، انسان جدا نسازد» (آیه ۶). به عبارت دیگر یک مرد نباید زن خود را طلاق دهد و با زنی دیگر ازدواج کند، مگر به علت زنای همسرش (آیه ۹). نقشه و خواست خدا از این قرار است: یک بار که زن و مردی با هم ازدواج کردند، باید زن و شوهر باقی بمانند. انسانها مانند حیوانات نیستند (اول قرنیان ۱۱-۱۰:۷ و تفسیر آن مشاهده شود).

بنابراین عیسی چنین خاتمه می دهد: «آنکه توانایی قبول دارد پذیرد» (یعنی تعلیم مربوط به نکاح نکردن را).

کودکان و عیسی (۱۵:۱۳)
 (مرقس ۱۶:۱۳-۱۰؛ لوقا ۱۷:۱۵:۱۸)
۱۵-۱۳ مرقس ۱۰:۱۰-۱۳-۱۶ و تفسیر آن مشاهده شود.

جوان ثروتمند (۳۰:۱۶-۱۹)
 (مرقس ۱۷:۱۰-۱۳؛ لوقا ۱۸:۱۸-۳۰)
۳۰-۱۶ مرقس ۱۰:۱۷-۳۱ و تفسیر آن مشاهده شود.

شاگردان می دانستند که غالباً میان زن و شوهرها مشکلاتی بروز می کند. به نظر ایشان اگر طلاق مجاز نیست، در این صورت بهتر آن است که ازدواج انجام نشود. ضربالمثل یهودی چنین می گوید: «ازدواج نکردن بهتر از ازدواج عاری از نیکبختی است» (امثال ۹:۲۱، ۱۹).

۱۱ لیکن عیسی پاسخ داد که تعلیم «نکاح نکردن بهتر است» (آیه ۱۰) برای اکثریت مردم نمی باشد. تنها کسانی که خدا به طور خاص فراخوانده است تا نکاح نکرده باقی بمانند، می توانند این تعلیم را بپذیرند؛ یعنی فقط کسانی که به ایشان عطا شده است که باید نکاح نکرده باقی بمانند (اول قرنیان ۷:۹-۷:۹ و تفسیر آن مشاهده شود).

اکثریت مردم خوانده شده اند که ازدواج کنند. به راستی هم یهودیان ازدواج را یک وظیفه می دانستند (پیدایش ۲۴:۲). ازدواج حکم خدا بود که می بایست از آن اطاعت شود (ارمیا ۶:۲۹). این واقعیت که یوغ ازدواج به راحتی قابل فسخ نیست، دلیل کافی برای اجتناب از ازدواج نمی باشد.

۱۲ سپس عیسی به سه دسته از مردم اشاره کرد که از وظیفه نکاح آزاد هستند. ابتدا خصوصی هایی (مقطوع النسل) هستند که از بدو تولد این چنین بوده اند. تعداد کمی از مردم با نوعی نقص جسمانی متولد می شوند که داشتن رابطه جنسی را برایشان غیر ممکن می سازد. دوم، خصوصی هایی هستند که توسط دیگران

باب ۲۰ مثل کارگران در تاکستان (۱۶-۱:۲۰)

۲-۱ در اینجا نیز مانند مثل های باب ۱۳ متى، عیسی ملکوت آسمان را توصیف می کند. در این مثل، **صاحب خانه** (در واقع، صاحب تاکستان) خدا است. او به هنگام صبح، کارگرانی را به کار گمارد تا در تاکستانش کار کنند. در ایام عیسی، کارگران مزارع دوازده ساعت در روز کار می کردند یعنی از ساعت ۶ صبح تا ۶ بعد از ظهر. **صاحب خانه توافق کرده روزانه یک دینار** ^۶ بپردازد. این مزد منصفانه بود و کارگران

^۶- دینار سکه ای رومی بود که در ایام عهد جدید رایج بود.

- ۱۲-۱۱** وقتی آنانی که دوازده ساعت کار کرده بودند، دریافتند که کسانی که کمتر کار کرده بودند، همان اجرت را دریافت کردند، **لب به شکایت گشودند.** چرا؟ نه به خاطر بی‌عدالتی و بی‌انصافی صاحب‌خانه، بلکه به خاطر حسادت. آیا غالباً دیگار این نوع حسادت نمی‌شویم؟ وقتی که کسی پاداشی یافته یا حقوق بیشتری دریافت می‌کند، چه احساسی به ما دست می‌دهد؟ شکایت می‌کنیم چون حسادت می‌ورزیم. ادعا می‌کنیم که گله و شکایت ما به خاطر «بی‌عدالتی» است، لیکن در اشتباه به سر می‌بریم، چرا که انگیزه اصلی رفتار ما، حسادت است. ما به خوش اقبالی همسایه‌مان طمع می‌ورزیم (خروج ۱۷:۲۰).
- نمونه دیگری از این حسادت در برادر بزرگتر در مُشَّل پسر گمشده یافت می‌شود (لوقا ۳۲-۲۵:۱۵ مشاهده شود). برادر بزرگتر در آن مثل، شبیه به آن کارگرانی بود که دوازده ساعت کار کرده بودند. با او رفتار بدی نشده بود. پدرش به او گفته بود که «پسوم، ... هر آنچه که دارم از آن تو است» (لوقا ۳۱:۱۵). با این حال، برادر بزرگتر خشمگین شد. چرا؟ زیرا که به برادر کوچکترش حسادت می‌کرد.
- ۱۳-۱۵** سپس صاحب‌خانه به یکی از کسانی که تمام روز کار کرده بود، گفت: «**بو تو ظلمی نکردم**» (آیه ۱۳). اگر بخواهم با کسانی که کمتر کار کرده‌اند سخاوتمند باشم، حق دارم. آیا چون نیکو هستم، تو حسادت می‌کنی؟ (آیه ۱۵) کاش بتوانیم هرگز از خدا شکایت نکنیم.
-
- ۶۱- در آسمان تمامی ایمانداران همان نجات و همان حیات ابدی را دریافت می‌کنند. لیکن بر حسب کارها یشان بر روی زمین، اجرت متفاوتی را دریافت می‌کنند (متى ۲۷:۱۶، دوم قرنیان ۱۰:۵ و تفسیر آنها مشاهده شود).
- ۷-۳** در ساعت سوم، ششم، هفتم و یازدهم (یعنی ساعت ۹ صبح، ۱۲ ظهر، ۳ بعد از ظهر و ۵ بعد از ظهر) صاحب‌خانه کارگران دیگری را که بی‌کار بودند، اجیر کرد. وی ایشان را به تاکستان خود فرستاده گفت: **آنچه حق شماست خواهم پرداخت** (آیه ۴).
- ۱۰-۱** وقت شام (۶ بعد از ظهر)، صاحب‌خانه به همه کارگران همان مقدار اجرت یعنی یک دینار را پرداخت، بدون توجه به اینکه چند ساعت کار کرده بودند. از این مثل دو چیز را باید درک کنیم. اولاً دینار معرف نجات است. تمامی کسانی که از سوی خدا برگزیده شده‌اند، به تساوی از همان نجات برخوردار می‌شوند، بدون توجه به اینکه چه مدت خدا را خدمت کرده‌اند - یعنی بدون توجه به اینکه چه مدت مسیحی ۶۱ بوده‌اند. مجرمی که بر روی صلیب در کنار عیسی بود، تنها در آخرین دقایق زندگی اش ایمان آورد، لیکن همانند هر ایماندار دیگری به مسیح همان نجات را دریافت کرد (لوقا ۳۹:۲۳-۴۳).
- دومین چیزی که باید از این آیه‌ها دریابیم، این است که خدا نیکو است. وی رضا داده است به اینکه کسانی که دوازده ساعت کار کرده‌اند، یک دینار دریافت کنند، و او به قول خودش وفا کرده است. لیکن با کسانی که کمتر کار کرده‌اند، سخاوتمند بوده است و به ایشان بیش از آنچه که سزاوار آن بوده‌اند، پرداخته است. سخاوتمند بودن به معنی بی‌انصافی نیست. خدا می‌تواند با کسانی که بر می‌گزیند، سخاوتمند باشد. خدا فیض خود را به کسانی می‌دهد که برگزیده است (رومیان ۲۱-۱۸:۹ و تفسیر آن مشاهده شود).
- نجات ما همواره وابسته به فیض است، و بستگی به این ندارد که چند «ساعت» کار کرده‌ایم. ما نمی‌توانیم نجات خود را کسب کنیم چرا که آن هدیه خدا است (افسیسیان ۹-۸:۲ و تفسیر آن مشاهده شود).

تضاضای یک مادر (۲۰:۲۰-۲۸)
 (مرقس ۳۵:۱۰-۴۵؛ لوقا ۲۲:۴۵-۳۵)
۲۰-۲۱ مرقس ۱۰:۳۵-۴۵ و تفسیر آن مشاهده شود.

شفای دو مرد کور (۲۰:۲۰-۲۹)
 (مرقس ۳۵:۱۰-۴۶؛ لوقا ۱۸:۵۲-۴۳)
۲۹-۳۴ مرقس ۱۰:۴۶-۵۲ و تفسیر آن مشاهده شود.

باب ۲۱
ورود مظفرانه (۲۱:۱۱-۱۱)
 (مرقس ۱۹:۱۱-۱۱؛ لوقا ۱۹:۲۸-۴۰)
۱۱-۱۱ مرقس ۱۱:۱۱-۱۱ و تفسیر آن مشاهده شود.

عیسی در هیکل (۲۱:۲۱-۱۷)
 (مرقس ۱۹:۱۱-۱۵؛ لوقا ۱۹:۴۸-۴۵)
۱۷-۱۷ مرقس ۱۱:۱۵-۱۹ و تفسیر آن مشاهده شود.

خشک شدن درخت انجیر (۲۱:۲۱-۱۸)
 (مرقس ۱۱:۱۱-۱۲، ۲۰-۲۴)
۱۸-۱۹ مرقس ۱۱:۱۲-۱۴ و تفسیر آن مشاهده شود.
۲۰-۲۲ مرقس ۱۱:۲۰-۲۴ و تفسیر آن مشاهده شود.

سؤال درباره اقتدار عیسی (۲۱:۲۱-۲۳)
 (مرقس ۱۱:۲۷-۳۳؛ لوقا ۲۰:۲۰-۸)
۲۳-۲۷ مرقس ۱۱:۲۷-۳۳ و تفسیر آن مشاهده شود.

هنگامی که از دست رؤسای مان شکایت می‌کنیم، در واقع انگار که از خدا شکایت کرده‌ایم، زیرا که خدا ایشان را بر ما مقرر کرده است. اگر اربابی واقعاً بی‌انصاف باشد، می‌توانیم در حضور خدا فغان کنیم (یعقوب ۴:۵ مشاهده شود). لیکن نباید به خاطر حسادت شکایت نماییم.

خدا به تمامی ایمانداران قولی داده است. او قول داده که «اجرت» یعنی حیات ابدی ^{۶۲} را به ما بدهد و ما نیز قول داده‌ایم که او را خدمت کنیم. بنابراین، اگر در طول مسیر، کارمان سخت شود یا موقعیتمان دشوار گردد، نباید لب به اعتراض و شکایت بگشاییم. خدا تا آخر بر سر قول خود می‌ایستد، ما نیز به نوبه خود باید چنین کنیم.

۱۶ بنا بر این آخرین اولین، واولین آخرین خواهند شد. به کارگران آخر پیش از دیگران اجرت داده شد (آیه‌های ۹-۸). گاهی اوقات به کسانی که در آخر عمر به مسیح ایمان می‌آورند، فیض و ثمردهی بیشتری عطا می‌شود تا به کسانی که در تمام زندگی خود مسیحی بوده‌اند.

غالباً کسانی که سخت کار می‌کنند و می‌کوشند خود را جلو بیندازند، در نهایت آخرین خواهند بود. کسانی که بر فیض خدا تکیه می‌کنند، اولین خواهند بود. کسانی که بر اعمال شخصی خود تکیه می‌کنند، آخرین خواهند بود. و کسانی که شکرگزار هستند، اولین خواهند بود. کسانی که غرغر و شکایت می‌کنند و حسادت می‌ورزنند، آخرین خواهند بود (مرقس ۱۰:۳۱ و تفسیر آن مشاهده شود).

عیسی مجلداً مرگ خود را پیشگویی می‌کند (۲۰:۲۰-۱۷)
 (مرقس ۱۸:۱۸-۳۴؛ لوقا ۱۸:۳۱-۳۲)
۱۷-۱۹ مرقس ۱۰:۳۲-۳۴ و تفسیر آن مشاهده شود.

^{۶۲}- حیات ابدی در واقع یک هدیه است.

را باور نکردند. ایشان از یحیی اطاعت نکردند یعنی توبه نکردند و اعمال توبه را به جا نیاوردند (متى ۸:۳). لیکن غیریهودیان گناهکار، یحیی را باور کردند (لوقا ۲۹:۷-۳۰).

نه تنها این، بلکه رهبران یهودی افراد بسیاری را دیدند که به سوی یحیی رفتند، توبه کردند. اما خودشان همچنان از توبه امتناع ورزیدند. لذا محاکومیت ایشان عظیم خواهد بود. ما نیز اگر توبه نکرده، به سوی مسیح نیاییم و اراده خدا را به جا نیاوریم، محاکومیت ما عظیم خواهد بود.

حکایت دهقانان (۲۱:۳۳-۴۶)

(مرقس ۲۰:۲۵-۲۹؛ لوقا ۲۰:۹-۱۲)

۳۳-۴۶ مرقس ۱۲:۱-۱۲ و تفسیر آن مشاهده شود.

باب ۲۲

حکایت جشن عروسی (۲۲:۱-۱۴)
۱-۲ عیسی غالباً ملکوت آسمان را به ضیافتی بزرگ تشییه می‌کرد (متى ۱:۸؛ لوقا ۱:۱۵). در این مثل، پادشاه معرف خدا و پسر معرف مسیح است.

۳-۵ پادشاه میهمانان بسیاری را دعوت کرده بود، یعنی یهودیان را. لیکن اکثر یهودیان باور نکردند که عیسی همان مسیحی موعود و پسر خدا است. بنابراین، از آمدن به ضیافتی که به افتخار او برگزار شده بود، امتناع ورزیدند. پادشاه با شکیبایی بسیار خادمین خود را دو بار فرستاد تا میهمانان را فرا خوانند، اما ایشان همچنان از آمدن امتناع ورزیدند.

۶ ایشان نه تنها از آمدن امتناع ورزیدند، بلکه با غلامانی که نزد ایشان می‌رفتند، بد رفتاری کردند. غلامان معرف شاگردان عیسی هستند که مورد جفای یهودیان قرار می‌گرفتند.

۷ بنابراین، پادشاه آن قاتلین را نابود ساخت و شهرشان را به آتش کشید. این پیشگویی

مثال دو پسر (۲۱:۲۸-۳۲)

۲۹-۳۱ عیسی این مثل را برای آن دسته از رهبران یهودی حکایت کرد که به خود می‌باليدند که شریعت را به جا می‌آورند. پسر اول، معروف با جگیران و فاحشه‌ها بود (آیه ۳۱). ایشان خود را ناعادل می‌شمردند و همانند پطرس به عیسی گفتند: «دور شو از من ای خداوند، زیرا مردی گناهکار!» (لوقا ۸:۵). این قبیل افراد تعهدی نمی‌دهند که روزی تبدیل به شخصی مذهبی گردند. ایشان به عیسی جواب «منفی» می‌دهند، لیکن بعداً توبه کرده به سوی خدا روی می‌آورند (لوقا ۱۸:۱۳-۱۴). خدا نیز گناهکاران توبه کار را عادل خواهد شمرد زیرا که در آخر اراده او را به جا می‌آورند.

۳۱-۳۵ پسر دوم معروف رهبران یهودی بود. ایشان می‌گفتند: «ما عادل و مطیع هستیم؛ یقیناً از خدا اطاعت خواهیم کرد». اما بعداً از او نافرمانی می‌کردند. خدا از دهان یحیی تعمیددهنده فرمود: «توبه کنید!» اما ایشان توبه نکردند. ایشان به مسیح ایمان نیاوردند و خدا را محبت ننمودند. ایشان خود را دوست داشتند و بدینسان، در آخر از خدا اطاعت نکردند. عیسی به رهبران یهودی فرمود که گناهکاران توبه کار، نظریر با جگیران و فاحشه‌ها، پیش از ایشان وارد ملکوت خدا خواهند شد (لوقا ۱۸:۱۸ و ۹:۱۴ مشاهده شود). آخرین، اولین خواهند شد (متى ۲۰:۱۶ و تفسیر آن مشاهده شود).

توجه داشته باشید که در حکایت مزبور، هیچیک از پسران رفتار خوبی نداشت. پسر اول گفتارش نادرست بود و پسر دوم عملش از این مثل در می‌یابیم که خدا عمل را مهمتر از گفته انسان به حساب می‌آورد (متى ۷:۱۲).

۳۲ سپس عیسی برای رهبران یهودی تشریح کرد که چگونه از خدا ناطاعتی کرده‌اند. یحیی از راه عدالت نزد ایشان آمد، یعنی آمد تا روش درست زندگی را بیاموزد. اما ایشان یحیی

ویرانی اورشليم بود که چهل سال بعد از مرگ عيسی رخ داد. در سال ۷۰ ميلادي، سپاه روم به اورشليم حمله کردند و آن را ويران ساختند و مردمش را قتل عام کردند.

۹-۸ از آنجايي که اکثريت يهوديان دعوت خدا را به ضيافت مسيح رد کردند، خدا غيريهوديان را دعوت کرد (متى ۱۲-۱۱:۸، ۴۳:۲۱؛ لوقا ۱۵:۱۴ و تفسير آنها مشاهده شود).

۱۰ غلامان رفتند و همه نوع انسان را فيك و بد، به ضيافت دعوت کردند. **جاجيگان و فاحشهها** (متى ۳۲-۳۱:۲۱ مشاهده شود)، درماندگان و گناهكاران، همه دعوت شدند. ايشان هر که را یافتند، گرد هم آوردند. در آنجا گندم و کركاس در کنار هم بودند (متى ۳۰-۲۹:۱۳، ۴۱-۴۰). در همان تور، ماهی **خوب و ماهی بد** یافت می شد (متى ۴۹-۴۷:۱۳).

۱۱ يکی از ميهمانان جامه عروسي در بر نکرده بود. جامه عروسي معرف عدالت يعني عدالت مسيح است که ما آن را بهواسطه ايمان می پوشيم. تمامی کسانی که به ضيافت می آيند، باید جامه عدالت مسيح را بپوشند (روميان ۱۴:۱۳؛ غالاطيان ۲۷-۲۶:۳؛ فيليپيان ۹-۸:۳ و تفسير آنها مشاهده شود).

ميهمانی که جامه عروسي نپوشide بود، معرف تمامی کسانی است که واقعاً به مسيح ايمان ندارند و عدالت او را نپوشide اند. ايشان مهماناني **بد** هستند که در آية ۱۵ قيد شده، يعني «کركاسها» و «ماهيان بد». با وجود اينکه به اتفاق ديگر ميهمانان به خانه پادشاه آمده‌اند، اجازه شرکت در ضيافت را نياfته، بغيرون افکنده خواهند شد.

۱۲ ذرا طلبيگان بسیارند و برقزيگان کم. انجيل مسيح برای تمامی انسانها موعظه می شود و بسیاري دعوت مسيح را می شنوند. ايشان ابتدا جلب شده، می گويند که انجيل

مسيح خوشایند است؛ حتی ممکن است آن را بپذيرند. لیکن در دل خود زندگی شان را کاملاً به مسيح نمی دهن. ايشان به جشن عروسي مسيح می آيند تا در خوراک - يعني برکات مسيح - سهيم گردنند، اما حاضر نیستند خادمين مسيح گردنند. ايشان برگریده نمی باشند. خادمين مسيح باید **برگزيرده** باشند (يوحنا ۱۶:۱۵ مشاهده شود).

پرداخت جزие به قيسصر (۲۲-۱۵:۲۲)

(مرقس ۱۲-۱۳:۱۷؛ لوقا ۲۰-۲۶:۲۰)
۱۵ ۲۲-۲۲ مرقس ۱۲-۱۳:۱۷ و تفسير آن مشاهده شود.

ازدواج در قيامت (۲۳-۲۳:۲۲)

(مرقس ۱۲-۱۳:۱۷؛ لوقا ۲۰-۲۷:۲۰)
۲۳-۳۳ مرقس ۱۲-۱۸:۱۲ و تفسير آن مشاهده شود.

بزرگترین حكم (۴۰-۳۴:۲۲)

(مرقس ۲۸:۱۲-۳۴:۲۸)
۳۴-۴۰ مرقس ۱۲-۳۴-۲۸:۱۲ و تفسير آن مشاهده شود.

مسيح پسر كيست؟ (۴۱-۴۶:۲۲)

(مرقس ۳۵:۱۲-۳۷:۱۲؛ لوقا ۲۰-۴۱:۲۰)
۴۱-۴۶ مرقس ۱۲-۳۵:۱۲ و تفسير آن مشاهده شود.

باب ۲۳

گناهان رهبران يهودي (۱۲-۱۲:۲۳)

(لوقا ۱۱:۱۴، ۴۶:۱۱)

۲۱ عيسی در اين باب عليه کاتبان و فربسيان، يعني رهبران مذهبی قوم يهود سخن می گويد. اما محتواي اين باب در واقع خطاب به تمامی رهبران مذهبی است که رفتارشان

کنند، با اضافه کردنِ قواعد بیشتر، افراد را سرخورده و دلسرد می‌کردند. قواعد ایشان، سنت‌های «من در آوردی» بود، نه الهی (مرقس ۸:۷ و تفسیر آن مشاهده شود).

در مقایسه با رهبران یهودی که رهبران یهود بر دوش انسانها می‌نهادند، بار مسیح بسیار سبک بود (متی ۱۱: ۳۰، ۲۸: ۷ و مشاهده شود).

۵ هر کاری که رهبران یهود انجام می‌دادند، به منظور جلب تعریف و تمجید انسانها بود (متی ۲: ۱۶ و تفسیر آن اعربیض می‌کنند).

ایشان حمایل‌های خود را عربیض می‌کنند. «حمایل» جعبهٔ چرمی کوچکی بود که در آن آیه‌های کتاب مقدس نگاهداری می‌شد. این جعبه‌ها را بر روی پیشانی و روی بازو قرار می‌دادند. رهبران یهودی از حمایل‌های عربیضی استفاده می‌کردند تا مردم ایشان را بسیار مؤمن و مذهبی بپنداشند. حمل حمایل به‌خودی خود غلط نبود. اما حمل آن به‌منظور جلب تحسین دیگران کاری بود خطأ. خدا همواره به انگیزهٔ ما برای انجام امور می‌نگرد.

به همان شکل، رهبران یهودی **دانهای قبای خود را پهن می‌ساختند** (اعداد ۱۵: ۳۷-۳۹) به این امید که مذهبی‌تر از سایرین جلوه کنند.

۶ بالا نشستن در ضیافت‌ها و کرسی‌های صدر در کنایس را دوست می‌دارند. «بر روی کرسی‌های صدر نشستن» خطأ نیست (بالاخره کسی باید آنجا بنشیند!) لیکن علاقه به این کار خطأ است. مورد احترام قرار گرفتن خطأ نیست، اما تلاش برای جلب احترام مردم خطأ است (مرقس ۳۸: ۱۲ و تفسیر آن مشاهده شود).

۷ رهبران یهود احترام را دوست داشتند و اشتیاق داشتند که مردم ایشان را «آقا» بخوانند، یعنی «شخص بزرگ». ایشان مخصوصاً دوست داشتند که در ملاء عام مورد تکریم واقع شوند و همه این را بینند.

ایشان خود را معلمین بر جسته‌ای

نادرست است و از اقتدار خود سوءاستفاده می‌کنند. در این باب، عیسیٰ رفتار بد رهبران یهودی را توصیف می‌کند. گناه عمدۀ ایشان ریاکاری بود. سعی ایشان این بود که ظاهراً عادل جلوه کنند، اما باطنًا ناعادل بودند. تمامی رهبران مذهبی در خطر ارتکاب این گناه قرار دارند.

کاتبان و فریسان بر کرسی موسی نشسته‌اند.

موسی رهبر بزرگ قوم یهود در عهد عیتیق، شریعت را از خدا دریافت نمود و به یهودیان داد. کاتبان (یعنی معلمین فقه) و فریسان علماء و خبرگان این شریعت بودند. ایشان اکنون به جای موسی مردم را در امور شریعت تعلیم می‌دادند.

۳ به همین دلیل عیسیٰ فرمود: «... آنچه به شما می‌گویند، تگاه دارید و به جا آورید.» تا زمانی که ایشان شریعت واقعی را آنگونه که در تورات نوشته شده بود تعلیم می‌دادند، تعالیم‌شان درست بود و می‌بایست به جا آورده می‌شد. ما نباید تعلیم خوب را فقط به خاطر اینکه معلمین بدی آن را تعلیم می‌دهند، محکوم کنیم. به همان ترتیب نمی‌توانیم از قوانین خوب فقط به این خاطر که توسط دادرسان بد پیاده می‌شوند، سریچه کنیم. اما عیسیٰ هشدار داد و فرمود: «از سرمشق ایشان پیروی نکنید. آنچه را که می‌گویند انجام دهید، نه آنچه را که انجام می‌دهند، **ذیرا می‌گویند و نمی‌کنند.**» ایشان از دیگران می‌خواهند که کارهایی را انجام دهند که خود به جا نمی‌آورند.

۴ کاتبان و فریسان قواعد غیر ضروری بسیاری را به تورات، یعنی شریعت یهود اضافه کرده بودند. این قواعد بار سنتگینی بود بر دوش انسانها. رهبران یهودی حاضر نبودند حتی با یک انگشت مردم را در حمل این بار کمک کنند؛ گفتارشان نیز اصلاً حالت تشویقی نداشت. ایشان سرمشق خوبی ارائه نمی‌دادند. ایشان به جای آنکه مردم را کمک کنند تا مصائب و مشقات این زندگی سراسر رنج را بهتر تحمل

می‌شمردند، اما اساسی‌ترین و مقدماتی‌ترین درسِ مکتب مسیح را نیاموخته بودند، یعنی فروتنی و تواضع را.

وای بر رهبران یهود (۳۹-۱۳:۲۳)

(مرقس ۱۲:۴۰-۱۱، ۴۳-۴۲:۱۱، ۵۱-۴۹، ۳۵-۳۴:۱۳)

۱۳ در اینجا، عیسی اتهامات یا «وای»‌هایی را بر رهبران یهود وارد می‌سازد. در رأس این اتهامات، این مورد قرار دارد که ایشان **دُرِّ ملکوت آسمان را به روی مردم می‌بستند** و به خاطر تعلیم غلط‌شان، مانع از این می‌شدنند که وارد آسمان شوند. ایشان معتقد بودند که انسان از طریق اطاعت از شریعت نجات می‌یابد؛ اما این اعتقاد غلط بود. هیچ انسانی از طریق اطاعت از شریعت نجات نمی‌یابد (غلاظتیان ۱۵-۱۶:۲).

خود رهبران یهودی از توبه کردن و ایمان آوردن امتناع می‌ورزیدند. ایشان از پذیرفتن مسیح که راه آسمان است، سر باز می‌زدند (یوحنا ۱۴:۶). نه تنها این، بلکه مانع از این می‌شدنند که دیگران به او ایمان آورند و نجات یابند (لوقا ۱۱:۵۲ مشاهده شود). مردم که می‌دیدند رهبرانشان ایمان نمی‌آورند، از سرمشق آنان پیروی می‌کردند.

۱۴ مرقس ۱۲:۴۰ و تفسیر آن^{۶۳} مشاهده شود.

۱۵ یهودیان برای جلب غیریهودیان به مذهب یهود دست به فعالیت‌هایی زده بودند. گاهی اوقات نیز برای این منظور به کشورهای دیگر سفر می‌کردند. در نتیجه این قبیل فعالیت‌ها برخی از غیر یهودیان به مذهب یهود گرویدند. اما ایشان طبق الگوی معلمین خود، یعنی کاتبان و فریسان، یهودی شدند، یعنی تنها ظواهر دین را نگاه می‌داشتند (رومیان

۶۳-۶۴ همه دست نوشه‌های قدیمی متى حاوی آیه ۱۴ نمی‌باشند. آیه مشابهی در مرقس ۱۲:۴۰، اول پطرس ۵:۶ و تفسیر آنها مشاهده وجود دارد.

۱ عیسی در اینجا به شاگردانش هشدار می‌دهد که در پی جلب احترام و ستایش مردم نباشند. ایشان تنها یک آقا و یک استاد دارند که همانا خود عیسی باشد. در مقایسه با عیسی، همه مسیحیان در خانواده خدا برادر و خواهر و برابرند.

۹ به همان طریق، مسیحیان نباید هیچ کس دیگری را پدر یا «پدر روحانی» بخوانند. تنها خدا پدر روحانی ما است. هنگامی که مسیحی می‌شویم، از روح خدا از نو متولد می‌شویم؛ ما این زندگی نوین خود را نه از انسان بلکه از خدا دریافت می‌داریم.

۱۰ شاگردان نباید معلم یا پیشوَا خوانده شوند. ایشان نباید در جستجوی اکرام باشند، چرا که تعلیم‌شان از خودشان ناشی نشده است. ایشان تنها آن تعلیمی را که از مسیح و روح القدس یافته‌اند، آموزش می‌دهند. تنها معلم حقیقی خود عیسی مسیح می‌باشد.

۱۱ شاگردان به جای اینکه بزرگی در بین انسانها را بطلبند، باید خادمین ایشان باشند (مرقس ۱۰:۴۳-۴۴ و تفسیر آن مشاهده شود). کسی که مطبع و خادم‌گونه‌تر است، از نظر خدا در بالاترین مرتبه قرار می‌گیرد.

۱۲ تعلیم عیسی در نقطه مقابل تعلیم دنیا است. افراد دنیوی در جستجوی عزت و اکرام خود هستند. عیسی می‌فرماید که ایشان سرانجام پست و سرافکنده خواهند شد. لیکن کسانی که از گناهشان توبه کرده، خود را در این دنیا فروتن سازند، در آسمان عزت و تکریم خواهند یافت (متى ۵:۵، ۴-۱:۱۸، مرقس ۹:۵-۶، اول پطرس ۵:۶ و تفسیر آنها مشاهده شود).

است يعني خدا قسم خورده‌ایم (آیه ۲۱). اگر به آسمان قسم بخوریم، به کرسی خدا و به کسی که بر آن نشسته است، يعني خدا قسم خورده‌ایم (آیه ۲۲). به هر چه که قسم بخوریم، به خدا قسم خورده‌ایم، زیرا که اوست که همه چیز را خلق کرده است.

اما تعلیم عمدۀ عیسی این است که اصلًا قسم نخوریم. اگر کسی صادق و بی‌ریا باشد، نیازی به قسم خوردن ندارد. قسم خوردن نشانه‌ای از ریاکاری است (متى ۳۴:۵-۳۷) و تفسیر آن مشاهده شود.

۲۳ یهودیان همواره عُشر (دهیک) می‌دادند يعني یک دهم تمامی محصول و احشام خود را به کناری می‌گذاشتند و به خداوند تقدیم می‌کردند (لاویان ۳۰:۲۷). این امر خوب و ضروری بود. تمامی مسیحیان باید دست کم یک دهم تمامی درآمد خود را به خداوند بدھند. کسانی که این کار را نکنند، بدتر از فریسیان هستند چرا که فریسیان لاقل آن را به جا می‌آورند.

با اینحال قوانین مهم‌تری از قانون عُشر وجود دارد (میکا ۸:۶). درست است که رهبران یهودی عُشر می‌دادند، لیکن **اعظم احکام** يعني **عدالت، رحمت و ایمان** را نادیده می‌گرفتند. ایشان به محبت خدا توجهی نمی‌کردند (لوقا ۱۱:۱۱). اطاعت واقعی از خدا به معنی به جا آوردن این امور مهم است و چیزهایی از قبیل عُشر و قربانی از اهمیت کمتری برخوردارند (اول سموئیل ۱۵:۲۲). خدا به واسطه هوشع نبی چنین فرمود: «رحمت می‌خواهمنه قربانی» (هوشع ۶:۶).

۲۴ در اینجا عیسی ضربالمثلی یهودی را نقل قول می‌کند. به جا آوردن قوانین جزئی و بی‌اطاعتی از قوانین مهم مثل این بود که با هیاهوی بسیار چیز کوچکی (نظیر یک پشه) را از چای بیرون بکشید و نادانسته چیز بزرگ‌تر (نظیر یک سوسک یا شتر) را با چای بپلuid.

۳۹-۲۸:۲ و تفسیر آن مشاهده شود). ایشان نیز از پذیرفتن مسیح امتناع ورزیدند و بدینسان از یهودی شدنشان منفعتی حاصل نشد و بدل به **پسران جهنم** يعني سزاوار مجازات ابدی گردیدند. رهبران یهودی ریاکار نیز پسران جهنم بودند. اما مریدانشان که حتی جسمًا هم به نسل یهودیان تعلق نداشتند، دو برابر ایشان پسران جهنم می‌شدند!

۲۰-۱۶ رهبران یهودی هرگاه قولی می‌دادند یا قراردادی با کسی می‌ستند، معمولاً قسم می‌خورند (متى ۳۳:۵ و تفسیر آن مشاهده شود). اما سعی ایشان بر این بود که طرقی را ابداع کنند تا بتوانند از وفای عهد شانه خالی کنند. مثلاً می‌گفتند که «هر که به هیکل قسم خورد باکی نیست، لیکن هر که به طلای هیکل قسم خورد، باید وفا کند» (آیه ۱۶). همچنین می‌گفتند که «هر که به مذبح قسم خورد باکی نیست، لیکن هر که به هدیه‌ای که بر آن است قسم خورد، باید ادا کند» (آیه ۱۸).

اما تعلیم ایشان اشتباه محض بود. هیکل مهم‌تر از طلای هیکل بود، و مذبح هم مهم‌تر از هدیه روی آن بود. چگونه می‌توانستند بگویند که قسم خوردن به هیکل و مذبح اهمیتی ندارد؟ طلای هیکل جزئی از هیکل بود و هدیه مذبح هم جزئی از مذبح. بنابراین، قسم خوردن به هیکل یا به طلای هیکل، و قسم خوردن به مذبح یا هدیه روی مذبح تفاوتی با یکدیگر نداشت. به هر چه که قسم می‌خورند، می‌بایست وفا می‌کردن.

اما رهبران یهودی ریاکار هرگز قصد وفای به عهد را نداشتند. ایشان فقط در صدد یافتن

عذرها بودند تا به قول خود عمل نکنند.

۲۱-۲۲ هنگامی که به چیزی قسم می‌خوریم که از آن خدا است، در واقع به خود خدا قسم خورده‌ایم. اگر به طلای هیکل قسم بخوریم، به هیکل او قسم خورده‌ایم. و اگر به هیکل قسم بخوریم، به کسی که در آن ساکن

- ۲۵** رهبران یهودی قواعد بسیاری را در مورد پاکی پیاله و بشقاب رعایت می‌کردند (مرقس ۴:۷). عیسی فرمود که کاتبان و فریسیان شبیه به ظرف‌هایی هستند که بیرونشان شسته شده، اما داخلشان کثیف است. یهودیان ظاهراً از شریعت اطاعت می‌کردند تا مورد احترام افراد واقع شوند، لیکن شریعت را در دل خود به جا نمی‌آوردند. ایشان پر از تکبر و خودمحوری بودند.
- چه کار بیهوده‌ای که بیرون پیاله شسته شود اما داخل آن کثیف باقی بماند! اگر داخل پیاله کثیف باشد، هر چه که در پیاله ریخته شود نیز کثیف شده، برای خوردن نامناسب خواهد بود (لوقا ۱۱:۴۰-۴۱ و تفسیر آن مشاهده شود).
- ۲۶** عیسی به رهبران یهودی فرمود که باید ابتدا دلهای خود را طاهر سازند، یعنی دون پیاله و بشقاب را بشویند. عیسی فرمود: «آنچه از آدم بیرون می‌آید، آن است که انسان را نپاک می‌سازد» (مرقس ۲۰:۷ و تفسیر آن مشاهده شود). اگر دل شخص یعنی انگیزه‌های باطنی او طاهر باشد، در اینصورت رفتار بیرونی نیز پاک خواهد بود. اگر دل طاهر نباشد، شستن بیرون فایده‌ای نخواهد داشت. خدا به دل می‌نگرد (اول سموئیل ۷:۱۶).
- ۲۷** فریسیان کور! آن کس که گناه را در دل خود نبیند، به راستی کور است.
- رهبران یهودی شبیه به قبرهایی بودند که از بیرون سفید شده‌اند؛ ایشان ظاهراً از لحاظ روحانی زنده و خوب بنظر می‌رسیدند، اما باطنًا از لحاظ روحانی مرده و تباہ شده بودند.
- ۲۹** یهودیان در روزگار عیسی، از انبیای عهدتیق تجلیل به عمل می‌آوردن و مقبره‌های وسیعی همچون بناهای یادبود شهیدان بنا می‌کردند. اما از اکرام مسیح و شاگردانش امتناع می‌ورزیدند. محترم شمردن یک نبی مرده راحت‌تر از اطاعت از نبی زنده است.
- ۳۰** یهودیان می‌پذیرفتند که اجدادشان انبیاء را کشته‌اند. هنگامی که انبیاء عهدتیق آمدند تا گناهان بنی اسرائیل را افشا کرده، ایشان را به سوی خدا جلب کنند، اکثر یهودیان در آن زمان ایشان را رد کردند و حتی کشتبند (عبرانیان ۱۱:۳۳-۳۸). اما یهودیان هم‌زمان با عیسی می‌گفتند: «اگر در ایام پدران خود می‌بودیم، در ریختن خون انبیاء با ایشان شریک نمی‌شدیم.» با وجود اینکه این مطلب را می‌گفتند، نقشه می‌کشیدند تا عیسی یعنی مسیح موعد خود را که تمامی انبیاء عهدتیق بر او شهادت داده بودند، بکشند.
- ۳۱** یهودیان ایام عیسی نیز همان کاری را کردند که پدرانشان پیش از ایشان انجام داده بودند. آنان چیزی برتر از پدران خود نبودند. یهودیان باعث کشته شدن عیسی شدند (اعمال رسولان ۵۱:۷-۵۲ مشاهده شود)؛ پیروانش را نیز شکنجه کردند و بعضی را کشتبند (اعمال رسولان ۵۸:۷، ۶۰:۸ مشاهده شود). بنابراین، عیسی به طریقی طنزآمیز به ایشان فرمود: «باشد، می‌دانم که نقشه می‌کشید که مرا بکشید؛ پس این کار را بکنید. پیمانه پدران خود را بلویز کنید!» پدران ایشان انبیاء عهدتیق را کشتبند. لیکن همچنان جایی خالی مانده بود؛ جرمی وجود داشت که می‌بایست به جرم پدرانشان افروده شود، چرا که مسیحا و پیروانش هنوز کشته نشده بودند. فقط زمانی که یهودیان مسیح و پیروانش را بکشند، پیمانه پدرانشان «پر» خواهد شد. در چنین حالتی است که شرارت‌های پدرانشان کامل خواهد شد.
- ۳۲** این قبیل شریران چگونه از لعنت خدا خواهند گریخت؟ ای ماران! ای افعی‌زادگان!
- رهبران یهودی همچون مار و افعی فربیکار و مسموم‌کننده بودند. عیسی معمولاً حلیم و افتاده بود، اما در مقابل ریاکاران و معلمین کذبه، توپیخ‌هایش بسیار سخت بود (مرقس ۱۱:۱۵-۱۷ مشاهده شود).

رها شدند. عیسی به ایشان فرمود: «خانه شما برای شما ویران گذارده می‌شود. یعنی هیکل بزرگ شما و تمام شهر تان نابود خواهد شد.»

۳۹ لذا یهودیان یگانه کسی را که می‌توانست ایشان را نجات دهد، کشتند. لیکن او را بار دیگر در پایان جهان، هنگامی که باید تا برگزیدگانش را بخواند، خواهند دید (مرقس ۲۷:۲۶-۲۸). در آن هنگام، تمامی انسانها او را خواهند شناخت و خواهند گفت: «مبارک است او که به نام خداوند می‌آید» (مرمزور ۱۱:۱۸). اما کسانی که او را در این جهان رد کردند، با وحشت او را خواهند خواند، زیرا که در آن هنگام، مسیح نه به عنوان نجات‌دهنده، بلکه به عنوان داور ایشان خواهد آمد. کسانی که مسیح را رد کرده‌اند، وارد ملکوت نخواهند شد، بلکه تا ابد در جهنم باقی خواهند ماند.

باب ۲۴

نشانه‌های آخر زمان (۱:۲۴-۱۴)

(مرقس ۵:۱۹-۱:۱۳؛ لوقا ۲۱:۱۳-۱:۱۳)

۱۴-۱ مرقس ۱:۱۳-۱۳ و تفسیر آن مشاهده شود.

مصیبت عظیم (۲۴:۲۴-۱۵:۲۸)

(مرقس ۲۱:۲۰-۲۰:۲۱؛ لوقا ۲۱:۲۱-۲۳:۱۳)

۱۵-۲۱ مرقس ۱:۱۳ و تفسیر آن مشاهده شود.

انتهای عالم (۲۴:۲۹-۲۹:۳۱)

(مرقس ۲۱:۲۵-۲۵:۲۱؛ لوقا ۲۱:۲۱-۲۷:۱۳)

۲۹-۳۱ مرقس ۱:۱۳ و تفسیر آن

۶۴- پدر زکریا که در این آیه قید شده، یهودیادا بوده است (دوم تواریخ ۲۰:۲۴). بر حیا پدر زکریای دیگری بود (زکریا ۱:۱). معلوم نیست که آیا این زکریای دوم کشته شده است یا نه. بنابراین در اینجا معلوم نیست که متى به کدام زکریا اشاره می‌کند.

۳۴ عیسی بار دیگر به گونه‌ای طنزآمیز فرمود: «لهذا - می‌توانید جرم پدران خود را تکمیل کنید - من انبیاء و حکماء و کتابان نزد شما می‌فرستم.» این انبیاء و حکماء و کتابان شاگردان

عیسی بودند. عیسی می‌دانست که یهودیان همانطور که بر او جفا خواهند کرد، شاگردانش را نیز شکنجه خواهند کرد (مرقس ۸:۲۱، ۱۳:۱۳، اعمال رسولان ۱۷:۱۳، ۱۴:۱۹). ایشان نه تنها اعمال را خواهند شود.

۳۵-۳۶ آنگاه عیسی به یهودیان هشدار داد که مجازاتِ نهایی کشتن تمامی انبیاء، بر یهودیان دوره او وارد خواهد آمد. ایشان نه تنها مسؤول قتل‌هایی هستند که خودشان مرتكب خواهند شد، بلکه حتی پاسخگوی قتل‌های انجام‌شده توسط پدران خود نیز خواهند بود. همه بر این طایفه خواهد آمد (لوقا ۱۱:۵۰-۵۱) مشاهده شود). این مجازات همانا انهدام اورشلیم و تمامی سکنه‌اش بود که می‌رفت تا در سال ۷۰ میلادی بوقوع بیروند.

یهودیان عهد عیسی مجازات قتل تمامی صادقان عهد‌تعیق، از هایلیل گرفته تا زکریا ابن برحیا^{۶۴} را دریافت خواهند کرد (آیه ۳۵). هایلیل پسر آدم و حوا بود که به دست برادرش کشته شد (پیدایش ۴:۱-۸). زکریا نبی بی بود که قتلش در دوم تواریخ ۲۴-۲۰:۲۱ قید شده است. در ترجمة یهودی عهد‌تعیق، دوم تواریخ آخرین کتاب است. بنابراین، اصطلاح «از هایلیل تا زکریا» به معنی تمامی انبیای عهد‌تعیق است.

۳۷ عیسی آمد تا اسرائیل، این گوسفند گمشده را بجوید و نجات دهد (متی ۱۵:۲۴). وی خود یک یهودی بود و یهودیان را دوست می‌داشت. حتی هنگامی که رهبران یهودی را توبیخ می‌کرد، ایشان را محبت می‌نمود. وی بر شهر اورشلیم می‌گریست (لوقا ۱۹:۴۱). آرزوی او این بود که یهودیان را از عذاب و از لعنت خدا نجات بخشد. اما ایشان محافظت او را رد کرده، باور نکردنده که او همان مسیحا است.

۳۸ بنابراین، یهودیان تنها و بدون محافظت

خود دنيا را داوری خواهد کرد. ملائکه او برگزیدگان را گرد هم خواهند آورد (مرقس ۲۷:۱۳). کسانی که برگزیده نشده‌اند - یعنی ناصالحان و بی‌ایمانان - هلاک خواهند شد (متى ۱۳:۴۰-۴۲، ۵۰-۵۵ و تفسیر آنها مشاهده شود).

مشاهده شود.

سرانجام اورشليم (۳۵-۳۲:۲۴)
 (مرقس ۲۸:۱۳-۲۸:۳۱؛ لوقا ۲۹:۲۱-۳۳) **۳۵-۳۲** مرقس ۱۳:۲۸-۳۱ و تفسیر آن مشاهده شود.

دو مرد در مزرعه (آیه ۴۰) در ظاهر شبیه به هم هستند. لیکن یکی از آنان به آسمان برد، و دیگری واگذاره خواهد شد تا در جهنم هلاک گردد. همین امر در مورد دو زنی که دستاں می‌کنند نیز صادق است (آیه ۴۱).

۴۲ نمی‌توانیم بگوییم که مسیح چه روزی خواهد آمد. به همین دلیل، باید برای آمدن او همواره آماده باشیم (مرقس ۱۳:۳۳-۳۷ و تفسیر آن مشاهده شود).

۴۳ مسیح مانند دزد، شب هنگام خواهد آمد - یعنی هنگامی که انتظار نمی‌رود. سارق هرگز اعلام نمی‌کند که چه هنگام به خانه‌ای نقب خواهد زد! بنابراین، باید تمامی شب بیدار باشیم (اول تسالونیکیان ۶-۲:۵ مشاهده شود). بیاید دانمَا در نظر خداوندان مطیع و طاهر باشیم. نگذارید که حتی یک گناه اعتراض نشده در زندگی تان باقی بماند. در این صورت به هنگام بازگشت او، آماده خواهیم بود (مکافته ۳:۳ مشاهده شود).

بنابراین، **بیدار بودن** (آیه ۴۲) و **حاضر بودن** (آیه ۴۴) به معنی این است که همواره در جستجوی خداوند باشیم، در مورد او و تعمق کنیم، مشتاق مشارکت با او، و مطیع اراده‌اش باشیم، و از هر گناهی که متوجه‌اش می‌شویم فوراً توبه کنیم. ما فقط زمانی آماده خواهیم بود

۶۵- هنگامی که شخصی می‌میرد، دنيا برای او در واقع به انتهای می‌رسد. بعد از مرگ دیگر فرصت توبه و عادل شدن در نظر خدا وجود ندارد. کسانی که مرده‌اند، در انتهای عالم بر اساس اعمالشان در این زندگی داوری خواهند شد.

نامشخص بودن روز و ساعت (۴۴-۳۶:۲۴)

(مرقس ۱۳:۱۳، ۳۲:۳۵؛ لوقا ۳۹:۱۲، ۴۰-۴۱) **۳۶**

هیچکس نمی‌داند که مسیح چه روز و چه ساعتی باز خواهد گشت - نه حتی خودش. بنابراین، تلاش برای پیشگویی یا حدس زمان بازگشت او کاری است عبث (مرقس ۱۳:۳۲-۳۴ و تفسیر آن مشاهده شود).

۳۷ در روزگار باستان، شرارت انسان عظیم بود و خدا ناخشنود بود. بنابراین، تصمیم گرفت که تمامی انسانها و موجودات زنده را با نازل کردن طوفانی مهیب نابود سازد. تنها یک مرد به نام **فوح عادل** بود و نزد خدا التفات یافت. بنابراین، خدا به او فرمود تا کشتنی عظیمی بسازد تا خود و خانواده‌اش مصون بمانند.

بقیه مردم آن روزگار غرق لذات دنیا بودند و باکی از داوری خدا نداشتند؛ شاید هم نوح را به خاطر ساختن کشتی مسخره می‌کردند. ایشان نمی‌توانستند باور کنند که ممکن است چنین طوفان مهیبی نازل شود. ایشان خود را آماده نکردند؛ برای همین، همگی هلاک شدند (پیدایش ۷:۱۷-۲۲، ۶:۱۲-۱۲).

۴۰-۴۱ آمدن پسر انسان - یعنی آمدن مسیح در انتهای عالم - شبیه به آن طوفان خواهد بود. او بی خبر خواهد آمد. تمامی کسانی که از نظر خدا عادل شمرده نشوند، مجازات ابدی در جهنم ^{۶۵} نصیب‌شان خواهد شد.

پسر انسان به هنگام بازگشت

که اینچنین زندگی کنیم.

داماد شب هنگام می‌آمد، طبعاً به مشعل نیاز
می‌داشتند.

۵-۲ افراد بر دو نوع اند: **دانا و فادان** (متى
۲۷-۲۴:۷ مشاهده شود). شخص نادان روغنی

برای مشعل خود ندارد، یعنی فاقد روح القدس
است. این قبیل افراد برای ملاقات مسیح آماده
نیستند. ایشان در حقیقت مسیح را نشناخته و از
روح القدس تولد تازه نیافته‌اند (یوحنا ۵:۳). آنان
در واقع مسیحیان کاذب هستند (متى
۱۳:۴۰-۴۲، ۵۰:۴۷ مشاهده شود). تنها
به واسطه روح القدس است که مشعل‌های ما
روشن خواهند بود و تنها به کمک روغن
روح القدس است که می‌توانیم در جهان نور
باشیم (متى ۱۴:۵).

۶-۱ وقتی داماد سر رسید، باکره‌های
نادان متوجه شدند که روغن ندارند و از
باکره‌های دانا تقاضا کردند که از روغن خود به
ایشان بدهنند.

۹ اما باکره‌های دانا از دادن روغن امتناع
ورزیدند. از این مثل باید درس روحانی مهمی
بیاموزیم. روح القدس مستقیماً از سوی خدا
می‌آید؛ فیض و نجات نیز مستقیماً ناشی از خدا
است. ما نمی‌توانیم آنها را از انسانهای دیگر
قرض کنیم. هر یک از ما در مقابل کرسی داوری
مسیح به‌تنهایی خواهد ایستاد. در آن روز
خواهیم توانست از دوستانمان کمک بگیریم.
دیگر برای تهیه روغن برای مشعل‌های خود
خیلی دیر خواهد بود.

۱۰ باکره‌های نادان برای خرید روغن بیرون
رفتند. شاید مغازه‌ها نبودند چون نیمه‌شب بود.
در حینی که ایشان روانه شدند، داماد آمد.
باکره‌های دانا به همراه او به داخل رفتند و درسته
شد.

۱۱-۱۳ باکره‌های نادان فرصت را از دست
دادند. ایشان آماده نبودند. مسیح آنان را
نشناخت (لوقا ۲۷-۲۴:۱۳ مشاهده شود).
زمانی بود که اگر در را می‌کوشتند، در باز می‌شد

دو نوع غلام (۵۱-۴۵:۲۴) (لوقا ۴۶-۴۲:۱۲)

۴۵ در این مثل که مربوط به آمدن دوباره
مسیح است، آقا همانا مسیح است و **غلام امین**
ودانا اشاره به هر شاگردی است که مسیح به او
نوعی مسؤولیت در کلیسا داده است. این مثل
مخصوصاً هشداری است به رهبران کلیسا که
مسئولیت تغذیه روحانی افراد کلیسا بر عهده
ایشان گذاشته شده است.

۴۶-۴۷ باشد که همه غلامان مسیح
مشغول کاری باشند که مسیح بر عهده ایشان
گذاشته است. اگر ایشان در انجام مسؤولیت
کوچک امین باشند، مسیح مسؤولیت‌های
مهمتری را بر عهده آنان خواهد گذاشت (متى
۲۱-۲۰:۲۵). به راستی که در آسمان ایشان بر
تمامی مایملک مسیح گماشته خواهند شد.

۴۸-۵۱ اما اگر شاگردی از اقتداری که
مسیح به او داده، سوءاستفاده کند یا مسؤولیتش
را به جا نیاورد، مسیح در روزی که آن شاگرد
منتظر نیست، باز خواهد گشت و آن شاگرد یا
غلام را تنبیه خواهد کرد. غلام مزبور از خانواده
خدا بیرون رانده، به جهنم فرستاده خواهد شد،
در مکانی که **گریه و فشار دندان** خواهد بود (متى
۳۰-۲۸:۲۱، لوقا ۳۶-۳۴:۲۵ مشاهده شود).

باب ۲۵

مَثَلُ دَهْ بَاكِرَهْ (۱۳-۲۵)

۱ این مثلی است در مورد بازگشت مسیح
و داوری نهایی. در این مثل، **داماد** همان مسیح
است و **دَهْ بَاكِرَهْ** معرف کلیسا هستند که در
انتظار بازگشت مسیح می‌باشد.

طبق مراسم عروسی یهودی، داماد به خانه
عروس می‌آمد تا او را همراه خود ببرد. آنگاه
جشنی بر پا می‌شد و ندیمه‌های عروس به
هنگام ورود داماد، از او استقبال می‌کردند. اگر

انتظار محبت، ایمان و اطاعت را دارد.
در این مثل، یکی از غلامان عطیه ناچیزی
دريافت کرد، یعنی فقط یک قنطار. وی شرمسار
شد، اما از روی تبلی از عطیه‌ای که اربابش به او
داده بود، استفاده نکرد و پول را در زمین مدهون
ساخت (آیه ۱۸).

با وجود اینکه در این مثل قید نشده، افراد
بسیاری وجود دارند که در این حیات دو یا پنج
قنطار دریافت می‌کنند و همه آن را در زمین
مدهون می‌سازند. گناه ایشان حتی بیشتر از گناه
مردی است که یک قنطار داشت.

۲۳-۱۹ غلامانی که از عطیه‌های خود
استفاده کردن، پاداش دریافت نمودند. از آنجایی
که ایشان در چیزهای اندک در این عالم امین
بوده‌اند، اربابش آنان را بر امور بسیاری در
آسمان گماشت (متی ۴۷-۴۵:۲۴ مشاهده
شود).

۲۵-۲۶ غلام صاحب یک قنطار، وقوعی
به عطیه خود نگذاشت. وی پنداشت که
دارایی اش آنقدر ناچیز است که هرگز نخواهد
توانست مقبول اربابش قرار گیرد. وی گمان برد
که اربابش از او انتظاری دارد که بسیار فراتر از آن
چیزی است که بتواند از آن عطیه کسب کند. وی
حتی اربابش را متهم به بی‌عدالتی کرد- «از
جایی که نکاشته‌ای می‌دروی». این اتهام درست
نیود. خدا همیشه عادل است، اما مردان شریر
همواره سعی دارند که خدا را به خاطر شرارت
خودشان متهم سازند.

غلام شریر سعی کرد که از خود دفاع کند:
«قنطار تو را نهفتم و در جای امنی نهادم. اینکه
آنچه که از آن تو است بردار. آن را بیشتر نکردم
اما کمتر هم نکردم». وی بدین ترتیب امیدوار
بود که از مجازات تبلی بگریزد.

۲۷-۲۶ ارباب پاسخ داد: «می‌گویی که

(متی ۷:۷). اما اکنون آن فرصت برای همیشه از
دست رفته بود.

پس بیدار باشید (متی ۴۴-۴۲:۲۴، مرقس
۳۵:۱۳ و تفسیر آنها مشاهده شود). بیایید
اطمینان حاصل کنیم که مشعل هایمان روغن
دارند (لوقا ۳۸-۳۵:۱۲ مشاهده شود).

مثل قنطارها (۳۰-۱۴:۲۵)

(لوقا ۱۱:۱۹)

۱۱-۱۴ بازگشت مسیح همچنین شبیه
مردی خواهد بود که عازم سفر شده است. آن مرد
مسیح است. مسیح به پیروان خود عطیه‌ها یا
قنطارهای^{۶۶} متفاوتی داده است. این عطیه‌ها
هم طبیعی هستند، هم روحانی. ممکن است به
استعدادها و قابلیت‌های طبیعی ما اشاره کنند یا
به عطایای روح القدس (اول قرنیان
۱۱-۷:۱۲)؛ یا ممکن است ثمرات روح القدس
باشند (غلاطیان ۲۲:۵-۲۳). خود روح القدس
یک عطیه است. هر چه که داریم، عطیه‌ای است
از سوی خدا؛ پس نمی‌توانیم به آنچه که داریم،
بالیم. به راستی که تنها چیزی که می‌توانیم از آن
خود بدانیم، گناه ما است.

معنی مثل از این قرار است: مسیح بر طبق
استعداد و قابلیت افراد، عطایای متفاوتی به
ایشان می‌دهد، به برخی بیشتر و به برخی کمتر.
انتظار او این است که ما از هر عطیه‌ای که به ما
داده، به طرزی شایسته استفاده کنیم. اگر به ما
زمین بدهد، از ما می‌خواهد که در کاشت
محصول کوشایشیم. اگر فرصت تحصیل به ما
بدهد، از ما می‌خواهد که سخت درس بخوانیم.
اگر عطیه تعلیم یا رهبری به ما بدهد، در آن
صورت باید فعالانه و از روی خرد تعلیم بدھیم
و رهبری کنیم. اگر به ما ثروت داده باشد، باید
آن را در راه خدمت به او به کار ببریم. مسیح
انتظار ندارد که همه ما مقداری یکسان به او باز
گردانیم (مرقس ۲۰:۴)، بلکه انتظار دارد که
نهایت تلاش خود را بکنیم. خصوصاً وی از ما

^{۶۶}- قنطار مقدار معینی پول بود. یک قنطار بیش
از هزار دلار ارزش داشت.

می‌دانستی که مردی درشت خو هستم؟ در اینصورت چرا دست کم پول را به صرافان ندادی تا سودی نصیب شود؟ تو مرا فریب داده‌ای و از آنچه به تو دادم، به درستی استفاده نکردی.»

۲۹-۲۸ غلام شریر و بیکاره در آخر قنطرار خود را حفظ نکرد و آن را ز دست داد. اگر از برکات روحانی و مادی خود در خدمت خدا استفاده نکنیم، از ما گرفته خواهند شد. اگر روح القدس را برنجانیم، ما را ترک خواهد کرد. هر قدر از عطایای خدا در راه خدمت به او استفاده کنیم، خدا نیز عطایای بیشتری به ما خواهد داد. پولس به تیموتائوس چنین نوشت: از آن کرامتی که بر تو است، ... بی‌اعتنایی منما (اول تیموتائوس ۱۳:۴). لیکن اگر عطایای او را پنهان کرده یا بظرزی خودخواهانه برای خود به کار ببریم، وی آنها را برخواهد گرفت (متی ۱۲:۱۳، مرقس ۲۴:۴ و تفسیر آنها مشاهده شود).

۳۰ مجازات غلامی که از عطیه خدا سوءاستفاده کند، بسیار سخت است. هنگامی که از عطیه خدا در راه خدمت به او استفاده نکنیم، خدا را فریب داده، با او ضدیت کرده‌ایم. بنابراین، او نیز با ما ضدیت خواهد کرد. بسیاری از مردم به خود چنین می‌گویند: «کار چندانی از من بر نمی‌آید تا برای خدا انجام دهم»، و از این گفته به عنوان عذری برای بی‌ثمری استفاده می‌کنند. چنین افرادی شبیه غلام شریر و بیکاره این مثل می‌باشند.

حکایت ده قنطرار که در لوقا ۱۱:۲۷ آمده، بسیار شبیه به مثل ده قنطرار در انجیل متی است. این دو مثل لوقا به جای سه غلام، ده غلام دارند. اولاً در مثل لوقا به جای سه غلام، ده غلام قید شده‌اند و همگی عطیه یکسانی را دریافت می‌دارند یعنی هر کدام یک قنطرار. با اینحال بر حسب امانت در به کارگیری عطایایشان، اجر متفاوتی به دست می‌آورند. غلامی که ده قنطرار

اضافی کسب نمود، بسیار امین بود و غلامی که پنج قنطرار اضافی به دست آورد، کمتر از اولی امین بود و غلامی که قنطرارش را پنهان کرد، ابدًا امین نبود. هر یک از غلامان بر طبق امانتشان اجر دریافت کردند. بنابراین، مفهوم مثل لوقا مشابه مفهوم مثل متی است، یعنی ما همگی باید عطایای خدا را به فعالانه‌ترین وجهی که می‌توانیم، بکار ببریم و خدا هر یک از ما را بر طبق کار و امانتمان اجر خواهد داد (متی ۱۶:۲۷؛ دوم قرنیان ۱۰:۵).

تفاوت دوم در مثل قنطرارهای لوقا این است که ارباب به کشور دور دستی رفت تا **ملکی برای خود بگیرد**، یعنی **مقام پادشاهی** دریافت کند (لوقا ۱۹:۱۲). اما خادمین او **ایلچیان**، یعنی نمایندگانی به دنبال او روان کردند تا بگویند که **نمی‌خواهیم این شخص بر ما سلطنت کند** (لوقا ۱۹:۱۴). در انتهای مثل، پادشاه آن دشمنان را کشت (لوقا ۱۹:۲۷).

این جزئیات در مورد پادشاه مفهوم مثل را تغییر نمی‌دهد. با اینحال جزئیات مزبور به واقعه‌ای تاریخی اشاره می‌کنند. ارکلاؤس، پسر هیرودیس پادشاه (متی ۲:۲۲، مشاهده شود)، پس از مرگ پدر خود، نزد امپراطور روم رفت تا از او تأییدیه‌ای دریافت کند مبنی بر اینکه جانشین پدرش شود. لیکن نمایندگان یهودیان نیز به دنبال او رفتند و از امپراطور خواستند که ارکلاؤس را به پادشاهی ایشان منصوب نسازد. نتیجتاً، امپراطور از اقتدار ارکلاؤس کاست. بعداً ارکلاؤس یهودیانی را که با او مخالفت ورزیده بودند، تحت شکنجه و آزار قرار داد.

مراقب باشیم جزو کسانی نباشیم که با پادشاه حقیقی یعنی مسیح، شاه شاهان مخالفت می‌ورزنند. اگر عطایای او را رد کنیم و اگر از خدمت او امتناع ورزیم، محکومیت ابدی را بر خود نازل خواهیم کرد.

میشها و بزها (۴۶-۳۱:۲۵)

۳۱ در این بخش عیسی توصیفی از داوری نهایی را به دست می‌دهد. وی خود با جلال برای داوری خواهد آمد (مرقس ۱۳:۲۶؛ یوحنا ۲۲:۵). مسیح بر کوسی خود، که کرسی داوری است خواهد نشست (مکافته ۲۰:۱۱).

۳۲-۳۳ مسیح تمامی امت‌ها را داوری خواهد فرمود. در آن روز هر کس از هر امتی تصدیق خواهد کرد که مسیح، خداوند و مولا است (فیلیپان ۲:۱۰-۱۱). مسیح مردم را از یک‌دیگر جدا خواهد کرد. داوری، عمل جداسازی است. مسیح شیبی به چوپانی خواهد بود که میشها را از بزها جدا می‌سازد (حرقیال ۳۷:۳۴). وی میشها یعنی عادلان را (آیه ۳۷) در سمت راست و بزها یعنی نعادلان را در سمت چپ قرار خواهد داد.

۳۴ سپس عادلان را دعوت خواهد کرد که میراث خود را که از ابتدای عالم برای ایشان آمده شده بود دریافت دارند. عادلان از ابتدای عالم برگزیده شده بودند (افسیان ۱:۴ مشاهده شود). خدا از ابتدا می‌دانست که چه کسی باعدالت زیست خواهد کرد یعنی می‌دانست که چه کسی توبه کرده، به مسیح ایمان خواهد آورد.

انسان آزادی این را دارد که میان درست و نادرست دست به انتخاب بزند. انسان آزادی این را دارد که از در تیگ یا از در فراخ عبور کند (متی ۷:۱۳-۱۴ مشاهده شود). این انتخاب بر عهده هر انسانی است. اگر انسانی نافرمانی از خدا و عبور از در فراخ را انتخاب کند، گناه خود او است و نمی‌تواند خدا را ملامت کند (رومیان ۹:۱۹ مشاهده شود).

انسان در انتخاب خود آزاد است؛ خدا نیز از پیش می‌داند که هر کس کدام راه را انتخاب خواهد کرد. دانش خدا بی‌حد است. وی همه چیز را می‌داند. خداوند کسان خود را می‌شناسد (دوم تیموتائوس ۲:۱۹). نام ایشان در دفتر

حیات نوشته شده است (مکافته ۳:۵، ۲۱:۲۷) او برای هر یک ملکوتی آماده کرده است (لوقا ۱۲:۳۲ مشاهده شود).

سؤالی مهم‌تر از این وجود ندارد که شخص آیا در روز داوری در سمت راست پادشاه خواهد ایستاد یا در سمت چپ او؟

۳۵ مسیح بر چه پایه و به چه وسیله‌ای انسانها را جدا می‌سازد؟ به چه دلیلی برخی را به سمت راست و برخی دیگر را به سمت چپ خود می‌خواند؟ پاسخ از این قرار است: کسانی که در طول زندگی خود، مسیح را عملاً محبت کرده‌اند، در سمت راست او قرار گرفته، عادل شمرده خواهند شد (عبرانیان ۱:۶).

۳۶-۳۷ اما عادلان ابتدا این موضوع را درک نخواهند کرد، چرا که به خاطر نمی‌آورند که برای خود عیسی کاری کرده باشند. ایشان محبت‌های ساده خود را شایسته توجه خاصی نمی‌شمرند و خود را سزاوار اکرام نمی‌دانند، چرا که فروتن هستند.

۳۸ آنگاه عیسی در پاسخ خواهد فرمود: «آنچه به یکی از این برادران کوچکترین من کردید، به من کردید». هر محبت و رحمتی که به دیگران نشان دادید، در واقع به من نشان دادید.»

عیسی شبان مهربان و نیکو است. وی به دنیا آمد تا گمشده را بجوید. او همه انسانها را دوست می‌دارد. او آنها را همانند برادر دوست دارد. وی می‌تواند خود را به جای انسان بگذارد و ضعف‌های ما را احساس کند (عبرانیان ۴:۱۵، ۲:۵). به همین دلیل است که هنگامی که نسبت به کسی محبت می‌کنیم، مثل این است که به مسیح محبت نشان داده‌ایم. مسیح جسمًا بر روی زمین نیست. اما ما همگی این فرصت را داریم که با خدمت به دیگران^{۶۷}، به او خدمت

^{۶۷}- معمولاً در عهد جدید، تنها مسیحیان

کنیم (امثال ۱۷:۱۹، متى ۱۰:۴۲، مرقس ۹:۴۱) می‌شود.

در اینجا مهم است نکته‌ای را به‌خاطر داشته باشیم: عادلان تنها به‌خاطر کارهای محبت‌آمیز خود نجات نیافته‌اند، بلکه فقط به‌واسطه ایمان. اما این اعمال محبت‌آمیز نشانه ایمان حقیقی می‌باشند. هنگامی که عیسی می‌بیند که ما این اعمال محبت‌آمیز را به‌جا می‌آوریم، پی می‌برد که ایمان ما حقیقی است. ایمان در درجه اول قرار دارد؛ در پی ایمان، ثمرة ایمان یعنی اعمال محبت‌آمیز به‌ظهور می‌رسد (افسیان ۲:۸-۹؛ ۲:۱۴-۱۷). تفسیر آنها مشاهده شود).

تنهای چیزی که به‌حساب می‌آید، ایمانی است که به محبت عمل می‌کند (غلاطیان ۵:۶).

۴۵-۴۱ آنگاه پادشاه اصحاب طرف چپ را به مجازات ابدی خواهد فرستاد، آتش جاودانی که برای ابلیس و فرشتگان او مهیا شده است (مکافته ۲۰:۱۵ مشاهده شود). اصحاب سمت چپ کسانی هستند که مسیح را محبت ننمودند. ایشان می‌بیند اشتند که مسیح را خدمت کرده‌اند. شاید به کلیسا هم می‌رفتند، شاید دهیک هم می‌پرداختند. ایشان به اعمال «مذهبی» خود می‌بالیدند. اما این کارها را تنهای به‌خاطر اکرام و احترام خود انجام می‌دادند. ایشان حقیقتاً همسایه خود را دوست نداشتند و درک نمی‌کردند که با کمک نکردن به همسایه نیازمند، در واقع از کمک به خود مسیح مضایقه کرده‌اند. **اگر کسی گوید که «خداد را محبت می‌نماییم» و از برادر خود نفرت کند، دروغگو است، زیرا کسی که برادری را که دیده است محبت ننماید، چگونه ممکن است خدایی را که ندیده است محبت ننماید (اول یوحنا ۴:۲۰).**

۴۶ سپس ایشان در عذاب جاودانی خواهند رفت. این داوری، داوری نهایی است. استیغافی وجود نخواهد داشت. خدا به انصاف داوری می‌کند و داوری‌اش برای ابد باقی می‌ماند. بیایید همگی به داوری خدا بیندیشیم. آیا در آن

روز خدا به ما خواهد گفت: «بیایید... به میان گیرید» (آیه ۳۴) یا اینکه خواهد گفت: «از من دور شوید در آتش جاودانی...» (آیه ۴۱) نکته دیگری نیز هست که باید به آن فکر کنیم. اصحاب سمت چپ پادشاه برای چه نوع گناهانی دچار عذاب جاودانی شدند؟ قتل؟ زنا؟ سرقت؟ گناهان بزرگ؟ خیر. گناه ایشان تنها غفلت از نیکوکاری بود. بسیاری از مردم این را اصلاً گناه به‌حساب نمی‌آورند. ایشان گمان می‌کنند که گناه تنها به معنی انجام کار بد است. اما در اینجا عیسی به ما می‌آموزد که غفلت از انجام کار نیکوکوبی که از دستمنان بر می‌آید نیز گناه است. چنین گناهانی «گناهان غفلت» نامیده می‌شوند. اینها چیزهایی هستند که می‌بایست انجام می‌دادیم، اما انجام ندادیم. گناه ده باکره از این نوع بود: یعنی روغن برای مشعل‌های خود برنداشتند (آیه ۳). و گناه غلام شریر نیز از همین نوع بود: یعنی از یک قطار خود استفاده نکرد (آیه ۲۷). عمدتاً به‌خاطر گناهانی از این قبیل است که افراد در روز داوری تنبیه خواهند شد. در همین ماه گذشته چه فرصت‌هایی را برای نیکوکاری از دست داده‌ایم؟ طی هفته گذشته چه؟ امروز چه؟ چند بار می‌توانستیم به کسی خوراک بدهیم، پوشک بدهیم، به عیادتش برویم، و از او مراقبت به عمل آوریم، ولی این کار را نکردیم؟ آه، خدایا ما را ببخش. آنچه را که می‌بایست انجام می‌دادیم، انجام نداده‌ایم. آن‌طور که می‌بایست محبت می‌کردیم، نکردیم. آه ای پدر، بر ما رحم کن!

آیا الان روشتر نشده که چرا هرگز نمی‌توانیم به‌واسطه کارهای نیکوی خود نجات

برادران مسیح خوانده شده‌اند. تنها مسیحیان پسران خدا هستند. لیکن بر طبق متن این آیه، مسیح در اینجا تمامی انسانها را «برادر» می‌خواند. ما باید نه تنها به مسیحیان بلکه به تمامی انسانها محبت نشان دهیم (متى ۱۲:۴۵، مرقس ۳۱:۱۲).

یابیم؟ تنها به واسطهٔ فیض و رحمت خدا، و به واسطهٔ ایمان به عیسیٰ مسیح نجات دهنده می‌توانیم از عذاب جاودانی نجات یابیم.

باب ۲۶

توطئه قتل عیسیٰ (۱:۲۶-۵)

(مرقس ۱۴:۱-۲؛ لوقا ۲۲:۷-۹) مرقس ۱۴:۲-۱ و تفسیر آن مشاهده شود.

تدھین عیسیٰ در بیت عنیا (۲۶:۲-۶)

(مرقس ۱۲:۹؛ یوحنا ۱۲:۱-۸) مرقس ۱۴:۳-۹ و تفسیر آن مشاهده شود.

یهودا تصمیم می‌گیرد عیسیٰ را تسليم کند (۲۶:۲۶-۱۴)

(مرقس ۱۰:۱۱-۱۱؛ لوقا ۲۲:۳-۶) مرقس ۱۰:۱۱-۱۱ و تفسیر آن مشاهده شود.

شام آخر (۲۶:۱۷-۳۰)

(مرقس ۱۴:۱۲-۲۶؛ لوقا ۲۲:۷-۲۳) مرقس ۱۴:۱۲-۲۶ و تفسیر آن مشاهده شود.

عیسیٰ انکار پطرس را پیشگویی می‌کند (۲۶:۲۶-۳۱)

(مرقس ۱۴:۲۷-۳۱؛ یوحنا ۲۲:۲۷-۳۴) مرقس ۱۴:۲۷-۳۱ و تفسیر آن مشاهده شود.

جتسیمانی (۲۶:۳۶-۴۶)

(مرقس ۱۴:۳۲-۴۲؛ لوقا ۲۲:۲۲-۴۶) مرقس ۱۴:۳۲-۴۲ و تفسیر آن

مشاهده شود.

دستگیر شدن عیسیٰ (۲۶:۴۷-۵۶)

(مرقس ۲۲:۷-۴۳؛ لوقا ۹:۵۲-۵۳) مرقس ۲۲:۷-۹ و تفسیر آن (۱۸:۱-۱۱)

مرقس ۴۳:۵۲-۵۲ و تفسیر آن مشاهده شود.

محاکمه در حضور کهنه (۲۶:۲۶-۵۷)

(مرقس ۲۲:۲۲-۶۳؛ لوقا ۶۵:۳-۱۴) مرقس ۶۳:۱۴ و تفسیر آن مشاهده شود.

انکار پطرس (۲۶:۶۹-۷۵)

(مرقس ۶۹:۱۴-۷۲؛ لوقا ۴۲:۵-۶۲) مرقس ۶۹:۱۴ و تفسیر آن (۱۸:۱۸-۲۵) مرقس ۱۸:۱۸ و تفسیر آن مشاهده شود.

باب ۲۷

خودکشی یهودا (۱۰:۲۷-۲۱)

مرقس ۱۰:۱۵ و تفسیر آن مشاهده شود.

هنگامی که یهودا، شاگردی که مسیح را تسليم کرد (مرقس ۱۰:۱۱-۱۱)، دیدکه بر او فتوى دادند، یعنی محکوم به اعدام شده و مانند یک جنایتکار با او رفتار می‌کنند، پشمیمان شد. شاید یهودا گمان می‌کرد که عیسیٰ در آخرین لحظه، بر بدخواهان خود فائق آمده، خواهد گریخت و او هم به سی سکه نقره خود خواهد رسید و صدمه‌ای به کسی وارد نخواهد آمد. لیکن اکنون یهودا می‌دید که عیسیٰ را می‌برند که اعدام کنند. پس پشمیمان شد.

با اینحال این پشمیمانی، توبهٔ حقیقی نبود، بلکه تأسف ناشی از عذاب وجودان بود. یهودا پنداشت که با بازگرداندن پولی که کاهن اعظم

مشهور است. آن را برای تدفین غیر یهودیانی خریدند که در اورشلیم از دنیا می‌رفتند. از آنجایی که زمین برای تدفین مردگان بود، به عنوان **حقل الدم** (مزرعه خون) معروف شد. دلیل دیگر برای این نام‌گذاری، این بود که یهودا خود را در آن کشت (اعمال رسولان ۱۸:۱-۱۹). بر طبق اعمال رسولان ۱۸:۱، این مزرعه را یهودا خرید. اما این فقط حالت شرعی قضیه بود. مزرعه را در واقع کاهنان خریدند، لیکن از آنجا که نمی‌خواستند مایملک یهودا وارد بیت‌المال گردد، زمین را به نام یهودا خریدند. در اینصورت زمین فقط شرعاً از آن یهودا بود. بنابراین می‌توان گفت که یهودا آن را خرید.

۱۰-۹ متی در این آیه‌ها دو نبوت را قید می‌کند: یکی از زکریا و دیگری از ارمیاء. در عهدتیق، این دو نبوت از لحظه تاریخی به یکدیگر مربوط نمی‌شوند.

بر طبق زکریا ۱۱:۱۲-۱۳، مردم اسرائیل سی پاره نقره به زکریا به‌خاطر خدمتش به عنوان یک نبی دادند. اما خداوند به او گفت که پول را به کوزه گر^{۶۸} بازگرداند. لذا زکریا سی پاره نقره را در خانه خداوند نزد کوزه گر اندادخت (زکریا ۱۱:۱۳). به همان طریق نیز یهودا سی پاره نقره را در هیکل اندادخت (آیه ۵). سپس آن پول برای خرید مزرعه کوزه گر به کار رفت.

بر طبق ارمیا ۳۲:۸-۹، ارمیا با هفده مثقال نقره مزرعه‌ای خرید. به همان طریق نیز کاهنان مزرعه کوزه گر را به بهای سی سکه نقره خریداری کردند.

متی این دو نبوت را به هم متصل می‌کند تا نشان دهد که چگونه هر اتفاقی که در زندگی عیسی افتاده، تحقق آن چیزی است که در عهدتیق نوشته شده بود.

سی سکه نقره بهایی بود که مشایخ اسرائیل

به‌خاطر تسلیم عیسی به او داده، می‌تواند وجود خود را آرام سازد (متی ۲۶:۱۵).

۵-۴ اما پس دادن پول، وجود یهودا را آسوده نساخت. انسان بدون توبه حقیقی نمی‌تواند پاک شود. یهودا بسیار اندوهگین شد. یهودیان به چشم بدی به او نگاه می‌کردند (هیچکس یک خائن را محترم نمی‌شمارد). پیروان عیسی نیز او را نکوهش می‌کردند. خودش نیز از خود متنفر شد. متوجه گناه خود شد. او حتی گناهش را به کهنه و بزرگان اعتراف کرد (آیه ۴). اما این کافی نبود. بسیاری از مجرمان بزرگ می‌توانند بگویند که «گناه کرده‌ام» بی‌آنکه توبه کنند. توبه عبارت است از فروتن کردن خویشن در حضور خدا و درخواست رحمت و سپس رویگردان شدن از آن گناه. اعتراف گناه تنها اولین گام در راه توبه است (اول یوحنا ۹:۱ و تفسیر آن مشاهده شود).

کاهنان اعظم و مشایخ اهمیتی به وجودان ناآرام یهودا ندادند. ایشان در گناه او شریک بودند، لیکن احساس ندامت نمی‌کردند. حتی سعی نکردند که او را تسلی دهند. ایشان وی را با وحشت و نومیدی اش به حال خود گذاشتند. شرکای گناه هرگز در آخر دوستان وفاداری از آب در نمی‌آیند.

یهودا در نومیدی خود، از زندگی منزجر شد و خود را حلق‌آویز کرد. به هنگام مرگ یا کمی بعد از مرگش، از میان پاره شد و امیاعیش بیرون ریخت (اعمال رسولان ۱۸:۱ و تفسیر آن مشاهده شود).

۶ کاهنان اعظم راضی بودند که به یهودا از بیت‌المال پول بپردازند، اما مایل نبودند که آن را دوباره به بیت‌المال بازگردانند؛ برای همین، گفتند که این پول خون بها است یعنی پولی است که برای دستگیری و اعدام کسی پرداخت شده است.

۷-۱ کاهنان پولی را که یهودا بازگرداند، گرفتند و زمینی خریدند که به مزرعه کوزه گر

۶۸- کلمه کوزه گر در زکریا ۱۱:۱۳ را می‌توان همچنین «خزانه» ترجمه کرد.

بر مسیح نهادند: بهای آن قیمت کرده‌ای که بعضی از بنی اسرائیل بر او قیمت‌گذارند (آیه ۹). ارزش پسر خدا برای ایشان همین بود، درست بهای یک مزرعه کوزه‌گرا!

عیسی در حضور پیلاطس (۳۱-۱۱:۲۷)

(مرقس ۲۵:۱۵-۲۰؛ لوقا ۳-۱:۲۳، ۴-۱:۱۹) مرقس ۳۱-۱۱: ۲۰-۲:۱۵ و تفسیر آن مشاهده شود.

مصلوب شدن عیسی (۴۴-۳۲:۲۷)

(مرقس ۴۳-۲۶:۲۳؛ لوقا ۳۲-۲۱:۱۵؛ یوحنا ۲۴-۱۷:۱۹) مرقس ۴۴-۳۲: ۲۱-۲:۱۵ و تفسیر آن مشاهده شود.

جان سپردن عیسی (۵۶-۴۵:۲۷)

(مرقس ۴۹-۴۴:۲۳؛ لوقا ۴۱-۳۳:۱۵؛ یوحنا ۳۰-۲۸:۱۹) مرقس ۵۶-۴۵: ۱۵-۳۳:۱۵ و تفسیر آن مشاهده شود.

تدفین عیسی (۶۱-۵۷:۲۷)

(مرقس ۴۷-۴۲:۱۵؛ لوقا ۲۳-۵۰:۲۳؛ یوحنا ۴۲-۳۸:۱۹) مرقس ۶۱-۵۷: ۱۵-۴۲:۱۵ و تفسیر آن مشاهده شود.

کشیکچیان بر سر قبر (۶۶-۶۲:۲۷)

۶۲ فردای آن روز که بعد از روز^{۶۹} تهیه بود، در واقع همان سبت یعنی شنبه بود. شام آخر در روز پنجشنبه برگزار شد. مصلوب شدن و تدفین عیسی در روز جمعه یعنی روز تهیه اتفاق افتاد. پس فردای آن روز یعنی شنبه، مشایخ یهود نزد

پیلاطس رفتند تا تقاضا کنند که قبر را سربازان رومی محافظت بنمایند.

۶۳ ایشان به خاطر آوردنند که عیسی گفته بود که بار دیگر برخواهد خاست (مرقس ۳۱:۹، ۳۱:۹، ۳۲:۱۰، ۳۴:۱۰). ایشان عیسی را یک گمراه کننده تلقی می‌کردند (آیه ۶۳). بنابراین، نتیجه گرفتند که شاگردان او نیز که گمراه کننده هستند، خواهند آمد و جسد عیسی را از قبر ریوده، خواهند گفت: از مردگان بخاسته است! اگر این اتفاق بیفتند، تمامی مردم باور خواهند کرد که عیسی به راستی همان مسیح بوده، و از شاگردانش پیروی خواهند کرد و مشایخ یهود بسی اعتبار خواهند شد. بنابراین، رهبران می‌خواستند مطمئن شوند که شاگردان عیسی جسد او را از قبر نخواهند زدید.

اما گمراه کنندگان، عیسی و شاگردانش نبودند، بلکه خود مشایخ یهود بودند. هنگامی که یکشنبه صبح، قبر را خالی یافتند، شروع کردند به انتشار این شایعه که شاگردان جسد را زدیده‌اند (متى ۱۲-۱۳:۲۸).

۶۴ اما متى در این آیه‌ها نشان می‌دهد که چرا شایعه بی‌اساس بوده است. یهودیان احتمالاً قبلًا محافظین خود را بر قبر گمارده بودند. علاوه بر محافظین هیکل، پیلاطس ظاهراً محافظین متشكل از سربازان رومی را نیز گمارده بود (آیه ۶۶). بنابراین، راهی وجود نداشت که شاگردان بتوانند به درون قبر راه یافته، جسد را بدزدند.

همین محافظین روز بعد شهادت دادند که مسیح به راستی برخاسته است. رهبران یهود از محافظین خواسته بودند که «قبر» را مختوم یعنی مُهر و موّم کنند. اما یک روز بعد، می‌بایست رشوه می‌دادند تا محافظین «دهان»

۶۹ روز تهیه روز پیش از سبت بود یعنی روز تهیه سبت (شنبه). روز تهیه بنابراین همیشه جمیع بود (مرقس ۱۲:۱۴ و تفسیر آن مشاهده شود).

خود را مهر و موم کنند! (متى ۱۵:۱۱-۲۸ مشاهده شود).

گرفتند که به سربازان رشوه بدهند تا به دروغ،
بگویند که شاگردان عیسی جسد او را هنگامی
که ایشان به خواب رفته بودند، دزدیده‌اند (متى
۶۴:۶۳-۶۴ و تفسیر آن مشاهده شود). چه
دروغ مسخره‌ای! اگر ایشان در خواب بودند،
چگونه می‌توانستند ماجرا را دیده باشند؟!

۱۴ خوابیدن به هنگام انجام وظیفه، جرم
بزرگی برای یک مأمور به‌شمار می‌رفت.
محافظینی که بدین طریق در مورد وظیفه‌شان
سهولانگاری می‌کردند، ممکن بود اعدام شوند
(اعمال رسولان ۱۹:۱۲). اگر سربازان رومی که
از قبر محافظت می‌کردند، می‌گفتند که خوابیده
بودند، خطر بزرگی از سوی پیلاطس ایشان را
تهدید می‌کرد. به همین دلیل، سربازان ابتدا به
سراغ رؤسای کاهنان رفتند. رهبران یهود قول
دادند که در صورت با خبر شدن پیلاطس از
ایشان دفاع کنند. چه وعده دروغی! کار چندانی
از یهودیان برای محافظت از سربازان رومی
برنمی‌آمد.

۱۵ با اینحال، سربازان به‌خاطر رشوه‌ای که
دریافت می‌کردند، حاضر شدند خطر مجازات
را به‌جان بخربند. لذا رفته، این شایعه را منتشر
کردند که هنگامی که خفتنه بودند، شاگردان
عیسی آمدند و جسد را دزدیدند. بسیاری از
مردم این حکایت را باور کردند و حتی در زمانی
که متی انجیل خود را می‌نوشت نیز ایشان بر این
باور بودند.

۱۶ مأموریت بزرگ (۲۰:۱۶-۲۰:۲۸)

۱۶ هنگامی که شاگردان از زنان شنیدند که
عیسی قیام کرده است، بلا فاصله عازم جلیل
نشدند. ابتدا پترس و یوحنا به سر قبر رفتند تا
بیینند که آیا گزارش زنان صحیح است یا نه (لوقا
۲۴:۹-۱۲؛ یوحنا ۲۰:۱-۳). لیکن شاگردان
حتی هنگامی که بر طبق گفته زنان قبر را خالی
یافتند، همچنان به‌خاطر ترس از یهودیان در
مخفی‌گاه خود در اورشلیم باقی ماندند (یوحنا

باب ۲۸ قیام عیسی مسیح (۸:۱-۸:۲۸)

(مرقس ۱:۱۶-۸:۱-۸:۲۴-۸:۲۰ یوحنا ۱:۲۰-۱:۲۴-۸:۱-۸:۲۰) و تفسیر آن مشاهده شود.

عیسی بر زنان ظاهر می‌شود (۹:۱۰-۹:۱۰)

۱۰-۹ اولین کسانی که عیسی بعد از
قیامش بر ایشان ظاهر شد، عبارت بودند از
مریم مجده و مریم مادر یعقوب، یعنی همان
زنانی که عیسی را بر روی صلیب نظاره کرده
بودند (مرقس ۱۵:۴۰ و تفسیر آن مشاهده
شود). وی **نگهان** بر ایشان ظاهر گشت. حتماً
می‌توانید حیرت و شادی ایشان را مجسم کنید!
خود عیسی بود! او در چنگال مرگ باقی نماند:
او بر مرگ چیره شده بود!

عیسی به زنان فرمود که به شاگردان بگویند
که به جلیل برونده تا در آنجا با وی ملاقات کنند.
بدینسان وعده‌ای که عیسی طی شام آخر به
شاگردانش داده بود، خیلی زود تحقیق یافت
(مرقس ۱۴:۲۸ مشاهده شود). زنان چنین
کردند. ایشان رفته، ماجرا را به شاگردان بازگو
کردند (یوحنا ۲۰:۱۰-۲۰ و تفسیر آن مشاهده
شود).

۱۱ گزارش کشیکچیان (۱۱:۱۵-۱۱:۲۸)

۱۱ سربازانی که برای محافظت قبر اعزام
شده بودند، فرشته خداوند را دیدند که سنگ را
از دهانه قبر غلطاند (آیه‌های ۲-۳). سپس به
لرزه در آمد، مثل **مرده‌گردیدن** - یعنی عش
کردند (آیه ۴). هنگامی که به‌خود آمدند، رفتند
و موقع را به کاهنان اعظم گزارش دادند.

۱۲-۱۳ کاهنان یهود و مشایخ تصمیم

اختیار داشت، به پیروانش فرمود که همه امت‌ها^{۷۰} را شاگردسازند. از آنجا که عیسی سرور و خداوند عالم هستی است، باید برویم و حکم او را در هر گوشه‌ای از زمین استوار سازیم. وی خداوند همه امت‌ها است، بنابراین ما باید بهسوی تمامی امت‌ها برویم.

عیسی به ما فرمود که برویم و شاگرد سازیم. او گفت که نه تنها تعلیم بدھیم و موعظه نماییم، بلکه شاگرد نیز بسازیم. در واقع، در آیه‌های ۱۸-۲۰، فعل عمدۀ در متن اصلی یونانی، فعل ساختن است. بقیة افعال - یعنی تعمید دادن و تعلیم دادن - افعال کمکی هستند. از این امر در می‌باییم که مهم‌ترین عنصر در این «ماموریت بزرگ» شاگرد ساختن است. ما باید تک تک ایمانداران را در ایمان استوار سازیم و به ایشان کمک کنیم تا مسیحیانی بالغ گردند. به این ترتیب، خواهیم توانست کلیسا را طوری بنا کنیم که راسخ و مؤمن و قادر به خداوندش باشد. ما باید شاگردان جدید را به نام اب و ابن و روح القدس تعمید دهیم. پدر و پسر و روح القدس یک خدا هستند و نه سه خدا. خدای واحد از سه شخصیت برخوردار است، یعنی از سه شکل و سه حالت موجودیت برخوردار می‌باشد. وی خالق متعال، آفریننده آسمان و زمین است. وی پسر یعنی عیسی است که تجسم حقیقت خدا است؛ او بر زمین آمد تا ما را از گناهانمان رهایی بخشیده، طریق نجات را به ما نشان دهد. و سوم، خدا روح القدس است که در دل ایمانداران زندگی کرده، به ایشان زندگی نوین، یعنی زندگی

-کلمه یونانی که متی برای امت به کار برده، به معنی هرگرهی از مردم هم‌فرهنگ و هم‌شکل می‌باشد. چنین گروههایی امروزه «گروههای قومی» نامیده می‌شوند. در درون هر کشوری، ممکن است بسیاری از این «امت‌ها» یا «گروههای قومی» یافتد.

شود.

۱۷ هنگامی که یازده شاگرد او را دیدند، وی را پرستش نمودند. لیکن بعضی شک کردند. این شکاکین احتمالاً جزو آن دسته از پیروان عیسی بودند که او را از زمان مرگ و قیامش به بعد، ندیده بودند. پولس چنین نوشت که عیسی در یک لحظه به زیاده از پانصد براور ظاهر شد (اول قرنیان ۱۵:۶). بعضی از این پانصد نفر احتمالاً از همان آغاز شک کردن و همانند خود شاگردان در ابتدا گمان برداشت که روحی را دیده‌اند (لوقا ۳۷:۲۴).

۱۸ پس عیسی پیش آمد، یکی از حیرت‌انگیزترین گفته‌ها را بیان فرمود: «قمامی قدرت در آسمان و بر زمین به من داده شده است.» هیچ انسان عادی هرگز نمی‌توانست چنین مطلبی را ادا کند. فقط پسر یگانه خدا می‌توانست چنین اظهاری را بر زبان براند. یک بار شیطان تمامی حکومت‌ها و سرزمینهای جهان را به عیسی عرضه کرد (متی ۹-۸:۴). اما اکنون که عیسی مطیع پدر شده بود، نه تنها اقتدار بر زمین را دریافت کرده بود، بلکه اقتدار در آسمان و نیز بر تمامی عالم هستی را دریافت داشت (افسیان ۱:۲۰-۲۲، فیلیپیان ۲:۹-۱۱) و تفسیر آنها مشاهده شود).

در آغاز پیش از آنکه به این جهان آید، تمامی اقتدار در آسمان و بر زمین به او تعلق داشت. اما با وجود اینکه در صورت خدا بود... خود را خالی کرده، صورت غلام را پذیرفت و در شیاهت مردمان شد (فیلیپیان ۲:۶-۷). به عبارت دیگر، عیسی هنگامی که بر روی زمین بود، اقتدارش را موقتاً ترک گفت. و اکنون بعد از رستاخیزش، آن را دویاره بازیافت.

۱۹ پس، حال که عیسی تمامی اقتدار را در

شاگرد گذاشته شد، بلکه بر عهده هر یک از پیروان عیسی تا ایام کنونی نیز می‌باشد. عیسی به آن یازده شاگرد گفت که تمامی شاگردان جدید را **تعلیم دهید که همه اموری را که به شما حکم کرده‌ام حفظ کنند**؛ این امر البته شامل خود مأموریت بزرگ نیز می‌شود، یعنی اینکه شاگردان قدیمی‌تر باید به شاگردان جدید بیاموزند که مأموریت بزرگ را عهده‌دار شوند و به نوبه خود، دیگران را شاگرد سازند. هر مسیحی باید از حکم شاگرد سازی تمامی امتها اطاعت کند. دلیل اینکه این همه غیر مسیحی در جهان وجود دارد، این است که بسیاری از مسیحیان از این آخرین حکم خداوندان اطاعت نکرده‌اند (مقاله عمومی: هدف کلیسا مشاهده شود).

سرانجام عیسی بعد از آنکه آخرین توصیه را به شاگردانش کرد، وعده‌ای به ایشان داد: «**اینک من هر روزه تا انقضای عالم همراه شما می‌باشم.**» قبلًا عیسی به شاگردانش گفته بود: «**شما را بیتیم نمی‌گذارم، نزد شما می‌آیم...** از این جهت که من زنده‌ام، شما هم خواهید زیست. و در آن روز شما خواهید داشت که من در پدر هستم و شما در من و من در شما» (یوحنای ۱۸:۲۰-۲۰). عیسی نه تنها با ما است، بلکه در ما نیز می‌باشد. روح القدس وی در ما زندگی می‌کند (یوحنای ۱۷:۱۴). روح القدس او به ما این قدرت را می‌دهد که شاگردان و شاهدان وی باشیم (اعمال رسولان ۸:۱ و تفسیر آن مشاهده شود). اگر عیسی در ما است، اقتدار او نیز در ما می‌باشد. دوستان عزیز، تمامی قدرت و اقتدار عالم، در مسیح از آن ما است! هنگامی که به‌سوی جهان می‌رویم، مسیح نیز همراه ما است و هرگز تنها نخواهیم بود. «**اینک من هر روزه تا انقضای عالم همراه شما می‌باشم.**»

روحانی جاودانی را می‌بخشد که هرگز زوال نخواهد یافت. ما این خدای سه شخصیتی را پرسش می‌کنیم. تعمید یافتن در نام او به معنی تعلق داشتن به او است. هنگامی که در نام او تعمید می‌یابیم، به جهان می‌گوییم که «از آن خدا و از آن مسیح هستم.» (دوم قرنیان ۱۳:۱۴ مشاهده شود).

عیسی در ابتدا عمدتاً در بین یهودیان موضعه می‌کرد و به دردهای ایشان می‌رسید (متی ۱۵:۵-۶ و ۲۴:۱۵ و تفسیر آنها مشاهده شود). اکنون که از مردگان بر خاسته و بر تمامی عالم اقتدار یافته، به شاگردانش می‌فرماید که به‌سوی تمامی امته‌ها بروند.

با اینحال، ایشان در آغاز همچنان در بین یهودیان کار کردن. خود شاگردان نیز یهودی بودند. مدتی طول کشید تا ایشان دریافتند که کلیسا مسیح باید در میان تمامی امته‌ها و اقوام نیز استقرار یابد. خدا در رؤیا به پطرس نشان داد که نباید هیچ نژادی را نجس بخواند؛ به این ترتیب، پطرس حاضر شد به خانه یک غیر یهودی ببرود و برای او و خویشان و دوستانش موضعه کند (اعمال رسولان ۹:۱-۲۰). بعد از آن، شاگردان قدم به قدم، انجیل مسیح را در تمامی جهان منتشر ساختند. عیسی به ایشان فرموده بود: «**در اورشلیم و تمامی یهودیه و سامره و تا اقصای جهان شاهدان من خواهید بود**» (اعمال رسولان ۱:۸). و همین طور نیز شد (مرقس ۱۶:۱۵-۱۸ و تفسیر آن مشاهده شود). ۲۰ کار عمدۀ یک شاگرد چیست؟ اطاعت! عیسی به پیروانش فرمود: «**شاگرد سازید و ایشان را تعلیم دهید که همه اموری را که به شما حکم کرده‌ام حفظ کنند.**» شاگردی که اطاعت نکند، اصلاً شاگرد نیست. «**مأموریت بزرگ**» نه تنها بر عهده یازده

